

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 121 (2003)

Heft: 194

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

249

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o., Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 130.- (inkl. MwSt.); Ausland CHF 210.-
Abonnementsdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45, email: shab.abo@derbund.ch
Ämliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o. Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fosc.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Impression Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 130.- (TVA compris); Etranger CHF 210.-
Service d'abonnement Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45, email: shab.abo@derbund.ch
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annonces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Parait tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o. Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fusc.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 130.- (IVA compresa); Estero CHF 210.-
Servizio d'abbonamenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45, email: shab.abo@derbund.ch
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Anunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

AG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **D. W. KEHL CONSULTING**, in Bremgarten AG, Wagenrainstrasse 2, 5620 Bremgarten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung für Marketing, Engineering und Technology Transfer. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma 'D. W. Kehl Consulting', in Bremgarten AG. Eingetragene Personen: Kehl, Dieter Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Bremgarten AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6984 vom 03.10.2003
(01207700 / CH-400.1.024.808-1)

■ **Druckerei Weber**, in Rothrist, Galliweg 26, 4852 Rothrist, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung sämtlicher grafischen Arbeiten und Drucksachen. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma 'Druckerei Weber', in Rothrist. Eingetragene Personen: Weber, Hans-Jörg, von Rothrist, in Rothrist, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Weber, Edith, von Willisau Land und Rothrist, in Rothrist, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6985 vom 03.10.2003
(01207310 / CH-400.1.024.809-6)

■ **EquiPet GmbH**, in Oftringen, Winkelstrasse 6, 4665 Oftringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 2003. Zweck: Handel mit Pferde- und Reitsportartikel sowie Handel mit Waren aller Art; kann Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sach-einlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma 'EquiPet, Marc Griffone', in Oftringen, gemäss Bilanz per 01.10.2003 mit Aktiven von CHF 97'522.-- und Passiven von CHF 14'390.-- zum Preise von CHF 83'132.--, wovon CHF 20'000.-- an das Stammkapital angerechnet und CHF 63'132.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Griffone, Marc, von Carouge GE, in Oftringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Griffone, Brigitta, von Carouge GE, in Oftringen, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Griffone, Jean-Pierre, von Carouge GE, in Oftringen, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 6986 vom 03.10.2003
(01207312 / CH-400.4.024.739-8)

■ **Hausbau-Consulting GmbH**, in Frick, Hauptstrasse 60, 5070 Frick, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 10. 2003. Zweck: Beratung und Planung im Wohnbau; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kuruz, Hacik, von Frick, in Oeschgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Müller, Martina, Wittnau, in Wittnau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 6987 vom 03.10.2003
(01207314 / CH-400.4.024.714-4)

■ **Inolog AG**, in Wohlen AG, Aargauerstrasse 7, 5610 Wohlen AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 09. 2003. Zweck: Handel mit, Import und Export von elektronischen Komponenten, Ladenverkaufsmaterial, Merchandising Artikel sowie Waren aller Art, Logistikdienstleistungen aller Art, Datenverarbeitung im Handelsgeschäft, Consulting im Logistik- und Organisationsbereich; die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen oder solche erwerben, Zweigniederlassungen errichten sowie Liegenschaften

und sonstige Vermögenswerte erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder schriftlich, soweit der Gesellschaft die Aktionäre oder Zutziessner bekannt sind. Eingetragene Personen: Renggli, Patrick, in Irwil, in Jona, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schläpfer, Michael, von Rehobel, in Wohlen AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zimmermann, Marco, von Ennetbürgen, in Solothurn, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Caminada Treuhand AG Zug, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6988 vom 03.10.2003
(01207316 / CH-400.3.024.740-3)

■ **KORAG Handels AG**, in Neuenhof, Seestrasse 14 b, 5432 Neuenhof, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 2003. Zweck: Handel aller Art, im Besonderen Handel mit Glace-Maschinen, Glace-Produkten, Automobilen (Neu- und Occasionsfahrzeuge) und Autozubehör, Erwerb, Verwertung und Verkauf von Liegenschaften und Wertschriften; die Gesellschaft kann sich an anderen Firmen beteiligen und Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, falls die Aktionäre der Gesellschaft bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Koradi, Walter, von Zürich und Oberneuforn, in Aesch ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Koradi, Marco, von Zürich und Oberneuforn, in Aesch ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Universe AG für Unternehmensberatung und Revision, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6989 vom 03.10.2003
(01207318 / CH-400.3.024.741-9)

■ **MEMS AG**, in Brugg, Rebmooesweg 29a, 5200 Brugg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 09. 2003. Zweck: Entwicklung, Beratung und Handel im Bereich Mess- und Abrechnungssysteme; die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen, Markenrechte und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern, Handel mit solchen betreiben, Zweigniederlassungen errichten, andere Unternehmen gründen, erwerben oder sich an solchen beteiligen sowie Unternehmensverträge abschliessen und Interessengemeinschaften eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 100.-- (Stimmrechtsaktien) und 90 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, Fax, Telegramm oder E-Mail, sofern und soweit ihre Namen und Adressen bekannt sind. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Matter-Strub, Dr. Daniel, von Kolliken, in Brugg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Würth Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6990 vom 03.10.2003
(01207702 / CH-400.3.024.742-7)

■ **Robox AG**, in Murgenthal, Hauptstrasse 82, 4853 Murgenthal, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 10. 2003. Zweck: Handel (Kauf und Verkauf) mit, Erstellung, Finanzierung, Miete, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen, Zweigniederlassungen errichten, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern sowie Patente, Lizenzen und andere immaterielle Güter erwerben, veräussern und vergeben. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Adressen aller Aktionäre der Gesellschaft bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Bobst, Roger, von Oensingen, in Murgenthal, Mitglied, mit Einzelunterschrift; AWTreuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6991 vom 03.10.2003
(01207704 / CH-400.3.024.743-5)

■ **Unikato GmbH**, in Wettingen, Ezelstrasse 13, 5430 Wettingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 09. 2003. Zweck: Betrieb eines Geschenkkaufhauses; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte

Unternehmen errichten oder erwerben sowie Grundstücke, Urheberrechte, Patente, Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Probst, Gabriella, von Wangenried, in Flislibach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Koller, Stefan, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Birnenstorf AG, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 6992 vom 03.10.2003
(01207706 / CH-400.4.024.744-6)

■ **van der Heide Consulting GmbH**, in Möhlin, Salinenstrasse 5b, 4313 Möhlin, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 09. 2003. Zweck: Beratungs- und weitere Dienstleistungen in den Bereichen Personal-, Team- und Organisationsentwicklung; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: van der Heide, Jan, niederländischer Staatsangehöriger, in Möhlin, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; van der Heide-Gisler, Marianne, von Schattdorf, in Möhlin, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
Tagebuch Nr. 6993 vom 03.10.2003
(01207708 / CH-400.4.024.745-4)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **ALSTOM (Schweiz) Services AG**, in Baden, Beratungsleistungen im Energiebereich usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 08. 08. 2003, S. 1, Publ. 1122462). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kull, Thomas Martin, von Meilen, in Zollikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meer, Hans-Peter, von Erismil, in Unterbözing, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plancherel, Alain, von Sâles, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Felix, Pierre Charles Arnold, von Parpan, in Ennetbaden, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nielsen, Knud Herulf, dänischer Staatsangehöriger, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bahner, Tonio, deutscher Staatsangehöriger, in Untersigenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wafa, Magdi, von Grabs, in Glatfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rosa, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Waldshut-Tiengen (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6994 vom 03.10.2003
(01207320 / CH-400.3.024.610-5)

■ **Arkadia Immobilien GmbH**, in Mellingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 117 vom 20. 06. 2002, S. 1, Publ. 519210). Domizil neu: Grossmattweg 32, 5507 Mellingen.
Tagebuch Nr. 6995 vom 03.10.2003
(01207322 / CH-400.4.016.235-2)

■ **Autoplatz Killwangen AG**, in Killwangen, Autohandel, Autovermietung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 25. 02. 2003, S. 1, Publ. 878910). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: D'Addio, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Neuenhof, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Lang, Marcel, von Knutwil, in Würenlos, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Akgün, Adnan, von Untersigenthal, in Neuenhof, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 6996 vom 03.10.2003
(01207324 / CH-400.3.024.154-8)

■ **Axis Financial Planning AG**, in Aarau, Beratung von in- und ausländischen Kunden in allen wirtschaftlichen Belangen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 2001,

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister	1			
Registre du commerce				
Registro di commercio				
AG 1	FR 5	NE 7	SZ 9	VS 12
AR 2	GE 5	NW 7	TG 10	ZG 13
BE 2	GL 6	SG 7	TI 10	ZH 14
BL 4	GR 6	SH 8	UR 11	
BS 4	LU 6	SO 9	VD 11	
Schuldenrufe	18			
Appel aux créanciers				
Scioglimento di società				
Abhanden gekommene Werttitel	21			
Titres disparus				
Titoli smarriti				
Öffentliches Beschaffungswesen	23			
Marchés publics				
Acquisti pubblici				
Marken	25			
Marques				
Marchi				
Andere gesetzliche Publikationen	36			
Autres publications légales				
Altre pubblicazioni legali				
Bilanzen	38			
Bilans				
Bilanci				
Unternehmenspublikationen	39			
Publications d'entreprises				
Pubblicazioni d'impresa				
Index	42			
Index				
Indice				

REKLAME

trade.net.ch

Selber an der Börse handeln:
Nur CHF 22.-
für **Aufträge** Schweiz (bis CHF 3000.-)
Infos Tel. 031 666 12 60 oder www.trade.net.ch

Powered by **DEXER** **BCB** **CH**
of Switzerland

Partner **BORSALINO** CH
Das Partnering-Service

218391

S. 9766). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: CF Treuhand Carmela Fuchsli, in Gränichen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 6997 vom 03.10.2003
(01207326 / CH-400.3.022.289-4)

■ **Becker Antriebe (Schweiz) AG**, bisher in Basel, Herstellung, Montage, Vertrieb und Handel mit Antrieben und Steuerungen sowie Mess- und Regeltechnik, insbesondere auf dem Gebiet von Sonnen- und Wetterschutz, Sicherheitstechnik, Toren und... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 4, Publ. 1194236). Gründungsstatuten: 01.10.1997. Statutenänderung: 25.09.2003. Sitz neu: Magden. Domizil neu: c/o Peter Haller Treuhand AG, Wintersingerstrasse 26a, 4312 Magden. Zweck: Herstellung, Montage, Vertrieb und Handel mit Antrieben und Steuerungen sowie Mess- und Regeltechnik, insbesondere auf dem Gebiet von Sonnen- und Wetterschutz, Sicherheitstechnik, Toren und Gebäudemangement. Die Geschäftstätigkeit der Gesellschaft ist schwerpunktmässig auf den schweizerischen Markt ausgerichtet; kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--, Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe oder, sofern Namen und Adressen nicht bekannt, SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wiegelmann, Hans-Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Sinn (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Valiba Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kalt, Simon, von Leibstadt, in Binningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Peter Haller Treuhand AG, in Magden, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6998 vom 03.10.2003
(01207710 / CH-280.3.000.706-1)

■ **Elektro Stürnimann Murgenthal AG**, in Murgenthal, Planung und Ausführung von Elektroinstallationsarbeiten, Telefoninstallationsarbeiten und EDV-Installationsarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14.02.1994, S. 875). Firma neu: **Elektro Stürnimann Murgenthal AG in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil, c/o Markus Stürnimann, Hohwarringer 17, 4856 Glashütten. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.09.2003 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stürnimann, Markus, von Altbüron, in Murgenthal, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: in Fuluhen, Mitglied, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 6999 vom 03.10.2003
(01207712 / CH-400.3.015.696-8)

■ **Gerth Medien AG**, in Rothrist, Betrieb eines Buchhandels und eines Verlages usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.2002, S. 2, Publ. 548098). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kurth, Roland, von Rüschellen, in Oberweningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Urs, von Hedingen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 7000 vom 03.10.2003
(01207714 / CH-020.3.906.292-5)

■ **Karl Fischer-Stiftung**, in Meisterschwanden, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterin usw., Stiftung (SHAB Nr. 120 vom 26.06.1997, S. 4456). Domizil neu: c/o Karl Fischer AG, Lindenmattstrasse 9, 5616 Meisterschwanden. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wernli, Jörg, von Thalheim AG, in Fahrwangen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Heiner, von Meisterschwanden, in Meisterschwanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Fischer, Hans Ulrich, von Meisterschwanden, in Meisterschwanden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 7001 vom 03.10.2003
(01207716 / CH-400.7.920.239-1)

■ **Lamb AG in Liquidation**, in Wettingen, Maschinen und Ausstattungsgegenstände für die Papierindustrie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 31.07.2003, S. 2, Publ. 1110346). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Baden vom 07.08.2003 mangels Akten eingestellt. Durchführung des Spezialliquidationsverfahren nach Art. 230a SchKG.
Tagebuch Nr. 7002 vom 03.10.2003
(01207328 / CH-400.3.919.197-8)

■ **MAMMUT SPORTS GROUP AG**, in Seon, Herstellung, Vertrieb usw. von Seilen, Sportbekleidungen, Rucksäcken, Sportzubehör usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 23.05.2003, S. 2). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merk, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Konstanz (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Ehret, Rudolf, von Thun, in La Neuveville, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 7003 vom 03.10.2003
(01207330 / CH-400.3.922.181-1)

■ **Marketprofi GmbH in Liquidation**, in Aarau, Marketing-Dienstleistungen für KMU. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 31.07.2003, S. 2, Publ. 1110348). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Aarau vom 03.09.2003 mangels Aktiven eingestellt.
Tagebuch Nr. 7004 vom 03.10.2003
(01207332 / CH-400.4.015.771-3)

■ **Mellbau AG**, in Mellingen, Ausführung von Baumeisteraufträgen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 02.04.2003, S. 2, Publ. 932214). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Muff, Walter, von Sursée, in Mellingen, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Masarik, Vladimir Tomas, von Mellingen, in Mellingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 7005 vom 03.10.2003
(01207334 / CH-400.3.005.490-7)

■ **Miroma AG**, in Rothrist, Herstellung und Verkauf von Aroma- und Grundstoffen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17.05.2002, S. 2, Publ. 473730). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Minder, Kurt, von Auswil, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Robert, von St. Gallen, in Niederlenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weibel, Otto, von Rapperswil BE, in Utendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 7006 vom 03.10.2003
(01207718 / CH-400.3.909.009-6)

■ **Orion-Al-Ko AG**, in Spreitenbach, Produktion und Vertrieb von Heizungs-, Lüftungs- und Klimaapparaten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 28.03.2003, S. 1, Publ. 925872). Statutenänderung: 14.05.2003. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.-- [bisher: CHF 5'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.--. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 5'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 14.05.2003 werden 4'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- im Sinne von Art. 735 OR vernichtet.
Tagebuch Nr. 7008 vom 03.10.2003
(01207720 / CH-400.3.006.986-6)

■ **Rivella Aktiengesellschaft**, in Rothrist, Herstellung und Verwertung von Milchserumprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17.05.2002, S. 2, Publ. 473734). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Minder, Kurt, von Auswil, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Robert, von St. Gallen, in Niederlenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brodbeck, Michael, von Basel, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weibel, Otto, von Rapperswil BE, in Utendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 7009 vom 03.10.2003
(01207722 / CH-400.3.908.081-9)

■ **Rivella Holding AG**, in Rothrist, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2001, S. 9594). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Minder, Kurt, von Auswil, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 7010 vom 03.10.2003
(01207336 / CH-170.3.005.770-7)

■ **Rivella International AG**, in Rothrist, Herstellung und Verkauf von Milchserumprodukten, und der entsprechenden Rohstoffe. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17.05.2002, S. 2, Publ. 473736). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Minder, Kurt, von Auswil, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Robert, von St. Gallen, in Niederlenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weibel, Otto, von Rapperswil BE, in Utendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 7011 vom 03.10.2003
(01207338 / CH-400.3.907.241-2)

■ **Rivola SA**, in Wohlen AG, An- und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30.03.1994, S. 1730). Firma neu: **Rivola SA in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil, c/o Litrag Treuhand AG, Bahnhofstrasse 2, 5610 Wohlen. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.09.2003 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häusler, Fridolin, von Alstätten, in Wohlen AG, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Wohlen, mit Einzelunterschrift]; Häusler, Rita, von Alstätten, in Wohlen AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Wohlen, mit Einzelunterschrift]; Litrag Treuhand AG, in Wohlen AG, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten [bisher: Litrag Treuhand AG, in Wohlen, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 7012 vom 03.10.2003
(01207340 / CH-400.3.901.087-3)

■ **Wille Geotec GmbH**, in Gipf-Oberfrick, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Materialprüfgeräten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 55 vom 20.03.2001, S. 2054). Statutenänderung: 17.09.2003. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wille GeoTechnik AG, in Zug, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Dr. Benjamin U., von Winterthur, in Gipf-Oberfrick, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--].
Tagebuch Nr. 7013 vom 03.10.2003
(01207342 / CH-053.4.014.655-7)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **'HAUS ANDREA' - Hauser**, in Aarau, Massage Studio, Einzelfirma (SHAB Nr. 219 vom 12.11.2002, S. 1). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 7014 vom 03.10.2003
(01207344 / CH-400.1.023.894-0)

■ **D. W. Kehl Consulting**, in Bremgarten AG, Beratung im Bereich Marketing, Engineering und Technologietransfer, Einzelfirma (SHAB Nr. 106 vom 05.06.2003, S. 1, Publ. 1021160). Die Aktiven und Passiven sind an die 'D. W. KEHL CONSULTING', in Bremgarten übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 7015 vom 03.10.2003
(01207724 / CH-350.1.001.247-0)

■ **Druckerei Weber**, in Rothrist, Anfertigung von Drucksachen in Buchdruck und Offsetdruck, Handel mit Drucksachen und Papier, Einzelfirma (SHAB Nr. 183 vom 08.08.1984, S. 2847). Die Aktiven und Passiven sind an die Einzelfirma 'Druckerei Weber', in Rothrist übergegangen. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 7016 vom 03.10.2003
(01207726 / CH-400.1.912.052-6)

■ **Federal Zofingen GmbH in Liquidation**, in Zofingen, Restaurationsbetrieb. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 123 vom 01.07.2003, S. 2, Publ. 1059310). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 7017 vom 03.10.2003
(01207728 / CH-400.4.019.804-5)

■ **Rud. Bont**, in Schafisheim, Stanzformenbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 211 vom 31.10.1995, S. 5982). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 7018 vom 03.10.2003
(01207730 / CH-400.1.003.027-0)

AR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Heraklit AG**, in Herisau, Kasernenstrasse 69, 9100 Herisau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.09.2003. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen an Unternehmen aller Art. Die Gesellschaft kann weitere damit verbundene Hilfstätigkeiten und Finanzierungsleistungen für Konzerngesellschaften erbringen, immaterielle Werte und Rechte sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie Gesellschaften gründen, sich in beliebiger Form bei solchen beteiligen und andere bei sich beteiligen lassen oder mit andern Gesellschaften fusionieren. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu je CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre durch Brief oder Telefax erfolgen, sonst durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Forrer, Hans-Ulrich, von Alt St. Johann, in Degerheim, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Trevo Revisions AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 728 vom 03.10.2003
(01207260 / CH-300.3.014.650-6)

Mutationen
Mutazioni

■ **Büroentreg AG**, in Herisau, Handel mit Papeterie- und Bürobedarfartikeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 18.12.2001, S. 9952). Adresse der Verwaltung neu: Eisenackerstrasse 19, 9450 Alstätten.
Tagebuch Nr. 729 vom 03.10.2003
(01207262 / CH-300.3.013.483-1)

■ **Eugster Druck AG, Heiden**, in Heiden, Buch- und Offsetdruckerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19.04.1995, S. 2124). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Eugster, Hans Konrad, von Trogen, in Heiden, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 730 vom 03.10.2003
(01207264 / CH-300.3.010.418-6)

■ **LIPO-CONSULT AG**, in Gais, Projekte im Bereich ganzheitliche, ästhetische und medizinisch-ästhetische Körperkosmetik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 16.09.2003, S. 2, Publ. 1173394). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Eugster, Gust, von Oberegg, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 731 vom 03.10.2003
(01207266 / CH-300.3.014.345-9)

■ **Struhs Consulting**, in Heiden, Projekt- und Management-Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 185 vom 26.09.2003, S. 2, Publ. 1188746). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Struhs, René, von Genf, in Heiden, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 732 vom 03.10.2003
(01207652 / CH-300.1.014.640-3)

Lösungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Hansueli Waldburger**, in Waldstatt, Einzelfirma (SHAB Nr. 102 vom 04.05.1988, S. 1800). Lösungsgrund: Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 733 vom 03.10.2003
(01207654 / CH-300.1.010.097-4)

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Burri Sport**, in Wileroltigen, Oberdorf 43, 3207 Wileroltigen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kauf und Verkauf von Sportartikeln, Reparaturen von Sportgeräten sowie Kauf und Verkauf von Bastelzubehör. Eingetragene Personen: Burri, Christoph, von Guggisberg, in Wileroltigen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5008 vom 03.10.2003
(01206974 / CH-035.1.032.363-5)

■ **LACKU**, in Köniz, Hubelbühlstrasse 2, 3147 Mittelhäusern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Export und Import von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Lacku, Josef, Bürger von Serbien und Montenegro, in Mittelhäusern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5009 vom 03.10.2003
(01206976 / CH-035.1.032.364-0)

Mutationen
Mutazioni

■ **A. Wenger AG, Lackfabrik**, in Muri bei Bern, Fabrikation und Handel mit Lacken jeglicher Art, Polituren und Holzbeizen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25.06.2002, S. 3, Publ. 526612). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Loetscher, Christophe, von Entlebuch und Hölstein, in Hölstein, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehlmann, Beat, von Seengen, in Toffen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5010 vom 03.10.2003
(01206978 / CH-035.3.013.480-8)

■ **A. Wenger Holding AG**, in Muri bei Bern, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Dienstleistungsunternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17.01.2002, S. 2, Publ. 299112). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Loetscher, Christophe, von Entlebuch und Hölstein, in Hölstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehlmann, Beat, von Seengen, in Toffen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5011 vom 03.10.2003
(01206980 / CH-035.3.009.888-6)

■ **Arnold AG Elektrische Unternehmungen**, in Bern, Ausführung aller Arbeiten der Elektrobranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 11.06.2003, S. 2, Publ. 1028682). Statutenänderung: 12.09.2003. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5012 vom 03.10.2003
(01206982 / CH-035.3.005.422-7)

■ **BESTLIFE 3000 GmbH**, in Toffen, Betrieb eines Network-Marketing-Unternehmens für Handel mit Produkten aller Art des täglichen Bedarfs usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2002, S. 2, Publ. 649832). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Niederbipp (SHAB Nr. 177 vom 16.09.2003, S. 3) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5013 vom 03.10.2003
(01207058 / CH-035.4.030.948-4)

■ **EYELINE STUDIOS AG**, in Bern, Herstellung, Präsentation und Vertrieb von Multimediaerzeugnissen im Bereich der Grafik, Film, Foto und Video usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 18.06.2003, S. 2, Publ. 1040052). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Interlaken (SHAB Nr. 176 vom 15.09.2003, S. 3) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5014 vom 03.10.2003
(01207060 / CH-035.3.031.800-3)

■ **g-point data architectes gmbh**, in Bern, Führen einer Unternehmung für Internetdienstleistungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 200 vom 16.10.2001, S. 8062). Domizil neu: Hochfeldstrasse 113, 3012 Bern.
Tagebuch Nr. 5015 vom 03.10.2003
(01207062 / CH-035.4.029.867-4)

■ **GraphicArt AG**, in Ittigen, Handel mit Hardware, Software und Materialien für das graphische Gewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2002, S. 2, Publ. 695766). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Lutz, René, von Rheineck, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Badertscher, Jörg, von Zizwil, in Gümliigen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5016 vom 03.10.2003
(01207064 / CH-035.3.011.320-2)

■ **Holzschneitz und Entsorgung Bigenthal AG**, in Walkringen, Entsorgung von Abfallholz sowie Haushalt- und Gartenabfällen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 03.02.2003, S. 2, Publ. 843298). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wiedmer, Heinz, von Lützelüh, in Zollikofen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5017 vom 03.10.2003
(01206984 / CH-035.3.009.215-7)

■ Institut für Psychodiagnostik, in Bern, Förderung und Durchführung von Forschungen auf dem Gebiet der Psychodiagnostik durch Unterstützung von Arbeiten auf diesem Gebiet usw., Stiftung (SHAB Nr. 6 vom 11. 01. 1999, S. 172). Urkundenänderung: 22. 05. 2003, Name neu: **Stiftung Institut für Psychodiagnostik**. Zweck neu: Förderung von Forschungen auf dem Gebiet der Psychodiagnostik. Sie kann dabei insbesondere Beiträge an Dissertationen resp. wissenschaftliche Arbeiten erbringen, Forschungs- und Entwicklungsarbeiten unterstützen und für besonders herausragende Arbeiten einen Preis ausrichten. Zusätzlich dazu kann sie auch finanzielle Beihilfen bei Neu-normierungen von Testverfahren in der Schweiz ausrichten. Voraussetzung für sämtliche Leistungen ist, dass die Unterstützungen im öffentlichen Interesse sind. Organisation neu: Stützungsrat und Kontrollstelle.
Tagebuch Nr. 5018 vom 03.10.2003
(01206986 / CH-055.7.016.858-1)

■ Kehrl + Oeler AG, in Bern, Durchführung von Speditionen, Camionnage- und Lagerhausgeschäften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 08. 01. 2003, S. 1, Publ. 801952). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: COT Treuhand AG, in Lyss, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5019 vom 03.10.2003
(01206988 / CH-055.3.014.690-4)

■ Kehrl + Oeler Infra AG, in Bern, Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Speditionen, Camionnage- und Lagerhausgeschäften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 08. 01. 2003, S. 2, Publ. 801954). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: COT Treuhand AG, in Lyss, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5020 vom 03.10.2003
(01206990 / CH-055.3.002.413-3)

■ Liko Maschinen AG, in Münsingen, Verkauf von Occasions-Maschinen und gebrauchten Werkstatt- und Garage-einrichtungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 05. 03. 2003, S. 2, Publ. 895010). Domizil neu: Bernstrasse 1, 3110 Münsingen.
Tagebuch Nr. 5021 vom 03.10.2003
(01207066 / CH-055.3.008.612-7)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 189 vom 2. 10. 2003, S. 2, publizierten TB-Eintrags Nr. 4896 vom 26. 09. 2003. Loeb Holding AG, in Bern, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen irgendwelcher Art an Unternehmen des In- und Auslandes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02. 10. 2003, S. 2, Publ. 1196982). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Loeb Furrer, Nicole, von Bern, Baden und Zürich, in Muri bei Bern, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Bern und Baden, in Muri bei Bern], Loeb, François, von Bern und Baden, in Merzhausen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Bern, Baden und Zürich, in Merzhausen (D)].
Tagebuch Nr. 5022 vom 03.10.2003
(01207068 / CH-055.3.000.720-4)

■ Schweizerische Nationalbank, in Bern, Die Nationalbank hat die Hauptaufgabe, den Geldumlauf des Landes zu regeln usw., Spezialgesetzliche Aktiengesellschaft gemäss NBG vom 23.12.1953 (SHAB Nr. 118 vom 24. 06. 2003, S. 4, Publ. 1049074). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gehrig, Bruno Prof. Dr., von Ebnat-Kappel, in Winterthur, Vizepräsident des Direktoriums und Vorsteher des III. Departementes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hildebrand, Philipp M. Dr., von Horw, in Genf, Mitglied des Direktoriums und Vorsteher des III. Departementes in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blattner, Niklaus Prof. Dr., von Basel, in Basel, Vizepräsident des Direktoriums und Vorsteher des II. Departementes, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Direktoriums und Vorsteher des II. Departements].
Tagebuch Nr. 5023 vom 03.10.2003
(01207070 / CH-055.3.000.957-7)

■ Solutions GmbH, in Muri bei Bern, Handel mit Waren aller Art im Multimedia-Bereich und Erbringen von Dienstleistungen für Problem-Lösungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2002, S. 2, Publ. 1152). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wollerau (SHAB Nr. 177 vom 16. 09. 2003, S. 11) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5024 vom 03.10.2003
(01207072 / CH-073.4.006.752-9)

■ Stauffacher Buchhandlungen AG, in Bern, Handel mit Büchern und Zeitschriften, Ton- und Bildträgern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 04. 12. 2002, S. 3, Publ. 755810). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Löw, Christoph Dr., von Basel, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodenmann, Jürg, von Lax, in Brig-Glis, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Busch, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Deutschland, Delegierter].
Tagebuch Nr. 5025 vom 03.10.2003
(01206992 / CH-055.3.004.233-7)

■ Stiftung Hilfe zur Selbsthilfe im Amt Bern, in Bern, Direkte und indirekte Unterstützung von kranken, verunfallten, behinderten, betagten oder anderen hilfsbedürftigen Menschen usw., Stiftung (SHAB Nr. 125 vom 03. 07. 2003, S. 3, Publ. 1063382). Aufsichtsbekörde: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS).
Tagebuch Nr. 5026 vom 03.10.2003
(01206994 / CH-055.7.031.867-1)

■ Uhrsachen AG, in Bern, Handel mit und Vermittlung von Uhren, Uhrenbestandteilen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 11. 04. 2003, S. 2, Publ. 946882). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schäfer, Oliver, von Wymigen, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5027 vom 03.10.2003
(01206996 / CH-055.3.031.613-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ Alpha Omega Teaching and Consulting Romana Swoboda, in Bern, Schulung, Konzept- Projektarbeit, Organisationsentwicklung und Teamberatung, Einzel firma (SHAB Nr. 73 vom 13. 04. 1995, S. 2048). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5028 vom 03.10.2003
(01206998 / CH-055.1.013.816-7)

■ Blitz Reinigung Giannone D., in Bern, Ausführen von Büroreinigung aller Art, Einzel firma (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 2001, S. 8014). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5029 vom 03.10.2003
(01207074 / CH-055.1.029.857-4)

■ Bär management & trading, in Muri bei Bern, Marketing, Handel und Vertrieb von Produkten im Bereich Gesundheit, Schönheit und Wellness usw., Einzel firma (SHAB Nr. 166 vom 28. 08. 2000, S. 5855). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5030 vom 03.10.2003
(01207076 / CH-055.1.026.604-8)

■ Trudy Rindlisbacher, Bernina-Nähmaschinen, in Belp, Verkauf und Reparatur von Bernina-Nähmaschinen, Einzel firma (SHAB Nr. 84 vom 09. 04. 1976, S. 980). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5031 vom 03.10.2003
(01207078 / CH-055.1.005.918-7)

Emmental - Oberaargau (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ Rolf Lüdi GmbH, in Utzenstorf, Altwyden 22, 3427 Utzenstorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 10. 2003. Zweck: Führung eines Geschäfts für Heizungen und Lüftungen sowie eines Ingenieurbüros für Haustechnik. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzel firma 'Rolf Lüdi', in Utzenstorf, gemäss Sacheinlage-/Sachübernahmevertrag vom 02. 10. 2003 und Übernahmebilanz per 30. 06. 2003 mit Aktiven von CHF 653'518.20 und Passiven von CHF 477'687.24, wovon CHF 20'000 auf das Stammkapital anrechnet und dem Sacheinleger, Rolf Lüdi, in Utzenstorf, zudem CHF 155'830.96 als Forderung in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lüdi, Rolf, von Willadingen, in Utzenstorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Linder-Lüdi, Karin, von Reichenbach im Kandertal und Willadingen, in Utzenstorf, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 1904 vom 03.10.2003
(01207080 / CH-053.4.016.472-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ Brand Empowerment GmbH, in Wangen an der Aare, Vermögensverwaltung, Finanz- und Anlageberatung, Vorsorgeplanung und ähnliche Dienstleistungen sowie Dienstleistungen auf dem Gebiet der Persönlichkeitsbildung wie Motivations-training usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 2002, S. 3, Publ. 575336). Statutenänderung: 2. 10. 2003. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schraner, Jürg, von Wil AG, in Oberrohrdorf, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brand, Peter, von Sumiswald, in Walliswil bei Wangen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000 [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000]; Brand-Dänzer, Ines, von Sumiswald, in Walliswil bei Wangen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000 [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 1905 vom 03.10.2003
(01207000 / CH-053.4.000.005-5)

■ Orior Food Logistic AG, in Langenthal, Transport von Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 2001, S. 7251). Statutenänderung: 18. 09. 2003. Firma neu: **Lineafresca Logistic AG**. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hörler, Daniel, von Teufen AR, in Schübelbach, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heinis, Hans Peter, von Therwil, in Gif-Oberkirch, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Guido, von Knutwil und Oberkirch, in Ormalingen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1906 vom 03.10.2003
(01207002 / CH-280.3.917.438-7)

■ Sollberger Limousine-Service Bern GmbH, bisher in Bern, Betreiben einer Taxiunternehmung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 79 vom 28. 04. 2003, S. 3, Publ. 965296). Statutenänderung: 1. 10. 2003. Firma neu: **Sollberger Limousine-Service GmbH in Liquidation**. Sitz neu: Moosseedorf. Domizil neu: c/o Heinz Sollberger, Camping Seerose, 3302 Moosseedorf. Zweck: Betreiben einer Taxiunternehmung für die Durchführung von gewerbsmässigen Personentransporten aller Art, Vermietung von Fahrzeugen aller Art mit oder ohne Chauffeur, Organisation von Hochzeitsfahrten, Hochzeitsfesten und Ausflugsfahrten aller Art; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20'000. Sacheinlage- und -übernahme gemäss Sacheinlagevertrag vom 2. 4. 1997 und Uebernahmebilanz per 30. 6. 1996: Aktiven von CHF 60'582.90 und Passiven von CHF 45'232.50 der erloschenen und im Handelsregister nicht eingetragenen Einzel firma 'Sollberger Limousine-Service', in Bern, zum Uebernahmepreis von CHF 15'350.40, wovon CHF 1'000 an das Stammkapital angerechnet und CHF 14'350.40 als Forderung gutgeschrieben werden (wie bisher). Publikationsorgan: SHAB. Die Gesellschaft hat mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 01. 10. 2003 ihre Firma geändert in 'Sollberger Limousine-Service GmbH'. Die Gesellschaft ist mit anschliessendem Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 01. 10. 2003 aufgelöst und die Liquidation erfolgt unter der Firma 'Sollberger Limousine-Service GmbH in Liquidation'. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sollberger, Heinz, von Wymigen, in Moosseedorf, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000 [bisher: in Bern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift]; Sollberger, Beatrice, von Wymigen, in Bern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000 [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 1907 vom 03.10.2003
(01207004 / CH-053.4.014.615-5)

■ UDT Management AG, in Kirchberg BE, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen für Dritte sowie Handel und Vermittlung im Informatikbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 19. 08. 2002, S. 3, Publ. 605554). Statutenänderung: 30. 09. 2003. Firma neu: **More Systems AG**. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kohl, Kurt, von Deitingen, in Gerlafingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1908 vom 03.10.2003
(01207006 / CH-053.3.015.014-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ Rolf Lüdi, in Utzenstorf, Heizungen und Lüftungen, Einzel firma (SHAB Nr. 234 vom 30. 11. 2000, S. 8165). Die Aktiven und Passiven sind die der 'Rolf Lüdi GmbH', in Utzenstorf, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 1909 vom 03.10.2003
(01207008 / CH-053.1.003.808-5)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ TOP-Staff Villiger, in Biel BE, Neuenburgstrasse 34, 2505 Biel/Bienne, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Personalrekrutierung und Schulung. Eingetragene Personen: Villiger, Kuno, von Winterthur, in Biel BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2604 vom 03.10.2003
(01207088 / CH-073.1.015.338-5)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ Desauls S.A., à La Neuveville, vente de tous produits industriels, ainsi que vente de toutes installations d'équipement commerciales ou industrielles etc., société anonyme (FOSC no 144 du 30. 07. 1997, p. 5450). Modification des statuts: 30. 09. 2003. Nouveau capital-actions libéré: CHF 100'000.--.
Journal no 2601 du 03.10.2003
(01207082 / CH-073.3.000.552-6)

■ Evo.ch AG, bisher in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 2002, S. 3, Publ. 739864). Statutenänderung: 2. 10. 2003. Sitz neu: Biel BE. Domizil neu: Ländtstrasse 49, 2503 Biel/Bienne. Zweck: Handel mit Gesundheitsprodukten und Getränken aller Art; sie kann Liegenschaften erwerben und sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Lieberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktiven: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: durch Publikation im SHAB oder, im Falle der Kenntnis der Aktionäre, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blättler, Beat, von Hergiswil NW, in Pratteln, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Serempus, Serge, von Basel, in Bern, Revisionsstelle [wie bisher].
Tagebuch Nr. 2605 vom 03.10.2003
(01207010 / CH-053.3.029.305-1)

■ F. Bürki AG, in Safnern, Reparatur und Renovation von Türen und Rahmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 02. 09. 2003, S. 4, Publ. 1153270). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bürki, Alfred, von Langnau im Emmental, in Orpund, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wölfl, Stefan, von Schangnau, in Bettlach, Präsident, mit Einzelunterschrift [bis-

her: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Lobsiger, Cornelia, von Seedorf BE, in Bitwil bei Rapperswil (Rapperswil BE), Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2606 vom 03.10.2003
(01207012 / CH-073.3.003.037-7)

■ J. Geissbühler AG, in Schüpfen, Fabrikation und Verkauf von und Handel mit Gespinnten aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 22. 09. 1997, S. 6944). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Faul-Geissbühler, Klara, von Zürich, in Schüpfen, Präsidentin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adrem Consult AG, in Münchenbuchsee, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2607 vom 03.10.2003
(01207014 / CH-073.3.000.905-6)

■ JAG Jakob Installationen AG, in Biel BE, Projektierung und Ausführung elektrischer und elektronischer Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 07. 11. 2002, S. 4, Publ. 718278). Statutenänderung: 12. 09. 2003. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2608 vom 03.10.2003
(01207016 / CH-073.3.006.542-4)

■ LDM S.A., à Moutier, exploitation d'une entreprise de décolletage, société anonyme (FOSC no 120 du 22. 06. 2000, p. 4219). Modification des statuts: 29. 08. 2003. Nouveau capital-actions: CHF 100'000.-- [précédemment: CHF 50'000.--]. Nouveau capital-actions libéré: CHF 100'000.-- [actions: 100 actions nominatives de CHF 1'000.-- [précédemment: 50 actions nominatives de CHF 1'000.--]].
Journal no 2602 du 03.10.2003
(01207084 / CH-073.3.001.508-4)

■ PERROT GRAPHICS AG in Liq., in Biel BE, Vertrieb von Apparaten und Bedarfsartikeln für Reprografie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 02. 09. 2003, S. 4, Publ. 1153512). Am 02. 09. 2003 hat der Gerichtspräsident 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.
Tagebuch Nr. 2609 vom 03.10.2003
(01207090 / CH-073.3.013.464-6)

■ Phoenix Swiss Finance AG, in Biel BE, Beratung und Unterstützung von nationalen und internationalen Mandanten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 04. 02. 2003, S. 4, Publ. 845110). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schürmann, Othmar, von Werthenstein, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häni, Daniel, von Oberbalm, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2610 vom 03.10.2003
(01207092 / CH-073.3.012.409-1)

■ Soprod S.A., à Tramelan, fabrication et commerce d'horlogerie et d'informatique, société anonyme (FOSC no 8 du 12. 01. 2001, p. 264). Inscription ou modification de personnes: Paratte, Thierry, de Muriaux, à Les Breuleux, président, avec signature individuelle [précédemment: administrateur]; Nicolet, Jean-Michel, de Tramelan, à Tramelan, administrateur, avec signature individuelle [précédemment: président]; Schmidlin, René, de Wahlen, à La Chaux-de-Fonds, administrateur, avec signature individuelle [précédemment: secrétaire].
Journal no 2603 du 03.10.2003
(01207086 / CH-073.3.002.403-1)

Berner Oberland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ Garage Schneider Steffisburg, in Steffisburg, Bernstrasse 210, 3613 Steffisburg, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Fahrzeugen und Zubehör sowie Betrieb einer Service- und Reparaturwerkstätte. Fortführung des Geschäfts der erloschenen Kollektivgesellschaft 'Gebr. E. & K. Schneider', in Steffisburg, gemäss Art. 579 OR. Eingetragene Personen: Schneider, Kurt, von Amsoldingen, in Steffisburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Schneider-Kunz, Ruth, von Amsoldingen, in Steffisburg, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1889 vom 03.10.2003
(01207094 / CH-092.1.016.198-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ BEMA Handels & Beratungs AG, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 04. 08. 2003, S. 3, Publ. 1112204). [Die Gesellschaft, neu firmierend mit BEMINTEC Beratungs AG, wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 186 vom 29. 9. 2003, S. 15) im Handelsregister Berner Oberland von Amtes wegen gelöscht].
Tagebuch Nr. 1890 vom 03.10.2003
(01207096 / CH-320.3.036.424-0)

■ Ingenio Consulting Dr. Robert Zaugg, bisher in Muri bei Bern, Unternehmensberatung, Forschung und Training im Bereich Betriebswirtschaftslehre, insbesondere Organisation und Personal, Einzel firma (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 1999, S. 2437). Sitz neu: Interlaken. Domizil neu: Freiestrasse 27, 3800 Interlaken. Zweck: Unternehmensberatung, Forschung und Training im Bereich Betriebswirtschaftslehre, insbesondere Organisation und Personal. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zaugg, Robert, von Trub, in Interlaken, Inhaber, mit

Einzelunterschrift [bisher: in Muri bei Bern]; Zaugg-Messeri, Brigitte, von Seftigen und Trub, in Interlaken, mit Einzelunterschrift [bisher: in Muri bei Bern].
Tagebuch Nr. 1891 vom 03.10.2003
(01207018 / CH-035.1.017.977-8)

■ **Peter Gasser + Co.**, in Interlaken, Betrieb eines Architekturbüros, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10.08.2001, S. 6135). Domizil neu: Kanalpromenade 16, 3800 Interlaken.
Tagebuch Nr. 1892 vom 03.10.2003
(01207020 / CH-092.2.014.970-1)

■ **Stiftung Utendorfberg, Schweizerische Wohn- und Arbeitsgemeinschaft für Hörbehinderte**, in Utendorf, Stiftung (SHAB Nr. 18 vom 29.01.2003, S. 4, Publ. 836516). Urkundenänderung: 20.08.2003. Zweck neu: Berufliche und gesellschaftliche Eingliederung von hör- und sprachbehinderten, vorwiegend mehrfachbehinderten Menschen, die teilweise oder dauernd einer geschützten Lebenssituation bedürfen. Das Angebot richtet sich an behinderte Personen, welche fast ausschließlich in der deutschsprachigen Schweiz wohnen. Organisation neu: Stiftungsrat von mind. 7 Mitgliedern und Revisionsstelle. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.
Tagebuch Nr. 1893 vom 03.10.2003
(01207022 / CH-092.7.003.814-6)

■ **Walter Rothen AG**, in Thun, Gartenbaugeschäft etc. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 164 vom 28.08.1997, S. 6310), mit Hauptsitz in: Münsingen. Firma neu: **Walter Rothen AG in Liquidation**. Firma Hauptsitz neu: Walter Rothen AG in Liquidation. Bemerkungen zum Hauptsitz neu: Die Gesellschaft ist mit Verfügung des Gerichtspräsidenten 3 des Gerichtskreises VII Konolfingen vom 18.09.2002 aufgelöst worden, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzsmässigen Zustandes in bezug auf die Revisionsstelle angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rothen, Heinz, von Guggisberg, in Münsingen, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Rothen, Hans, von Guggisberg, in Münsingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rothen, Walter, von Guggisberg, in Einigen (Spiez), einziges Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Delegierter, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 1894 vom 03.10.2003
(01207024 / CH-092.9.007.301-2)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Betosan AG**, in Thun, Behebung von Schäden an Bauwerken jeder Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 104 vom 03.06.2003, S. 5, Publ. 1016000), mit Hauptsitz in: Bern. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 1895 vom 03.10.2003
(01207098 / CH-092.9.013.787-7)

■ **Gehr. E. & K. Schneider**, in Steffisburg, Autogarage mit Werkstatt und Tankstelle, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 20.03.1973, S. 744). Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Ernst Schneider aufgelöst. Firma erloschen. Der Gesellschafter Kurt Schneider führt das Geschäft gemäss Art. 579 OR unter der Firma 'Garage Schneider Steffisburg', in Steffisburg, als Einzelfirma fort.
Tagebuch Nr. 1896 vom 03.10.2003
(01207100 / CH-092.2.004.877-7)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Günther Energie GmbH (Günther Energie S.à.r.l.) (Günther Energie Ltd. Iiab. Co.)**, in Muttenz, Hofackerstrasse 71, 4132 Muttenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.09.2003. Zweck: Fabrikation von und Handel mit technischen Artikeln, insbesondere im Bereich erneuerbarer Energien, Solarstrom-Bauteile und -Anlagen, Akkumulatoren, Batterien, Lade-, Gleich- und Wechselrichtergeräten, unterbrechungsfreien Stromversorgungsanlagen sowie visuellen und akustischen Sicherheitsüberwachungsanlagen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen mit ähnlicher Zwecksetzung beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fritsch, Mirko, von Ingenbühl, in Brunnen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Günther, Patrick, spanischer Staatsangehöriger, in Muttenz, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Günther, Ralf, italienischer Staatsangehöriger, in Brunnen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4331 vom 03.10.2003
(01207234 / CH-280.4.006.944-7)

■ **MG Garage Gjergjaj**, in Zunzgen, Hauptstrasse 36, 4455 Zunzgen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Autoreparatur-Werkstätte sowie Handel mit Occasionen. Eingetragene Personen: Gjergjaj, Marsel, Bürger von Serbien und Montenegro, in Pratteln, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4332 vom 03.10.2003
(01207618 / CH-280.1.006.945-0)

Mutationen

Mutations Mutazioni

■ **Chemengineering Holding AG**, in Muttenz, Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 28.02.2003, S. 5). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneiders, Klaus-Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Unna (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stippel, Herbert, deutscher Staatsangehöriger, in Dortmund (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4333 vom 03.10.2003
(01207620 / CH-280.4.900.173-6)

■ **De Bortoli AG, Hoch- und Tiefbau, Arlesheim**, in Arlesheim, Gewerbmässige Durchführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24.07.2003, S. 3, Publ. 1099552). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Reinhardt, Richard, von Basel und Balshal, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simonet, Heinz, von Galmiz, in Pfaffnau, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beyeler Brinkhaus, Paula, von Wahlern, in Reussbühl, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jeanneret, Dr. Claude, von Basel und Travers, in Arlesheim, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates]; TREUHAND FÜR DAS BAUGEWERBE, in Reinach BL, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4334 vom 03.10.2003
(01207622 / CH-280.3.911.980-9)

■ **Fischereiverein Baselland und Umgebung (FVBL)**, in Liestal, Wahrung und Förderung der Fischerei, Schulung der Fischer, Schutz und Erhaltung der Gewässer sowie Aufzucht von Fischen, Verein (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2001, S. 685). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Christen, Hanspeter, von Itingen, in Liestal, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spiess, Bruno, von Anwil, in Lausen, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gubler, Paul, von Lostorf, in Aesch BL, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rudin, Beat, von Lauwil, in Arisdorf, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Münger, Gilbert, von Aesch BL, in Aesch BL, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Vorstandes].
Tagebuch Nr. 4335 vom 03.10.2003
(01207624 / CH-280.6.915.673-0)

■ **Hat Hut Records Ltd**, in Therwil, Herstellung von und Handel mit Tonträgern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 31.05.2000, S. 3710). Postadresse neu: Hat Hut Records Ltd, Postfach 521, 4020 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Uehlinger, Werner X., von Basel und Neunkirch, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Uehlinger-Tschudin, Werner X., in Therwil]; Uehlinger, Barbara, deutsche Staatsangehörige, in Basel, mit Kollektivunterschrift [bisher: Oberbacher, Barbara, in München (D)].
Tagebuch Nr. 4336 vom 03.10.2003
(01207236 / CH-280.3.916.109-1)

■ **Hegdorn AG**, in Allschwil, Verwaltung von Vermögenswerten, Hilfsfunktionen für Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 28.09.2000, S. 6643). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Treu & Co., in Allschwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bayard Treuhand GmbH, in Liestal, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4337 vom 03.10.2003
(01207238 / CH-280.3.003.844-6)

■ **Hosta International AG**, in Münchenstein, Erwerb, Halten, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Kapitalgesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hopf, Dr. Michel, von Binningen, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Horch, Dr. Gerd, von Wettingen, in Utikon Waldegg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oplerkuch, Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates].
Tagebuch Nr. 4338 vom 03.10.2003
(01207240 / CH-280.3.005.089-0)

■ **Kohler & Ucci GmbH in Liquidation**, in Allschwil, Planung und Ausführung von Innenausbauarbeiten aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 127 vom 07.07.2003, S. 5). Diese infolge Konkurs aufgelöste Gesellschaft mit beschränkter Haftung, die am 01.07.2003 gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV gelöscht worden ist, wird als noch in Liquidation befindlich unter der Firma 'Kohler & Ucci GmbH in Liquidation' wieder eingetragen.
Tagebuch Nr. 4339 vom 03.10.2003
(01207242 / CH-280.4.004.074-1)

■ **Kriegel & Co., Inh. Th. Müller AG, Muttenz**, in Muttenz, Betrieb eines elektrotechnischen Installationsgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 29.08.2003, S. 4, Publ. 1149598). Statutenänderung: 12.09.2003. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4340 vom 03.10.2003
(01207626 / CH-280.3.915.701-7)

■ **Methatrans AG**, in Reinach BL, Handel mit und Import und Export von Metallwaren aller Art sowie Transport von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 16.09.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften:

Halwachs, Astrid, von Scheid, in Reinach BL, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirtschaftsprüfung Trevisca AG, in Baar, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4341 vom 03.10.2003
(01207628 / CH-280.3.005.821-6)

■ **Pagamen P & P AG**, in Reinach BL, Förderung, Unterstützung und Schutz innovativer Wohneigentums-Modelle, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 18.05.2001, S. 3762). Statutenänderung: 23.09.2003. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.-- [bisher: CHF 500'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.--. Aktien neu: 10'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 5'000 Namenaktien zu CHF 100.--]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sormani, Philippe, von Ponte Tresa, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Plattner, Thomas, von Untervaz, in Muri bei Bern, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Arisdorf]; Berg, Nicolas, von Bern, in Solothurn, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brüderli, Hanspeter, von Bottmingen, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4342 vom 03.10.2003
(01207630 / CH-280.3.004.552-9)

■ **RSI Treuhand AG**, bisher in Fällanden, Ausübung von Treuhandgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 28.06.1993, S. 3331). Statutenänderung: 2.10.2003. Sitz neu: Füllinsdorf. Domizil neu: Arisdorferstrasse 15, 4414 Füllinsdorf. Zweck: Ausübung von Treuhandgeschäften aller Art, insbesondere Verwaltung, Kauf, Verkauf und Vermittlung von Liegenschaften. Erstellen von Verkehrswertschätzungen, Bewertungen, Nutzungsanalysen; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften und Bauland sowie Planung und Realisierung von Bauvorhaben; Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Die Angaben über das Geschäftsdomizil werden gestrichen.] [gestrichen: Die Gesellschaft führt an folgender Adresse ihr Geschäftsdomizil: Arisdorferstrasse 15, 4414 Füllinsdorf.]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gut, Rabel, von Bauma, in Fällanden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stüssel, Roman, von Weesen, in Füllinsdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; BDS Wirtschaftsprüfungs AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4343 vom 03.10.2003
(01207632 / CH-020.3.003.811-0)

■ **threepix GmbH in Liquidation**, in Therwil, Erbringung von Internet-Dienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 182 vom 23.09.2003, S. 5, Publ. 1183458). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 30.09.2003 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagebuch Nr. 4344 vom 03.10.2003
(01207634 / CH-280.4.004.364-6)

■ **trend SHM Swiss AG**, bisher in Zürich, Vertrieb von Hard- und Softwareprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 24.12.2001, S. 10176). Statutenänderung: 1.10.2003. Sitz neu: Pratteln. Domizil neu: Rankackerweg 26, 4133 Pratteln. Zweck: Vertrieb von Hard- und Softwareprodukten sowie Erbringung sämtlicher damit zusammenhängender Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Paul, Dr. Peter, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Tschan, Friedrich, von Sigriswil, in Lampenberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Testor Treuhand, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher]; Müller, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg im Breisgau (D), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Müller-Pacholke, Peter, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 4345 vom 03.10.2003
(01207244 / CH-270.3.012.127-4)

■ **VTB Versicherungs-Treuhand beider Basel GmbH**, bisher in Basel, Übernahme von Makler- bzw. Brokermandaten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2001, S. 2086). Statutenänderung: 30.09.2003. Sitz neu: Bubendorf. Domizil neu: Rütelistrasse 18, 4416 Bubendorf. Zweck: Übernahme von Makler- bzw. Brokermandaten, Vermittlung und Verwaltung von Versicherungs- und Rückversicherungsvträgen, Beratung im Allfinanz- und Risikomanagementbereich sowie Erbringung von Treuhand-Dienstleistungen, insbesondere in den beiden Halbkantonen Basel-Stadt und Basellandschaft sowie in der Regio Basiliensis. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burkhardt, Yvonne, von Sennewald, in Bubendorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [wie bisher]; Scheidegger, René, von Hutwil, in Bubendorf, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [wie bisher].
Tagebuch Nr. 4346 vom 03.10.2003
(01207246 / CH-270.4.001.091-9)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Atelier Claire, Roger Giger**, in Allschwil, Design von und Handel mit Schmuckwaren aus Edelmetallen, Einzelfirma (SHAB Nr. 29 vom 12.02.2001, S. 1053). Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht, da nicht mehr existenzpflichtig.
Tagebuch Nr. 4347 vom 03.10.2003
(01207248 / CH-280.1.913.969-5)

■ **foto KLICK Sandra Imhooff**, in Reinach BL, Schul- und Kindergartenfotografien, Portraits, Hochzeitsfotografie und Reportagen aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 205 vom 23.10.2002, S. 4). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 30.09.2003 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4348 vom 03.10.2003
(01207250 / CH-280.1.003.675-7)

■ **ib informatik GmbH in Liquidation**, in Reinach BL, Handel mit, Import, Export mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 124 vom 02.07.2003, S. 6). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4349 vom 03.10.2003
(01207636 / CH-261.4.000.040-8)

■ **Keller Trading**, in Therwil, Import und Export von Büroartikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 186 vom 29.09.2003, S. 4, Publ. 1191280). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4350 vom 03.10.2003
(01207638 / CH-280.2.006.798-5)

■ **Opportunity AG in Liquidation**, in Pratteln, Erbringen von Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17.10.2002, S. 4). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Liestal vom 29.09.2003 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4351 vom 03.10.2003
(01207640 / CH-660.1.336.999-3)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Edition Smile AG**, in Basel, Zwingenstr. 10, 4002 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29.09.2003, 3.10.2003. Zweck: Herausgabe von Medienerzeugnissen, insbesondere im Bereich der Informationstechnologie sowie der neuen Medien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen irgendetwarte beteiligen, solche gründen, übernehmen und mit ihnen fusionieren. Sie kann Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 20'000 Namenaktien zu CHF 10.--. Sach-einlage: Verlags- und Markenrechte 'Smile' sowie die Urheberrechte am Internetauftritt 'Smile' gemäss Vertrag vom 29.09.2003 zum Preis von CHF 102'000.--, wofür 10'200 Namenaktien zu CHF 10.-- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe oder Telefax. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Zehnder, Matthias, von Winterthur, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwengeler, Christian, von Winterthur, in Wil SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reviduna Revisions AG, in Dübendorf, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5683 vom 03.10.2003
(01207232 / CH-270.3.013.309-2)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Cadeaux Communication GmbH (Cadeaux Communication S.à.r.l.) (Cadeaux Communication Ltd Iiab Co.)**, bisher in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 244 vom 15.12.1999, S. 8483). Statutenänderung: 25.09.2003. Übersetzungen der Firma: (Cadeaux Communication S.à.r.l.) (Cadeaux Communication Ltd. Iiab Co.) Sitz neu: Basel. Domizil neu: Blumenrain 25, 4051 Basel. Zweck: Kommunikations- und PR-Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Weber, Karin Ruth, von Spreitenbach, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mollet, Dominique, von Basel, in Binningen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: Mollet, Dominik, in Basel, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]; Züger, Stefan, von Schübelbach, in Verrier, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 5669 vom 02.10.2003
(01207604 / CH-020.4.001.707-1)

■ **Elan Transport & Schifffahrt GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 229 vom 23.11.2000, S. 7983). Lösungsgrund: Firma, nun firmierend

DW Joker GmbH, infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Oberwil BL (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 4) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5670 vom 02.10.2003
(01207606 / CH-270.4.002.155-7)

■ **Fairdesign AG**, in Basel, Betrieb eines Entwurfs-, Planungs-, Konstruktions- und Zeichnungsateliers usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 11.02.2003, S. 5, Publ. 856056). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Peters, Ruth, von Bettingen, in Klosters, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiess, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 5671 vom 02.10.2003
(01207608 / CH-270.3.011.737-1)

■ **Graf & Reber AG**, in Basel, Anlagenengineering usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 06.02.2003, S. 5, Publ. 849832). Lösungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Lugano (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 11) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5672 vom 02.10.2003
(01207218 / CH-270.3.002.694-9)

■ **I. Herrmann**, in Basel, Verkauf von Lebensmitteln, Einzelirma (SHAB Nr. 204 vom 21.10.1996, S. 6401). Zweck neu: Verkauf von Lebensmitteln und Catering-Service.
Tagebuch Nr. 5673 vom 02.10.2003
(01207220 / CH-270.1.003.986-2)

■ **IDS Ihre Dezentrale Sekretärin Daniela Stuckert**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 180 vom 15.09.2000, S. 6329). Domizil neu: Riehenstr. 44, 4058 Basel.
Tagebuch Nr. 5674 vom 02.10.2003
(01207222 / CH-270.1.001.621-3)

■ **Kraft AG**, in Basel, Betrieb des Hotel Kraft am Rhein usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 14.02.2003, S. 5, Publ. 862494). Statutenänderung: 25.09.2003. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 10'000'000 Inhaberaktien zu CHF 0.01]. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leonhardt, Matthias, von Basel und Gerzensee, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Volkart, Martin, von Bülach, in Solothurn, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leonhardt, Franz-Xaver, von Basel und Gerzensee, in Basel, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 5675 vom 02.10.2003
(01207224 / CH-270.3.013.174-7)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma Schneebeli & Co. AG**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 167 vom 31.08.1998, S. 6014). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blattner, Dr. Frank, von Küttigen, in Riehen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blattner, Philipp Frank, von Küttigen, in Arlesheim, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5676 vom 02.10.2003
(01207226 / CH-270.7.000.785-4)

■ **PreCon AG**, in Basel, Gesundheitsdienste usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 05.03.2003, S. 5, Publ. 890624). Statutenänderung: 23.09.2003. Zweck neu: Aufbau und Betrieb von privaten Gesundheitsdiensten, Entwicklung und Pflege von gesundheitsfördernden, präventiven und rehabilitativen Programmen, Beratung, Betreuung und Ausbildung über gesundheitsfördernde Massnahmen und Produkte, Herstellung und Verkauf von diätetischen Lebensmitteln, medizinisch-technischen Geräten, gesundheitsfördernden Artikeln sowie natürlichen Kosmetika mit Ausnahme von Arzneimitteln. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 550 Namenaktien zu CHF 100.-- (Vorzugsaktien)] und 450 Namenaktien zu CHF 100.--. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Briefe oder SHAB.
Tagebuch Nr. 5677 vom 02.10.2003
(01207610 / CH-270.3.004.493-8)

■ **Stiftung SKB 1809, vormals Sparkasse Basel**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 71 vom 14.04.2003, S. 5, Publ. 949068). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jenny, Dr. Kurt, von Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burckhardt, Dr. Urs, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ritter, Markus, von Alstätten und Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Metz, Dr. Gerhard, von Basel und Binningen, in Binningen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5678 vom 02.10.2003
(01207612 / CH-270.7.000.398-3)

■ **Super Constellation Flyers Association**, in Basel, Verein (SHAB Nr. 104 vom 03.06.2002, S. 4, Publ. 493476). Statutenänderung: 12.03.2003. Zweck neu: Erwerb oder Leasing, Instandstellung und Erhalt eines Oldtimer-Flugzeugs des Typs Lockheed Super Constellation L-1049. Der Verein kann zur Erfüllung dieses Zwecks auf nichtkommerzieller Basis Passagierflüge durchführen und Nebengeschäfte, wie insbesondere den Verkauf von Souvenirartikeln, tätigen.
Tagebuch Nr. 5679 vom 02.10.2003
(01207614 / CH-270.6.000.453-3)

■ **W. Jäggi AG**, in Basel, Handel mit Büchern und Zeitschriften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2002, S. 4, Publ. 753654). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Busch, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates]; Bodenmann, Jürg, von Lax, in Brig-Glis, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jäggi, Ulrich, von Madiwil und Aesch Bl, in Mariastein, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Witterswil]; Löw, Dr. Christoph, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates].
Tagebuch Nr. 5680 vom 02.10.2003
(01207616 / CH-270.3.002.859-7)

■ **Zimmerli Messtechnik AG**, in Riehen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 28.01.2003, S. 6, Publ. 833682). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greiner, Dieter Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Kandel (D), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5681 vom 02.10.2003
(01207228 / CH-270.3.001.914-3)

**Löschungen
Radiations
Cancellazioni**

■ **comMedia - E. Muggli**, in Basel, Marketing-Kommunikation usw., Einzelirma (SHAB Nr. 198 vom 11.10.2000, S. 6948). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 60 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5682 vom 02.10.2003
(01207230 / CH-270.1.011.921-0)

Canton de Fribourg

**Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni**

■ **Froval SA**, à Bulle, Chemin Pauvre-Jacques 50. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.09.2003. But: exploitation de laiteries-fromageries, de magasins d'alimentation, la confection de mets, le service traiteur, ainsi que tous services dans les domaines du secrétariat, de la facturation et de la comptabilité. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Vallélian Fabien, de Le Pâquier (FR), à Bulle, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Régis S.A. Société fiduciaire, à Fribourg.
Journal no 3721 du 03.10.2003
(01207570 / CH-217.1.002.533-6)

■ **Restaurant-Pizzeria Le Gruyérien, Angéloz Sébastien**, à Bulle, Grand-Rue 1. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Angéloz Sébastien, de Corninboeuf, à Mannens. Objet: exploitation d'un restaurant-pizzeria.
Journal no 3722 du 03.10.2003
(01207572 / CH-217.1.002.534-4)

■ **S.I.C.T.I.H. SA Société d'Ingénierie Commerciale et Technique pour l'Industrie et l'Habitat**, à Fribourg, Rue Hans-Fries 1, c/o Etude Andrey, notaires. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.09.2003. But: effectuer des études techniques dans le domaine du bâtiment et commercialiser des produits et matériaux pour le bâtiment. D'une manière générale, créer des succursales, participer à d'autres entreprises, acquérir ou fonder des entreprises visant un but identique ou analogue, faire toutes opérations financières, commerciales, mobilières, immobilières et autres et conclure tous contrats propres à développer son but ou s'y rapportant directement ou indirectement. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, au porteur. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC. Administration: Python Yvon, de Sâles, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Ciba Corporation Business Assistance SA, à Genève.
Journal no 3723 du 03.10.2003
(01207574 / CH-217.1.002.535-2)

**Mutations
Mutazioni**

■ **Diora S.A.**, à Fribourg, participant sous une forme quelconque à des entreprises commerciales, etc. (FOSC du 11.11.2002, p. 6). Communication aux actionnaires: FOSC. Statuts entièrement révisés le 18.09.2003. Ernst & Young n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à Pully.
Journal no 3724 du 03.10.2003
(01207576 / CH-217.0.131.781-7)

■ **Koraco S.A.**, à Bulle, L'acquisition, la gestion et la mise en valeur des immeubles, etc. (FOSC du 08.04.2003, p. 6). Fiduciaire Audit-Intercom S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Anagst Révision S.A., à Villars-sur-Glâne.
Journal no 3725 du 03.10.2003
(01207184 / CH-217.0.430.643-6)

■ **Käsergenossenschaft Brünisried**, in Brünisried, Wirtschaftliche Förderung der an die Genossenschaft angeschlossenen Milchproduzenten, usw. (SHAB vom 25.07.2002, p. 8). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalver-

sammlung vom 26.03.2003 und gemäss Fusionsvertrag vom 26.03.2003 infolge Fusion mit der Käsergenossenschaft Bülh-Brünisried, in Oberschrot. Die Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Bilanz per 31.12.2002 nach Massgabe von Art. 914 OR auf die Käsergenossenschaft Bülh-Brünisried über.
Tagebuch Nr. 3711 vom 02.10.2003
(01207180 / CH-217.0.650.079-9)

■ **Käsergenossenschaft Bülh**, in Oberschrot, Die wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten, usw. (SHAB vom 11.08.1995, p. 4509). Neue Firma: **Käsergenossenschaft Bülh-Brünisried**. Neuer Zweck: Wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege der genossenschaftlichen Selbsthilfe durch: (a) eine möglichst vorteilhafte und rationelle Veredelung der Milch oder deren Verkauf sowie die Schaffung der entsprechenden baulichen und technischen Voraussetzungen oder die Beteiligung an entsprechenden Zweckgesellschaften; (b) die allgemeine Förderung der Milchwirtschaft und Unterstützung von Massnahmen zur Hebung der Qualität von Milch und Milchprodukten sowie die Mitwirkung an Bestrebungen und Veranstaltungen verwandter Organisationen, soweit diese im Interesse der gesamten Milchwirtschaft liegen. Statuten geändert am 26.03.2003. Die Gesellschaft übernimmt nach Massgabe des Art. 914 OR gemäss Fusionsvertrag vom 26.03.2003 und Bilanz per 31.12.2002 die Aktiven von CHF 139'825.65 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 8'958.65 der Käsergenossenschaft Brünisried, in Brünisried. Zbinden Paul, Präsident, Riedo Josef, Vizepräsident, Aeschmann André, Sekretär, sind zurückgetreten, ihre Unterschrift ist erloschen. Feyer Albin, Mitglied ohne Unterschrift, ist zurückgetreten. Zbinden Daniel, von Pfaffen, in Zumbühl, ist neu Präsident, Suter Bruno, von Bätterkinden, in Brünisried, ist neu Vizepräsident, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Sekretär oder Kassier. Müller Bernadette, von Bätterkinden, in Brünisried, ist neu Sekretärin, Zbinden Fritz, von Guggisberg, in Zumbühl, ist neu Kassier, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident.
Tagebuch Nr. 3712 vom 02.10.2003
(01207182 / CH-217.0.650.027-6)

■ **Minosucra S.à.r.l.**, à Villars-sur-Glâne, peut négocier l'achat de biens mobiliers et de services, etc. (FOSC du 16.08.2002, p. 5). Siège transféré à Bulle, Rue de Vevey 178. Statuts modifiés le 09.09.2003.
Journal no 3726 du 03.10.2003
(01207186 / CH-217.1.000.766-3)

■ **Sylvie Design Coiffure, Mme Sylvie Lehmann**, à Fribourg, exploitation d'un salon de coiffure. Entreprise individuelle. (FOSC du 22.01.1997, p. 449). Nouvelle adresse: Rue de la Banque 4. Nouvelle raison de commerce: **Sylvie Design Coiffure**. Sylvie de Oliveira Lopes Lehmann Sylvie, titulaire inscrite, maintenant domiciliée à La Roche, se nomme désormais de Oliveira Lopes Sylvie.
Journal no 3727 du 03.10.2003
(01207188 / CH-217.0.112.924-6)

■ **YM-Cretex Sàrl**, à Bossonnens, Fabrication et distribution de tous produits, notamment pour revêtements muraux. (FOSC du 19.02.1998, p. 1241). Siège transféré à Attalens, Grand-Rue 33. Nouvelle raison sociale: **MG Peinture Cretex Sàrl**. Mischler Roland Bernard, n'est plus associé par suite de cession de sa part de CHF 1'000.-- à Gerardi Marc, de Plasselb, à Tatroz, qui devient associé pour une part de CHF 1'000.--; et Mischler Yvette n'est plus associée par suite de cession de sa part de CHF 19'000.-- à Gerardi Mary-Christine, de Plasselb et La Joux (FR), à Tatroz, qui devient associée pour une part de CHF 19'000.--. Statuts modifiés le 23.09.2003. Associés: Gerardi Mary-Christine, pour une part de CHF 19'000.-- et Gerardi Marc, de Plasselb, pour une part de CHF 1'000.--, sans signature. Gérants: Mischler Roland Bernard et Mischler Yvette ne sont plus gérants, leur signature est radiée. L'associée Gerardi Mary-Christine est nommée gérante, avec signature individuelle.
Journal no 3728 du 03.10.2003
(01207190 / CH-232.0.740.054-9)

**Löschungen
Radiations
Cancellazioni**

■ **KOCH INTERNATIONAL CAPITAL SERVICES LTD., à Bridgetown (Barbades), succursale de Fribourg**, à Fribourg, achat, vente et commerce de biens situés à l'étranger, etc. (FOSC du 22.11.1999, p. 7913). Cette raison sociale est radiée, par suite de la suppression de la succursale.
Journal no 3729 du 03.10.2003
(01207578 / CH-217.0.190.490-2)

■ **Yvan Brunschwig, successeur de Paul Brunschwig**, à Fribourg, importation, exportation, commerce de textiles en gros et en détail, etc. Entreprise individuelle. (FOSC du 21.02.1972, p. 444). L'inscription est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 3730 du 03.10.2003
(01207580 / CH-217.0.110.292-8)

**Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni**

■ **CRE Centre de Recherches et d'Etudes SA**, à Genève, rue de la Corratierie 14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26.09.2003. But: recherches, études, analyses, conseils et développements en matière d'investissements; élaboration d'études de marché en matières commerciale, économique, financière, industrielle, politique et sociale, notamment pour la mise en place

de stratégies d'investissements, ainsi que prise de participations financières dans toutes sociétés, à l'exclusion de celles prohibées par la LFAIE. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Bruderlin Yves, de Genève, à Coppet, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Fiduciaire Lucimo SA, à Genève.
Journal no 11105 du 03.10.2003
(01207460 / CH-660.1.945.003-0)

■ **Metis Presses Sàrl**, à Genève, rue Caroline 9, c/o Elena Cogato Lanza. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 29.09.2003. But: édition de livres, de revues, de brochures, de CD-ROM et autres supports dans le domaine des sciences humaines et sociales, de la création artistique contemporaine et de la dialogue interculturel. Capital: CHF 21'000. Associés: Kristensen Stefan, de et à Genève, Paracchini Franco, d'Italie, à Milan, I, et Dalla Vigna Pierre, d'Italie, à Milan, I, pour une part de CHF 7'000 chacun. Gérants: les associés Kristensen Stefan et Paracchini Franco avec signature individuelle; l'associé Dalla Vigna Pierre n'exerce pas la signature sociale. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce.
Journal no 11106 du 03.10.2003
(01207462 / CH-660.1.946.003-9)

■ **PELICHET NATURAL LE COULTRE SA**, à Carouge (GE), route des Jeunes 51. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23.09.2003. But: exploitation d'une entreprise de déménagements et de transports de toute marchandise. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Reprise de biens: selon contrat du 23.09.2003 et inventaire au 30.04.2003, stock de matériel et d'emballage destiné aux déménagements, comprenant notamment des machines légères, matériel de signalisation, matériel de transport, vêtements, étiquettes et matériel d'emballage, pour le prix de CHF 139'000. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Borgstedt Jean-Jacques, de et à Genève, président, Borgstedt Yann, de Genève, à Londres, GB, délégué et Borgstedt Michèle, de et à Genève, tous avec signature individuelle. Réviseur: KPMG Fides Peat, succursale à Genève.
Journal no 11107 du 03.10.2003
(01207838 / CH-660.1.947.003-4)

■ **Teoxane SA**, à Genève, place Edouard-Claparède 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30.09.2003. But: concevoir, développer, fabriquer et commercialiser des produits biomédicaux pour son propre compte ou pour le compte de tiers. Capital-actions: CHF 250'000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou courrier recommandé s'ils sont connus. Administration: Sambuc Henri-Philippe, de Belmont-sur-Lausanne, à Vevey, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: FIREX AUDIT & CONSULTING SA, à Genève.
Journal no 11109 du 03.10.2003
(01207842 / CH-660.1.948.003-8)

**Mutations
Mutazioni**

■ **Agilent Technologies Sàrl**, à Meyrin, participation à des sociétés et entreprises se rapportant au commerce et à la représentation d'appareils, etc. (FOSC du 22.02.2000, p. 1221). Nouvelle raison sociale: **Agilent Technologies Rhone Sàrl**. Statuts modifiés le 30.09.2003. Honold Knut n'est plus gérant; ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 11110 du 03.10.2003
(01207844 / CH-660.1.258.999-0)

■ **Bluebottle Investments SA**, à Genève, acquisition, détention, administration et vente de participations (FOSC du 21.01.2003, p. 7). Statuts modifiés le 29.09.2003 sur un point non soumis à publication. Schmid Eric, Bezouska Vladimir, Jung Christophe et Naef Marcel ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Poole Mark, nommé président, continue à signer collectivement à deux.
Journal no 11111 du 03.10.2003
(01207464 / CH-660.0.703.999-0)

■ **Cricket SA**, à Genève, acquisition, détention, administration et vente de participations (FOSC du 22.08.2002, p. 5). Statuts modifiés le 29.09.2003 sur un point non soumis à publication. Schmid Eric, Bezouska Vladimir, Jung Christophe et Meier Bruno ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Poole Mark, nommé président, continue à signer collectivement à deux.
Journal no 11112 du 03.10.2003
(01207466 / CH-660.0.485.000-7)

■ **Dragonfly SA**, à Genève, acquisition, détention, administration et vente de participations (FOSC du 21.01.2003, p. 7). Statuts modifiés le 29.09.2003 sur un point non soumis à publication. Schmid Eric, Bezouska Vladimir, Jung Christophe et Naef Marcel ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Poole Mark, nommé président, continue à signer collectivement à deux.
Journal no 11113 du 03.10.2003
(01207468 / CH-660.0.872.999-3)

■ **Le Cercle de l'Excellence SA**, à Satigny, création, commerce, exploitation et gestion de dansings, etc. (FOSC du 31.12.2002, p. 10). Salvoldi Marcello n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hayoun Patrick, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 11114 du 03.10.2003
(01207470 / CH-660.1.517.000-7)

■ **Mayfly SA**, à Genève, acquisition, détention, administration et vente de participations (FOSC du 21.01.2003, p. 7). Status modifiés le 29.09.2003 sur un point non soumis à publication. Schmid Eric, Bezouska Vladimir, Jung Christophe et Naef Marcel ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Poole Mark, nommé président, continue à signer collectivement à deux.

Journal no 11115 du 03.10.2003
(01207846 / CH-660.1.152.999-8)

■ **Netarchitects Communications SA**, à Genève, service de connexion à Internet, création de serveurs sur Internet, formation, etc. (FOSC du 05.09.2003, p. 7). Nouveau but, conseil, étude, réalisation, intégration ainsi que location de services dans le domaine des nouvelles technologies et de l'ingénierie. Status modifiés le 18.09.2003.

Journal no 11116 du 03.10.2003
(01207848 / CH-660.1.356.996-2)

■ **Parcitas SA**, à Genève, prise et administration de participations, etc. (FOSC du 11.11.2002, p. 6). Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Nouveau status du 18.09.2003. Ernst & Young SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, succursale à Pully.

Journal no 11117 du 03.10.2003
(01207850 / CH-660.0.384.977-9)

■ **Racks Concepts Sàrl**, à Genève, fabrication, vente, commerce d'appareils pour le traitement de surfaces, etc. (FOSC du 13.05.2003, p. 6). Bruderer Zahra n'est plus associée ni gérante; ses pouvoirs sont radiés et sa part de CHF 8'000 est cédée à Kuhn Denise; Bruderer Hans-Peter n'est plus associé; sa part de CHF 8'000 a été cédée à Kuhn Denise, de Birwinken, à Genève, nouvellement associée pour une part de CHF 16'000, nommée en outre gérante avec signature individuelle. Status modifiés le 30.09.2003.

Journal no 11118 du 03.10.2003
(01207852 / CH-660.0.929.003-2)

■ **Telpack SA**, précédemment à Pully (FOSC du 27.05.2003, p. 14). Nouveau siège: Genève, avenue William-Favre 26. Nouvelle calligraphie de la raison sociale: **TELPACK SA**. Statuts originaires du 27.03.1996, modifiés en dernier lieu le 28.07.2003. But: commercialisation de tout bien de consommation, notamment étuis en cuir ou en matière analogue; opérations immobilières; toutes les activités de la société se déroulent uniquement à l'étranger. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Cuellet Neufeld Dalia Giselle, de Colombie, maintenant domiciliée à Hermance, n'est plus administratrice; en revanche, elle a été nommée directrice et signe désormais individuellement; ses pouvoirs sont modifiés en ce sens. Administration: Rosselat Michel, de Saint-Cergue, au Mont-sur-Lausanne, maintenant administrateur unique, signe désormais individuellement; ses pouvoirs sont modifiés en ce sens. Réviseur: CM Cabinet d'Audit et d'Expertises SA, à Delémont.

Journal no 11108 du 03.10.2003
(01207840 / CH-550.0.166.703-7)

■ **Virgin Fitness SA**, à Genève, acquisition, détention, administration et vente de participations (FOSC du 21.01.2003, p. 8). Status modifiés le 29.09.2003 sur un point non soumis à publication. Schmid Eric, Bezouska Vladimir, Jung Christophe et Naef Marcel ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Poole Mark, nommé président, continue à signer collectivement à deux.

Journal no 11119 du 03.10.2003
(01207472 / CH-660.0.706.999-1)

■ **VIRGIN Holdings SA**, à Genève, acquisition, détention, administration et vente de participations (FOSC du 21.01.2003, p. 8). Status modifiés le 29.09.2003 sur un point non soumis à publication. Schmid Eric, Bezouska Vladimir, Jung Christophe et Naef Marcel ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Poole Mark, nommé président, continue à signer collectivement à deux.

Journal no 11120 du 03.10.2003
(01207474 / CH-660.1.578.998-2)

■ **VIRGIN Investments SA**, à Genève, acquisition, détention, administration et vente de participations (FOSC du 21.01.2003, p. 8). Status modifiés le 29.09.2003 sur un point non soumis à publication. Schmid Eric, Bezouska Vladimir, Jung Christophe et Naef Marcel ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Poole Mark, nommé président, continue à signer collectivement à deux.

Journal no 11121 du 03.10.2003
(01207476 / CH-660.1.579.998-5)

GL

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Hackney AG**, in Glarus, Herstellung, Marketing und Handel mit Rohmaterialien für Pharmazeutika, chemische Medizinprodukte, Kosmetika sowie verwandte Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 2003, S. 6, Publ. 1099360). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mythen Treuhand- und Verwaltungen AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 710 vom 03.10.2003
(01207144 / CH-160.3.000.703-8)

■ **Imopex Handels AG**, in Glarus, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 2001, S. 9359). Die Gesellschaft ist nun ohne

Organe. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stähli, Verena, von Matten bei Interlaken, in Ascona, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 711 vom 03.10.2003
(01207146 / CH-160.3.000.811-0)

■ **KVG Kartographische Verlagsgesellschaft Holding AG**, in Glarus, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art, insbesondere an Industrie- und Handelsunternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 13. 08. 2001, S. 6190). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kreuzlingen TG (SHAB Nr. 189 vom 02.10.2003, S. 9) im Handelsregister des Kantons Glarus von Amtes wegen gelöscht. Neue Adresse: KVG Kartographische Verlagsgesellschaft Holding AG, Bachstrasse 8, 8280 Kreuzlingen.

Tagebuch Nr. 712 vom 03.10.2003
(01207528 / CH-160.3.000.940-3)

■ **Sitimex AG**, in Glarus, Tätigkeit von Handels- und Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 01. 03. 1999, S. 1362). Die Gesellschaft ist nun ohne Organe. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Klein, Margot, von Glarus, in Glarus, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 713 vom 03.10.2003
(01207530 / CH-160.3.001.386-5)

Neueintragungen

Novelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Delbio AG**, in Chur, c/o Curia Treuhand AG, Grabenstrasse 15, 7000 Chur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 10. 2003. Zweck: Produktion, Vermarktung und Vertrieb von Lebensmitteln aus biologischem Anbau; die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Darin eingeschlossen sind der Erwerb, die Verwaltung und die Veräußerung von Grundeigentum. Ferner kann sie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: von Rechenberg, Dr. Andrea, von Haldenstein, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ritter, Peter, von Mels, in Wangs (Vilters-Wangs), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Duri Sulser, in Chur, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2842 vom 03.10.2003
(01207686 / CH-350.3.007.963-2)

■ **Zahntechnisches Labor, Däscher Jacqueline**, in Igis, Kantonstrasse 1, 7207 Landquart-Fabrike, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Zahntechnisches Labor. Eingetragene Personen: Däscher, Jacqueline, von Luzein, in Landquart Fabrike (Igis), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2843 vom 03.10.2003
(01207688 / CH-350.1.007.343-1)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Islas AG**, in Celerina/Schlarigna, Erwerb und Handel mit Grundstücken sowie Überbauung von solchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 08. 07. 1997, S. 4775). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Döbeli, Kurt, von Boniswil, in Silvaplana, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koller, Paul, von St. Moritz, in St. Moritz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2844 vom 03.10.2003
(01207690 / CH-350.3.003.028-6)

■ **Landwirtschaftliche Genossenschaft Maladers**, in Maladers, Genossenschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 2001, S. 8350). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eckhardt, Dr. Oscar, von Ermatingen, in Maladers, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maurer, Werner, von Illnau-Effretikon, in Maladers, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Boner, Lukas, von Saas, Maladers, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 2845 vom 03.10.2003
(01207692 / CH-350.5.000.148-2)

■ **Redcom AG**, in Chur, Verkauf, Planung, Installation und Wartung von Kommunikationsanlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 2002, S. 6, Publ. 706616). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bianchi, Dr. Silvio C., von Haldenstein und Rossa, in Haldenstein, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Degiacomi, Rico, von Cazis, Lantsch/Lenz und Rossa, in Bonaduz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 2846 vom 03.10.2003
(01207302 / CH-350.3.007.725-4)

■ **Rätia Immobilien AG**, in Paspels, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 22. 05. 2002, S. 7, Publ. 478722). Die Gesellschaft ist infolge Verlegung des Sitzes nach Wohlen (SHAB Nr. 179 vom 18.9.2003, S. 2) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.

Tagebuch Nr. 2847 vom 03.10.2003
(01207304 / CH-350.3.006.514-2)

■ **Sanitrace GmbH**, in Trimmis, Herstellung von sowie Handel mit Elektrogeräten aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 2002, S. 8, Publ. 770686). Statutenänderung: 2. 10. 2003. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kuhn, Hans, von Wohlen AG, in Trimmis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuhn-Wittwer, Barbara, von Wohlen AG, in Trimmis, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000 [bisher: Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000].

Tagebuch Nr. 2848 vom 03.10.2003
(01207306 / CH-350.4.001.256-6)

■ **Spilec Finanz AG**, in Coira, la partecipazione ad altre imprese industriali o commerciali (Holding) nonché la eventuale trattazione di affari commerciali, finanziari ed immobiliari, in Svizzera od all'estero, società anonima (FUSC no. 101 del 29. 05. 2002, pagina 7, publ. 487522). Nuova ragione sociale: **Spilec Finanz AG in liquidazione**. La società è sciolta per deliberazione dell'assemblea generale del 02.10.2003. Recapito di liquidazione: c/o Società Fiduciaria Confalonieri SA, Piazza Gioccaro 7, 6901 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Confalonieri, Andrea, da Lugano, in Pregassona, presidente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Confalonieri, Luca, da Lugano, in Villa Luganese, liquidatore, con firma individuale [finora: membro].

Giornale no 2852 del 03.10.2003
(01207698 / CH-350.3.005.639-8)

■ **Steinemann Carparts AG**, in Chur, Übernahme von technischen Vertretungen und Vertrieb von metallurgischen und keramischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09. 11. 2001, S. 8808). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strub, Josef, von Dübendorf und Trimbach, in Illnau (Illnau-Effretikon), mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 2849 vom 03.10.2003
(01207308 / CH-350.3.006.191-1)

■ **swissadvisors ag**, in Chur, Gesamtschweizerische kommerzielle Nutzung der Marke swissadvisors im Rahmen von Kulturprojekten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 2003, S. 7, Publ. 1099652). Die Gesellschaft ist infolge Verlegung des Sitzes nach Basel (SHAB Nr. 183 vom 24.9.2003, S. 5) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.

Tagebuch Nr. 2850 vom 03.10.2003
(01207694 / CH-350.3.007.771-3)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Vincenzo Cramerì**, in Poschiavo, Falegnameria, Ditta individuale (FUSC no. 198 del 11. 10. 1996, pagina 6204). Questa ditta individuale è cancellata in seguito di cessazione d'attività.

Tagebuch Nr. 2851 vom 03.10.2003
(01207696 / CH-350.1.004.658-4)

LU

Neueintragungen

Novelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **BB Burger Baumanagement GmbH**, in Sempach, Büchelhalde 29, 6204 Sempach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 2003. Zweck: Übernahme von Projektleitungs- und Bauleitungsaufgaben, Bauberater sowie Kostenkontrolle; Erwerb und Veräußerung von Patenten und Lizenzen sowie Liegenschaften; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Burger, Urs, von Freienwil, in Sempach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Burger, Bea, von Freienwil und Ueken, in Sempach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 4646 vom 03.10.2003
(01207102 / CH-100.4.027.388-2)

■ **Dropa Niederberger GmbH**, in Werthenstein, Entlebuchstrasse 36, Post 6110 Wolhusen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 2003. Zweck: Betrieb von Einzelhandelsgeschäften für Drogerie- und Parfümeriewaren, für gesunde Ernährung und für alle mit diesen Warengruppen verwandten Artikeln sowie für sämtliche weiteren in Geschäften dieser Branche geführten Sortimente; Erwerb und Veräußerung von Patenten und Lizenzen sowie Liegenschaften; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 50'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Niederberger, Marlene, von Dallenwil, in Wolfenschiessen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--; Odermatt, Andreas, von Buochs, in Wolfenschiessen, Gesellschafter, mit Kollektivunter-

schrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Krummenacher, Ruth, von Entlebuch, in Wolfenschiessen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 4647 vom 03.10.2003
(01207104 / CH-100.4.027.389-8)

■ **Samuele Donatelli, Generalagent der Generalagentur Stadt Luzern der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt**, in Luzern, Würzenbachstrasse 5, 6006 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Versicherungen und Finanzprodukten zugunsten der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt in Zürich sowie ihrer Tochter- und Partnergesellschaften; Erbringung von Dienstleistungen im Vorsorge- und Finanzbereich. Eingetragene Personen: Donatelli, Samuele, von Kriens, in Kriens, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4648 vom 03.10.2003
(01207106 / CH-100.1.027.390-0)

■ **TDS Store GmbH**, in Luzern, Matthofstrand 8, 6005 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 2003. Zweck: Handel mit Waren aller Art, namentlich im Bereich Mode sowie Erbringung der damit zusammenhängenden Dienstleistungen; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundstücken und Immaterialgüterrechten; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Postzustelladresse: Matthofstrand 8, 6000 Luzern 14. Eingetragene Personen: Bose, Ishan, von Luzern, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; MIB Fashion AG, in Luzern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.

Tagebuch Nr. 4649 vom 03.10.2003
(01207108 / CH-100.4.027.391-5)

■ **VARIOTEC (Schweiz) AG**, in Sursee, c/o Advokaturbüro Felix Schürch, Buchenstrasse 5, 6210 Sursee, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 07. 2003. Zweck: Vertrieb von und Handel mit Bauelementen sowie Handel mit und Vertrieb von Bauelementen und Nebenprodukten auf dem Gebiet der Schweiz; Durchführung aller kommerziellen und finanziellen Transaktionen; Beteiligungen; Verwaltung von Vermögenswerten auf eigene oder fremde Rechnung, insbesondere Erwerb, Finanzierung, Erstellung, Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften; Übernahme und Abgabe von Vertretungen; Handel mit einschlägigen Artikeln. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Schürch, Felix, von Willisau-Stadt und Ettiwil, in Willisau-Stadt, Mitglied, mit Einzelunterschrift; BC Bilanz Control AG, in Reiden, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 4650 vom 03.10.2003
(01207110 / CH-100.3.027.392-8)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **ACD Accommodation Ltd.**, in Horw, Systematische Organisation, insbesondere Vermittlung von Unterbringungen in Hotels und anderen gastgeberischen Betrieben sowie sämtliche damit verbundenen Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 2001, S. 6111). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stefanie Baumann Treuhand & Consulting, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stephanie Baumann Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 4651 vom 03.10.2003
(01207112 / CH-100.3.012.336-0)

■ **Aregger AG Baunternehmung**, in Buttisholz, Betrieb eines Hoch- und Tiefbaunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 30. 09. 2003, S. 7, Publ. 1192290). Zweigniederlassung neu: Zürich.

Tagebuch Nr. 4652 vom 03.10.2003
(01207114 / CH-100.3.004.286-7)

■ **Bussmann Franz Atelier für Satz und Beschriftungen**, in Grosswangen, Erstellen von Drucksachen und Schriftschablonen, Einzelfirma (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1991, S. 4369). Domizil neu: Gewerbe Badhus 5, 6022 Grosswangen.

Tagebuch Nr. 4653 vom 03.10.2003
(01207494 / CH-100.1.014.456-9)

■ **CAFE TIME OUT AG**, in Luzern, Erbringung aller Dienstleistungen im Gastgewerbe-Bereich wie Betrieb von Restaurants, Café-Häuser etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 05. 05. 2003, S. 8, Publ. 975932). Statutenänderung: 1. 10. 2003. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Aktien neu: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. [Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jauch, Curt, von Silenen, in Ebikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jauch, Silvia, von Luzern und Silenen, in Ebikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsidentin].

Tagebuch Nr. 4654 vom 03.10.2003
(01207496 / CH-100.3.026.927-8)

■ **CPH Chemie + Papier Holding AG**, in Root, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an andern Unternehmen, insbesondere an solchen der Chemie- und Papierbranche sowie Finanzierungen und die Ausübung von Treuhänderfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10. 02. 2003, S. 9, Publ. 853884). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Merz, Dr. Hans-Jörg, von Beinwil am See, in Sarnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien;

Schnorf, Rudolf, von Uetikon am See, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Engenberger, Hans, von Grabs, in Männedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4655 vom 03.10.2003
(01207498 / CH-100.3.005.239-3)

■ **Berichtigung** des im SHAB Nr. 124 vom 02.07.2003, S. 10, publizierten TB-Eintrags Nr. 3084 vom 26.06.2003. **F. Tobler AG**, in Altishofen, Organisation und Betrieb von Festwirtschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 7, Publ. 1193952). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tobler, Christoph, von Zollikon, in Altishofen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [nicht: Tobler, Christian].
Tagebuch Nr. 4656 vom 03.10.2003
(01207500 / CH-100.3.027.107-5)

■ **Genossenschaft zur Förderung des sozialen Wohnbaus ABG**, in Geunensee, Bau von preisgünstigen Wohnungen und Eigenheimen, insbesondere durch Unterstützung des Verbandes für Wohnbau- und Eigentumsförderung VWL, in Luzern, Genossenschaft (SHAB Nr. 73 vom 16.04.1999, S. 2470). Domizil neu: c/o Anton Egli, Unterdorfstrasse 19, 6232 Geunensee. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Locher, Dr. Alois, von Sursee und Hasle b. Burgdorf, in Geunensee, Präsident, mit Einzelunterschrift; Troxler, Urs, von Sursee, in Sursee, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Grüter, Hans-Peter, von Geunensee, in Geunensee, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli, Anton, von Geunensee und Buttisholz, in Geunensee, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arnold, Franz, von Büron und Triengen, in Geunensee, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Schmidlin, Ferdinand, von Geunensee, in Geunensee, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Sax, Pia, von Büttikon und Sursee, in Geunensee, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schuler, Ursula, von Hochdorf, in Hochdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.
Tagebuch Nr. 4657 vom 03.10.2003
(01207116 / CH-100.5.012.733-9)

■ **Hauser-Stiftung**, in Weggis, Beiträge für kulturelle Medienangebote und Veranstaltungen im Kanton Luzern und in der Schweiz, Stiftung (SHAB Nr. 153 vom 13.08.2003, S. 8, Publ. 1127296). Aufsichtsbehörde: Eidgenössisches Departement des Innern.
Tagebuch Nr. 4658 vom 03.10.2003
(01207118 / CH-100.7.027.232-1)

■ **Berichtigung** des im SHAB Nr. 46 vom 07.03.2002, S. 11, publizierten TB-Eintrags Nr. 1039 vom 01.03.2002. **Inspe GmbH**, in Luzern, Durchführung von kulturellen und gesellschaftlichen Anlässen und Veranstaltungen für alle Altersgruppen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 46 vom 07.03.2002, S. 11, Publ. 371682). Domizil neu: Tribschenstrasse 7, 6005 Luzern.
Tagebuch Nr. 4659 vom 03.10.2003
(01207120 / CH-100.4.020.046-7)

■ **Kerler (Schweiz) GmbH**, in Ruswil, Handel mit Produktion und Vertrieb von Textilien und Werbeartikeln aller Art, insbesondere in der ganzen Schweiz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 195 vom 09.10.2002, S. 7, Publ. 677114). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Füllgraf, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Ruswil, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-- [bisher: Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 4660 vom 03.10.2003
(01207122 / CH-100.4.026.364-8)

■ **Korbena AG**, in Ebikon, Handel und Vertrieb von harten und weichen Bodenbelägen sowie der dazu gehörenden Zusatzprodukten und Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13.10.1999, S. 7001). Statutenänderung: 13.08.2003. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Balmer-Etienne Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fontana, Domenico, von Zürich, in Baar, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Cham]; PGA & Partner AG, in Luzern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4661 vom 03.10.2003
(01207502 / CH-100.3.023.015-2)

■ **Käsergenossenschaft Büron**, in Büron, Wahrung und Förderung der land- und milchwirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 162 vom 24.08.1992, S. 3978). Domizil neu: c/o Hans Steiger, Spiessmatt, 6233 Büron. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Troxler, Emil, 1951, von Büron, in Büron, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Präsidenten; Häfliger, Urs, von Büron, in Büron, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Steiger-Kaufmann, Bernhard, von Büron, in Büron, Hüttenmeister, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Hans, von Büron, in Büron, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Präsidenten; Steiger, Hans, 1971, von Büron, in Büron, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Steiger, Hans, 1947, von Büron, in Büron, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten [bisher: von Büron, in Büron]; Heller, Xaver, von Büron, in Büron, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 4662 vom 03.10.2003
(01207504 / CH-100.5.011.516-1)

■ **Lark Hill AG**, bisher in Meggen, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26.02.2003, S. 9, Publ. 880184). Statutenänderung: 16.09.2003. Sitz neu: Luzern. Domizil neu: c/o construf finance ag, Friburgerstrasse 43, 6002 Luzern. Ausgeschiedene Per-

sonen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: OBT AG, in Weinfelden, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4663 vom 03.10.2003
(01207506 / CH-100.3.007.620-6)

■ **Makro Art AG**, in Grosswangen, Digital Printing auf rollbare Materialien, d. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04.07.2001, S. 5060). Domizil neu: Gewerbe Badhus 5, 6022 Grosswangen.
Tagebuch Nr. 4664 vom 03.10.2003
(01207508 / CH-100.3.021.279-2)

■ **PGCA Luzern AG in Liq.**, in Luzern, Handel mit Freizeit- und Sportartikeln, insbesondere mit Golfartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 25.02.2003, S. 7, Publ. 877992). Die Liquidation ist durchgeführt. [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht].
Tagebuch Nr. 4665 vom 03.10.2003
(01207124 / CH-100.3.008.757-4)

■ **PORR SUISSE AG, Zweigniederlassung Luzern**, in Luzern, Betrieb einer Bauunternehmung für Tief- und Hochbau, für Untertagebau und Umweltechnik in der Schweiz, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 8, Publ. 564128), mit Hauptsitz in: Altdorf UR. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess, Dr. Hans, von Engelberg, in Sarnen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneuwil, Daniel, von Wünnewil-Flamatt und Fribourg, in Fribourg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4666 vom 03.10.2003
(01207126 / CH-100.9.024.911-1)

■ **SIAT 'LU' Immobilien AG**, in Luzern, Erwerb und Veräusserung, Vermietung und Verpachtung eigener Grundstücke und deren Überbauung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21.06.2002, S. 7, Publ. 520740). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Markus, von Luterbach, in Feldbrunn-St. Niklaus, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Solothurn].
Tagebuch Nr. 4667 vom 03.10.2003
(01207128 / CH-100.3.005.345-0)

■ **Stadelmann Architekten AG**, in Luzern, Führung eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2001, S. 599). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stadelmann, Gilbert, von Escholzmatt, in Weggis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4668 vom 03.10.2003
(01207130 / CH-100.3.015.209-3)

■ **Strandbad Winkel AG**, in Horw, Betrieb des Strandbades Winkel in Horw, nebst Restaurations-Betrieb, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18.07.2000, S. 4896). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kiefler, Waldemar, von Silenen, in Horw, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnüriger, Meinrad, von Ingenbühl, in Horw, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnüriger, Meinrad, von Ingenbühl, in Horw, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aregger, Monika, von Horw, Schwarzenberg und Schüpplheim, in Horw, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4669 vom 03.10.2003
(01207510 / CH-100.3.011.253-3)

■ **Tesco Global Holding AG (Tesco Global Holding SA) (Tesco Global Holding Ltd.)**, in Kriens, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen weltweit sowie deren Finanzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 07.02.2003, S. 9, Publ. 851322). Statutenänderung: 24.09.2003. Firma neu: **Tesco Holding AG**. Übersetzungen der Firma neu: **(Tesco Holding SA) (Tesco Holding Ltd.)**.
Tagebuch Nr. 4670 vom 03.10.2003
(01207512 / CH-100.3.026.690-3)

■ **Tiefgarage Bahnhofplatz AG**, in Luzern, Bau und Betrieb einer unterirdischen Parkgarage mit Nebenanlagen auf dem Bahnhofplatz Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2002, S. 11, Publ. 362572). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bachmann, Kurt, von Luzern, in Luzern, Revisionsstelle; Stierli, Karl, von Arisau, in Muri b. Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balmer-Etienne AG Luzern, in Luzern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4671 vom 03.10.2003
(01207514 / CH-100.3.010.207-7)

■ **WNT Weltweit Netztechnik GmbH**, in Luzern, Herstellung von Programmen zur elektronischen Datenverarbeitung und von Informatiksystemen auf weltweiter Basis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 31 vom 15.02.1999, S. 1042). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jost, Hans Rudolf, von Wynigen, in Adligenswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ineichen, Dr. Urs-Viktor, von Luzern und Emmen, in Luzern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 4672 vom 03.10.2003
(01207516 / CH-100.4.022.070-3)

■ **Zimmermann Medical & Security Service**, in Buchrain, Sanitäts- und Sicherheitsdienst, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 09.03.2000, S. 1616). Domizil neu: Haslirainstrasse 3, 6035 Perlen.
Tagebuch Nr. 4673 vom 03.10.2003
(01207518 / CH-100.1.022.947-8)

■ **Zschokke Generalunternehmung AG**, in Luzern, Planung, Projektierung und Realisierung von Bauten aller Art als Total- oder Generalunternehmer sowie das damit zusammenhängende Angebot spezieller Dienstleistungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2003, S. 10, Publ. 953156), mit Hauptsitz in: Genève. Ausgeschiedene Personen und erlo-

schene Unterschriften: Jäggi, Beat, von Meggen, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keist, Roland, von Luzern, in Emmen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4674 vom 03.10.2003
(01207132 / CH-100.9.025.252-6)

Lösungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Dr. Heinrich Eichenberger**, in Luzern, Unternehmensberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 133 vom 11.07.1996, S. 4158). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4675 vom 03.10.2003
(01207134 / CH-100.1.019.008-1)

■ **Greco-Perrone Giovanni Gipsergeschäft/Aussensolationen**, in Nottwil, Betrieb eines Gipsgeschäftes, Einzelfirma (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2000, S. 162). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4676 vom 03.10.2003
(01207136 / CH-100.1.023.280-0)

■ **Hauptsachen Caroline Felber Camizzi & Luzia Vogel**, in Luzern, Herstellung und Vertrieb von Hüten und Accessoires, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 07.11.1997, S. 33). Die Gesellschaft hat sich auf den 01.09.2003 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 4677 vom 03.10.2003
(01207138 / CH-100.2.019.446-4)

■ **Restaurant Ruopigen Pizzeria Venezia Patella Matteo und Co.**, in Littau, Betrieb eines Restaurants, einer Pizzeria und eines Pubs, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21.08.1990, S. 3368). Die Gesellschaft hat sich auf den 31.12.2000 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 4678 vom 03.10.2003
(01207520 / CH-100.2.013.123-9)

■ **Werner Sauseng, Klavierbauer, Stimm- und Reparaturservice**, in Luzern, Betrieb einer Klavierwerkstätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 214 vom 06.11.1997, S. 8083). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4679 vom 03.10.2003
(01207522 / CH-100.1.002.808-1)

NE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **MLG Monteverde Luxury Group SA [MLG Monteverde Luxury Group Inc.]**, à La Chaux-de-Fonds, rue Fritz-Couvoisier 40. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24.09.2003, modifiés le 03.10.2003. But: fabrication de tous produits et prestation de tous services, dans les secteurs de la horlogerie et de la bijouterie, de la chaussure et de la maroquinerie de luxe, du prêt-à-porter et de la mode, des articles de sport, de l'optique, de la parfumerie et de la cosmétique, ainsi que les secteurs apparentés. Capital-actions: CHF 200'000, entièrement libéré, divisé en 200'000 actions de CHF 1.--, nominatives, liées selon statuts, et munies d'un droit de préemption statutaire. Convocations et communications aux actionnaires: par lettre recommandée. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration (ou) plusieurs membres: Buhlmann Charles, de Rickenbach (LU), à La Chaux-de-Fonds, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: 'Orfigest SA', à Neuchâtel.
Journal no 2359 du 01.10.2003
(01207478 / CH-645.4.096.641-4)

NW

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Thermo Motors GmbH (Thermo Motors Sarl) (Thermo Motors Ltd liab. Co.)**, in Stans, c/o Dr. Beat Zeller, after Postplatz 6, 6370 Stans, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2.10.2003. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vermarktung von sowie Sicherstellung des Betriebes von Kraftmaschinen mit den dazu notwendigen Aggregaten und Anwendungen; Erbringung notwendiger Serviceleistungen sowie Beratung auf diesem Gebiet; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung die beiden intranationalen Patentanmeldungen Nr. PCT/CH02/00727 (WO 03/060309 A1) und Injection PCF/CH02/00728 Kolbenvar. (WO 03/060310 A1) betreffend Heissgas-Kraftmaschinen zum Preis von höchstens CHF 10'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: von Segesser, Prof. Dr. Ludwig K., von Luzern, in Lausanne, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Servis, Wilhelm, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.--.
Tagebuch Nr. 1025 vom 03.10.2003
(01207524 / CH-150.4.000.696-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **FESD International AG**, in Hergiswil NW, Vermarktung von sicherheitstechnischen Anlagen, EDV-Systemen und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 24.06.2003, S. 9, Publ. 1049642). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kändler, Urs, von Alpnach, in Alpnach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gabriel, Othmar, von Ennetbürgen, in Sarnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1026 vom 03.10.2003
(01207526 / CH-150.3.002.731-1)

■ **SeverStal Export GmbH**, in Stansstad, Export von sowie Handel mit Stahlprodukten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 134 vom 13.07.2001, S. 5383). Statutenänderung: 26.09.2003. Zweck neu: Export von sowie Handel mit Stahlprodukten; Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet von Stahlprodukten; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen; Finanzierung und Erbringung von Finanzdienstleistungen aller Art, insbesondere Garantien, an verbundene und dritte Unternehmen im In- und Ausland; kann Mehr- oder Minderheitsbeteiligungen an anderen Gesellschaften halten sowie Grundstücke im Ausland und gewerbliche Schutzrechte erwerben, halten und veräussern. [Änderung weiterer nicht publikationspflichtiger Tatsachen].
Tagebuch Nr. 1027 vom 03.10.2003
(01207140 / CH-150.4.000.518-6)

■ **www.WebPrint.ch GmbH in Liquidation**, in Ennetbürgen, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des Internet, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 63 vom 03.04.2002, S. 10, Publ. 409036). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 1028 vom 03.10.2003
(01207142 / CH-150.4.000.361-2)

SO

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Dornen Immobilien AG**, in Flums, Bahnhofstrasse 8b, 8890 Flums, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30.09.2003. Zweck: Vermittlung von Finanzierungen, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien, Finanz-, Versicherungs- und Steuerberatungen, Erstellung von Buchhaltungen und Durchführung von Revisionen diverser Mandate. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Zweigniederlassungen eröffnen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Heinzer, Hans-Peter, von Birmensdorf ZH, in Birmensdorf ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Gächter-Treuhand AG, in Lienz (Altsätten), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6990 vom 03.10.2003
(01207656 / CH-320.3.054.125-7)

■ **Edbis Publishing GmbH (Edbis Publishing Ltd liab. Co.)**, in St. Gallen, Kesselhallenstrasse 45, 9016 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.09.2003. Zweck: Erbringung von Internetdienstleistungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Dilsen, Sven, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Dilsen, Eugen, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 6991 vom 03.10.2003
(01207658 / CH-320.4.054.122-2)

■ **Parkhaus Fährhütte AG**, in Wartau, c/o Johann Sandbichler, Restaurant Traube, Poststrasse 56, 9478 Azmoos, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.09.2003. Zweck: Erstellung und Betrieb eines Parkhauses mit Tankstelle, Shop, Waschanlage, Restaurant etc. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräussern, mieten und vermieten, sich an anderem Unternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 250'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.--. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Vogt, Werner, leichtensteiner Staatsangehöriger, in Balzers (FL), Präsident, mit Einzelunterschrift; Müller, Rolf, von Hasle bei Burgdorf, in Sevelen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheurer, Karl, von Sevelen und Gantschwil, in Sevelen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gust Eugster, in Appenzel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6992 vom 03.10.2003
(01207660 / CH-320.3.054.126-5)

Mutationen
 Mutations
 Mutazioni

■ APS Alpine AG Automated Packaging Systems, in Oberbüren, Beratung, Entwicklung und Herstellung von und Handel mit Verpackungsanlagen und Verpackungssystemen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 09.01.2003, S. 16, Publ. 804580). Statutenänderung: 26.09.2003. Aktienkapital neu: CHF 500'000.-- [bisher: CHF 325'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.--. Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 325 Namenaktien zu CHF 1'000.--].
 Tagbuch Nr. 6993 vom 03.10.2003
 (01207268 / CH-440.3.014.876-5)

■ B+P Bauconstruction AG, in Altstätten, Erwerb, Überbauung, Verwaltung, Veräusserung und Vermittlung von Grundstücken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 02.02.2002, S. 12, Publ. 326940). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Andres, Franz-Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Altstätten, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Hausen (B)]; Schöffel, Susanne, von Oberriet SG, in Schiers, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mattle, Susanne, in Altstätten].
 Tagbuch Nr. 6994 vom 03.10.2003
 (01207270 / CH-320.3.029.749-0)

■ Belsito Immobilien AG, in Jona, Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 23.09.2002, S. 8, Publ. 652850). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schumli, Robert, von Eschenbach SG, in Jona, Präsident, mit Einzelunterschrift.
 Tagbuch Nr. 6995 vom 03.10.2003
 (01207272 / CH-320.3.034.203-8)

■ Biltec AG, in Widnau, Führung einer mechanischen Werkstätte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 24.04.2003, S. 8, Publ. 961930). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bilgeri, Otnar, österreichischer Staatsangehöriger, in Dornbirn (A), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Seitz, Thomas, von Berneck, in Berneck, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wüst, Christoph, von Oberriet SG, in Oberriet SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagbuch Nr. 6996 vom 03.10.2003
 (01207274 / CH-320.3.050.985-2)

■ Bletec AG, bisher in Stadel, Handel mit Blechbearbeitungsmaschinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 03.04.2001, S. 2458). Gründungsstatuten vom 10.19.1988. Statutenänderung: 19.09.2003. Firma neu: **Linth Möbel AG**. Sitz neu: Kaltbrunn. Domizil neu: Benkenstrasse 54, 8722 Kaltbrunn. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Möbeln aller Art. Die Gesellschaft bezweckt femer technische, industrielle und wirtschaftliche Forschung im Zusammenhang mit ihrer Haupttätigkeit, insbesondere Entwicklung und Entwerfung von neuen Möbelmodellen, Eintrag entsprechender Schutzrechte, Auswertung von solchen Rechten und Modellen, Übernahme und Gewährung von Lizenzen betr. Patente, Marken- und Modellschutzrechte, Know-how und andere Immaterialgüterrechte. Die Gesellschaft kann das in der Niederlassung integrierte Restaurant führen, Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 102'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 102'000.--. Aktien: 102 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ritz, Hans Peter, von Schnottwil, in Bühlach, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ritz, Adelheid, von Schnottwil, in Niederglatt, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hasli Treuhander AG, in Niederhasli, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Feigel, Ivan, von Ependes FR, in Niederweningen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, Helmut, österreichischer Staatsangehöriger, in Kaltbrunn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfiffner, Michael Dominik, von Mels und Zürich, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Progressa Wirtschaftsprüfung AG, in Freienbach, Revisionsstelle.
 Tagbuch Nr. 6997 vom 03.10.2003
 (01207662 / CH-020.3.903.594-5)

■ Campina Holding GmbH, in St. Gallen, Erwerb, Halten und Veräussern von Beteiligungen an Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 148 vom 06.08.2003, S. 9, Publ. 1117014). Domizil neu: Marktgasse 9, 9000 St. Gallen.
 Tagbuch Nr. 6998 vom 03.10.2003
 (01207664 / CH-320.4.053.755-8)

■ Comcred AG, Sevelen in Liquidation, in Sevelen, Beratung und Vermittlung im Finanz- und Versicherungssektor usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02.10.2003, S. 8, Publ. 1197546). Eröffnung des Konkurses gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Kreisgerichts Werdenberg-Sargans vom 17.09.2003 über bereits aufgelöste Gesellschaft.
 Tagbuch Nr. 6999 vom 03.10.2003
 (01207666 / CH-320.3.044.293-3)

■ Control-Hohl AG, in Uzwil, Ausübung von Treuhänder- und Beratungsmandaten, insbesondere Buchführung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2001, S. 9695). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hohl-Haag, Silvia, von Wolfhalden, in Uzwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hohl, Hans Rudolf, von Wolfhalden, in Uzwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagbuch Nr. 7000 vom 03.10.2003
 (01207668 / CH-320.3.035.423-1)

■ Domeisen Goldschmiede AG, in Rapperswil SG, Herstellung von und Handel mit Schmuckwaren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 17.05.2000, S. 3327). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Domeisen, Hansjörg, von Rapperswil SG und Eschenbach SG, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Domeisen, Jörg, von Rapperswil SG und Eschenbach SG, in Jona, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Rapperswil SG, Präsident].
 Tagbuch Nr. 7001 vom 03.10.2003
 (01207276 / CH-320.3.023.164-1)

■ Dorfmetz Rutzer AG, in Flums, Führung einer Dorfmetzgerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 12.03.2003, S. 9, Publ. 901346). Statutenänderung: 16.09.2003. Zweck neu: Führung einer Metzgerei und eines Schlachthofes sowie Handel von und mit Fleisch und Fleischprodukten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, verkaufen, belasten und verwalten sowie Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital neu: CHF 350'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 350'000.--. Aktien neu: 350 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rupp, Marcel, von Flums, in Landquart (Igis), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagbuch Nr. 7002 vom 03.10.2003
 (01207278 / CH-320.3.015.028-7)

■ INTERSWISS 'SG' Immobilien AG, in St. Gallen, Erwerb und Veräusserung, Vermietung und Verpachtung eigener Grundstücke usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 07.04.2003, S. 12, Publ. 937838). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Markus, von Luterbach, in Feldbrunnen (Feldbrunnen-St. Niklaus), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Solothurn].
 Tagbuch Nr. 7003 vom 03.10.2003
 (01207280 / CH-320.3.000.260-9)

■ Jozef Bodenbeläge Luli, in St. Gallen, Handel mit und Verlegen von Bodenbelägen aller Art usw. Einzelirma (SHAB Nr. 153 vom 13.08.2003, S. 9, Publ. 1127648). Firma neu: **Josef Bodenbeläge Luli**.
 Tagbuch Nr. 7004 vom 03.10.2003
 (01207282 / CH-320.1.053.860-1)

■ Karl Bürki GmbH, in Berneck, Arbeiten im Hoch- und Tiefbau usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 114 vom 16.06.1999, S. 4025). Statutenänderung: 2.10.2003. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bürki, Karl sen., von Obereg, in Obereg, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürki, Karl, von Obereg, in Berneck, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-- [bisher: Bürki, Karl jun., mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--].
 Tagbuch Nr. 7005 vom 03.10.2003
 (01207670 / CH-320.4.046.430-1)

■ Landgasthof zur alten Herberge GmbH in Liquidation, in Niederbüren, Betrieb und Führung von Gastronomiebetrieben usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 176 vom 15.09.2003, S. 9, Publ. 1170612). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Casutt, Monika, von St. Martin, in Niederbüren, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Fricke, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Niederbüren, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagbuch Nr. 7006 vom 03.10.2003
 (01207672 / CH-320.4.052.110-9)

■ LBH AG, in Jona, Betrieb einer Metallbauwerkstätte, insbesondere Fabrikation von und Handel mit Ventilationsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 11.04.1997, S. 2416). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mosberger, Claudius, von Uesslingen, in Hurden (Freienbach), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stieger + Partner Revisions AG, in Jona, Revisionsstelle.
 Tagbuch Nr. 7007 vom 03.10.2003
 (01207674 / CH-320.3.017.390-7)

■ Linth Möbelfabrik AG, in Kaltbrunn, Herstellung von und Handel mit Möbeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03.07.2002, S. 12, Publ. 540438). Statutenänderung: 19.09.2003. Firma neu: **Immo I. AG**. Zweck neu: Besitz, Bewirtschaftung, An- und Verkauf, Neu- und Umbau von Grundstücken und Ausführung aller damit zusammenhängender Geschäfte. Die Gesellschaft kann das in der Niederlassung integrierte Restaurant führen, Zweigniederlassungen errichten sowie sich an andern Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen.
 Tagbuch Nr. 7008 vom 03.10.2003
 (01207676 / CH-320.3.013.643-5)

■ Malergeschäft Marino Belloni, in Wil SG, Malerbetrieb, Einzelirma (SHAB Nr. 216 vom 06.11.1996, S. 6807). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Margarethen (Münchwilen TG) (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 10) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.
 Tagbuch Nr. 7009 vom 03.10.2003
 (01207284 / CH-320.1.039.281-0)

■ Pfeffer+Korn GmbH, in St. Gallen, Betrieb und Beratung von Detailhandelsbetrieben usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 132 vom 10.07.2000, S. 4694). Domizil neu: am Grüningerplatz, Schmiedgasse 28, 9000 St. Gallen.
 Tagbuch Nr. 7010 vom 03.10.2003
 (01207286 / CH-320.4.048.302-6)

■ Red Castle Buildings AG, in St. Gallen, Erwerb, Überbauung, Veräusserung, Vermietung und Verwertung von Immobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 11.08.2003, S. 8, Publ. 1123936). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revista AG, in Zug, Revisionsstelle.
 Tagbuch Nr. 7011 vom 03.10.2003
 (01207288 / CH-020.3.923.286-4)

■ SIAT 'SG' Immobilien AG, in St. Gallen, Erwerb, Veräusserung, Vermietung und Verpachtung eigener Grundstücke und deren Überbauung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24.06.2002, S. 12, Publ. 523406). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Markus, von Luterbach, in Feldbrunnen (Feldbrunnen-St. Niklaus), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Solothurn].
 Tagbuch Nr. 7012 vom 03.10.2003
 (01207290 / CH-320.3.002.878-4)

■ Stucki 2 Rad Center AG, in Schmerikon, Führung eines Fahrrad-Motorradgeschäftes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 17.09.2003, S. 8, Publ. 1175092). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stucki-Rüedi, Elisabeth, von Linden b. Oberdisenbach, in Schmerikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
 Tagbuch Nr. 7013 vom 03.10.2003
 (01207292 / CH-320.3.017.752-1)

■ Stüliz Holding AG, bisher in Goldach, Verwaltung von Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 06.01.2003, S. 16, Publ. 797780). Statutenänderung: 24.09.2003. Sitz neu: St. Gallen. Domizil neu: Tigerstrasse 19, 9001 St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stürm, Carl Felix, von Goldach, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Goldach].
 Tagbuch Nr. 7014 vom 03.10.2003
 (01207678 / CH-320.3.052.706-4)

■ Syma Holding AG, in Kirchberg SG, Erwerb, Verwaltung und Veräusserungen von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05.05.2001, S. 1634). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strässle, Marcel, von Kirchberg SG, in Kirchberg SG, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Reher, Thomas, von Ziefen, in Buis, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivprokura zu zweien; Stucki, Werner, von Oberurnen, in Münchwilen TG, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivprokura zu zweien; Züllig, Kurt, von Amriswil, in Kirchberg SG, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagbuch Nr. 7015 vom 03.10.2003
 (01207680 / CH-320.3.016.303-6)

■ Syma Intercontinental AG, in Kirchberg SG, Übernahme, Verwaltung, Veräusserung, Nutzungsbarmachung und lizenzmässige Vergabung von Schutzrechten und technischen Verfahren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 27.02.2001, S. 1474). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reher, Thomas, von Ziefen, in Buis, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivprokura zu zweien; Stucki, Werner, von Oberurnen, in Münchwilen TG, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivprokura zu zweien; Züllig, Kurt, von Amriswil, in Kirchberg SG, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagbuch Nr. 7016 vom 03.10.2003
 (01207682 / CH-320.3.011.590-9)

■ Technopark Blumenegg AG, in Goldach, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2001, S. 342). Statutenänderung: 25.09.2003. Firma neu: **Technologiepark Blumenegg AG**.
 Tagbuch Nr. 7017 vom 03.10.2003
 (01207684 / CH-320.3.000.043-2)

■ Therapie am Spiesmarkt GmbH, in St. Gallen, Anbietung sämtlicher therapeutischer Dienstleistungen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 164 vom 28.08.1997, S. 6317). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Uffer, Petra, von Savognin, in St. Gallen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: Schneider-Uffer, Petra, von Nefenbach und Savognin].
 Tagbuch Nr. 7018 vom 03.10.2003
 (01207294 / CH-320.4.038.677-5)

■ Treuhander Hohl AG, in Uzwil, Durchführung sämtlicher Treuhänderfunktionen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2001, S. 9695). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hohl-Haag, Silvia, von Wolfhalden, in Uzwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hohl, Hans Rudolf, von Wolfhalden, in Uzwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagbuch Nr. 7019 vom 03.10.2003
 (01207296 / CH-320.3.008.442-4)

■ Verwaltungen-Hohl AG, in Uzwil, Verwaltung eigener und fremder Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2001, S. 9695). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hohl-Haag, Silvia, von Wolfhalden, in Uzwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hohl, Hans Rudolf, von Wolfhalden, in Uzwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
 Tagbuch Nr. 7020 vom 03.10.2003
 (01207298 / CH-320.3.036.343-6)

■ Zschokke Generalunternehmung AG, in St. Gallen, Planung, Projektierung und Realisierung von Bauten aller Art als Total- oder Generalunternehmer usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 69 vom 10.03.2003, S. 14, Publ. 943706). mit Haupt-sitz in: Genl. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schütz, Rudolf Peter, von Schangnau, in Plan-les-Quates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagbuch Nr. 7021 vom 03.10.2003
 (01207300 / CH-320.9.050.535-4)

SH
Neueintragungen
 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ MAYER Grafik & Design, in Dörflingen, Unterbergstrasse 26, 8239 Dörflingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen in den Bereichen Werbung und Grafik, Sekretariatsdienstleistungen, Textverarbeitung, Modellbau und Design. Eingetragene Personen: Mayer, Roland, von Gaiserswald, in Dörflingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Mayer-Häusermann, Sibylle Karin, von Gaiserswald, in Dörflingen, mit Einzelprokura.
 Tagbuch Nr. 1304 vom 03.10.2003
 (01207642 / CH-290.1.014.541-4)

■ RMU Unternehmensberatung Roland Mayer, in Dörflingen, Unterbergstrasse 26, 8239 Dörflingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen in den Bereichen temporäre Managementaufgaben, Projektleitungen, Beratung im Bereich der Geschäftsführung. Eingetragene Personen: Mayer, Roland, von Gaiserswald, in Dörflingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Mayer-Häusermann, Sibylle Karin, von Gaiserswald, in Dörflingen, mit Einzelprokura.
 Tagbuch Nr. 1305 vom 03.10.2003
 (01207252 / CH-290.1.014.542-2)

Mutationen
 Mutations
 Mutazioni

■ Carline Schaffhausen GmbH, in Schaffhausen, Betrieb einer Autohandelsfirma sowie Erbringung von Dienstleistungen in diesem Bereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 22 vom 04.02.2003, S. 12, Publ. 846018). Statutenänderung: 23.05.2003. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Müller, Franziska, von Frauenfeld, in Schaffhausen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ayoub, Sadek, von Domat/Ems, in Schaffhausen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--].
 Tagbuch Nr. 4306 vom 03.10.2003
 (01207254 / CH-290.4.014.327-2)

■ FMS Drehtechnik Schaffhausen AG, in Schaffhausen, Entwicklung, Konstruktion, Herstellung, Projektierung und Vertrieb von Drehmaschinen, Drehzellen und Ersatzteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 28.03.2003, S. 11, Publ. 925396). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meyer, Konrad, von Luzern, in Horw, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiemann, Harry, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
 Tagbuch Nr. 1307 vom 03.10.2003
 (01207256 / CH-290.3.002.300-5)

■ INTERSWISS 'SH' Immobilien AG, in Schaffhausen, Erwerb und Veräusserung, Vermietung und Verpachtung eigener Grundstücke und deren Überbauung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 03.04.2003, S. 12, Publ. 933872). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Markus, von Luterbach, in Feldbrunnen (Feldbrunnen-St. Niklaus), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Solothurn].
 Tagbuch Nr. 1308 vom 03.10.2003
 (01207258 / CH-290.3.004.081-0)

■ KINEMOLIS Schweiz AG, in Schaffhausen, Konzeption, Promotion, Entwicklung und Betrieb eines Netzes von Multiplex Kinobetrieben in der Schweiz, allenfalls kombiniert mit einem Attraktionen- und Freizeitpark, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 19.08.2002, S. 9, Publ. 605686). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ramboer, Kris, von Belgien, in Schaffhausen, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lambert, Tom, von Belgien, in Belgien, mit Einzelprokura.
 Tagbuch Nr. 1309 vom 03.10.2003
 (01207644 / CH-290.3.013.216-5)

■ REXXAN GmbH, in Thayngen, Handel mit und Vertrieb von Klebstoffen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 186 vom 29.09.2003, S. 10, Publ. 1191300). Statutenänderung: 1.10.2003. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Pliiss, Dr. Adrian, von Murgenthal, in Erlenbach ZH, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hiller, Dr. Jürgen David, von Deutschland, in Thayngen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--].
 Tagbuch Nr. 1310 vom 03.10.2003
 (01207646 / CH-290.4.014.536-8)

■ SIAT 'SH' Immobilien AG, in Schaffhausen, Erwerb, Veräusserung, Vermietung und Verpachtung eigener Grundstücke und deren Überbauung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24.06.2002, S. 13, Publ. 523364). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Markus, von Luterbach, in Feldbrunnen (Feldbrunnen-St. Niklaus), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Solothurn].
 Tagbuch Nr. 1311 vom 03.10.2003
 (01207648 / CH-290.3.001.761-9)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **QUGA AG in Liquidation**, in Neuhausen am Rheinfall, Betrieb eines Architektur- und Planungsbüros für Bauten aller Art, insbesondere Parking-Anlagen und kostengünstige Ein- und Mehrfamilienhäuser, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20. 09. 2000, S. 6434). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters Schaffhausen vom 30. September 2003 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 1312 vom 03.10.2003
(01207650 / CH-290.3.003.728-1)



Kanton Solothurn

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Canale Grande Medienproduktionsgesellschaft mbH**, in Deitingen, Wangenstrasse 22, 4543 Deitingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 09. 2003. Zweck: Dienstleistungen im Bereich Media. Kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten, alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Angelini, Carlo, italienischer Staatsangehöriger, in Deitingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Knoch-Dippel, Nicola Annette, deutsche Staatsangehörige, in München (D), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--; Maier, Björn Markus, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--; Sommer, Hendryk, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--; Urbanik, Dirk, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--; Wilke, Hendric, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--.

Tagebuch Nr. 4014 vom 03.10.2003
(01207582 / CH-241.4.003.519-1)

■ **Restaurant Wartburg Heinz Lanz**, in Olten, Von Roll-Strasse 1, 4600 Olten, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Personen: Lanz, Heinz, von Rohrbach, in Olten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4015 vom 03.10.2003
(01207584 / CH-241.1.003.520-8)

■ **Römerbad GmbH**, in Oberbuchsitzen, Industriestrasse 592, 4625 Oberbuchsitzen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 09. 2003. Zweck: Betrieb eines Sport- und Fitnessparks für Wellness, Fitness inkl. Sauna. Kann Liegenschaften und Grundstücke erwerben, überbauen, belasten und veräußern, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, ferner andere Geschäfte eingehen, Verträge abschliessen und Finanztransaktionen durchführen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern und direkt oder indirekt mit diesem in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lämpf, Herbert, von Gränichen, in Egerkingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Lämpf-Schreier, Ursula, von Gränichen, in Egerkingen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.

Tagebuch Nr. 4016 vom 03.10.2003
(01207192 / CH-241.4.003.521-7)

■ **TerBAG GmbH**, in Gerlafingen, Geisfeldstrasse 10, 4563 Gerlafingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2. 10. 2003. Zweck: Produktion von Haarf und dessen Weiterverarbeitung zu medizinischen und kosmetischen Produkten und zu Nahrungsmitteln. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Niederlassungen im In- und Ausland errichten sowie Gebiete an Franchisenehmer abtreten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Leitner, Manfred, österreichischer Staatsangehöriger, in Amsterdam (NL), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; van den Berg, Johannes, niederländischer Staatsangehöriger, in Alkmaar (NL), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.--; Roth, Michael, von Seedorf BE, in Grasswil (Seeburg), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4017 vom 03.10.2003
(01207194 / CH-241.4.003.522-5)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Alexander Kvasz**, in Olten, Informatik- und Computerberatung im In- und Ausland, Einzelirma (SHAB Nr. 110 vom 11. 06. 2002, S. 12, Publ. 505438). Domizil neu: Tanwaldstrasse 66, 4600 Olten.

Tagebuch Nr. 4018 vom 03.10.2003
(01207196 / CH-241.1.002.314-4)

■ **Auris Medical AG**, in Solothurn, Die Gesellschaft bietet Produkte und Dienstleistungen für die lokale Therapie von Ohren-Erkrankungen an, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 30. 05. 2003, S. 11, Publ. 1012640). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn].

Tagebuch Nr. 4019 vom 03.10.2003
(01207198 / CH-244.3.000.131-7)

■ **Basilisk GmbH**, in Solothurn, Koordination, Ueberwachung und Förderung von Tochtergesellschaften usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 102 vom 31. 05. 1999, S. 3610). Domizil neu: bei BDO Visura, Biberstrasse 16, 4501 Solothurn.

Tagebuch Nr. 4020 vom 03.10.2003
(01207200 / CH-260.4.000.016-0)

■ **Baugesellschaft Seemate GmbH**, in Solothurn, Die Gesellschaft erwarb von der Stiftung 'Pensionskasse der Ascop', in Bern, die Bauparzellen Grundbuch Hilterfingen Nr. 590 und 716 auf der Seemate in Hünibach zum Preis von CHF 82'150.--, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 248 vom 22. 12. 1998, S. 8725). Domizil neu: bei BDO Visura, Biberstrasse 16, 4501 Solothurn.

Tagebuch Nr. 4021 vom 03.10.2003
(01207586 / CH-260.4.000.008-9)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 245 vom 15. 12. 2000, S. 8556, publizierten TB-Eintrags Nr. 791 vom 11. 12. 2000. **Claudio Costantini Wand- und Bodenbeläge**, in Kestenholz, Ausführung von Wand- und Bodenbelagsarbeiten, Einzelirma (SHAB Nr. 245 vom 15. 12. 2000, S. 8556). Mit Urteil des Obergerichts des Kantons Solothurn vom 06.12.2000 ist der am 06.10.2000 über den Inhaber dieser Einzelirma eröffnete Konkurs widerrufen. [bisher: Konkurswiderruf: Durch Urteil des Obergerichts des Kantons Solothurn v. 6.12.2000 wurde der Konkurs widerrufen. Da der Inhaber das Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen].

Tagebuch Nr. 4022 vom 03.10.2003
(01207588 / CH-240.1.001.047-5)

■ **EC Chem AG**, in Solothurn, Beratung für die chemische und Lebensmittelindustrie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 21. 05. 2003, S. 10, Publ. 1000202). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn].

Tagebuch Nr. 4023 vom 03.10.2003
(01207590 / CH-255.3.000.227-3)

■ **Fleckviehzuchtgenossenschaft Gächliwil-Lüterswil**, in Lüterswil-Gächliwil, Die Förderung der schweizerischen Fleckviehrasse (Simmenthalvieh), Genossenschaft (SHAB Nr. 147 vom 02. 08. 2001, S. 5913). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwab-Einich, Dora, von Lüterswil-Gächliwil, Oberwil bei Büren, in Lüterswil-Gächliwil, Mitglied der Verwaltung und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Aktuarin]; Lehmann, Hanspeter, von Oberwil bei Büren, in Oberwil bei Büren, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Kassier].

Tagebuch Nr. 4024 vom 03.10.2003
(01207592 / CH-244.5.000.009-4)

■ **Fleckviehzuchtgenossenschaft Lüsslingen**, in Lüsslingen, Die Förderung der schweizerischen Fleckviehrasse (Simmenthalvieh), Genossenschaft (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1983, S. 86). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peter, Rudolf, von Aarberg, in Lüsslingen, Mitglied und Sekretär der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretär der Verwaltung]; Ryf, Walter, in Attwil, in Lüsslingen, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Kassier].

Tagebuch Nr. 4025 vom 03.10.2003
(01207202 / CH-244.5.000.010-3)

■ **Immobilienaktiengesellschaft Tannenruh**, in Solothurn, Verwaltung von Liegenschaften in der ganzen Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 04. 2002, S. 12, Publ. 419802). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn].

Tagebuch Nr. 4026 vom 03.10.2003
(01207204 / CH-260.3.000.001-4)

■ **ITCS Transport AG**, in Solothurn, Koordination von überseeischen Transport- und Speditionsvertretungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02. 05. 2002, S. 14, Publ. 454634). Domizil neu: bei BDO Visura, Biberstrasse 16, 4501 Solothurn.

Tagebuch Nr. 4027 vom 03.10.2003
(01207206 / CH-260.3.000.426-5)

■ **Käseigenossenschaft Bibern**, in Bibern SO, Wirtschaftliche Förderung der angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe durch möglichst vorteilhafte und rationelle Verwertung der Verkehrsmittel usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 1996, S. 6462). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leibundgut, Hans, von Bibern SO, in Bibern SO, Mitglied der Verwaltung und Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Kassier].

Tagebuch Nr. 4028 vom 03.10.2003
(01207208 / CH-244.5.000.015-1)

■ **Käseigenossenschaft Gossliwil**, in Gossliwil, Bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch, Genossenschaft (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1998, S. 7764). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hirschi, Ernst, von Eggwil, in Gossliwil, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Kassier]; Stuber, Martin, von Gossliwil, in Gossliwil, Mitglied und Sekretär der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretär der Verwaltung].

Tagebuch Nr. 4029 vom 03.10.2003
(01207594 / CH-244.5.000.018-2)

■ **MAW Werkzeugmaschinen AG**, in Solothurn, Handel mit Maschinen und Werkzeugen, insbesondere Werkzeugmaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 24. 09. 2001, S. 7407). Domizil neu: bei BDO Visura, Biberstrasse 16, 4501 Solothurn.

Tagebuch Nr. 4030 vom 03.10.2003
(01207596 / CH-260.3.000.118-9)

■ **Orgon AG**, in Solothurn, Handel mit Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 07. 04. 1997, S. 2288). Domizil neu: bei BDO Visura, Biberstrasse 16, 4501 Solothurn.

Tagebuch Nr. 4031 vom 03.10.2003
(01207598 / CH-260.3.000.178-5)

■ **ParcelLogistics AG**, in Kestenholz, Führung eines vernetzten Transport- und Logistik-Unternehmens für das Erbringen von Dienstleistungen im Paketbereich in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 15. 07. 2003, S. 11, Publ. 1083478). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Christian, von Wil AG, in Wil AG, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 4032 vom 03.10.2003
(01207600 / CH-241.3.003.323-1)

■ **Roschi + Partner AG**, in Solothurn, Planung auf dem Gebiet der Haustechnik und Energieberatung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 117 vom 21. 06. 1999, S. 4132), mit Hauptsitz in Ittigen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huber, Heinrich, von Stäfa, in Worb, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4033 vom 03.10.2003
(01207210 / CH-260.9.000.086-8)

■ **SEHA EDV-Maschinen-Anlagen-Vertriebs AG**, in Solothurn, Handel mit und Vertrieb der SEMA-Holzbaustoffe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 05. 2002, S. 10, Publ. 482282). Domizil neu: bei BDO Visura, Biberstrasse 16, 4501 Solothurn.

Tagebuch Nr. 4034 vom 03.10.2003
(01207212 / CH-053.3.000.500-3)

■ **Taxi Stucki GmbH**, in Solothurn, Anbietet von diversen Dienstleistungen im Taxi-Bereich sowie Kurierdienste und Schülertransporte, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 2001, S. 5024). Statutenänderung: 2. 10. 2003. Firma neu: **A-Taxi Solothurn GmbH**. Domizil neu: bei Christine Stucki, Baselstrasse 74, 4500 Solothurn. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fürst, Kurt, von Olten, in Olten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ambrosetti, Walter, von Lugano, in Zuchwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 38'000.-- [bisher: in Solothurn, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--].

Tagebuch Nr. 4035 vom 03.10.2003
(01207214 / CH-260.4.000.664-7)

■ **Tredat GmbH Expertensysteme, Burgwedel, Zweigniederlassung St. Niklaus**, in Feldbrunnen-St. Niklaus, Herstellung, Verwaltung und Nutzung von Datenbanken, Expertensystemen und Systemen der künstlichen Intelligenz im Steuer-, Treuhand-, Finanz- und Rechtsbereich usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 23 vom 02. 02. 2001, S. 816), mit Hauptsitz in Burgwedel (D). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leysinger, Michael, von Feldbrunnen-St. Niklaus und Zürich, in Solothurn, Geschäftsführer der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift [bisher: von Feldbrunnen-St. Niklaus, Zürich, in Subingen].

Tagebuch Nr. 4036 vom 03.10.2003
(01207216 / CH-255.9.000.263-0)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Pippo Bau, Giuseppe Vergiglio**, in Horriwil, Betrieb eines Baugeschäftes, Einzelirma (SHAB Nr. 155 vom 13. 08. 1996, S. 4832). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

Tagebuch Nr. 4037 vom 03.10.2003
(01207602 / CH-251.1.001.270-8)



Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **BW Products Bed Wilkert**, in Feusisberg, Chaltenbodenstrasse 6, 8834 Schindwilli, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Haushalts-

artikeln, Spielwaren und Sportartikeln im In- und Ausland. Eingetragene Personen: Wikart, Beat, von Einsiedeln, in Einsiedeln, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2854 vom 03.10.2003
(01207860 / CH-130.1.009.128-2)

■ **FFP Finanz und Immobilien AG**, in Freienbach, Driesbühlstrasse 11, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 10. 2003. Zweck: Halten und Verwalten von Immobilien sowie Finanzierung von Immobiliengeschäften aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten, halten und veräußern. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Lindqvist, Geir Peter, von Norwegen, in Pfäffikon SZ, Präsident, mit Einzelunterschrift; Fehlmann, Urs Peter, von Seon, in Altendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fluri + Partner Treuhand AG, in Baden, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2855 vom 03.10.2003
(01207862 / CH-130.3.009.129-4)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **ARDE Technic GmbH**, in Wollerau, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb sowie Vermarktung von Wäsche- und Kleiderrockungsgeräten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 2002, S. 11, Publ. 382164). Statutenänderung: 30. 09. 2003. Firma neu: **H + W Resort GmbH**. Zweck neu: Planung, Entwicklung, Finanzierung, Realisation und Betrieb von Hotels, Resorts, Ferien- und Wellnessanlagen sowie Erlebnisgastonomie und Immobilien; kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen, diese erwerben und veräußern; kann zudem Vertretungen übernehmen, Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten sowie Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräußern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aqua AirSec SA, in Champéry, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Amet, Henri, von Entlebuch, in Ponte Tresa, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seeholzer, Beat, von Freienbach, in Wollerau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--.

Tagebuch Nr. 2856 vom 03.10.2003
(01207480 / CH-130.4.007.898-6)

■ **Cape Connection Holding AG**, in Wollerau, Errichtung und Finanzierung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 2001, S. 9200). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Flügiger, Stefan, von Lauperswil, in Wollerau, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Eric, von Zürich und Niedergösgen, in Freienbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2857 vom 03.10.2003
(01207482 / CH-130.3.002.968-5)

■ **Cape Wine Connection AG**, in Wollerau, Handel mit und Import von Weinen und anderen Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2002, S. 12, Publ. 352422). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Flügiger, Stefan, von Lauperswil, in Wollerau, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stöcklin, Patrick, von Nussdorf, in Dübendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

Tagebuch Nr. 2858 vom 03.10.2003
(01207484 / CH-130.3.007.860-2)

■ **Cryo-cell Switzerland AG**, in Freienbach, Handel mit Medizinalprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 2002, S. 10, Publ. 691722). Statutenänderung: 1. 10. 2003. Firma neu: **Life-Sciences AG**.

Tagebuch Nr. 2859 vom 03.10.2003
(01207486 / CH-130.0.011.614-4)

■ **Diavet Labor AG**, in Freienbach, Betrieb eines medizinischen Laboratoriums, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 2001, S. 9230). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schulz, Dr. Peter, von Deutschland, in Ludwigshafen (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stuker, Dr. Gerhard, von Oberrieden und Bowil, in Bäch SZ, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 2860 vom 03.10.2003
(01207864 / CH-130.0.005.368-5)

■ **EurotaxGlass International AG**, in Freienbach, Herausgabe von Eurotax-Publikationen, Organisation, Informatica, Marketing, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 2003, S. 12, Publ. 1080960). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ronaldson, Adam, von Grossbritannien, in Lachen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lonzen, Paul, von Deutschland, in Schübelbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hendricks, Martin, von Deutschland, in Pfäffikon SZ, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2861 vom 03.10.2003
(01207866 / CH-130.0.004.000-6)

■ **H.R. Jud-Fuchs, Plattenbeläge**, in Unterberg, Ausführung von Plattenbelägen, Einzelirma (SHAB Nr. 88 vom 06. 05. 1994, S. 2514). Zweck neu: Ausführung von Plattenbelägen, Natursteinarbeiten und Handel mit Baumaterialien.

Tagebuch Nr. 2862 vom 03.10.2003
(01207868 / CH-130.0.001.887-7)

■ **Luxtronik Swiss GmbH**, in Freienbach, Vermarktung elektronischer Artikel im Bereich Beleuchtung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 233 vom 02.12.2002, S. 11, Publ. 751876). Domizil neu: Churerstrasse 135, 8808 Pfäffikon SZ.

Tagbuch Nr. 2863 vom 03.10.2003
(01207870 / CH-130.4.008.437-6)

■ **Meanax GmbH**, in Wollerau, Übernahme und Durchführung von Beratungsmandaten und Dienstleistungen im Informatikbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2002, S. 11, Publ. 749722). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binnig, Gerd, von Deutschland, in Kottgeisering (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- (bisher: in Wollerau); Schlegel, Walter, von Wetzlar, in Oberberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- (bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung).

Tagbuch Nr. 2864 vom 03.10.2003
(01207488 / CH-130.4.008.432-9)

■ **OMNICONROL GmbH**, in Lachen, Technische Generalunternehmung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 180 vom 18.09.2002, S. 10, Publ. 645898). Statutenänderung: 29.09.2003. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Christoffel, Hans, von Thusis, in Lachen SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christoffel, Marc, von Thusis, in Altendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- (bisher: in Lachen SZ, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--).

Tagbuch Nr. 2865 vom 03.10.2003
(01207490 / CH-130.0.008.753-4)

■ **Südafrikamesse GmbH**, in Wollerau, Organisiert Messen zwecks Imageförderung und Promotion für Südafrika, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2002, S. 13, Publ. 326134). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Flügler, Stefan, von Lauperswil, in Wollerau, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagbuch Nr. 2866 vom 03.10.2003
(01207492 / CH-130.4.007.825-9)

IC

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ABSOLUT Beauty GmbH**, in Horn, Seestrasse 58, 9326 Horn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1.10.2003. Zweck: Befriedigung der Kundenbedürfnisse und Wünsche betreffend Haarpflege, Schönheit und Frisuren. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von Ramona Diem, in Lustenau (A), sowie von Manuela Zünd, in Horn, Friseurplätze und Bedienungsstühle gemäss näherer Umschreibung im Sacheinlagevertrag vom 01.10.2003 zum Gesamtpreis von CHF 20'000.--, welcher auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Diem, Ramona, österreichische Staatsangehörige, in Lustenau (A), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Zünd, Manuela, von Altstätten, in Horn, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagbuch Nr. 3442 vom 04.10.2003
(01207346 / CH-440.4.016.615-1)

■ **Antik-, Kunst-, Occasionshandel Kolleger**, in Kesswil, Utwilerstrasse 4, 8593 Kesswil, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: An- und Verkauf von Kunstgegenständen und Occasionshandel. Eingetragene Personen: Kolleger, Gabriele, von Vaz/Oberaz, in Kesswil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Kolleger, Andreas, von Vaz/Oberaz, in Kesswil, mit Einzelunterschrift.

Tagbuch Nr. 3443 vom 04.10.2003
(01207348 / CH-440.1.016.618-8)

■ **Dirax Holding AG**, in Weinfelden, Langwiesenstrasse 7, 8570 Weinfelden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2.10.2003. Zweck: Erwerb und Halten sowie Handel mit Beteiligungen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Kapitalanlagen aller Art halten und verwalten und im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 10.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sacheinlage: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung Beteiligungen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten zum Maximalpreis von höchstens CHF 2'000'000.-- künftlich zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief an deren zuletzt bekanntgegebene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Fust, René, von Monsang, in Weinfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Steffen & Rausch Unternehmensberatung AG, in Weinfelden, Revisionsstelle.

Tagbuch Nr. 3444 vom 04.10.2003
(01207350 / CH-440.3.016.617-5)

■ **EPG SERVICES AG**, in Matzingen, St. Gallerstrasse 186, 9548 Matzingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22.08.2003, 25.09.2003. Zweck: Führen von Barberiebetrieben, Restaurants, Night-Clubs und Massagesalons; Vermittlungsgesellschaft für Künstler, insbesondere Tänzerinnen, und Organisation von Anlässen aller Art, insbesondere Erotik-

Shows; Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Erotik-Artikeln, Wein und Champagner. Die Gesellschaft kann Immobilien kaufen, verkaufen und verwalten, den Betrieb verwandter Geschäfte aufnehmen, sich an Unternehmen aller Art beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Sofern der Gesellschaft Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Eingetragene Personen: Chollet, Gilbert, in Genf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; vfp Beratung Dr. Heinz Ruf, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagbuch Nr. 3445 vom 04.10.2003
(01207352 / CH-440.3.016.609-2)

■ **Global Office Gate GmbH**, in Romanshorn, Obere Neustrasse 1, 8590 Romanshorn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.09.2003, 3.10.2003. Zweck: Handel mit Waren aller Art, Import und Export von Waren aller Art; Dienstleistungen in den Bereichen Büro und Kommunikation, Schulung und Kurse im Bereich EDV und Kommunikation, Design und Architektur für Gebäude, Büro und Informatik, Dienstleistung im Bereich Informatik, Dienstleistung und Organisation allgemein für Büro und Privat; Produktion in den Bereichen Büroeinrichtungen und Lagereinrichtungen, Produktion von Designartikeln, Möbel und Bau von Liegenständen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen, Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Köppel, Roger, von Widnau, in Romanshorn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Schönholzer, Heidi, von Kradolff-Schönenberg, in Arbon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagbuch Nr. 3446 vom 04.10.2003
(01207732 / CH-440.4.016.618-2)

■ **PIZZA ITALIA EXPRESS GMBH**, in Sirmach, Lenzblühstrasse 2, 8370 Sirmach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 2.10.2003. Zweck: Führung eines Kurierdienstbetriebes im Gastronomiebereich, im speziellen Auslieferung von Pizza's und sonstigen italienischen Spezialitäten, inklusive Getränke. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Sie kann weiter Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 02.10.2003 von Giovanni Di Nardo und Ruggero Zucano, beide in Sirmach, diverse Sachwerte (Pizzaozener, Toaster, Kühlschrank etc.) zum Preis von CHF 21'325.95, wovon CHF 20'000.-- an das Stammkapital angerechnet und CHF 1'325.95 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zucano, Ruggero, italienischer Staatsangehöriger, in Sirmach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Di Nardo, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Sirmach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagbuch Nr. 3447 vom 04.10.2003
(01207734 / CH-440.4.016.619-8)

■ **TOPHAUS IMMOBILIEN AG**, in Bottighofen, c/o Thurau Treuhänder, Seestrasse 32, 8598 Bottighofen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1.10.2003, 3.10.2003. Zweck: Übernahme von GU-Aufträgen, Realisierung von Bauprojekten, Kauf, Verwaltung und Verkauf von Immobilien sowie Durchführung von Beratungen im Immobilienbereich. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen, Lizenzen, Konzessionen, Wasserrechte, Patente und dergleichen erwerben, veräußern, pachten und verpachten sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Rutishauser, Roger, von Bottighofen, in Salenstein, Präsident, mit Einzelunterschrift; Keller, Markus, von Hornussen, in Tägerwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Girsberger & Rüttsche Treuhänder Tobel AG, in Tobel-Tägerschen, Revisionsstelle.

Tagbuch Nr. 3448 vom 04.10.2003
(01207736 / CH-440.3.016.614-3)

■ **Zahner Beratung AG**, in Weinfelden, Schlossgasse 4, 8570 Weinfelden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1.10.2003. Zweck: Vermögensverwaltung und -beratung sowie Dienstleistungen in den Bereichen Finanzen, Organisation und Administration. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben, errichten oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, veräußern oder belasten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Librierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Zahner, Nadine, von Amden, in Wil SG, Präsidentin, mit Einzel-

unterschrift; Nussbaumer, Oliver, von Oberägeri, in Wil SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; OBT AG, in Weinfelden, Revisionsstelle.

Tagbuch Nr. 3449 vom 04.10.2003
(01207738 / CH-440.3.016.620-9)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Baugesellschaft Höfen AG in Liquidation**, in Salenstein, Erstellen und Verkauf von Eigentumswohnungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24.06.2002, S. 14, Publ. 523522). Die Gesellschaft wird auf Antrag des Konkursamtes des Kantons Thurgau vom 02.10.2003 zum Zwecke der vollständigen Durchführung der Liquidation im Handelsregister wieder eingetragen.

Tagbuch Nr. 3450 vom 04.10.2003
(01207354 / CH-440.3.013.189-0)

■ **Broger AG**, in Müllheim, Führung eines Antennenbau- und Montagetechneunternehmens und aller damit direkt oder indirekt verbundenen Arbeiten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.2003, S. 15, Publ. 1011366). Statutenänderung: 12.09.2003. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.) Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagbuch Nr. 3451 vom 04.10.2003
(01207356 / CH-440.3.002.400-7)

■ **Eurocamp Travel (Schweiz) AG**, bisher in Diessenhofen, Durchführung und Vermittlung von Reisen mit hauptsächlich Geschäftstätigkeit auf dem schweizerischen Markt. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16.10.1998, S. 7100). Statutenänderung: 2.10.2003. Sitz neu: Schlatt TG. Domizil neu: Diessenhofenstrasse 14, 8252 Schlatt bei Diessenhofen.

Tagbuch Nr. 3452 vom 04.10.2003
(01207358 / CH-020.3.000.764-3)

■ **IMH Baumontagen GmbH**, in Münchwilen TG, Betrieb einer Montagebaufirma sowie Planung und Ausführung von Bauten aller Art. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2001, S. 974). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hilti, Jürg, von Dürnten, in St. Margarethen TG (Münchwilen TG), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- (bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--); Imhof, Reto, von Buchholterberg, in Sirmach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- (bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--).

Tagbuch Nr. 3453 vom 04.10.2003
(01207360 / CH-440.4.014.230-7)

■ **Jasatech AG**, in Tobel-Tägerschen, Konstruktion und Fabrikation von Maschinen und Apparaten aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Textilveredelung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 25.09.2003, S. 13, Publ. 1187416). Firma neu: **Jasatech AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.09.2003 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Orsini, Pierluigi, italienischer Staatsangehöriger, in Mailand (I), Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Süß, Paul, von Remigen, in Bettwies, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Schönenberger, Alois, von Kirchberg SG, in Bettwies (Lommis), Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied).

Tagbuch Nr. 3454 vom 04.10.2003
(01207740 / CH-320.3.004.643-7)

■ **RA - Orchid GmbH**, bisher in Münchwilen TG, Betrieb einer Gärtnerei mit Pflanzenzucht, Produktion und Verkauf sämtlicher Pflanzen mit Spezialgebiet Orchideenzucht, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 22 vom 01.02.2001, S. 793). Statutenänderung: 1.10.2003. Sitz neu: Sirmach. Domizil neu: Untermattstrasse 27, 8370 Sirmach.

Tagbuch Nr. 3455 vom 04.10.2003
(01207742 / CH-440.4.014.212-3)

■ **Roland Bodenmann Metzgerei AG**, in Affeltrangen, Metzgerei, Fleischproduktion und -handel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2001, S. 5484). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buff, Peter, von Wald ER, in Roggwil TG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagbuch Nr. 3456 vom 04.10.2003
(01207744 / CH-440.3.004.612-4)

■ **SMT Swiss Medical Trade GmbH**, in Amriswil, Handel mit sowie Import und Export von medizinischen Hilfsmitteln und Geräten aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 9 vom 16.01.2003, S. 11, Publ. 815590). Statutenänderung: 1.10.2003. Zweck neu: Handel mit und Import und Export von medizinischen Hilfsmitteln und Geräten aller Art sowie die Vornahme von Versandhandelsgeschäften aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräußern, belasten, mieten und vermieten, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten und Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital neu: CHF 50'000.-- (bisher: CHF 20'000.--). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brander-Müller, Katharina, von Watwil, in Schoberswil (Amriswil), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pita Rodriguez, Andres, spanischer Staatsangehöriger, in Stettfurt, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.-- (bisher: mit einer Stammeinlage von

CHF 10'000.--); Urbanc-Müller, Liselotte, von Melchnau, in Eggenhofen (Langrickenbach), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.--.

Tagbuch Nr. 3457 vom 04.10.2003
(01207746 / CH-440.4.015.930-4)

■ **Stiftung Centro Sociale della Missione Cattolica Italiana**, in Sirmach, Sammlung der italienischen Staatsangehörigen in Sirmach und ihrer Gastlandfreunde zur Förderung kultureller, religiöser und beruflicher Bestrebungen, Stiftung (SHAB Nr. 109 vom 10.06.2002, S. 12, Publ. 504268). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fornara, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Sirmach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Pasquale Di Ronza.

Tagbuch Nr. 3458 vom 04.10.2003
(01207748 / CH-440.7.003.818-6)

■ **SZ Gastronomiebetriebe GmbH**, bisher in Steckborn, Betrieb von Gaststätten und Gastbetrieben aller Art. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 78 vom 24.04.1998, S. 2767). Statutenänderung: 12.09.2003. Sitz neu: Weinfelden. Domizil neu: Wilerstrasse 16, 8570 Weinfelden. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bischof, Guido, von Eggersriet, in Arbon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischof-Jovanovic, Savka, von Eggersriet, in Weinfelden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- (bisher: Zimmermann, Savka, bosnisch-herzegowinische Staatsangehörige, in Arbon, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--).

Tagbuch Nr. 3459 vom 04.10.2003
(01207362 / CH-440.4.000.386-6)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Karl Frey - Ihr Metzger GmbH**, in Kradolff-Schönenberg, Handel mit, Produktion und Vertrieb von Lebensmitteln aller Art, insbesondere Produktion und Vertrieb von Fleischwaren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 164 vom 27.08.2002, S. 11, Publ. 615736). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung mehr geltend gemacht wird.

Tagbuch Nr. 3460 vom 04.10.2003
(01207364 / CH-440.4.010.714-1)

■ **Penta Satzsysteme AG**, in Amriswil, Entwicklung, Herstellung, Handel und Wartung von Informationssystemen und Systemteilen aller Art, Entwicklung und Wartung von Software aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 05.10.1999, S. 6808). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung mehr geltend gemacht wird.

Tagbuch Nr. 3461 vom 04.10.2003
(01207366 / CH-440.3.001.484-9)

■ **Sunshine Solutions Fenyves**, in Erlen, Kundenadministration, Einzel firma (SHAB Nr. 142 vom 25.07.2002, S. 14, Publ. 577028). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagbuch Nr. 3462 vom 04.10.2003
(01207368 / CH-440.4.015.552-7)

■ **TL 2000 GmbH**, in Sirmach, Auto- und Motorrad-Kurierdienste, Transport von Gütern aller Art, Verkauf von Baumaterialien und Maschinenteilen, Schärfen von Werkzeugen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 171 vom 04.09.2000, S. 6027). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung mehr geltend gemacht wird.

Tagbuch Nr. 3463 vom 04.10.2003
(01207750 / CH-440.4.013.169-9)

Distretto di Blenio (TI)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Impresa Giuliani SA**, in Aquila, l'esecuzione di un'impresa di costruzioni edili, Società anonima (FUSC No. 117 del 20.06.2002, pagina 13, publ. 519360). Personne d'interdiction et firme cancellate: Frère, François, da Boncour, in Mesocco, direttore tecnico, con prima collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Malingamba, Björn, da Torre, in Torre, direttore, con firma collettiva a due. Giornale no 64 del 03.10.2003
(01207752 / CH-503.3.000.141-6)

Distretto di Locarno (TI)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Gestinforma SA**, in Murailto, gestione di alberghi ed esercizi pubblici, società anonima (FUSC No. 145 del 31.07.2003, pagina 11, publ. 1110386). Recapito: [La società è ora priva di domicilio legale]. Giornale no 964 del 03.10.2003
(01207754 / CH-514.3.006.573-1)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **GUIDOSA SA**, in Lugano, Via Molinazzo 2, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 1. 10. 2003. Scopo: La gestione e la vendita di bar, ristoranti, negozi ed il commercio di articoli di ogni genere, l'importazione, l'esportazione e la commercializzazione di prodotti di ogni genere. La prestazione di servizi in genere come la manutenzione e pulizia, la ristrutturazione e appalti anche per conto terzi di case e appartamenti, la partecipazione ad altre società aventi scopo analogo. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUCT e FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Bellotti, Edgardo, da Sant'Antonino, in Cadenazzo, amministratore unico, con firma individuale; Barozzi, Francesco, da Monteggio, in Agno, ufficio di revisione.

Giornale no 5390 del 03.10.2003
(01207370 / CH-514.3.027.536-5)

■ **Ontology SA**, in Lugano, Via Olgiati 6, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 3. 10. 2003. Scopo: La progettazione, la realizzazione, la compravendita, la cessione in uso, l'installazione, la commercializzazione, il noleggio e la manutenzione di software e hardware, di apparecchiature di comunicazione, telecomunicazione e sicurezza. La società potrà svolgere ogni attività commerciale, di consulenza e di prestazione di servizi connessa a quanto sopra, nonché curare la gestione di sistemi informativi, di automazione di uffici, di automazione di industrie e la gestione di centri di calcolo. La società potrà organizzare e tenere corsi di formazione ed addestramento, svolgere l'attività di rappresentanza e distribuzione di prodotti e servizi tecnologici innovativi e progettare e realizzare siti internet, siti di commercio elettronico e siti di business-to-business. La società potrà inoltre acquisire partecipazioni in altre società aventi scopo affine o connesso al proprio, e compiere qualsiasi operazione ritenuta utile, opportuna o necessaria per il raggiungimento degli scopi sociali. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Bernardoni, Giorgio, da Sorengo, in Montagnola, amministratore unico, con firma individuale; Taxcontrol SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Giornale no 5391 del 03.10.2003
(01207372 / CH-514.3.027.537-0)

Mutations**Mutations**
Mutazioni

■ **AK AUTOMATIC Sagl**, finora in Caslano, macchine distributrici e di divertimento, Società a garanzia limitata (FUSC no. 228 del 23.11.2001, pagina 9231). Statuti modificati: 1. 10. 2003. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Serafino Balestra 27, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Leggeri, Andrea, da Enghin, in Caslano, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.--; Sciolli, Arminio, da Pura, socio e gerente, con firma collettiva a due con Kolokolseva Alla, con una quota da CHF 1'000.--. Nuove persone iscritte o modificate: Kolokolseva, Alla, cittadina russa, in San Pietroburgo (Russia), socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-- [finora: con una quota da CHF 18'000.--]; Poncioni, Stefano, da Onseme, in Sorengo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.--.

Giornale no 5392 del 03.10.2003
(01207374 / CH-514.4.025.727-5)

■ **APIA AG**, finora in Zugo, lo sviluppo di hardware e software, Società anonima (FUSC no. 35 del 21. 2. 2003, pagina 17). Statuti originari: 13.05.1996. Statuti modificati: 3. 10. 2003. Nuova ragione sociale: **APIA SA**. Nuova sede: Barbeno. Nuovo recapito: Via Prati Botta 22, 6917 Barbeno. Scopo: Lo sviluppo, la distribuzione e l'acquisto e la vendita di hardware e software come pure la fornitura di servizi di telecomunicazione, outsourcing e ASP (Application Service Provider), nonché di prestazioni e di consulenza nello stesso settore. La società può assumere rappresentanze; acquistare, sviluppare, amministrare e realizzare brevetti, licenze e procedimenti produttivi; acquistare, gravare e alienare immobili. La società può partecipare a imprese con scopo simile o connesso; acquistare e alienare tali partecipazioni come pure acquistare, detenere e alienare azioni di società nel medesimo settore. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 1'000 azioni al portatore da CHF 100.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone dimissionarie e firme cancellate: Revivalli SA, in Bellinzona, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Busnello, Ing. Pompeo, cittadino italiano, in Grottaferrata (I), presidente, con firma individuale; Fiori, Werner, cittadino italiano, in Lugaggia, membro, con firma collettiva a due con Bläsi Markus [finora: in Canobbio, senza funzione registrata, con firma individuale]; Bläsi, Mark, da Zuchwil e Aedermannsdorf, in Neerach, membro, con firma collettiva a due con Fiori Werner [finora: da Zuchwil e Würenlos, in Brione sopra Minusio, amministratore unico, con firma individuale]; Schmid, Rodolfo, da Suhr, in Cabriana, membro, senza diritto di firma; Camozzi, Fabrizio, da Valcolla, in Vezia, membro, senza diritto di firma; MAZARS (Suisse) SA, in Frburgo, ufficio di revisione.

Giornale no 5393 del 03.10.2003
(01207376 / CH-170.3.020.822-5)

■ **ASSISTUDO Switzerland Sagl**, in Lugano, l'intermediazione in campo assicurativo, Società a garanzia limitata (FUSC no. 45 del 7. 3. 2003, pagina 15, publ. 895454). Statuti modificati: 2. 10. 2003. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghinelli, Ettore, cittadino italiano, in Parma (I), socio e gerente, con firma collettiva a due con Saurwein Raffaele, gerente, con una quota da CHF 10'000.--; Ghilliani, Massimo, cittadino italiano, in Sorbolo (I), socio e gerente, con firma collettiva a due con Saurwein Raffaele, gerente, con una quota da CHF 10'000.--. Nuove persone iscritte o modificate: Profida Servizi Fiduciari SA, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 19'000.--; Saurwein, Raffaele, da Weinfelden, in Pregassona, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: gerente].

Giornale no 5394 del 03.10.2003
(01207756 / CH-514.4.026.527-5)

■ **Chiesa di Scientology, Missione di Lugano**, finora in Agno, promulgare e praticare la religione di Scientology, Associazione (FUSC no. 253 del 30. 12. 1998, pagina 8931). Statuti modificati: 10. 9. 2003. Nuova sede: Pregassona. Nuovo recapito: Via Maraini 15, 6963 Pregassona.

Giornale no 5395 del 03.10.2003
(01207758 / CH-514.6.013.879-4)

■ **ESEDERA SA, Luxembourg, Paradiso Branch**, in Paradiso, commercio e servizi nel settore di illuminazione e impiantistica, nell'edilizia civile e industriale, Succursale (FUSC no. 210 del 30. 10. 2002, pagina 12, publ. 706696), con sede principale a Lussemburgo. Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

Giornale no 5396 del 03.10.2003
(01207760 / CH-514.9.021.175-4)

■ **ETS-Engineering & Technical Services Limited, Londra, succursale di Lugano**, in Lugano, consulenza e assistenza in campo ingegneristico, Succursale (FUSC no. 150 del 7. 8. 2002, pagina 13, publ. 592180), con sede principale a Londra (GB). Persone dimissionarie e firme cancellate: Nava, Richard, cittadino britannico, in Lugano, direttore, con firma individuale.

Giornale no 5397 del 03.10.2003
(01207762 / CH-514.9.009.418-9)

■ **F.S.G. Financial Services and Goods SA**, in Lugano, commercio nel campo dell'abbigliamento e dei tessuti, Società anonima (FUSC no. 118 del 24. 6. 1997, pagina 4383). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mazzoni, Flavio, cittadino italiano, in Porlezza (I), con procura individuale.

Giornale no 5398 del 03.10.2003
(01207378 / CH-514.3.007.319-6)

■ **Gestam Consult Audit Services SA**, in Pregassona, l'esecuzione di mandati di revisione e consulenza aziendale, Società anonima (FUSC no. 102 del 30. 5. 2003, pagina 13, publ. 1012822). Statuti modificati: 12. 9. 2003. Nuova ragione sociale: **MCS Management Consulting Systems SA**. Nuovo scopo: La consulenza nel settore delle promozioni aziendali e delle attività di sponsoring, l'analisi, lo studio, la calcolo delle sistemi legati alla logistica e alle strategie amministrative finalizzate alla pianificazione e allo sviluppo commerciale e industriale, ad esclusione delle attività fiduciarie; la società può partecipare ad altre aventi analogo scopo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Claude Lelais, contabile dipl. fed., in Vezia, ufficio di revisione; Breguet, Ernesto, da Coffrane, in Minusio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Maestrini, Claudio, da Cadro, in Pregassona, amministratore unico, con firma individuale; Support Audit Services AG, in Cham, ufficio di revisione.

Giornale no 5399 del 03.10.2003
(01207380 / CH-514.3.026.318-0)

■ **GIOTAR SA**, in Lugano, l'acquisto, la conduzione e la gestione di esercizi pubblici, Società anonima (FUSC no. 39 del 27. 2. 2003, pagina 13, publ. 882432). Persone dimissionarie e firme cancellate: Locmar SA, in Novazzano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: FBF Management SA, in Paradiso, ufficio di revisione.

Giornale no 5400 del 03.10.2003
(01207382 / CH-514.3.027.007-0)

■ **Gyga Car SA**, in Barbeno, commercio di autoveicoli, Società anonima (FUSC no. 148 del 3. 8. 1999, pagina 5283). Persone dimissionarie e firme cancellate: Minoretto, Silvana, da Lugano, in Barbeno, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva di revisore].

Giornale no 5401 del 03.10.2003
(01207384 / CH-514.3.012.237-3)

■ **Il Cactus Innamorato SA**, finora in Massagno, il commercio di gelati, Società anonima (FUSC no. 168 del 2. 9. 2002, pagina 11, publ. 624728). Statuti modificati: 2. 10. 2003. Nuova sede: Paradiso. Nuovo recapito: Via General Guisan 16, c/o FBF Management SA, 6900 Paradiso. Nuove persone iscritte o modificate: FBF Management SA, in Paradiso, ufficio di revisione [finora: FBF Management SA, in Lugano].

Giornale no 5402 del 03.10.2003
(01207764 / CH-514.3.026.469-4)

■ **Interlingua Sagl**, finora in Lugano, prestazioni di servizi linguistici, Società a garanzia limitata (FUSC no. 129 del 8. 7. 2002, pagina 14, publ. 548190). Statuti modificati: 1. 10. 2003. Nuova sede: Montagnola. Nuovo recapito: Via Bagena 8, 6926 Montagnola.

Giornale no 5403 del 03.10.2003
(01207766 / CH-514.4.026.371-5)

■ **Kerntenberg SA**, finora in Lugano, consulenza aziendale, Società anonima (FUSC no. 201 del 17. 10. 2002, pagina 12, publ. 690356). Statuti modificati: 23. 9. 2003, 3. 10. 2003. Nuova ragione sociale: **Sisma SA**. Nuova sede: Paradiso. Nuovo recapito: Via San Salvatore 10, c/o Colombo & Partners SA, 6902 Paradiso. Nuovo scopo: La gestione di uno studio di fisioterapia nonché l'acquisto, la vendita, l'importazione, l'es-

portazione, le attività di rappresentanza di articoli di ogni genere e in particolare di attrezzature paramediche. La società può svolgere tutte le attività atte a conseguire lo scopo sociale e può partecipare a società aventi scopo analogo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Brusa, Franco, da Corticciasca, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due; Colombo, Diego, da Stabio, in Montagnola, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Anghileri, Antonio, da Besazio, in Riva San Vitale, presidente, con firma collettiva a due; Papis, Barbara, da Breganzona, in Agno, membro, con firma collettiva a due.

Giornale no 5404 del 03.10.2003
(01207768 / CH-514.3.026.325-6)

Distretto di Mendrisio (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **C.FAG Sagl**, in Mendrisio, c/o Bar Il Filosofo, Via Pontico Virunio 3, 6850 Mendrisio, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 1. 10. 2003. Scopo: La gestione e la compravendita di bar, tea-rooms, ristoranti, alberghi ed ogni altro esercizio pubblico, la società potrà partecipare ad altre società aventi scopo analogo. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Cusumano, Salvatrice, cittadina italiana, in Coldrerio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--; Cusumano, Gualdo, cittadino italiano, in Coldrerio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--.

Giornale no 1286 del 03.10.2003
(01207770 / CH-524.4.009.814-0)

Mutations**Mutations**
Mutazioni

■ **BBS Building Business Services SA**, in Chiasso, commercio prodotti erbacci e derivati, costruzioni, Società anonima (FUSC no. 170 del 4. 9. 2002, pagina 14, publ. 627530). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bradanini, Alberto, da Lugano, in Origgio, amministratore unico, con firma individuale. [La società è attualmente priva di amministrazione].

Giornale no 1287 del 03.10.2003
(01207772 / CH-514.3.013.098-7)

■ **Dab SA in liquidazione**, in Mendrisio, la vendita di apparecchi distributori e prodotti automatici per bibite e prodotti alimentari di ogni genere, Società anonima (FUSC no. 190 del 3. 10. 2003, pagina 14, publ. 1199618). Persone dimissionarie e firme cancellate: Reviamco SA, in Bellinzona, ufficio di revisione. Giornale no 1288 del 03.10.2003
(01207386 / CH-524.3.005.512-2)

■ **Exactcambio SA**, in Mendrisio, l'acquisto e la vendita sia in Svizzera che all'estero di ogni articolo o prodotto commerciabile, in particolare nel settore degli orologi, bigiotteria, metalli preziosi, ecc, Società anonima (FUSC no. 245 del 18. 12. 2001, pagina 9966). Statuti modificati: 1. 10. 2003. Nuovo capitale azionario: CHF 350'000.-- [finora: CHF 100'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 350'000.--. Azioni: 350 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--]. [aumento capitale mediante compensazione di credito].

Giornale no 1289 del 03.10.2003
(01207388 / CH-524.3.008.469-3)

Distretto di Riviera (TI)

Mutations**Mutations**
Mutazioni

■ **Costrossi SA in liquidazione**, in Claro, progettazione e esecuzione di lavori edili edel genio civile, Società anonima (FUSC no. 89 del 12. 5. 2003, pagina 13, publ. 985924). Con decreto 2.10.2003 della Pretura di Riviera, Biasca è stata autorizzata la continuazione in via sommaria della procedura di fallimento.

Giornale no 119 del 03.10.2003
(01207390 / CH-528.3.000.811-5)

■ **Porr Suisse AG, succursale di Biasca**, in Biasca, impresa di costruzioni, Succursale (FUSC no. 188 del 30. 9. 2002, pagina 14, publ. 664068), con sede principale a: Aldorf UR. Persone dimissionarie e firme cancellate: Hess, Hans, da Engelberg, in Sarnen, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Schneuwly, Daniel, da Wünnewil-Flamatt, in Frburgo, presidente, con firma collettiva a due.

Giornale no 120 del 03.10.2003
(01207392 / CH-528.9.001.063-0)

Distretto di Vallemaggia (TI)

Mutations**Mutations**
Mutazioni

■ **Fondazione Maria e Alfons Della Pietra**, in Bosco/Gurin, aiutare finanziariamente cittadine e cittadini di Bosco/Gurin, Fondazione (FUSC no. 29 del 13. 2. 1997, pagina 986). Persone dimissionarie e firme cancellate: Della Pietra, Alfons, da Bosco/Gurin, in Zurigo, presidente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Della Pietra, Cristina, da Bosco/Gurin, in Bosco/Gurin, membro, con firma collettiva a due; Della Pietra, Kaspar, da Bosco/Gurin, in Bosco/Gurin, presidente, con firma individuale [finora: membro, con firma collettiva a due].

Giornale no 52 del 03.10.2003
(01207774 / CH-530.7.000.207-7)

UR

Mutations**Mutations**
Mutazioni

■ **Leuen AG Aldorf**, in Aldorf UR, Ankauf, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken sowie Handel mit Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 1998, S. 4557). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Leu, Josef, von Hohenrain, in Aldorf UR, Mitglied und Rechnungsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leu Peter, Karin, von Zürich und Pfaffnau, in Zürich, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leu, Heinrich, von Hohenrain, in Schattdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Leu, Adolf, von Hohenrain, in Sursse, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leu, Stefan, von Hohenrain, in Schattdorf, Kassier und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 276 vom 03.10.2003
(01207854 / CH-120.3.000.685-0)

■ **Planikon AG**, in Aldorf UR, Planung, Ausführung und Forschung im Ingenieurbereich, insbesondere auf dem Gebiet der Architektur und der Landwirtschaft, unter Anwendung schriftlicher Techniken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 04. 09. 2001, S. 6855). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Monn, Renato G., von Disentis, in Flüelen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Castore, Dr. Italo D., italienischer Staatsangehöriger, in Aldorf UR, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 277 vom 03.10.2003
(01207856 / CH-120.3.000.894-6)

■ **Schweizerische Sprengstoff-Aktiengesellschaft Cheddite**, in Bauen, Herstellung, Verarbeitung von und Handel mit Sprengstoffen, chemischen Produkten und Hilfsmitteln der Sprengtechnik sowie Kunststoffen in der Schweiz und im Ausland, ferner... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14. 12. 2001, S. 9855). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: SRC Revisionsgesellschaft AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 278 vom 03.10.2003
(01207858 / CH-120.3.000.752-8)

VD

Neueintragungen**Nouvelles inscriptions**
Nuove iscrizioni

■ **André Perrenoud consultant**, à Saint-Léger-La Chésaz, route des Deux-Villages 89b. Titulaire: Perrenoud André, des Ponts-de-Martel, à Saint-Léger-La Chésaz. Objet: conseils dans les domaines liés à la surveillance des vibrations et à l'énergie; gestion de projets.

Journal no 9247 du 03.10.2003
(01207776 / CH-550.1.036.282-2)

■ **Calvi Immobilier, Bovey Mirela**, à Crissier, chemin de la Dôle 9. Titulaire: Bovey Mirela, de Roumanie, à Crissier. Objet: gérer et maintenance d'immeubles.

Journal no 9248 du 03.10.2003
(01207778 / CH-550.1.036.283-8)

■ **ePond SA**, à Vevey, quai Perdonnet 19, c/o Arlette Eastage. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 septembre 2003. But: développement, fabrication, commercialisation et vente d'appareils techniques pour des applications en médecine, en chimie et dans le domaine de l'industrie pharmaceutique. Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 100 actions au porteur de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Borgognon Yann, de Rieux, à Vevey, avec signature individuelle. Réviseur: Ofico società fiduciaire, à Lausanne.

Journal no 9249 du 03.10.2003
(01207780 / CH-550.1.036.284-3)

■ **GOVIPOR Sàrl**, à Monnaz. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 26 septembre 2003. But: exploitation d'une porcherie d'engraissement. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Chollet Olivier, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et Chollet Hélène, avec une part de CHF 1'000, sans signature, tous deux de Maranc, à Monnaz. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 9250 du 03.10.2003
(01207394 / CH-550.1.036.285-9)

■ **JPB Coaching Sàrl**, à Le Mont-sur-Lausanne, route de Sauvabélin 7. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 30 septembre 2003. But: conseils et formation en matière de stratégie, de gestion et d'organisation d'entreprise; formation initiale et continue des enfants, adolescents et adultes dans le domaine utilitaire et des loisirs; organisation et conseils dans le domaine des manifestations culturelles; conseils dans le domaine du mécénat et du sponsoring; recherche et sélection de cadres. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Baur Jean-Pierre, gérant avec signature individuelle, et Baur Anne-Marie, sans signature, tous deux de Wädenswil, au Mont-sur-Lausanne, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 9251 du 03.10.2003
(01207396 / CH-550.1.036.286-7)

■ **Luvaqui trading, Ysaac Vasquez Quiroz**, à Cossonay, Grand-Rue 13. Titulaire: Vasquez Ysaac Luis, du Pérou, à Cossonay. Objet: commerce de fruits exotiques, produits alimentaires et textiles.

Journal no 9252 du 03.10.2003
(01207398 / CH-550.1.036.287-5)

■ **Martial Chaillet, Conseils en investissements**, à Grandvaux, route de Cully 12. Titulaire: Chaillet Martial, de l'Isle, à Grandvaux. Objet: conseils en matière d'investissement, gestion financière.

Journal no 9253 du 03.10.2003
(01207400 / CH-550.1.036.288-0)

■ **S. Teklits Sàrl**, à Veytaux, chemin de Plan-Manon 17, c/o Stephan Teklits. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 16 septembre 2003. But: exploitation d'une entreprise de gypserie et peinture. Apport en nature selon convention du 16 septembre 2003 et bilan au 30 juin 2003: actifs (CHF 74 708.35) et passifs (CHF 54 375.95) de la raison individuelle Stéphane Teklits, à Veytaux, soit un actif net de CHF 20'332.40, acceptés pour ce prix, dont CHF 20'000 imputés sur le capital social. Capital social entièrement libéré. CHF 20'000. Associés: Teklits Stephan, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et Teklits Chantal, avec une part de CHF 1'000, sans signature, tous deux de Villeneuve (VD), à Veytaux. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 9254 du 03.10.2003
(01207782 / CH-550.1.036.289-1)

■ **Schryr Immobilier & Conseils Sàrl**, à Montreux, Brent, Fontanvet, chemin de Mollafarand 6 A. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 29 septembre 2003. But: opérations et courtage immobiliers. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Apport en nature selon convention du 29 septembre 2003: un véhicule automobile pour CHF 25'000, accepté pour ce prix, dont CHF 20'000 imputés sur le capital social, le solde de CHF 5'000 constituant une créance des apporteurs envers la société. Associés-gérants avec signature individuelle: Hungerbühler Schryr Astrid et Schryr Philippe, tous deux de Cottens (VD), à Montreux, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 9255 du 03.10.2003
(01207784 / CH-550.1.036.290-9)

■ **Sipe Sàrl**, à Bousness, Le Chalet. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 24 septembre 2003. But: exploitation de cafés et restaurants. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Reprise de biens envisagée: fonds de commerce et stock de marchandises du Restaurant "Le Chalet", à Bousness, pour CHF 150'000. Associés-gérants avec signature collective à deux: Carballas Pedro, d'Espagne, à Lausanne, avec une part de CHF 2'000, et Carballas Sylvie, d'Orbe, au Mont-sur-Lausanne, avec une part de CHF 18'000. Procuration collective à deux est conférée à Carballas Ramon, d'Espagne, à Port-Valais. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.

Journal no 9256 du 03.10.2003
(01207786 / CH-550.1.036.291-7)

Mutations

Mutations
Mutazioni

■ **Alpi Concept S.A.**, à Lutry, conception, promotion, marketing et commercialisation de produits manufacturés; conseils y relatifs (FOSC du 18.07.1997, p. 5117). Fiduciaire Gilbert de Miéville et Raymond Wulliens n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Raymond Wulliens, à Essertines-sur-Yverdon.

Journal no 9257 du 03.10.2003
(01207788 / CH-550.0.130.940-8)

■ **Betex S.A.**, à Founex, commerce de vêtements (FOSC du 14.06.2001, p. 4473). Althaus Walther n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Brasey Pierre-Noël, de Rueyes-les-Prés, à Commugny, avec signature individuelle.

Journal no 9258 du 03.10.2003
(01207402 / CH-660.1.690.996-6)

■ **BLUEFORTNE Karlen**, à Lausanne, commerce de tabacs, journaux et articles de diverse nature (FOSC du 30.09.2003, p. 13). Rectificatif. Le domicile de la titulaire est à Prilly (et non à Lausanne comme publié).

Journal no 9259 du 03.10.2003
(01207404 / CH-550.1.036.145-6)

■ **Bretanor Ltd**, à Douglas, succursale de Lausanne, à Lausanne, exploitation de crêperies, cafés, restaurants, pubs (FOSC du 10.10.2001, p. 7899). Société anonyme avec siège principal à Douglas (Ile de Man). Nouvelle adresse: chemin du Tribandian 31, c/o Gastrofranchising (Suisse) Sàrl. La signature de Röthlisberger Marie-Thérèse, qui n'est plus administratrice, est radiée. La succursale est également engagée par la signature individuelle de Röthlisberger Heinz, de Langnau im Emmental, à Lausanne, administrateur.

Journal no 9260 du 03.10.2003
(01207406 / CH-550.0.127.441-6)

■ **Citytruck S.A.**, à Lussery-Villars, entreprise de transports (FOSC du 28.06.2000, p. 4367). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de La Côte le 19 août 2003. La raison sociale devient: **Citytruck S.A. en liquidation**.

Journal no 9261 du 03.10.2003
(01207408 / CH-550.1.005.954-6)

■ **Cocktail Media Sà r.l.**, à Blonay, exploitation d'un bureau de services (FOSC du 07.03.2001, p. 1706). Nouvelle adresse: chemin de Vers-chez-Cottier 4 C, c/o Bernard Degex.

Journal no 9262 du 03.10.2003
(01207410 / CH-550.0.163.120-8)

■ **Cold Clean Sàrl**, à La Sarraz, commercialisation de procédés de nettoyage de surfaces industrielles (FOSC du 05.07.1999, p. 4530). Nouvelle adresse: route de Cossonay. Serex Jean-Pierre et Serex Lisette, qui ne sont plus associés-gérants et dont la signature est radiée, ont cédé chacun leur part de CHF 15'000 à Aebi Cornelia et Aebi Daniel, tous deux de Rüderswil, au Mont-sur-Lausanne, qui deviennent associés, chacun avec une part de CHF 15'000, et gérants avec signature individuelle.

Journal no 9263 du 03.10.2003
(01207790 / CH-550.0.173.138-2)

■ **Comptec, Benoit Mazzilli**, à Montreux, commerce de matériel informatique (FOSC du 22.05.2003, p. 14). Par décision du 4 septembre, le Président du Tribunal de l'arrondissement de l'Est vaudois a prononcé la faillite du titulaire.

Journal no 9264 du 03.10.2003
(01207792 / CH-550.1.034.450-3)

■ **Coopérative pour le développement de l'habitat Gare-Pont-Neuf (CDHG)**, à Morges (FOSC du 15.01.2002, p. 16). Nouvelle adresse: rue Louis-de-Savoie 37, c/o Bureau d'architecture Claude Fehlmann SA.

Journal no 9265 du 03.10.2003
(01207794 / CH-550.0.173.173-2)

■ **db Watches Sà r.l. en liquidation**, à Yverdon-les-Bains, création et développement de concepts horloges, en faillite (FOSC du 18.03.2003, p. 11). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 23 septembre 2003.

Journal no 9266 du 03.10.2003
(01207796 / CH-550.0.161.725-9)

■ **Degex Consulting**, à Blonay (FOSC du 22.01.2002, p. 14). Nouvelle adresse: chemin de Vers-chez-Cottier 4 C.

Journal no 9267 du 03.10.2003
(01207412 / CH-550.1.028.258-6)

■ **Famobit S.A.**, à Bussigny-près-Lausanne, achat et utilisation de machines et matériaux nécessaires à la fabrication de revêtements bitumeux, fabrication et revente de ceux-ci (FOSC du 04.06.2003, p. 17). Guilleray Jean-Marc n'est plus président mais reste administrateur, le vice-président Beauder Jean est nommé président et l'administrateur Béati Patrick vice-président; tous continuent à signer collectivement à deux.

Journal no 9268 du 03.10.2003
(01207414 / CH-550.0.064.500-1)

■ **Garage Poretta A.**, à Yverdon-les-Bains (FOSC du 02.03.2001, p. 1591). Nouvelle adresse: rue des Champs-Lovats 7.

Journal no 9269 du 03.10.2003
(01207416 / CH-550.0.043.676-2)

■ **Gottex fund management**, à Lausanne, société anonyme, opérations financières (FOSC du 12.02.2001, p. 1058). von der Mühl Maurice n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Naef Bernard, de Lausanne, à Essertines-sur-Rolle.

Journal no 9270 du 03.10.2003
(01207418 / CH-550.0.051.265-1)

■ **Gottex portfolio management**, à Lausanne, société anonyme, gestion de fonds et toute opération financière (FOSC du 22.05.2003, p. 15). von der Mühl Maurice n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Naef Bernard, de Lausanne, à Essertines-sur-Rolle.

Journal no 9271 du 03.10.2003
(01207798 / CH-550.0.087.972-4)

■ **HYDROS-PLUS Sà r.l.**, à Vevey, exploitation d'une entreprise de chauffage et sanitaire (FOSC du 29.01.2001, p. 691). La société est d'office déclarée dissoute, en application de l'art. 88a ORC. La raison sociale devient: **HYDROS-PLUS Sà r.l. en liquidation**. L'associé-gérant Allgayer Rolf est désigné en qualité de liquidateur et continue à signer individuellement.

Journal no 9272 du 03.10.2003
(01207800 / CH-550.0.170.193-2)

■ **IEC Institut pour l'Economie et la Construction S.A.**, à Lausanne (FOSC du 16.06.2003, p. 24). Jaggi Christian n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Benoit Alain, de Romont (BE), à Neuchâtel, délégué.

Journal no 9273 du 03.10.2003
(01207802 / CH-550.1.008.652-6)

■ **Keggler & Finsar Multimedia-Verlag**, précédemment à Wädenswil (FOSC du 07.08.2001, p. 6042). Société en nom collectif commencée le 1er juillet 2001. Siège transféré à Avenches, chemin des Pâquerettes 8. Associés: Finsar Keggler Michaela et non Finsar-Keggler Michaela et Keggler John, tous deux de Zurich, à Avenches. Objet: publication d'oeuvres littéraires.

Journal no 9274 du 03.10.2003
(01207804 / CH-020.2.004.096-0)

■ **L. Pittet**, à Morges, alimentation générale, vins et spiritueux (FOSC du 06.11.1998, p. 7602). L'adresse 'Orbe, place du Marché 1' est radiée. Nouvelle adresse: Ballaigues, Grand-Rue 20.

Journal no 9275 du 03.10.2003
(01207420 / CH-550.0.037.984-1)

■ **La Boîte à pulls, Celia Carrasco**, à Lausanne, commerce de prêts-à-porter (FOSC du 22.08.2000, p. 5710). Nouvelle raison de commerce: **Osea Mode, Celia Carrasco**.

Journal no 9276 du 03.10.2003
(01207422 / CH-550.0.056.965-6)

■ **Malou Jéda SA**, à Lausanne, création et commercialisation de vêtements, organisation de manifestations artistiques et culturelles, formation de mannequins et de modèles (FOSC du

29.10.2002, p. 14). Nouvelle adresse: place de l'Europe 8. GFT compagnie fiduciaire Temko Lausanne S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fibexa S.A. société fiduciaire, à Lausanne.

Journal no 9277 du 03.10.2003
(01207424 / CH-550.1.023.810-9)

■ **NORDCal Sà r.l. en liquidation**, à Yverdon-les-Bains, distribution, vente, installation, service et entretien de systèmes de chauffages centraux, en faillite (FOSC du 16.04.2003, p. 16). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 23 septembre 2003.

Journal no 9278 du 03.10.2003
(01207426 / CH-550.1.026.457-4)

■ **Partners Systems Sà r.l. en liquidation**, à Yverdon-les-Bains, exploitation de salons de coiffure, en faillite (FOSC du 31.07.2003, p. 12). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 23 septembre 2003.

Journal no 9279 du 03.10.2003
(01207806 / CH-550.0.161.220-4)

■ **PHOTOCLIC Sàrl**, à Aigle, commerce dans le domaine de la photographie (FOSC du 05.08.2003, p. 13). L'associé Piot Gilles est nommé gérant avec signature collective à deux.

Journal no 9280 du 03.10.2003
(01207808 / CH-550.0.170.531-7)

■ **PREBETON SA**, à Avenches, fabrication et commerce de matériaux de construction (FOSC du 18.07.2003, p. 15). La procuration de Marti Hermann est éteinte. Signature collective à deux est conférée à Keusen Anne-Claude et Python Gérard, tous deux dont la procuration est éteinte. Signature collective à deux est conférée à Blum Sibylle, d'Oberwichterach, à Fontaines-sur-Grandson, et Collaud Elian, de et à Saint-Aubin (FR).

Journal no 9281 du 03.10.2003
(01207810 / CH-550.0.050.532-1)

■ **R.E.M.I. LTD, Londres, succursale d'Yverdon-les-Bains en liquidation**, à Yverdon-les-Bains, exploitation d'établissements publics, en faillite (FOSC du 11.03.2003, p. 13). Limited company avec siège principal à Londres (GB). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 23 septembre 2003.

Journal no 9283 du 03.10.2003
(01207428 / CH-550.1.018.554-7)

■ **Radioacty, Rey & Rossé**, à Moudon, société en nom collectif (FOSC du 07.05.2003, p. 10). Nouvelle adresse: Les Combremonts 1.

Journal no 9282 du 03.10.2003
(01207812 / CH-550.1.034.231-6)

■ **Reuge S.A.**, à Sainte-Croix, fabrication et commercialisation de boîtes à musique et de figurines mécaniques, etc. (FOSC du 07.08.2003, p. 12). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Arabian Sandro, de Genève, à Monaco (MC), et Lang Vincent, de Hämikon, à Porrentruy.

Journal no 9284 du 03.10.2003
(01207430 / CH-550.0.077.833-2)

■ **Société Immobilière Littoral Parc SA**, à Chavanettes-de-Bogis (FOSC du 11.03.2002, p. 18). L'administrateur Silva José, qui n'est plus secrétaire, est nommé président; l'administrateur Romanens Pierre-André, qui n'est plus président, est nommé vice-président; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Signature collective à deux, toutefois pas entre eux, est conférée à Grossmann Anne, de Genève, à Vernier, administratrice et secrétaire, et Dieu François, de Belgique, à Collonge-Bellerive.

Journal no 9285 du 03.10.2003
(01207432 / CH-550.1.028.886-0)

■ **Thierry Declercq**, à Lausanne, consultant en systèmes d'information (FOSC du 18.03.2002, p. 14). Siège de l'entreprise et domicile du titulaire transférés à Jouxtenis-Mézery, chemin de la Bâtiaz 6.

Journal no 9286 du 03.10.2003
(01207434 / CH-550.0.128.970-3)

■ **Traitement industriel de surface Serex S.A.**, à La Sarraz (FOSC du 06.08.1997, p. 5600). Serex Jean-Pierre et Serex Lisette ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: Aebi Daniel, président, et Aebi Cornelia, secrétaire, tous deux de Rüderswil, au Mont-sur-Lausanne.

Journal no 9287 du 03.10.2003
(01207436 / CH-550.0.164.621-3)

■ **Underground Club, Jashari**, à Yverdon-les-Bains, exploitation d'un dancing (FOSC du 15.04.2002, p. 13). Par décision du 26 août 2003, le Président du Tribunal de l'arrondissement de la Broye et du Nord vaudois a prononcé la faillite du titulaire.

Journal no 9288 du 03.10.2003
(01207814 / CH-550.1.029.306-7)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Carole Besse**, à Yverdon-les-Bains, exploitation d'un café-bar "La Dame de Carol", en faillite (FOSC du 05.12.2001, p. 9562). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, 1er al. ORC.

Journal no 9289 du 03.10.2003
(01207816 / CH-550.0.045.396-3)

■ **Deladeco services**, à Leysin, atelier mécanique (FOSC du 27.12.2000, p. 8843). La raison est radiée, les actifs et passifs ayant été apportés à la société Deladeco Services Sàrl, à Leysin.

Journal no 9290 du 03.10.2003
(01207818 / CH-550.1.018.077-2)

■ **Effi, Samuel Spicher, succursale d'Orbe**, à Orbe, conseils financiers et fiscaux, assurances (FOSC du 25.10.2001, p. 8355). Siège principal: Lully (FR). La raison est radiée par suite de suppression de la succursale.

Journal no 9291 du 03.10.2003
(01207820 / CH-550.1.027.062-6)

■ **GRT Etanchéité S.A., en liquidation**, à Yverdon-les-Bains, en faillite (FOSC du 13.03.1998, p. 1781). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

Journal no 9292 du 03.10.2003
(01207438 / CH-550.0.159.360-5)

■ **Imprimerie commerciale S.A. en liquidation**, à Payerne, en faillite (FOSC du 14.11.2002, p. 14). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

Journal no 9293 du 03.10.2003
(01207440 / CH-550.0.166.640-2)

■ **Studio H, Jean-Pierre Huser**, à Corsier-sur-Vevy, atelier de créations picturales; éditions musicales "Ducaret Music" (FOSC du 28.02.2002, p. 20). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

Journal no 9295 du 03.10.2003
(01207444 / CH-550.0.045.639-8)

■ **Stéphane Teklits**, à Veytaux, gypserie-peinture (FOSC du 18.09.2003, p. 13). La raison est radiée, les actifs et passifs ayant été apportés à la société S. Teklits Sàrl, à Veytaux.

Journal no 9294 du 03.10.2003
(01207442 / CH-550.1.036.032-1)

VS

Oberwallis (VS)

Mutations

Mutations

Mutazioni

■ **Ertag, Entsorgung, Recycling, Transporte AG**, in Brig-Glis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 10.11.1999, S. 7651). Statutenänderung: 2.10.2003. Aktienkapital neue: CHF 280'000.-- [bisher: CHF 600'000.--]. Liberierung Aktienkapital neue: CHF 280'000.--. Aktien neue: 280 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 600 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 02.10.2003 werden 320 Namenaktien zu CHF 1'000.-- im Sinne von Art. 735 OR vernichtet.

Tagebuch Nr. 897 vom 03.10.2003
(01207822 / CH-600.3.001.662-0)

■ **Seiler und Hagen AG, Planung und Architektur**, in Grlingen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 20.10.1995, S. 5782). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Beratung, Planung und Treuhand AG, in Lax, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 898 vom 03.10.2003
(01207824 / CH-600.3.001.059-6)

■ **ZAP zur Alten Post AG**, in Brig-Glis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2002, S. 13). Statutenänderung: 19.09.2003. Zweck neu: Tätigkeit auf allen Gebieten des Buchhandels und des Papierwesens sowie aller damit zusammenhängende Gebiete inkl. Büroorganisation und Bürokommunikation. Kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. [Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Minnig-Kuonen, Brigitte, von Ried-Mörel, in Brig-Glis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Ingrid, von Naters, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhand Marugg, Insaund & Co., in Brig-Glis, Revisionsstelle, Werlen, Paul, von Münster VS, in Brig-Glis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder tierend: Bodenmann, Jürg, von Lax, in Brig-Glis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer und Sekretär, mit Einzelunterschrift]; Bücher, Hanspeter, von Münchenstein, in Metzleren, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Busch, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Disseldorf (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 899 vom 03.10.2003
(01207826 / CH-600.3.000.881-7)

■ **ZAP zur Alten Post AG**, in Brig-Glis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2002, S. 13). Statutenänderung: 19.09.2003. Zweck neu: Tätigkeit auf allen Gebieten des Buchhandels und des Papierwesens sowie aller damit zusammenhängende Gebiete inkl. Büroorganisation und Bürokommunikation. Kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. [Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Minnig-Kuonen, Brigitte, von Ried-Mörel, in Brig-Glis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Ingrid, von Naters, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhand Marugg, Insaund & Co., in Brig-Glis, Revisionsstelle, Werlen, Paul, von Münster VS, in Brig-Glis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder tierend: Bodenmann, Jürg, von Lax, in Brig-Glis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer und Sekretär, mit Einzelunterschrift]; Bücher, Hanspeter, von Münchenstein, in Metzleren, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Busch, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Disseldorf (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 899 vom 03.10.2003
(01207826 / CH-600.3.000.881-7)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Esso-Tankstelle und Shop, Viktor Bovet**, in Zwischbergen, Einzelziffirma (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 13). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 900 vom 03.10.2003
(01207828 / CH-600.1.011.374-0)

■ **MTB - Management Treuhand & Beteiligung AG**, in Naters, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14.12.2001, S. 9857). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 901 vom 03.10.2003
(01207446 / CH-600.3.008.235-5)

Bas-Valais (15)

Mutations
Mutations
Mutazioni

■ **Mane SA**, à Vouvy, achat, production, vente d'armes alimentaires et de produits aromatisants naturels et synthétiques, etc. (FOSC no 230 du 27.11.2002, p. 14, publ. 746270). Personne et signature radiée: Fonjallaz, Paul-Eric, de Genthod, à Bernex, président, avec signature collective à deux [précédemment: membre], Robert, Jean-Jacques, de Genève, à Genève, administrateur, avec signature collective à deux.

Journal no 1015 du 03.10.2003
(01207448 / CH-621.3.000.633-4)

■ **Savinco S.A.**, à Martigny, acquérir, promouvoir, gérer, administrer et contrôler tous biens et capitaux (FOSC no 92 du 15.05.2003, p. 17, publ. 991402). Nouvelle adresse: Rue de la Fusion 2, 1920 Martigny. Personnes et signatures radiées: Porcellana, Daniel, de Finhaut, à Vétroz, administrateur unique, avec signature individuelle; Fiduciaire de l'Entremont, Jean-Marie et Maurice Torray, à Orsières, organe de révision. Inscription ou modification de personnes: Chazaud, Patrick, de Genève, à Meyrin, administrateur unique, avec signature individuelle; Fiduciaire Lucimo SA, à Genève, organe de révision.

Journal no 1016 du 03.10.2003
(01207450 / CH-621.3.002.291-7)

■ **SOPAL - PANOVAL SA**, à Martigny, fabrication et vente de tous produits autocollants (FOSC no 251 du 31.12.2002, p. 25, publ. 796018). Inscription ou modification de personnes: Durand, Dominique, citoyen français, à Mimizan (F), président, avec signature collective à deux; Braendle, Adolf, de Alt St. Johann, à Zürich, vice-président, avec signature collective à deux [précédemment: président]; Herold, Jürg, de Coire, à Monthey, administrateur, avec signature collective à deux [précédemment: vice-président].

Journal no 1017 du 03.10.2003
(01207452 / CH-621.3.001.891-1)

■ **Validor**, à Martigny, participations à toutes entreprises financières, industrielles, commerciales et immobilières, société anonyme (FOSC no 148 du 03.08.2001, p. 5959). Inscription ou modification de personne: Transrhône révision SA, à Monthey, organe de révision [précédemment: BW Conseils SA, à Monthey].

Journal no 1018 du 03.10.2003
(01207830 / CH-217.0.133.720-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel d'EGT Construction SA St-Maurice**, à Saint-Maurice, aider le personnel de la fondatrice et leur famille en cas de retraite, vieillesse, décès, fondation (FOSC no 20 du 30.01.1995, p. 563). Dissoute de plein droit au sens de l'art. 88 al. 1 CCS le 15.04.2003, cette fondation est radiée d'office (art. 104 ORC).

Journal no 1019 du 03.10.2003
(01207832 / CH-621.7.002.247-2)

■ **Magnin Informatique**, à Vollèges, conseil, formation et développement informatique, raison individuelle (FOSC no 51 du 16.03.1998, p. 1830). Radiation par suite de cessation d'activité.

Journal no 1020 du 03.10.2003
(01207834 / CH-621.1.005.818-0)

Valais Central (15)

Neuinscriptions
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Laiterie Chaudron Sarl**, à Montana, immeuble Moderna, rue Louis Antille, 3963 Crans-Montana, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 1.10.2003. But: exploitation, sous l'enseigne Le Chaudron, d'une laitierie-fromagerie: vente de vins, spiritueux et autres articles alimentaires ainsi que d'articles de souvenirs; la société peut créer des succursales en Suisse et à l'étranger et participer à d'autres entreprises, acquérir ou fonder des entreprises qui ont un but identique ou analogue, faire toutes opérations mobilières ou immobilières, conclure tous contrats propres à développer le but de la société ou s'y rattachant directement ou indirectement. A cet effet, la société peut entreprendre toutes opérations commerciales, financières et artisanales liées directement ou indirectement avec son but social. Capital social: CHF 20'000.--. Faits qualifiés: reprise de biens envisagée: de la société 'Fromages Chaudron SA' à Muraz (Cologny), du matériel d'exploitation pour le prix maximal de CHF 12'000.--. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Dupasquier, Marcel, de La Tour-de-Trême, à Villars-sur-Glâne, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.--; Dupasquier, Madelaine, de La Tour-de-Trême, à Villars-sur-Glâne, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--. Capital social entièrement libéré.

Journal no 1416 du 03.10.2003
(01207836 / CH-626.4.009.006-3)

Mutations
Mutations
Mutazioni

■ **All Finance Consultancy SA**, à Conthey, gestion de patrimoine pour personnes physiques ou morales ainsi que la diffusion du savoir-faire relatif, société anonyme (FOSC no 190 du 02.10.2002, p. 14, publ. 667598). Modification des statuts:

10.09.2003. Nouveau capital-actions libéré: CHF 100'000.--. Actions: 100'000 actions nominatives de CHF 1.-- avec restrictions quant à la transmissibilité [précédemment: 100'000 actions au porteur de CHF 1.-- chacune]. Inscription ou modification de personnes: Décaillet, Yann, de Salvan et Vernayaz, à Conthey, président, avec signature collective à deux [précédemment: administrateur, avec signature individuelle]; Hugentobler, Daniel, de Uzwil, à Conthey, administrateur, avec signature collective à deux [précédemment: président]; Voutaz, Pierre, de Sembrancher, à Vollèges, administrateur, avec signature collective à deux; Fontannaz, Laurent, de Bex, à Saint-Légier-La Chiésaz, administrateur, avec signature collective à deux.

Journal no 1417 du 03.10.2003
(01207454 / CH-626.3.007.186-9)

■ **INTERSWISS 'VS' Immobilien AG**, à Sion, immobilier, société anonyme (FOSC no 181 du 22.09.2003, p. 15, publ. 1180498). Inscription ou modification de personne: Graf, Markus, de Lutetbach, à Feldbrunnen (Feldbrunnen-St. Niklaus), président, avec signature collective à deux [précédemment: à Soleure].

Journal no 1418 du 03.10.2003
(01207456 / CH-626.3.001.658-2)

■ **Superfos Packaging SA**, à Saint-Léonard, conception, fabrication, achat, location et vente de toutes matières ou produits destinés à l'emballage, société anonyme (FOSC no 67 du 09.04.2002, p. 14). Personne et signature radiée: Soby, Jens, citoyen danois, à Odde (Dan), président, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Andersen, Kim Reinhard, citoyen danois, à Hamburg (D), président, avec signature individuelle.

Journal no 1419 du 03.10.2003
(01207458 / CH-626.3.004.100-7)

Neuinscriptions
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Glastechnik Schürmann GmbH**, Sitz Steinhausen, Domizil: Sumpffstrasse 24, 6312 Steinhausen, GmbH (Neuinschrift). Statutendatum 22.09.2003. Zweck: Beratung, Projektierung, Bearbeitung und Montage von sowie Handel mit Anwendungen im Glas- und Spiegelbereich; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 50'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schürmann, Thomas, Heimat: Emmen, in Stiggen, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteile: CHF 49'000; Schürmann, Hans-Rudolf, Heimat: Emmen, in Adligenswil, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteile: CHF 1'000.

Tagebuch Nr. 9411 vom 03.10.2003
(01207170 / CH-170.4.004.498-6)

■ **Jotic Reinigung**, Sitz: Steinhausen, Domizil: Hochwägetweg 6, 6312 Steinhausen, Einzelirma (Neuinschrift). Zweck: Reinigungs- und Art, Hauswartungen, Büroreinigung, Wohnungereinigung, Reinigung von Teppichen, Fenster, Storen etc. Eingetragene Personen: Jotic, Snezana, Heimat: Serbien und Montenegro, in Zug, Inhaberin mit Einzelunterschrift; Jotic, Ralca, Heimat: Serbien und Montenegro, in Zug, Prokurist mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 9389 vom 03.10.2003
(01207152 / CH-170.1.005.744-6)

■ **Volito AG (Volito SA) (Volito Ltd)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Domanda Verwaltungs GmbH, Baaerstrasse 43, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neuinschrift). Statutendatum 02.10.2003. Zweck: Beteiligung an sowie Leitung und Finanzierung von Unternehmungen; kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten oder verwerten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung: CHF 100'000. 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Granlund, Karl-Axel, Heimat: Schweden, in Malmö (SE), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haymann, Dr. Eric, Heimat: Zürich, in Rüschnikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Barthold, Beat M., Heimat: Reinach BL, in Mellen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle; Holmgren, Sven Eric, Heimat: Schweden, in Dalby (SE), Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 9418 vom 03.10.2003
(01207566 / CH-170.3.026.619-3)

■ **Wifin AG**, Sitz: Baar, Domizil: Zugerstrasse 50, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neuinschrift). Statutendatum 02.10.2003. Zweck: Vergabe von Lizenzrechten, Handel mit sowie Vermietung von Maschinen aller Art sowie Finanzierung dieser Geschäfte; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Betriebsgrundstücke und Grundstücke aller Art erwerben. Aktienkapital: CHF 7'700'000.00. Liberierung: CHF 7'700'000. 7'700 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Eine Darlehensforderung gegenüber der 'Drent Graphic Machines B.V.', in Eerbeek (NL), in der Höhe von CHF 4'120'000.00 sowie Lizenzrechte im Bereich der Herstellung von Druckmaschinen im Wert von CHF 3'580'000.00, gemäss Sacheinlagevertrag vom 2.10.2003, zum Preis von CHF 7'700'000.00, wofür 7'700 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 auszugeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Matzinger, Max, Heimat: Rafz, in Marly, Mitglied mit Einzelunterschrift; KBT Treuhand AG, in Baar, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9414 vom 03.10.2003
(01207176 / CH-170.3.026.618-8)

Mutations
Mutazioni

■ **Alpe Commerce AG**, Sitz: Zug, Internationaler Handel mit Erdöl, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19.06.1998, S. 4194). Eingetragene Personen Gelösch: [Schryber, Kurt, Heimat: Adligenswil, in Steinhausen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Neese, Dr. Martin, Heimat: Baar, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Alois Theiler Treuhand AG, in Cham, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 9412 vom 03.10.2003
(01207172 / CH-170.3.020.535-7)

■ **Aluminium Silicon Marketing GmbH**, Sitz: Zug, Handel und Marketing von metallischen und nichtmetallischen Rohstoffen, GmbH (SHAB Nr. 110 vom 12.06.2003, S. 18, Id. 1031180). Eingetragene Personen Neu: Ernst & Young AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Kremer, Vladimir, Heimat: Russland, in Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; [DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 9393 vom 03.10.2003
(01207542 / CH-170.4.003.084-0)

■ **Aluminium Silicon Mill Products GmbH**, Sitz: Zug, Handel mit und Marketing von metallischen und nichtmetallischen Rohstoffen, GmbH (SHAB Nr. 115 vom 19.06.2003, S. 16, Id. 1043110). Eingetragene Personen Neu: Ernst & Young AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Kremer, Vladimir, Heimat: Russland, in Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; [DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 9394 vom 03.10.2003
(01207544 / CH-170.4.003.083-5)

■ **asem group ag**, Sitz: [bisher: Steinhausen], Erwerb, Halten und Verwaltung von Beteiligungen an Gesellschaften der asem-Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 28.02.2003, S. 17, Id. 883804). Statutenänderung: 29.09.2003. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Bahnhofstrasse 21, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Virey, Eric, Heimat: Frankreich, in St-Légier, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9417 vom 03.10.2003
(01207564 / CH-170.3.025.560-3)

■ **BHB Architekten AG**, Sitz: Zug, Planung, Ueberwachung und Ausführung von Bauobjekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 08.01.2003, S. 18, Id. 801244). Eingetragene Personen Gelösch: [Hotz-Pletscher, Regula, Heimat: Meilen, Baar, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 9403 vom 03.10.2003
(01207162 / CH-170.3.020.176-1)

■ **BHP Billion Marketing AG**, Sitz: Baar, Vermarktung von und Handel mit Produkten und Derivaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 26.09.2003, S. 12, Id. 1189302). Statutenänderung: 03.10.2003. Aktienkapital Geändert: CHF 142'000'000 [bisher: CHF 1'100'000], Liberierung: CHF 142'000'000 [bisher: CHF 1'100'000], 142'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 1'100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000].

Tagebuch Nr. 9421 vom 03.10.2003
(01207178 / CH-170.3.014.047-1)

■ **Borer Winteranlagen AG**, Sitz: [bisher: Büsserach], Bau von und Handel mit Beschneigungsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26.01.2001, Seite 638). Statutenänderung: 01.10.2003. Firma Neu: **Snowstar AG**. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Mühlegasse 12a, 6340 Baar. Zweck: Bau von und Handel mit Beschneigungsanlagen, Pistenzugfahrzeugen und anderen Winteranlagen sowie deren Ersatzteile; ist befugt, sich in jeder Form an anderen Unternehmen zu beteiligen, Patente, Lizenzen, Wertschriften und Liegenschaften zu erwerben und zu veräussern. Aktienkapital Bisher: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Schwitzer, Emil, Heimat: Näfels, in AuZH, Mitglied mit Einzelunterschrift. Neu: Juris Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Amort, Dr. Werner, Heimat: Italien, in Brixen (IT), Direktor mit Einzelunterschrift]; [Constantin, Gerhard, Heimat: Salgesch, in Sierre, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Zenhäusern Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 9419 vom 03.10.2003
(01207568 / CH-170.4.002.666-6)

■ **Casalo GmbH**, Sitz: Zug, Verwaltung von Vermögen, GmbH (SHAB Nr. 172 vom 17.12.2002, S. 20, Id. 775834). Eingetragene Personen Geändert: Burch, Balz, Heimat: Giswil, in Suhr, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Stammanteile: CHF 24'000 [bisher: Gesellschafter].

Tagebuch Nr. 9392 vom 03.10.2003
(01207540 / CH-170.4.002.613-3)

■ **Crispart SA**, Sitz: Zug, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien beziehungsweise Miteigentumsrechten an Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 28.02.2003, S. 16, Id. 883840). Eingetragene Personen Gelösch: [Wüstemann, Stephan, Heimat: Basel, in Bottmingen, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 9388 vom 03.10.2003
(01207150 / CH-170.3.022.402-0)

■ **Datrans AG**, Sitz: Risch, Planung, Beratung, Herstellung und Verkauf von Maschinen und Programmen im EDV-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 18.11.2002, S. 16, Id. 731564). Eingetragene Personen Neu: M. Suter Treuhand, in Baar, Revisionsstelle. Gelösch: [OPES Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 9390 vom 03.10.2003
(01207536 / CH-400.3.008.700-8)

■ **Dyno Nobel Schweiz AG**, Sitz: Zug, Produktion, Handel, Anwendung und Belieferung der Bauindustrie in der Schweiz von explosiven Stoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 02.09.2002, S. 14, Id. 624170). Eingetragene Personen Geändert: Minder, Daniel, Heimat: Auswil, in Dietswil, Mitglied mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Björnesson, Mats, Heimat: Schweden, in Nora (SE), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 9413 vom 03.10.2003
(01207174 / CH-170.3.023.821-8)

■ **E-Line AG**, Sitz: Zug, Handel mit elektrischer Energie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14.11.2002, S. 16, Id. 728286). Eingetragene Personen Neu: WEY & SPIESS Treuhand und Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Ernst & Young AG, in Zug, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 9385 vom 03.10.2003
(01207534 / CH-170.3.020.184-2)

■ **First Early Bird GmbH**, Sitz: Baar, Erbringung von Dienstleistungen im Internet- und Telekommunikationsbereich, GmbH (SHAB Nr. 125 vom 02.07.2002, S. 23, Id. 538286). Statutenänderung: 21.08.2003. Bemerkungen Neu: Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Eingetragene Personen Neu: T&O Treuhand & Organisations AG, in Regensdorf, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9384 vom 03.10.2003
(01207532 / CH-170.4.003.171-6)

■ **Goetz AG, Zug**, Sitz: Zug, Fabrikation und Verkauf von Postkarten und einschlägigen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 06.11.2000, S. 7532). Firma Neu: **Goetz AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 24.09.2003. Eingetragene Personen Geändert: Steiner Treuhand AG Cham, in Cham, Liquidator [bisher: Revisionsstelle]. Gelösch: [Kündig, Markus, Heimat: Sarnenforst, in Zug, Präsident mit Einzelunterschrift]; [Näf, Armin, Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; [Walter, Mario, Heimat: Zürich, in Grütlingen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; [Singer, Otto, Heimat: Ermatingen, in Grenchen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagebuch Nr. 9397 vom 03.10.2003
(01207158 / CH-170.3.002.675-5)

■ **HWH Inter AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Weltweiter Handel mit Waren aller Art auf eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 17.04.2003, S. 15, Id. 955506). Firma Neu: **HWH Inter AG**. Domizil Neu: Bahnhofstrasse 29, 6301 Zug. Bemerkungen Neu: Nachdem der gesetzsmässige Zustand wiederhergestellt ist, wird die von Amtes wegen erfolgte Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRegV widerrufen. Gelösch: [Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRegV. Die Gesellschaft ist ohne Domizil]. Eingetragene Personen Geändert: Huggenberger, Marcel, Heimat: Wohlenschwil, in Wettingen, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 9409 vom 03.10.2003
(01207558 / CH-170.3.021.904-7)

■ **Infront Sports & Media AG (Infront Sports & Media SA) (Infront Sports & Media Ltd)**, Sitz: Zug, Produktion und Vertrieb von sowie Handel mit Fernsehprogrammen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 12.08.2003, S. 15, Id. 1125488). Eingetragene Personen Neu: Francombe, Michael, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Unterägeri, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien; Seibert, Oliver, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Unterägeri, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9408 vom 03.10.2003
(01207556 / CH-170.3.023.690-2)

■ **Integry Holding AG (Integry Holding SA) (Integry Holding Ltd)**, Sitz: Zug, Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 25.08.2003, S. 16, Id. 1142654). Eingetragene Personen Geändert: Bults, Iur. Kelke Jan, Heimat: Trub, in Axalp, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Vischer, Simon, Heimat: Basel, in Wollerau, Vice-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Parkin, Ian Michael, Heimat: Vereinigtes Königreich, in St-Ouen (UK), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9387 vom 03.10.2003
(01207148 / CH-170.3.026.505-1)

■ **Medic4All AG**, Sitz: Zug, Entwicklung und Vermarktung von Produkten im Bereich der Medizin, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 13.03.2003, S. 15, Id. 902504). Statutenänderung: 25.09.2003. Aktienkapital Geändert: CHF 590'000 [bisher: CHF 556'000], Liberierung: CHF 590'000 [bisher: CHF 556'000], 590'000 Inhaberaktien zu CHF 0.01 [bisher: 55'600'000 Inhaberaktien zu CHF 0.01]. Bemerkungen Neu: Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Eingetragene Personen Neu: Finoreco AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Treucon AG, in Zug, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 9402 vom 03.10.2003
(01207552 / CH-170.3.024.997-2)

■ **Medical Marketing Service Int. AG**, Sitz: Baar, Vermarktung medizinischen Know-hows, Patenten und der entsprechenden Beratungsleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19.12.2002, S. 20, Id. 780356). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 9, 6340 Baar.

Tagebuch Nr. 9406 vom 03.10.2003
(01207168 / CH-170.3.026.006-4)

■ **MS Fachzeitschriften AG**, Sitz: Zug, Kaufen, Verkaufen und Verwalten von Lizenzen und Urheberrechten jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2002, S. 16, Id.

396310). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Basel (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, Seite 4; Firma neu: MS Verlag AG).

Tagebuch Nr. 9396 vom 03.10.2003
(01207156 / CH-170.3.025.461-2)

■ **NCK-AG**, Sitz: Zug, Werbeberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13.07.1994, S. 3917). Firma Neu: **NCK-AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 01.10.2003. Eingetragene Personen Geändert: Wadsack, Hans, Heimat: Zug, in Zug, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 9407 vom 03.10.2003
(01207554 / CH-170.3.012.876-3)

■ **OLEREX 2 AG**, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf und Marketing im pharmazeutischen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 27.10.2000, S. 7339). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Roveredo GR (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, Seite 6).

Tagebuch Nr. 9399 vom 03.10.2003
(01207546 / CH-170.3.024.221-6)

■ **Olerex AG (Olerex SA) (Olerex Ltd)**, Sitz: Zug, Handel mit Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04.10.2002, S. 15). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Roveredo GR (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, Seite 6). Tagebuch Nr. 9398 vom 03.10.2003
(01207160 / CH-514.3.024.576-9)

■ **Performance Assets GmbH**, Sitz: Baar, Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere im Bereich der Vermögensverwaltung, GmbH (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2002, S. 15, Id. 384366). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, Seite 18).

Tagebuch Nr. 9400 vom 03.10.2003
(01207548 / CH-170.4.003.078-6)

■ **Rocofit GmbH**, Sitz: [bisher: Oberägeri], Führen eines Gipsgeschäfts, GmbH (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2002, S. 14, Id. 431586). Statutenänderung: 29.09.2003. Sitz Neu: Zug, Domizil Neu: Aegeristrasse 49b, 6300 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Gragnovic, Dragan, Heimat: Kroatien, in Zug, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteile: CHF 20'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000]. Gelösch: [Spadin, Bruno, Heimat: Rhäzüns, in Oberägeri, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000].

Tagebuch Nr. 9416 vom 03.10.2003
(01207562 / CH-170.4.003.683-4)

■ **Spectrum & Partner Consulting Services AG**, Sitz: Baar, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 12.03.2003, S. 15, Id. 900890). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 9, 6340 Baar.

Tagebuch Nr. 9405 vom 03.10.2003
(01207166 / CH-170.3.020.814-3)

■ **TOURINFO GmbH**, Sitz: Baar, Herausgabe und Vertrieb von Reiseführern verschiedener Länder in Europa, GmbH (SHAB Nr. 142 vom 28.07.2003, S. 16, Id. 1104298). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 9, 6340 Baar.

Tagebuch Nr. 9404 vom 03.10.2003
(01207164 / CH-400.4.022.452-0)

■ **Trans-World24 GmbH**, Sitz: [bisher: Schübelbach], Betrieb einer weltweiten Übersetzerdatenbank für Agenturen, GmbH (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2002, Seite 22). Statutenänderung: 13.08.2003. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Baarerstrasse 12, 6300 Zug. Zweck Neu: Treuhandgeschäft. Führen und Zurverfügungstellung einer internationalen Online-Übersetzerdatenbank für Agenturen, Endverbraucher und Freelancer, Vermittlung von Übersetzern und Dolmetschern jedes Fachbereiches/jeder Sprache 24 h, express, 365 tage/jahr, weltweit; kann eine Online-Universaldatenbank für alle Dienstleistungsarten, Immobilien und Handelswaren zur Verfügung stellen, Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Patente und Lizenzen und Liegenschaften erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Qualifizierte Tatbestände: Bisher: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 28.11.2002 von Pia Casutti, in Kleinandelfingen, 1 Personalcomputer, 1 Projektfernerseher sowie Büroeinrichtungen zum Preis von CHF 20'000.00, der voll auf das Stammkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Hofer, Alfred, Heimat: Münchenbuchsee, in Uitikon, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000. Neu: Däscher, Hans, Heimat: Luzern, Zürich, in Zürich, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteile: CHF 19'000. Gelösch: [Casutt, Pia, Heimat: Winterthur, Winterthur, Falera, in Kleinandelfingen, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000].

Tagebuch Nr. 9410 vom 03.10.2003
(01207560 / CH-130.4.008.501-2)

■ **Wefora Management GmbH**, Sitz: Zug, Finanzierungen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 58 vom 26.03.2003, S. 15, Id. 920256). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, Seite 19).

Tagebuch Nr. 9401 vom 03.10.2003
(01207550 / CH-170.4.004.124-6)

■ **XTRA ECCO GmbH**, Sitz: Hünenberg, Handel mit Rohmaterialien und Konsumgütern, insbesondere mit Lederwaren, GmbH (SHAB Nr. 77 vom 24.04.2003, S. 15, Id. 961798). Eingetragene Personen Geändert: Zehnder, Guido, Heimat: Birmerstorf AG, in Männedorf, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Mierzinsky, Petra, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zürich, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 9391 vom 03.10.2003
(01207538 / CH-170.4.002.621-3)

■ **ZAI AG**, Sitz: Zug, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Sportartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19.08.2003, S. 13, Id. 1135078). Eingetragene Personen Geändert: Aatz, Franz, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Küssnacht am Rigi, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Staubi, Thomas, Heimat: Aristau, in Meilen, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 9395 vom 03.10.2003
(01207154 / CH-170.3.026.491-1)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **AB Management Solutions GmbH**, in Zürich, c/o The Energy Consulting Group AG, Weinbergstrasse 1, 8001 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10.09.2003, 1.10.2003. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Beratungs- und Managementdienstleistungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Berger, Alice, deutsche Staatsangehörige, in Herrliberg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Kehlhofer, Rolf, von Warth-Weinigen, in Herrliberg, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--. Tagebuch Nr. 27964 vom 03.10.2003
(01206786 / CH-020.4.027.636-2)

■ **AMC Alex Testi**, in Horgen, Brunnenwiesliweg 16, 8810 Horgen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Personalentwicklung, Training und Coaching von Führungskräften und Verkaufsauftragern. Eingetragene Personen: Testi, Alessandro, von Weizikon ZH, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 27965 vom 03.10.2003
(01206866 / CH-020.1.043.716-0)

■ **Audio-Video "IKKY"-Trujic**, in Bassersdorf, Hardstrasse 18, 8303 Bassersdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermietung und Verkauf von Video- und Audiokassetten. Eingetragene Personen: Trujic, Ivan, serbisch-montenegroischer Staatsangehöriger, in Dübendorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 27966 vom 03.10.2003
(01206868 / CH-020.1.043.717-1)

■ **AXIMA AG, Niederlassung Zürich**, in Zürich, Riesbachstrasse 61, 8008 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: AXIMA AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Winterthur. Handelsregistereintragung Hauptsitz: Handelsregisteramt des Kantons Zürich. Zweck Hauptsitz: Zweck der Gesellschaft ist die Ausübung sämtlicher Tätigkeiten im Bereich der Betriebs- und Gebäudetechnik. Die Gesellschaft bezweckt insbesondere die Projektierung, die Erstellung, den Service und den Betrieb von Heizungs-, Klima-, Lüftungs-, Sanitär- und Kälteanlagen sowie von elektrotechnischen Installationen und ferner die technische Betriebsführung sowie die Überwachung von Energiezentralen und Anlagen aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder solche finanzieren, gleichartige verwandte Unternehmen gründen oder erwerben. Sie kann Lizenzen vergeben, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte tätigen und Verträge abschliessen, die mit dem Gesellschaftszweck in Verbindung stehen und zu dessen Förderung als nützlich erscheinen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum im In- und Ausland erwerben. Eingetragene Personen: Schlegel, Ronald, von Wartau, in Weinigen ZH, Präsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dostmann, Volker, von Muri AG, in Winterthur, Mitglied und Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Dr. Wolf-Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Tägerwil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Bernhard, von Turbenthal, in Hombrechtikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bohlhalder, Urs, von Ebnat-Kappel, in Berg am Irchel, mit Kollektivprokura zu zweien; Düggelin, Robert, von Galgenen, in Männedorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Just, Rolf, von Maienfeld, in Neerach, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 27967 vom 03.10.2003
(01206788 / CH-020.9.001.972-0)

■ **BATmedia, Battailard Medien**, in Kilchberg ZH, Schwandenstrasse 19, 8802 Kilchberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Publikationen aller Art, Seminarorganisation, IT-Support. Eingetragene Personen: Battailard, Roger, von Romanel-sur-Morges, in Kilchberg ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Kranz, Silvia, von Zürich, in Kilchberg ZH, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 27968 vom 03.10.2003
(01206790 / CH-020.1.043.718-6)

■ **eBao Technology (Europe) AG (eBao Technology (Europe) S.A.) (eBao Technology (Europe) Ltd.)**, in Opfikon, Talackerstrasse 5, Opfikon, 8065 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1.10.2003. Zweck: Die Gesellschaft ist Teil der internationalen tätigen eBao-Gruppe und bezweckt vornehmlich die Implementierung, den Vertrieb und die Vermarktung sicherungs- und asset management-spezifischer Software in Europa und dem mittleren Osten; sowie Management Consulting Dienstleistungen für Versicherungen in den oben genannten Märkten. Die Gesellschaft kann ihren direkten oder indirekten Muttergesellschaften sowie deren oder ihren direkten oder indirekten Tochtergesellschaften Darlehen, Garantien oder andere Finanzierungen gewähren und für Verbindlichkeiten von solchen anderen Gesellschaften Sicherheiten aller Art stellen, einschliesslich mittels Pfandrechten an oder fiduziarischen Übereignungen von Aktiven der Gesellschaft oder Garantien jedweder Art. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, die ihrem Zweck direkt oder indirekt förderlich sind. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, soweit deren Namen und Adressen bekannt sind und das Gesetz nichts anderes vorschreibt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Adamec, Daniel, von Wettingen, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyerhans, Guido, von Frauenfeld, in Frauenfeld, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mo, Yoanwu, chinesischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; OBT AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 27969 vom 03.10.2003
(01206870 / CH-020.3.027.079-8)

■ **keller-ulrich.ch gmbh**, in Zürich, Werderstrasse 34, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1.10.2003. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung und den Vertrieb von Lernmedien, sowie die Verlagstätigkeit. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und des Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind. Sie kann weiter Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Keller, Jürg, von Hallau, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Ulrich, Raymonde, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 27970 vom 03.10.2003
(01206872 / CH-020.4.027.657-8)

■ **LG Verwaltungsservice GmbH**, in Zürich, Stadelhoferstrasse 28, 8001 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2003. Zweck: Zweck der Gesellschaft: Verwaltung, Vermietung, Kauf und Verkauf von Liegenschaften im In- und Ausland. Sie kann auch alle Geschäfte tätigen, welche mit ihrem Hauptzweck direkt oder indirekt in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft darf im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland direkt oder indirekt beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Huber, Marcel, von Arni AG, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Strässler, Martin, von Hüntwangen und Bülach, in Illnau-Effretikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 27971 vom 03.10.2003
(01206792 / CH-020.4.027.658-3)

■ **MATCHING SYSTEMS LTD, Southsea (UK), Adliswil Branch**, in Zürich, c/o Simon Peter Field, Sihlquai 14, 8134 Adliswil, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: MATCHING SYSTEMS LTD. Rechtsform Hauptsitz: Private Limited Company nach britischem Recht. Hauptsitz: Southsea (UK). Statuten Hauptsitz: Memorandum and Articles of Association datieren von der Inkorporation am 06.11.2002. Zweck Hauptsitz: Zweck der Gesellschaft ist die geschäftliche Tätigkeit als ein Handelsunternehmen allgemeiner Art. (a) Kauf oder anderweitiger Erwerb aller oder eines beliebigen Teils der geschäftlichen Tätigkeit, des Eigentums oder der Vermögenswerte eines/iner beliebigen Person, Firma oder Betriebs, den/die diese Gesellschaft führen/betreiben darf. (b) Beantragung, Registrierung, Kauf oder Erwerb auf anderen Wegen sowie Schutz für, Verlängerung und Erneuerung von Patenten, Patentrechten, Lizenzen, Dienstleistungsmarken, Warenzeichen, Mustern, Schutzrechten und Konzessionen sowohl im Vereinigten Königreich als auch an anderen Orten, und Verzicht auf die, Änderung der, Übertragung, Abwandlung, Verwendung und Verwertung der, Herstellung im Rahmen der oder der Gewährung von Lizenzen und Vorkonten im Hinblick auf die genannten Patente, Patentrechte, Dienstleistungen, Warenzeichen, Muster, Schutzrechte und Konzessionen sowie Veräusserung von Geld für Experimente im Rahmen von, für Prüfungen und Genehmigungen von Patenten, Erfindungen oder Rechten, die von der Gesellschaft erworben werden oder deren Erwerb sie beabsichtigt. c) Erwerb oder Ausübung der gesamten oder eines beliebigen Teils der geschäftlichen Tätigkeit, des immateriellen Geschäftswerts und der Vermögenswerte einer beliebigen Person, Firma oder Gesellschaft, die eine beliebige oder geschäftlichen Tätigkeiten durchführt oder deren Durchführung beabsichtigt, zu deren Durchführung die Gesellschaft befugt ist, und, als Teil der Gegenleistung für den betreffenden Erwerb, Übernahme aller oder beliebiger der Verbindlichkeiten der betreffenden Person, Firma

oder Gesellschaft, oder Erwerb einer Beteiligung an, Zusammenschluss mit, Eingehung einer Partnerschaft mit oder Abschluss einer sonstigen Gewinnbeteiligungs- oder Kooperationsvereinbarung oder einer Vereinbarung über gegenseitigen Beistand mit einer derartigen Person, Firma oder Gesellschaft, oder Abschluss einer Vereinbarung über die Bezuschussung oder anderweitige Unterstützung einer derartigen Person, Firma oder Gesellschaft, und die Überlassung oder Entgegennahme von Geschäftsanteilen, Schuldenkenntnissen, Obligationen oder Wertpapieren, die vereinbart werden mögen, als Gegenleistung für eine beliebige oder oben genannten Handlungen oder Sachen oder für erworbenes Vermögen, sowie Besitz und Bewahrung oder Verkauf, hypothekarische Belastung von und Handel mit beliebigem der in dieser Weise erhaltenen Geschäftsanteile, Schuldenkenntnissen, Obligationen oder Wertpapieren. (d) Verbesserung, Verwaltung, Bebauung, Reparatur, Erschliessung, Tausch, Vermietung, Verpachtung oder anderweitige Überlassung, hypothekarische Belastung, Belastung oder Verkauf von, Verfügung über, Verwertung von, Gewährung von Lizenzen, Optionen, Rechten und Vorkonten im Hinblick auf oder sonstiger Handel mit dem gesamten oder einem beliebigen Teil des Grundbesitzes und der Rechte der Gesellschaft. (e) Investition der und Handel mit den nicht sofort benötigten Geldmitteln der Gesellschaft in derjenigen Art und Weise und zu denjenigen Bedingungen, die jeweils festgelegt werden. (f) Verleihung von Geld und Leistung von Vorschüssen oder Gewährung von Krediten zu beliebigen Bedingungen sowie mit oder ohne Stellung von Sicherheiten an eine beliebige Person, Firma oder Gesellschaft (einschliesslich einer beliebigen Muttergesellschaft, Tochtergesellschaft oder Schwägergesellschaft der Gesellschaft oder eines beliebigen sonstigen Unternehmens, mit dem die Gesellschaft in beliebiger Art und Weise verbunden ist, wobei die Allgemeingültigkeit des Vorstehenden unberührt bleibt). (g) Übernahme von Bürgschaften, Abschluss von Verträgen über Schadloshaltung und von Garantieverträgen jeglicher Art, Entgegennahme von Geld als Kautions- oder Darlehen zu beliebigen Bedingungen, Sicherheitsleistung oder Übernahme einer Bürgschaft in beliebiger Art und Weise und zu beliebigen Bedingungen für die Zahlung eines beliebigen Geldbetrages oder die Erfüllung einer beliebigen Verpflichtung einer beliebigen Person, Firma oder Gesellschaft (einschliesslich aller der oben genannten Muttergesellschaften, Tochtergesellschaften, Schwägergesellschaften oder verbundenen Unternehmen, wobei die Allgemeingültigkeit des Vorstehenden unberührt bleibt). (h) Ausleihung und Aufbringung von Geld zu Bedingungen und mit Stellung von Sicherheiten, die für zweckdienlich erachtet werden, insbesondere durch Emission oder Hinterlegung von Schuldenkenntnissen, sowie Sicherung der Rückzahlung beliebiger ausleihener, aufgebracht oder geschuldeter Geldbeträge durch Bestellung einer Hypothek auf das oder durch Belastung oder Verpfändung des gesamten oder eines beliebigen Teils des derzeitigen und künftigen Vermögens und der derzeitigen und künftigen Unternehmen und Vermögenswerte der Gesellschaft, einschliesslich ihres noch nicht eingeforderten Kapitals. (i) Ziehung, Ausstellung, Annahme, Indossierung, Diskontierung, Begebung, Ausfertigung und Emission von Schecks, Wechseln, Eigenwechseln, Konnossementen, Schuldenkenntnissen und sonstigen übertragbaren Wertpapieren. (j) Beantragung, Förderung und Erwirkung von Gesetzen, Verordnungen oder Lizenzen des Ministeriums für Handel und Industrie oder einer sonstigen Behörde mit dem Zweck, die Gesellschaft in die Lage zu versetzen, einen beliebigen ihrer Geschäftszwecke auszuführen, oder zwecks Durchführung einer Änderung der Satzung der Gesellschaft oder zu einem beliebigen sonstigen Zweck, der mittelbar oder unmittelbar auf eine Förderung der Interessen der Gesellschaft abzielt, sowie Erhebung von Widerspruch gegen beliebige Verfahren oder Anträge, die mittelbar oder unmittelbar auf eine Beeinträchtigung der Interessen der Gesellschaft abzielen. (k) Abschluss von beliebigen Vereinbarungen mit einer beliebigen Regierung oder Behörde, die für die Erreichung der Zwecke oder eines beliebigen Zwecks der Gesellschaft dienlich erscheinen, und Erwirkung von Konzessionen, Erlässen, Rechten, Vorkonten oder Zulassungen, die von der Gesellschaft für wünschenswert erachtet werden, sowie Durchführung, Ausübung und Einhaltung aller dieser Konzessionen, Erlässe, Rechte, Vorkonten oder Zulassungen. (l) Zeichnung, Übernahme, Kauf oder sonstiger Erwerb, Besitz, Verkauf, Handel mit und Verfügung über, Plazierung und garantierte Übernahme von Geschäftsanteilen, Effekten, Schuldenkenntnissen, Obligationen, Schuldscheinen, Schuldverschreibungen oder Wertpapieren, die von einem beliebigen anderen Unternehmen ausgegeben oder garantiert worden sind, das in einem beliebigen Teil der Welt gegründet worden oder geschäftlich tätig ist, und von Schuldenkenntnissen, Obligationen, Schuldscheinen, Schuldverschreibungen oder Wertpapieren, die von einer beliebigen kommunalen, lokalen oder sonstigen Regierung oder Behörde in einem beliebigen Teil der Welt ausgegeben oder garantiert worden sind. (m) Kontrolle über, Führung der Geschäfte, Finanzierung, Bezuschussung, Koordinierung oder sonstige Unterstützung eines oder mehrerer Unternehmen, an denen die Gesellschaft mittelbar oder unmittelbar finanziell beteiligt ist, Bereitstellung von Sekretariats- oder Verwaltungsdienstleistungen und -einrichtungen oder von technischen, kaufmännischen oder sonstigen Dienstleistungen und Einrichtungen jeglicher Art für eines oder mehrere der genannten Unternehmen, und Leistung von Zahlungen in Form von Beihilfen oder anderweitig sowie sämtliche sonstigen Vereinbarungen, die im Hinblick auf eine geschäftliche Tätigkeit, auf Geschäftsvorgänge oder allgemein im Hinblick auf eines oder mehrere der genannten Unternehmen wünschenswert erscheinen. (n) Errichtung eines beliebigen anderen Unternehmens zum Zweck des Erwerbs des gesamten oder eines beliebigen Teils der geschäftlichen Tätigkeit, des Vermögens oder der Unternehmen oder beliebiger Verbindlichkeiten der Gesellschaft, oder zwecks Durchführung von geschäftlichen Tätigkeiten oder Geschäftsvorgängen, bei denen die Wahrscheinlichkeit besteht, dass die Gesellschaft durch sie unterstützt wird oder dass sie für sie von Vorteil sind oder dass sie den Wert eines Vermögensgegenstandes oder einer geschäftlichen Tätigkeit der Gesellschaft erhöhen, sowie Plazierung oder Garantierung der Plazierung, garantierte Übernahme, Zeichnung oder sonstiger Erwerb aller oder eines beliebigen Teils der Geschäftsanteile oder Wertpapiere eines der oben genannten Unternehmen. (o) Verkauf von oder anderwei-

tige Verfügung über die gesamte oder einen Teil der geschäftlichen Tätigkeit oder des Vermögens der Gesellschaft, entweder zusammen oder in Teilen, im Austausch für eine Gegenleistung, die die Gesellschaft für angemessen erachtet, und insbesondere im Austausch für Geschäftsanteile, Schuldnerkenntnisse oder Wertpapiere eines beliebigen Unternehmens, das den genannten Kauf tätigt. (t) Tätigkeit als Bevollmächtigte oder Makler und als Treuhänder für eine beliebige Person, Firma oder Gesellschaft sowie Abschluss und Erfüllung von Unterverträgen. (p) Zahlung einer Vergütung an eine beliebige Person, Firma oder Gesellschaft, die für die Gesellschaft Dienstleistungen erbringt, und zwar entweder durch Barzahlung oder durch Zuteilung von Geschäftsanteilen oder sonstigen Wertpapieren der Gesellschaft, die als voll oder teilweise eingezahlt gutgeschrieben sind, oder anderweitig wie für zweckdienlich erachtet wird. (q) Ausschüttung von Gewinnen aus dem Verkauf eines beliebigen Vermögensgegenstands der Gesellschaft gleich welcher Art an die Gesellschafter. (r) Zahlung sämtlicher Auslagen, die im Zusammenhang mit der Errichtung, Gründung und Verleihung der Rechtspersönlichkeit der Gesellschaft entstehen, oder vertragliche Vereinbarung mit einer beliebigen Person, Firma oder Gesellschaft zur Zahlung dieser Auslagen, und Zahlung von Provisionen an Makler und andere für die garantierte Übernahme, die Platzierung, den Verkauf oder die Garantierung der Zeichnung von Geschäftsanteilen oder von sonstigen Wertpapieren der Gesellschaft. (s) Unterstützung von und Beitritt zu einem beliebigen wohltätigen oder öffentlichen Zweck und Unterstützung von und Beitritt zu einer/einem beliebigen Einrichtung, Verband oder Vereinigung, die/der für die Gesellschaft oder ihre Direktoren oder Angestellten von Vorteil sein mag; Überlassung oder Gewährung von Pensionen, Renten, Gratifikationen und Ruhegehältern oder von sonstigen Zuwendungen und Leistungen oder wohltätigen Hilfsleistungen sowie generell Versorgung von beliebigen Personen, die Direktoren der Gesellschaft oder eines anderen Unternehmens sind oder waren, bei dem es sich um eine Tochtergesellschaft der Gesellschaft oder um die Muttergesellschaft der Gesellschaft oder eine Schwestergesellschaft der Gesellschaft oder um die geschäftlichen Vorgänger der Gesellschaft oder einer dieser Tochter-, Mutter- oder Schwestergesellschaften handelt, oder die bei einer der genannten Gesellschaften angestellt sind oder waren oder für eine der genannten Gesellschaften Dienstleistungen erbringen oder erbracht haben, und von Ehefrauen, Witwen, Kindern und anderen Verwandten und Angehörigen dieser Personen mit Vorteilen, Möglichkeiten und Dienstleistungen; Leistung von Zahlungen an Versicherungen, einschliesslich der Versicherung für eine(n) beliebig(e) Direktor, Führungskraft oder Abschlussprüfer gegen eine der in Abschnitt 310(1) des Gesetzes über Kapitalgesellschaften genannten Haftpflicht, Einrichtung, Aufbau, Unterstützung und Erhaltung von Ruhegehaltsfonds- oder -programmen und sonstigen Fonds und Programmen (gleichgültig, ob beitragspflichtig oder nicht) zu Gunsten von beliebigen der genannten Personen und deren Ehefrauen, Witwen, Kindern und sonstigen Verwandten und Angehörigen; und Einrichtung, Aufbau, Unterstützung und Erhaltung von Gewinnbeteiligungs- oder Anteilkaufprogrammen zu Gunsten von beliebigen Angestellten der Gesellschaft oder einer der genannten Tochter-, Mutter- oder Schwestergesellschaften, und Verleihung von Geld an derartige Mitarbeiter oder an Treuhänder, die in deren Namen handeln, damit ein derartiges Kaufprogramm aufgebaut oder erhalten werden kann. (l) Leistung mittelbarer oder unmittelbarer finanzieller Hilfe (gemäss der Definition in Abschnitt 152(1)(a) des Gesetzes über Kapitalgesellschaften) für einen beliebigen der in Abschnitt 151(1) und/oder Abschnitt 151(2) des Gesetzes über Kapitalgesellschaften genannten Zwecke, unter dem Vorbehalt sowie unter gebührender Einhaltung der Bestimmungen der Abschnitte 155 bis 158 (einschliesslich) des Gesetzes über Kapitalgesellschaften (soweit diese Bestimmungen gelten). (u) Sorge dafür, dass die Gesellschaft in einem beliebigen Teil der Welt eingetragen oder anerkannt wird. (v) Durchführung aller oder beliebiger der oben genannten Handlungen in einem beliebigen Teil der Welt, entweder als Vollmachtgeber, Bevollmächtigte, Treuhänder, Vertragspartner oder anderweitig, entweder allein oder im Zusammenwirken mit anderen, und Durchführung aller Handlungen, die für die oben genannten Zwecke als zugehörig oder dienlich erachtet werden. Kapital Hauptsitz: CHF: GBP 500.-- Liberierung: GBP 250.-- Aktien: 500 Shares zu GBP 1.-- Angaben zur Zweigniederlassung: Geschäftsbereich: Zweigniederlassung: Entwicklung von Software und damit verbundene Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Baird, Eamon Thomas, britischer Staatsangehöriger, in Southsea (UK), Mitglied des Board of Directors and Company Secretary, ; Field, Simon Peter, britischer Staatsangehöriger, in Adliswil, Mitglied des Board of Directors und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift: ABS 123 Limited, in Southampton (UK), Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 27972 vom 03.10.2003 (01206794 / CH-020.9.001.973-1)

■ **maxXum GmbH**, in Weiningen ZH, Schlüchlistrasse 6, 8104 Weiningen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 09. 2003. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Erstellen von Multimedia-Anwendungen, Internet-Lösungen und Webdesign. Sie kann im Internet Dienstleistungen im Bereich Multimedia Payment und Telekommunikation vermitteln und anbieten. Sie kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Simic, Branka, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Simic, Milenko, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.--. Tagebuch Nr. 27973 vom 03.10.2003 (01206874 / CH-020.4.027.639-9)

■ **Million Films**, in Zürich, Josefstrasse 198, 8005 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Film- und Videoproduktion aller Art. Eingetragene Personen: Million, John, von Davos, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 27974 vom 03.10.2003 (01206876 / CH-020.1.043.719-4)

■ **NiOl Productions GmbH**, in Höri, c/o Nicolas Ayer, Spitzackerstrasse 21, 8181 Höri, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 09. 2003. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Durchführung und Organisation von Konzerten, Tanz- und Jazz-Veranstaltungen. Stammkapital: CHF 40'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 24.09.2003 Betriebsinventar und Getränkevorräte, wofür CHF 24'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ayer, Nicolas Bernard, von Lausanne und Romont FR, in Höri, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Ayer, Olivier Claude, von Lausanne und Romont FR, in Bachenbühl, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--. Tagebuch Nr. 27975 vom 03.10.2003 (01206796 / CH-020.4.027.640-6)

■ **NOVAMED.NET ASSOCIATION**, in Zollikon, c/o Dr. Peter C. Schaufelberger, Seestrasse 17, 8702 Zollikon, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 26. 06. 2003. Zweck: Der Verein bezweckt in erster Linie die politische Einflussnahme im Bereich des Gesundheitswesens sowie die Vertretung der Interessen seiner Mitglieder insbesondere gegenüber Behörden, Ständesorganisationen, Krankenkassen und sonstigen Versicherern, Kliniken und Spitälern. Der Verein bezweckt namentlich auch gegen den Tariftschutz anzukämpfen. Der Verein kann auch neue Systeme und Konzepte im medizinischen und paramedizinischen Bereich entwickeln und Dienstleistungen erbringen. Mögliche Dienstleistungen des Vereins sind namentlich: Beratung betreffend Spzialeinrichtung und -management, Beratung betreffend Spzialeinrichtung und -management, Know-how Entwicklung, Sicherung und Erfahrungsaustausch im medizinischen und paramedizinischen Bereich. Der Verein kann sich auch an anderen Unternehmen, insbesondere an medizinischen und paramedizinischen Praxen, Spitälern, Kliniken und ähnlichen Betrieben beteiligen. Mittel: Durch die Mitgliederversammlung festgesetzte Eintrittsgebühren und Jahresbeiträge der Mitglieder. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von mindestens vier Mitgliedern und Rechnungsrevisor(en). Eingetragene Personen: George, Dr. Cédric, von Genève und Basel, in Fallanden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landolt, Dr. Alexander, von Zürich und La Neuveville, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaufelberger, Dr. Peter C., von Zürich und Wald ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Dr. Victor, von Biel BE, in Zürich, Mitglied und Rechnungsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bosshard, Dr. Wolfgang, von Winterthur, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maranta, Dr. Christian, von Poschiao, in Zumikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reinhardt, Dr. Daniel, von Zillis-Reischen, Zürich und Zollikon, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 27976 vom 03.10.2003 (01206798 / CH-020.6.000.791-6)

■ **onesystem AG**, in Bubikon, Rosengartenstrasse 4, 8608 Bubikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 09. 2003. Zweck: Vertrieb und Handel von medizinischen und kosmetischen Produkten. Die Gesellschaft kann Handel mit Industrie-Waren betreiben, einschliesslich Import und Export, kann Unternehmen erwerben, sich an solchen beteiligen, Grundeigentum und andere Vermögenswerte erwerben, halten und veräussern sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 51'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gerber, Rolf, von Langnau im Emmental, in Bubikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Calamida-Hofmann, Eugenio, von Winterthur, in Bubikon, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 27977 vom 03.10.2003 (01206878 / CH-020.3.027.080-7)

■ **ProofTech GmbH (ProofTech s.ä.r.l.) (ProofTech s.a.g.l.) (ProofTech Ltd liab. co.)**, in Dietikon, Holzmatstrasse 29, 8953 Dietikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 09. 2003. Zweck: Der Gesellschaftszweck besteht in Vertretungen von Produkten für die Druck-Vorstufe, insbesondere Beratung, Konstruktion und Herstellung von gesamtheitlichen Lösungen sowie dem Handel von Hard- und Software. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben, errichten oder sich mit anderen Unternehmen zusammenschliessen sowie alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann ferner Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Arena, Sebastian, von Regensdorf, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Palazzo, Fabio, italienischer Staatsangehöriger, in Dietikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 27978 vom 03.10.2003 (01206880 / CH-020.4.027.641-4)

■ **Radomir Gligorevic, Transporte**, in Dietikon, Hassenbergstrasse 13, 8953 Dietikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Stückgut-Transporte. Eingetragene Personen: Gligorevic, Radomir, in Dietikon, in Dietikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 27979 vom 03.10.2003 (01206800 / CH-020.1.043.720-3)

■ **Rarog - Comestibles, Cvetko Sincic**, in Richterswil, Stationsstrasse 11, 8833 Samstagern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Meer- und Süswwasserischen, Verkauf von Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Sincic, Cvetko, kroatischer Staatsangehöriger, in Richterswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 27980 vom 03.10.2003 (01206802 / CH-020.1.043.721-9)

■ **Restaurant Rössli, Lorianò Bini**, in Rheinau, Poststrasse 26, 8462 Rheinau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft Restaurant Rössli, Bini & Partner, in Rheinau, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Bini, Lorianò, italienischer Staatsangehöriger, in Diessenhofen, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 27981 vom 03.10.2003 (01206882 / CH-020.1.043.722-7)

■ **Rocap Investment AG (Rocap Investment SA) (Rocap Investment Corp.)**, in Zollikon, c/o Iscorp Institutional Investors Services AG, Zollikerstrasse 58, 8702 Zollikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 2003. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten, insbesondere den Kauf, das Halten und den Verkauf von Immobilien im Ausland. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die der Verwaltung bekannte Aktionäre bzw. durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Bruppacher, Dr. C. Mark, von Zürich, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zollicont Treuhand AG, in Zollikon, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 27982 vom 03.10.2003 (01206884 / CH-020.3.027.081-5)

■ **sailing4u.ch gmbh**, in Zollikon, Weierweg 6, 8125 Zollikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 2003. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Förderung des Segelsports, insbesondere durch die Durchführung von Informations- und Wassersportveranstaltungen, Kursen und Törns sowie die Teilnahme und Ausrichtung von und an Regattaausschüssen im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten und veräussern. Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt mit dem Gesellschaftszweck in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vondruska, Christian, von Arbon, in Zollikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Blaser, Michael, von Langnau im Emmental, in Dübendorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 27983 vom 03.10.2003 (01206886 / CH-020.4.027.642-2)

■ **TAXI SERVICE Sejdiji Seljadin**, in Opfikon, Plüntackerweg 1, 8152 Glatbrugg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Taxibetrieb. Eingetragene Personen: Sejdiji, Seljadin, serbisch-montenegrinischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 27984 vom 03.10.2003 (01206804 / CH-020.1.043.723-5)

■ **TeleService AG (TeleService SA) (TeleService Ltd)**, in Zürich, Herzogstrasse 14, 8044 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 2003. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Informations- und Kommunikationstechnologie. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, Immobilien und Grundstücke sowie immaterielle Güter und andere Kapitalanlagen erwerben, verwalten und veräussern. Die Gesellschaft kann ausserdem alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Richner, Dr. Felix, von Zürich und Hängglingen, in Bubikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Contextpert AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 27985 vom 03.10.2003 (01206806 / CH-020.3.027.082-0)

■ **Urs Bezola**, in Flaach, Obstgartenweg 2, 8416 Flaach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schreiner- und Zimmermannarbeiten, Innenausbau. Eingetragene Personen: Bezola, Urs, von Zerm, in Flaach, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 27986 vom 03.10.2003 (01206888 / CH-020.1.043.724-0)

■ **Ursan Textilhandel AG**, in Zürich, c/o Hawko Holding AG, Riesbachstrasse 61, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 09. 2003. Zweck: Ankauf, Verkauf, Import und Export von Bekleidungsartikeln jeder Art; sonstige

Handelsgeschäfte mit Textilien; Tüftung aller Geschäfte, die mit den damit umschriebenen Zwecken direkt oder indirekt in Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich, nötigenfalls durch eingeschriebenen Brief, an deren letzte im Aktienbuch vermerkte Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Kopp, Dr. Hans W., von Zumikon und Luzern, in Zumikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Weidinger & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 27987 vom 03.10.2003 (01206890 / CH-020.3.027.083-1)

■ **Uyar Taxi**, in Uster, Sulzbacherstrasse 12, 8610 Uster, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Taxiunternehmen. Eingetragene Personen: Uyar, Mustafa, von Uster, in Uster, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 27988 vom 03.10.2003 (01206808 / CH-020.1.043.725-1)

Mutationen

Mutations Mutazioni

■ **Abex Display AG**, in Urdorf, Internationaler Handel mit Produkten und Systemen der Ausstellungen- und Einrichtungsindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31.07.2002, S. 20, Publ. 584246). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, in Weinfelden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoppler, Markus, von Rottenschwil, in Utikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 27989 vom 03.10.2003 (01206810 / CH-170.3.018.205-9)

■ **Ackermann IT-Consulting**, bisher in Wädenswil, Beratung und Durchführung von Projekten in der Informations-Technologie (IT) für Finanzinstitute, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 06.06.2003, S. 17, Publ. 1022292). Sitz neu: Oberrieden. Domizil neu: Dörflistrasse 45, 8942 Oberrieden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ackermann, André, von Mels, in Oberrieden, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wädenswil]; Bolchakova, Margarita Leonidovna, russische Staatsangehörige, in Oberrieden, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Wädenswil]. Tagebuch Nr. 27990 vom 03.10.2003 (01206892 / CH-020.2.004.644-7)

■ **Akademischer Tanzclub Zürich ATZ**, in Zürich, Verein (SHAB Nr. 233 vom 02.12.2002, S. 18, Publ. 751638). Name neu: **Akademischer Tanzclub Zürich ATZ in Liquidation**. Mit Verfügung vom 24.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über den Verein den Konkurs eröffnet; demnach ist der Verein aufgelöst. Tagebuch Nr. 27991 vom 03.10.2003 (01206894 / CH-020.6.000.131-7)

■ **AL SEDA GmbH**, in Rütli ZH, Führung von Gastronomiebetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 21, Publ. 830650). Firma neu: **AL SEDA GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 01.10.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Hinwil über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagebuch Nr. 27992 vom 03.10.2003 (01206812 / CH-020.4.023.387-4)

■ **Anlasser AG**, in Dübendorf, Planung, Organisation und Realisation von Anlässen (Events) sowie um Werbe- als auch zu Unterhaltungszwecken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03.07.2002, S. 20, Publ. 539970). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rutz, Marlies, von Zürich und Wildhaus, in Zürich, Delegierte, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Stefan, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauser, André, von Zürich und Näfels, in Zumikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagebuch Nr. 27993 vom 03.10.2003 (01206814 / CH-020.5.025.932-6)

■ **APERÖ GmbH**, in Zürich, Betrieb von Gaststätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 21 vom 01.02.1999, S. 699). Domizil neu: Wehntalerstrasse 3, 8057 Zürich. Tagebuch Nr. 27994 vom 03.10.2003 (01206896 / CH-020.4.019.561-8)

■ **Bar Gran Via, Manzano and Partner**, in Zürich, Führen der Bar Gran Via, Restaurantbetrieb und Diskothek, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07.08.2001, S. 6041). Firma neu: **Bar Gran Via, Manzano and Partner in Liquidation**. Mit Verfügung vom 30.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagebuch Nr. 27995 vom 03.10.2003 (01206898 / CH-020.2.004.095-5)

■ **Baugenossenschaft Gralhüch Zürich**, in Zürich, Bezweckt, in gemeinsamer Selbsthilfe ihren Mitgliedern preiswerte und gesunde Wohnungen zu erstellen und zu unterhalten, Genossenschaft (SHAB Nr. 133 vom 15.07.2003, S. 20, Publ. 1083040). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zbinden, Daniel, von Zürich und Wahlem, in Rüslikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]. Tagebuch Nr. 27996 vom 03.10.2003 (01206816 / CH-020.5.900.108-0)

■ **Buchhandlung Enge AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2002, S. 14, Publ. 583240). Firma neu: **Buchhandlung Enge AG in Liquidation**. Mit Verfü-

gung vom 26.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 27997 vom 03.10.2003
(01206818 / CH-020.3.904.411-3)

■ **BUS Software AG**, in Meilen, Entwicklung von Software, An- und Verkauf von Soft- und Hardware sowie Beratung und Schulung im EDV-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20.05.1999, S. 3349). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Leu, Heinz, von Zürich und Küsnacht ZH, in Meilen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Fries, Olaf, von Zürich und Meride, in Oetwil am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leu, Harry, von Zürich, in Meilen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Angelone, Massimo, von Volketswil, in Volketswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Escher, Aycholos, von Simplan, in St. Gallenkappel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 27998 vom 03.10.2003
(01206900 / CH-020.3.005.829-0)

■ **Calair Klima AG**, in Zürich, Herstellung und Montage von Klima-Anlagen und aller einschlägigen Einrichtungen und deren Unterhalt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 22.04.1994, S. 2187). Firma neu: **Calair Klima AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 17.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 27999 vom 03.10.2003
(01206902 / CH-020.3.904.828-0)

■ **Camco AG**, in Zürich, Beratung in Vermögensverwaltung, Finanzgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 04.08.2003, S. 16, Publ. 1111758). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Blaser, Marco, von Steinen, in Meilen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Andreas, von Wollhusen und Wettingen, in Wetzikon ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Meilen].
Tagebuch Nr. 28000 vom 03.10.2003
(01206820 / CH-020.3.023.170-2)

■ **CATS Commercial Air Transport Service AG**, in Kloten, Betrieb von Luftfahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 09.05.2003, S. 22, Publ. 981648). Firma neu: **CATS Commercial Air Transport Service AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 16.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Bülach über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 28001 vom 03.10.2003
(01206822 / CH-020.3.020.857-2)

■ **Classic Horsepower AG**, in Meilen, Handel mit klassischen Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 06.08.1999, S. 5382). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Profiduxa Treuhand-, Verwaltungs- und Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand- und Revisionsgesellschaft Karer AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 28002 vom 03.10.2003
(01206904 / CH-020.3.929.532-1)

■ **CU Chemie Utetikon AG**, in Utetikon am See, Herstellung und Verarbeitung von sowie Handel mit chemischen Stoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 30.10.2002, S. 17, Publ. 706166). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bosshard, Dr. Heinrich, von Zürich, Embrach und Amriswil, in Utetikon am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strutz, Dr. Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Stäfa, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Michel, Dr. Max, von Egnach, in Niederhasli, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaller, Hans, von Wollhusen, in Gossau ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28003 vom 03.10.2003
(01206906 / CH-020.3.906.131-4)

■ **Dr. Rudolf Streuli AG**, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit chemischen und technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26.09.2000, S. 6568). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bürli, Werner, von Zürich und Klingnau, in Gommiswald, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klöti, Rita, von Zollikon, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Lilian, von Biberist und Flumenthal, in Riedholz, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28004 vom 03.10.2003
(01206824 / CH-020.3.924.823-1)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 167 vom 02.09.2003, S. 19, publizierten TB-Eintrags Nr. 24440 vom 27.08.2003.
■ **Drogerie B. Flükiger AG**, in Hinwil, Handel mit Drogerie- und Reformwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 25.09.2003, S. 18, Publ. 1186556). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flükiger, Eveline, von Oberrand und Dürrenroth, in Hinwil, mit Einzelunterschrift [nicht: Flükiger, Eveline].
Tagebuch Nr. 28005 vom 03.10.2003
(01206826 / CH-020.3.917.830-3)

■ **Dräger (Schweiz) AG**, in Dietlikon, Herstellung von und Handel mit sämtlichen Produkten der DRÄGER-Gruppe sowie zugehörigen Fremderzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 18.08.2003, S. 14, Publ. 1133016). Statutenänderung: 12.08.2003. Firma neu: **Dräger Safety Schweiz AG**. Übersetzungen der Firma neu: (**Dräger Safety Schweiz SA**).
Tagebuch Nr. 28006 vom 03.10.2003
(01206828 / CH-020.3.907.038-7)

■ **DUWERAG**, in Winterthur, Kauf, Verkauf und Vermietung von Montagewerkzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 17, Publ. 565262). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rütli, Hugo Erwin, von Balthal, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu

zweien; Hochholdinger, Jürg, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Alfred, von Thayngen, in Seuzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Peter, von Basel und Zürich, in Seuzach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Anton, von Schüpflheim und Dagmersellen, in Uesslingen-Buch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Uhlmann, Peter, von Trub und Dinhard, in Dinhard, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hanhart, Kurt, von Steckborn, in Herisau, Sekretär (nicht Mitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Durval, Claude Hermann, von Brot-Dessous, in Wiesendangen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 28007 vom 03.10.2003
(01206908 / CH-020.3.006.842-7)

■ **Electrowatt-Ekono AG**, in Zürich, Übernahme und Ausführung von Aufträgen zur Planung von Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 04.04.2003, S. 18, Publ. 935594). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pinnock, Richard John, südafrikanischer Staatsangehöriger, in Altendorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Nyffenegger, Jean Jacques, von Huttwil, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Nyrrölä, Jukka Antero, finnischer Staatsangehöriger, in Helsinki (FI), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich, Präsident].
Tagebuch Nr. 28008 vom 03.10.2003
(01206910 / CH-020.3.024.712-5)

■ **Elpeco AG**, in Zürich, Übernahme von Treuhandmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 17.03.2003, S. 17, Publ. 905774). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Roessler Treuhand, in Uster, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: EBIT, Steuer- und Wirtschaftsberatung GmbH, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 28009 vom 03.10.2003
(01206830 / CH-020.3.907.592-8)

■ **Epper & Partner**, bisher in Zürich, Handel mit technischen Produkten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 04.02.1992, S. 501). Sitz neu: Horgen. Domizil neu: Sennhüttenstrasse 15, 8810 Horgen. Postadresse neu: Epper & Partner, Postfach 608, 8812 Horgen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Epper, Eugen, von Zürich, in Horgen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich]; Epper, Ruth, von Zürich, in Horgen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 28010 vom 03.10.2003
(01206832 / CH-020.2.000.480-9)

■ **Event Zone GmbH**, in Zürich, Organisation, Durchführung und Verwaltung von kulturellen Anlässen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 131 vom 11.07.2003, S. 20, Publ. 1077516). Firma neu: **Event Zone GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 17.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 28011 vom 03.10.2003
(01206912 / CH-020.4.025.527-4)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 16, publizierten TB-Eintrags Nr. 27179 vom 25.09.2003.
■ **First Real Estate Group SA**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 16, Publ. 1193626). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kocher, Stephan, von Beringen, in Freienbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: in Wollerau].
Tagebuch Nr. 28012 vom 03.10.2003
(01206914 / CH-528.3.000.862-9)

■ **Franco Pernice GmbH**, in Mönchaltorf, Maurer- und Gartenarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 128 vom 07.07.1998, S. 4681). Firma neu: **Franco Pernice GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 06.08.2003 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pernice, Franco, von Amden, in Mönchaltorf, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Pernice, Margrit, von Amden, in Mönchaltorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 28013 vom 03.10.2003
(01206834 / CH-020.4.018.760-2)

■ **FWC Verwaltungen AG**, in Zürich, Verwaltung von Beteiligungen und Grundstücken im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26.03.2002, S. 20, Publ. 400114). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gassmann, Freddy, von Zürich, in Erlenbach ZH, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gassmann, Richard, von Zürich und Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 28014 vom 03.10.2003
(01206836 / CH-020.3.909.611-5)

■ **Genossenschaft Kleintal, Steg**, in Fischenthal, Unterhalt der Drechserei im Kleintal, Steg, Genossenschaft (SHAB Nr. 58 vom 26.03.1997, S. 2051). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Noggler, Christoph, von Ardez, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Noggler, Silvia Maria, von Ardez, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28015 vom 03.10.2003
(01206916 / CH-020.5.900.558-9)

■ **Gipsergeschäft Islami GmbH**, bisher in Affoltern am Albis, Gipsergeschäft, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 67 vom 08.04.2003, S. 19, Publ. 940650). Statutenänderung: 29.08.2003. Sitz neu: Utetikon. Domizil neu: Leuenweg 1, 8142 Utetikon.
Tagebuch Nr. 28016 vom 03.10.2003
(01206918 / CH-020.4.023.537-1)

■ **GlycArt Biotechnology AG**, in Schlieren, Wissenschaftliche Forschung im Bereich der Krebstherapie und Immunologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 20.05.2003, S. 20, Publ. 997226). Statutenänderung: 26.09.2003. Aktienkapital neu: CHF 121'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 121'000.--. Aktien neu: 12'100 Namenaktien zu CHF 10.-- [bisher: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.--].
Tagebuch Nr. 28017 vom 03.10.2003
(01206838 / CH-020.4.022.333-1)

■ **Hirt Metallbau AG**, in Rümlang, Ausführung, Projektierung und Berechnung von metallbautechnischen Anlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2001, S. 9501). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: OBT AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Numerus Aktiengesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 28018 vom 03.10.2003
(01206840 / CH-020.3.020.507-0)

■ **Holcim Commerce Ltd**, in Dietlikon, Führen eines Internet gestützten Beschaffungswesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 25.02.2003, S. 17, Publ. 877694). Firma neu: **Holcim Commerce Ltd in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalsammlung vom 24.09.2003 aufgelöst. Liquidationsadresse: Holcim Commerce Ltd in Liquidation, c/o Holcim Group Support (Zürich) Ltd., Paul Hugentobler, Hagenholzstrasse 85, 8050 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bieri, Urs, von Trachselwald, in Jona, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Akermann, Markus, von St. Gallen, in Gland, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hee, Hansueli, von St. Gallen, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Benoit-H., französischer Staatsangehöriger, in Brüssel (B), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eppe, Lukas, von Usterer, in Brüssel (B), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zwinggi, Alois, von Gettnau, in Caracas (Venezuela), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüscher, Jürg, von Moosleerau, in Rapperswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stadelmann, Georges, von Escholzmatt, in Lenzburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernath, André, von Thayngen, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krummacker, Marc, von Brügg, in Mellingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlatter, Theophil, von Hemmental, in Wädenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hugentobler, Paul, von Uzwil, in Jona, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 28019 vom 03.10.2003
(01206920 / CH-160.3.003.049-5)

■ **Inspira Produktion, K. Fraunholz**, bisher in Thalwil, Grafik, Design, Werbung, Einzelfirma (SHAB Nr. 7 vom 14.01.2003, S. 21, Publ. 810202). Sitz neu: Rüslikon. Domizil neu: Moosstrasse 7, 8803 Rüslikon.
Tagebuch Nr. 28020 vom 03.10.2003
(01206922 / CH-020.1.909.058-2)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 84 vom 02.05.2002, S. 23 publizierten TB-Eintrags Nr. 10463 vom 26.04.2002.
■ **Frehner's Söhne AG**, in Wallisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02.05.2002, S. 23, Publ. 452836). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frehner, Kurt, von Umäsch, in Wallisellen, Präsident, mit Einzelunterschrift [nicht: in Nürensdorf]; Frehner, Hans, von Umäsch, in Nürensdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift [nicht: in Wallisellen].
Tagebuch Nr. 28021 vom 03.10.2003
(01206842 / CH-020.3.025.730-5)

■ **Jubiläumstiftung der CREDIT SUISSE GROUP**, in Zürich, Förderung von gemeinnützigen, sozial-karitativen, kulturellen und wissenschaftlichen Bestrebungen, Stiftung (SHAB Nr. 22 vom 04.02.2003, S. 22, Publ. 844846). Domizil neu: c/o CREDIT SUISSE GROUP, Schanzengstrasse 3/7, 8002 Zürich.
Tagebuch Nr. 28022 vom 03.10.2003
(01206844 / CH-020.7.902.150-8)

■ **Keller AG Ziegeleien**, in Pfungen, Erwerb und Betrieb von Ziegeleien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 06.03.2002, S. 17, Publ. 370222). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sommer, Heinrich, von Embrach, in Pfungen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Humbel, Gustav, von Boniswil, in Fahrwangen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28023 vom 03.10.2003
(01206924 / CH-020.3.914.710-4)

■ **Kündig und Fierz AG**, in Glattfelden, Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von vorfabrizierten Bauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28.09.1993, S. 5067). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kündig, Peter, von Zürich, in Glattfelden, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Fierz, Rolf, von Männedorf, in Ossingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident].
Tagebuch Nr. 28024 vom 03.10.2003
(01206926 / CH-020.3.915.389-8)

■ **L.M.K GmbH**, in Zürich, Marketing- und Kommunikationsberatung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9565). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leidi-Hegi, Isabelle, von Roggwil BE und Zürich,

in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-- [bisher: mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 28025 vom 03.10.2003
(01206846 / CH-020.4.024.306-1)

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, S. 17, Publ. 1192006, publizierten TB-Eintrag Nr. 27059 vom 24.09.2003.
■ **Line Tech AG**, in Opfikon, Beratung im Bereich Positionierkomponenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, S. 17, Publ. 1192006). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Intercontrol AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasli Treuhand AG, in Niederhasli, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 28026 vom 03.10.2003
(01206848 / CH-020.3.003.992-8)

■ **Living Picture AG**, in Zürich, Vertrieb von 3-D-Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02.07.2002, S. 27, Publ. 536490). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stettler, Zora, von Eggwil und Niederdorf, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28027 vom 03.10.2003
(01206928 / CH-020.4.001.736-7)

■ **Livit AG**, in Zürich, Immobilien-Treuhandfirma: Angebot einer möglichst umfassenden Palette an Dienstleistungen auf dem Immobiliensektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 18.09.2003, S. 18, Publ. 1175940). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meyer, Jan, von Zürich, in Stäfa, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28028 vom 03.10.2003
(01206930 / CH-020.3.915.941-7)

■ **M. I. T. C. Buric & Partner**, in Zürich, Marketing und Import Unternehmung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 10.03.2003, S. 18, Publ. 896830). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Buric, Nada, von Seeburg, in Simach, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stanjevic, Nikola, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Oberratt, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion].
Tagebuch Nr. 28029 vom 03.10.2003
(01206850 / CH-020.2.004.575-1)

■ **Maerki Baumann & Co AG**, in Zürich, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 09.09.2003, S. 19, Publ. 1162686). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Link, Thomas, von Zürich, in Fällanden, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bändy, Zolt, von Rümmlang, in Zürich, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischbach, Adelheid, von Winterthur und Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28030 vom 03.10.2003
(01206852 / CH-020.3.916.574-0)

■ **Management Digital Data AG**, in Schlieren, Erstellung von Datenbanken zur Verwaltung von Dateien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2002, S. 20, Publ. 404122). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ringer, Kurt, von Rorschach, in Niederweningen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lisibach, Rudolf, von Buttisholz, in Otelfingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28031 vom 03.10.2003
(01206854 / CH-020.3.023.706-0)

■ **Migros-Genossenschafts-Bund**, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 143 vom 29.07.2003, S. 16, Publ. 1105922). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: De Buman-Wespelhan, Claudia, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Abbi, Dr. Doris, von Aetingen, in Luzern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Rudolph, Prof. Dr. Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Winzler, Heinz, von Barzheim, in Wallisellen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Furrer, Daniel, von Zürich, in Neerach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maier, Urs Franz, von Zürich, in Schafisheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieber, Alex, von Widnau, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28032 vom 03.10.2003
(01206932 / CH-020.5.901.008-3)

■ **Mindpearl AG**, in Kloten, Erbringen von Call Centre-Dienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 10.09.2003, S. 17, Publ. 1164482). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fith, John, britischer Staatsangehöriger, in Common Chorleywood (Herts, GB), Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graham, Alan, britischer Staatsangehöriger, in Bathgate (UK), Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 28033 vom 03.10.2003
(01206934 / CH-020.3.024.707-5)

■ **Movie Town Media GmbH**, in Schlieren, Import, Vertrieb, Verkauf und Vermietung von multimedialen Datenträgern in Bild und Ton, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 166 vom 29.08.2001, S. 6655). Firma neu: **Movie Town Media GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 24.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 28034 vom 03.10.2003
(01206856 / CH-020.4.023.932-2)

■ **P. Hoppler Bauorganisation Innenarchitektur**, bisher in Oberglatt, Büro für Bauorganisation, Bauführung und Innenarchitektur, Einzelfirma (SHAB Nr. 186 vom 25.09.2000, S. 6537). Sitz neu: Höri. Domizil neu: Wehntalstrasse 33,

8131 Hörli. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoppler, Patrick, von Dägerlen, in Hörli, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberglatt].

Tagebuch Nr. 28035 vom 03.10.2003
(01206858 / CH-020.1.020.402-1)

■ **Parfümerie-Verband Schweiz**, in Zürich, Wahrung der gemeinsamen Interessen der Mitglieder, Verein (SHAB Nr. 30 vom 09.07.2002, S. 21, Publ. 549540). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schüder, Rudolf, von Winterthur, in Winterthur, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 28036 vom 03.10.2003
(01206936 / CH-020.6.000.637-6)

■ **PASTA etc. Bohlhalder & Gabrieli**, in Seuzach, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit italienischen Lebensmittelpezialitäten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 04.05.2001, S. 3329). Domizil neu: Winterthurerstrasse 7, 8472 Seuzach.

Tagebuch Nr. 28037 vom 03.10.2003
(01206938 / CH-020.2.004.016-2)

■ **Pensionskasse der Spinnerei Streiff AG**, in Seegraben, Arbeitnehmer der 'Spinnerei Streiff AG' und der 'Feinspinnerei Ennenda AG', in Seegraben, Stiftung (SHAB Nr. 151 vom 11.08.1997, S. 5728). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pezzatti, Brenno, von Torricella-Taveme, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Höhener, Walter, von Gais, in Gossau ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

Tagebuch Nr. 28038 vom 03.10.2003
(01206860 / CH-020.7.903.919-1)

■ **Personalfürsorgestiftung der Vobag AG für vorgepannten Beton**, in Adliswil, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Süferfirma 'Vobag AG für vorgepannten Beton', in Adliswil, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene, Stiftung (SHAB Nr. 158 vom 17.08.1999, S. 5624). Die Stiftung wird infolge Verlegung des Sitzes nach Hergiswil NW (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 8) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 28039 vom 03.10.2003
(01206862 / CH-020.7.904.966-2)

■ **Philipp-Literatur-Stiftung**, in Zürich, Dem literarischen Lebenswerk des Hugo Philipp-Liebrich, Stiftung (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2000, S. 175). Domizil neu: c/o Credit Suisse Group, Ressort GHF, Schanzengasse 3/7, 8002 Zürich.

Tagebuch Nr. 28040 vom 03.10.2003
(01206940 / CH-020.7.903.103-3)

■ **Pidas Aktiengesellschaft**, in Zürich, Unterstützung von Unternehmen beim Einsatz von Informationstechnologien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 18.09.2003, S. 18, Publ. 1175954). Statutenänderung: 25.09.2003. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].

Tagebuch Nr. 28041 vom 03.10.2003
(01206942 / CH-020.3.920.149-3)

■ **Pieron Technologies GmbH**, in Zürich, Entwicklung von Computer-Programmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 116 vom 19.06.2002, S. 20, Publ. 516326). Firma neu: **Pieron Technologies GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 24.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 28042 vom 03.10.2003
(01206864 / CH-020.4.024.362-2)

■ **Profi-Clean Reinigungszubehör AG**, in Dietikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 17, Publ. 1193746). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ariehli, Peter, von Fehraltorf, in Rudolfstetten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

Tagebuch Nr. 28043 vom 03.10.2003
(01206946 / CH-020.3.022.213-1)

■ **R & R Inter-Risk-Management AG**, in Untereggensträngen, Unternehmensberatung, namentlich im Bereich Betriebsversicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 27.02.2003, S. 20, Publ. 881324). Firma neu: **R & R Inter-Risk-Management AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 01.10.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 28044 vom 03.10.2003
(01206944 / CH-020.3.022.822-5)

■ **RMC AG**, in Stäfa, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von fremden und eigenen Geräten für die Regelung und Steuerung von Anlagen der Kältemaschinenindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29.12.1997, S. 9296). Firma neu: **RMC AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 01.10.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Meilen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 28045 vom 03.10.2003
(01207026 / CH-020.3.922.011-5)

■ **Schaeppi Grundstücke Verwaltungen Kollektivgesellschaft**, in Zürich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02.10.2003, S. 17, Publ. 1196770). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wolfberger, Jacques, von Kloten, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

Tagebuch Nr. 28046 vom 03.10.2003
(01206948 / CH-020.2.004.655-1)

■ **Schweizerische Stiftung Telmed**, in Zürich, Vermittlung von unabhängigen Informationen auf dem Gebiet des Gesundheitswesens an Fachkreise und an die Öffentlichkeit der

ganzen Schweiz, Stiftung (SHAB-Nr. 1 vom 04.01.1993, S. 10). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Monnier-Blaüel, Anne-Lise, von Tramelan, in Gland, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Induni, Dr. Antonio, von Stabio, in Le Mont-sur-Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Sahli, Dr. Hans-Rudolf, von Wohlen bei Bern, in Fahrni, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Brentano, Dr. Max, von Laufenburg, in Brugg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bill, Gérard, von Lausanne, in Echandens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Brunner, Dr. Hans Heinrich, von Olten, in Vitznau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Dominique, Jordan, von Dornaz, in Grimisuat, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Tanzi, Mario, von Lugano, in Viganella, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Leuthold, Claudine, von Horgen, in Perly-Certoux, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Magnin-Leuthold, Claudine, in Vevey].

Tagebuch Nr. 28047 vom 03.10.2003
(01206950 / CH-020.7.903.735-1)

■ **Samacom GmbH**, in Meilen, Die Gesellschaft bezweckt Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 151 vom 11.08.2003, S. 13, Publ. 1123144). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Semm, Markus, von Sirmach, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zwei].

Tagebuch Nr. 28048 vom 03.10.2003
(01207028 / CH-020.4.027.348-6)

■ **SIMPLE.BIZ Pielaszek & co**, in Kilchberg ZH, Marketing Aktivitäten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2001, S. 9650). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wojdyla, Jacek Matthias, von Würenlingen, in Würenlingen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 28049 vom 03.10.2003
(01207030 / CH-020.2.004.196-2)

■ **SISBAU AG**, in Zürich, Import-, Export-, Handels- und Transportgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05.09.2003, S. 22, Publ. 1158690). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kleefass, Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 28050 vom 03.10.2003
(01206952 / CH-130.0.008.323-1)

■ **SLI Consulting AG**, in Regensdorf, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 22.04.2003, S. 18, Publ. 956702). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Suter, Urs, von Oftringen, in Oftringen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Welti, Norbert, von Berikon, in Adligenswil, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rumpf, Bernd-Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Muttenz, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 28051 vom 03.10.2003
(01206954 / CH-440.3.009.150-6)

■ **SolPa AG (SolPa SA) (SolPa LTD)**, bisher in Vernier, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14.07.2003, S. 8). Gründungsstatuten: 10.12.1997. Statutenänderung: 27.08.2003. Firma neu: **SOLPA AG**. Übersetzungen der Firma neu: (**SOLPA SA) (SOLPA LTD)**. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Baslerstrasse 30, 8048 Zürich. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung, den Betrieb und die Vermarktung von IGT-Lösungen (Information-Communication-Technology) in der Schweiz sowie weitere Dienstleistungen und den Handel aller Art im vorgenannten Zweckbereich. Die Gesellschaft kann weitere Tätigkeiten, die mit dem vorgenannten Zweck in Zusammenhang stehen, anbieten und ausüben. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner weitere Gesellschaften errichten, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, halten, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 71'000'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 71'000'000.-. Aktien: 7'100'000 Namenaktien zu CHF 10.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Folgende Geschäftsstelle wird im Handelsregister gelöscht: Lettenweg 118, Allschwil]. [Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hertz, Peter, von Oberhofen am Thunersee, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei [wie bisher]; Diégubert, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Gräfelfing (DE), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei [wie bisher]; Tinner, Hanspeter, von Senwald, in St. Gallenkappel, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zwei [wie bisher]; De Cesare, Teresa, italienische Staatsangehörige, in Aarberg, mit Kollektivunterschrift zu zwei [wie bisher]; Götte, Sascha, deutscher Staatsangehöriger, in Genève, mit Kollektivunterschrift zu zwei [wie bisher]; Millet, Christophe, von Fresens, in Genève, mit Kollektivunterschrift zu zwei [wie bisher]; Palada, Marius, von Yverdon-les-Bains, in Yverdon-les-Bains, mit Kollektivunterschrift zu zwei [wie bisher]; PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle [wie bisher]; Baud, Florence, von Genève, in Le Grand-Saconnex, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: von Chêne-Bougeries]; Emmisberger, Urs, von Windsch, in Erlinsbach, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Losinger, Lars, von Bern, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: in Bern]. Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden: Zürich] [gestrichen: Zürich].

Tagebuch Nr. 28052 vom 03.10.2003
(01207032 / CH-660.2.214.997-4)

■ **Sombra GmbH**, in Zürich, Handel und Direktverkauf von Unterhaltungsmusik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 73 vom 12.04.2000, S. 2458). Firma neu: **Sombra GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 23.09.2003 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 28053 vom 03.10.2003
(01207034 / CH-020.4.003.791-6)

■ **Speich Copy Print AG**, in Zürich, Handel mit Multimedia-Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2001, S. 8577). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Muff, Anton, von Neuenkirch, in Fehraltorf, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

Tagebuch Nr. 28054 vom 03.10.2003
(01207036 / CH-020.3.924.070-4)

■ **Telion AG**, in Schlieren, Handel in den Bereichen Unterhaltungselektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 05.08.2002, S. 15, Publ. 588352). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heer, Paul, von Schaffhausen und Zürich, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

Tagebuch Nr. 28055 vom 03.10.2003
(01206956 / CH-020.3.925.848-4)

■ **Treuhandbüro Martin Beck**, bisher in Niederhasli, Betrieb eines Treuhandbüros, Einzelirma (SHAB Nr. 61 vom 29.03.1999, S. 2043). Firma neu: **Treuhandbüro Beck**. Sitz neu: Bülach. Domizil neu: Hammerstrasse 6, 8180 Bülach.

Tagebuch Nr. 28056 vom 03.10.2003
(01206958 / CH-020.1.017.056-0)

■ **Turbi Sport AG**, in Turbenthal, Handel mit und Reparatur von Sport- und Modeartikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 22.05.1997, S. 3416). Domizil neu: Tösstalstrasse 60, 8488 Turbenthal. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zuber Treuhand AG, in Zell ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Appert, Herbert, von Turbenthal, in Turbenthal, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Appert-Simon, Karin, von Turbenthal, in Turbenthal, Mitglied, mit Einzelunterschrift; A+B Revisions AG, in Rütli ZH, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 28057 vom 03.10.2003
(01207038 / CH-020.3.927.151-8)

■ **Upsidedown gmbh**, in Rüslikon, Ausführung von Werbe- und Kommunikationsaufträgen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 33 vom 18.02.1998, S. 1206). Domizil neu: Alte Landstrasse 20, 8803 Rüslikon.

Tagebuch Nr. 28058 vom 03.10.2003
(01207040 / CH-020.4.018.116-0)

■ **Vermögens- und Versicherungs-Forum AG**, bisher in Schlieren, Dienstleistungen im Vermögens- und Versicherungsberatungsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2002, S. 30, Publ. 893). Statutenänderung: 26.09.2003. Sitz neu: Thalwil. Domizil neu: Im Lingg 2, 8800 Thalwil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ott, René, von Felben-Wellhausen, in Thalwil, Präsident, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 28059 vom 03.10.2003
(01206960 / CH-020.3.007.156-0)

■ **Visser + Ritmeyer AG**, in Horgen, Produktion und Herstellung von Büchern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20.11.2001, S. 9139). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Acton Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 28060 vom 03.10.2003
(01206962 / CH-020.3.927.887-8)

■ **Von Roll Inova Holding AG**, in Zürich, Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 21.02.2003, S. 23, Publ. 872800). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spuhler, Peter, von Zürich, in Warth-Weinigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

Tagebuch Nr. 28061 vom 03.10.2003
(01207042 / CH-251.3.000.436-8)

■ **Widja, H. Janata + U. Widmer, Unternehmung für Dienstleistung und Handel**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Bürobranche, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 18.08.1989, S. 3450). Domizil neu: Baumackerstrasse 49, 8050 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Janata, Heinz, in Zürich, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zwei]; Widmer, Urs, von Ellikon an der Thur, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zwei].

Tagebuch Nr. 28062 vom 03.10.2003
(01207044 / CH-020.2.903.845-4)

■ **World Financial Services AG**, in Zürich, Erbringen und Vermittlung von Dienstleistungen im Finanzbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 25.09.2003, S. 19, Publ. 1186418). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Katsoulis, Konstantin, von Wallisellen, in Dübendorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 28063 vom 03.10.2003
(01206964 / CH-020.3.022.825-8)

■ **Zentraler Stipendienfonds für Studierende der Stiftung Juventus-Schulen in Zürich**, in Zürich, Gewährung von Studienbeihilfen an Studierende der Stiftung Juventus-

Schulen, Stiftung (SHAB Nr. 44 vom 05.03.2001, S. 1644). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungen des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arnold, Lotte, von Simplan, in Dübendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schreiner-Tschan, Monika, von Frauenfeld, in Frauenfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

Tagebuch Nr. 28064 vom 03.10.2003
(01206966 / CH-020.7.904.014-0)

■ **ZO Sport und Mode Ulrich**, in Wetzikon ZH, Verkauf von Sportartikeln und Textilien, Reparaturen von Sportartikeln und Service, Einzelirma (SHAB Nr. 210 vom 30.10.2001, S. 8495). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernich, Marianne, von Lüterswil-Gächliwil, in Alstätten, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 28065 vom 03.10.2003
(01207046 / CH-020.1.039.462-3)

■ **Buchantiquariat Schöni AG in Liquidation**, in Zürich, Handel mit und Vermittlung von antiken Büchern und Stichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 25.05.2000, S. 3552). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 28066 vom 03.10.2003
(01207048 / CH-020.3.904.512-7)

■ **GSZ Plattenbeläge GmbH in Liquidation**, in Dietikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2002, S. 19, Publ. 743866). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 26.09.2003 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 28068 vom 03.10.2003
(01206968 / CH-020.4.021.172-4)

■ **NTeam GmbH in Liquidation**, in Zürich, Beratung über den Einsatz der elektronischen Datenverarbeitung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2002, S. 21, Publ. 344906). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 28069 vom 03.10.2003
(01207050 / CH-020.4.019.029-1)

■ **Rarog Meerfrüchte, Roberta Sindicic**, in Richterswil, Handel mit Meer- und Süsswasserfischen und -früchten, Einzelirma (SHAB Nr. 148 vom 05.08.1991, S. 3382). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 28070 vom 03.10.2003
(01207052 / CH-020.1.001.119-0)

■ **Restaurant Rössli, Bini & Partner**, in Rheinau, Betrieb eines Restaurants, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 01.05.2003, S. 19, Publ. 971122). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Madeleine Bini aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Loriano Bini führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma Restaurant Rössli, Loriano Bini, in Rheinau, fort.

Tagebuch Nr. 28071 vom 03.10.2003
(01206970 / CH-020.2.004.614-5)

■ **Vertriebsorganisation Gebr. Schnell**, in Wädenswil, Handel mit Produkten aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02.07.1998, S. 4555). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 28072 vom 03.10.2003
(01206972 / CH-020.2.003.097-2)

■ **Wilhelm Schoeffel GmbH & Co, Stuttgart, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Bezweckt die Herstellung und den Vertrieb von Schmelzwäuren aller Art aus eigener oder fremder Erzeugung sowie den Handel mit Edelsteinen und Perlen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 235 vom 01.12.2000, S. 8197), mit Hauptsitz in: Stuttgart. Der Geschäftsbetrieb der Zweigniederlassung hat aufgehört. Die Zweigniederlassung wird im Sinne von Art. 77 Abs. 2 lit. b HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 28073 vom 03.10.2003
(01207054 / CH-020.9.901.003-8)

■ **Zürich Gastro Catering GmbH in Liquidation**, in Zürich, Partyservice und Gemeinschaftsverpflegungen sowie Organisation und Durchführung von Anlässen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2002, S. 18, Publ. 733924). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22.09.2003 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 28074 vom 03.10.2003
(01207056 / CH-020.4.021.747-3)

■ **Zürich Gastro Catering GmbH in Liquidation**, in Zürich, Partyservice und Gemeinschaftsverpflegungen sowie Organisation und Durchführung von Anlässen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2002, S. 18, Publ. 733924). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22.09.2003 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 28074 vom 03.10.2003
(01207056 / CH-020.4.021.747-3)

■ **Zürich Gastro Catering GmbH in Liquidation**, in Zürich, Partyservice und Gemeinschaftsverpflegungen sowie Organisation und Durchführung von Anlässen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2002, S. 18, Publ. 733924). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22.09.2003 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 28074 vom 03.10.2003
(01207056 / CH-020.4.021.747-3)

■ **Zentraler Stipendienfonds für Studierende der Stiftung Juventus-Schulen in Zürich**, in Zürich, Gewährung von Studienbeihilfen an Studierende der Stiftung Juventus-

Schuldenrufe
Appel aux créanciers
 Scioglimento di società

Schuldenruf infolge Fusion
 von Aktiengesellschaften

Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés
 anonymes

Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

 Art. 748 und Art. 749 OR
 Art. 748 et art. 749 CO
 Art. 748 e art. 749 CD

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Mossa Media Medizin AG, Basel**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Rittmann AG, Basel
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 03.09.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 10.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Rechtsanwalt lic. iur. Martin Ernst Wagner, Steinberg 19, Postfach, 4001 Basel
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 748 Ziff. 6 und 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu vereinen. Jelk Rudolf, Dr. iur. 4001 Basel

(01206724)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: UBS Brinson Holding AG und UBS Brinson AG, beide Zürich**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** UBS AG, Zürich und Basel
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 15.01.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 12.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** UBS AG, Sekretariat des Verwaltungsrates, Postfach, 8098 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** UBS AG hat Aktiven und Passiven der UBS Brinson Holding AG und der UBS Brinson AG Jahre 1999 durch Fusion im Sinne von Art. 748 OR übernommen.

 UBS AG
 8098 Zürich

(01206582)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Graben AG, Burgdorf**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Schweizerischer Bankverein, Basel
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 05.05.1993
- Anmeldefrist für Forderungen:** 12.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** UBS AG, Sekretariat des Verwaltungsrates, Postfach, 8098 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Durch Fusion des Schweizerischen Bankvereins, Basel, mit der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich, seit 29.6.1998: UBS AG, Zürich und Basel. Der (damalige) Schweizerische Bankverein hat Aktiven und Passiven der Graben AG im Jahre 1993 durch Fusion im Sinne von Art. 748 OR übernommen.

 UBS AG
 8098 Zürich

(01206594)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Peridiam AG, Muri bei Bern**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Martani SA (seit 2001 Martani Health Care Consulting), Lugnorre FR
- Beschluss durch:** Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 04.07.1995
- Anmeldefrist für Forderungen:** 31.12.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Martani Health Care Consulting, Chemin de la Lamberta 18c, 1789 Lugnorre
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Gestützt auf den Fusionsvertrag vom 30. Juni 1995 und Fusionsbilanz per 1. Januar 1995 hat die Martani SA (seit 2001 Martani Health Care Consulting) auf dem Wege der Fusion sämtliche Aktiven und Passiven rückwirkend übernommen.

 Haussener Hanspeter, Notar
 3001 Bern

(01206742)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Watchdiam AG, Muri bei Bern**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Martani SA (seit 2001 Martani Health Care Consulting), Lugnorre FR
- Beschluss durch:** Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 04.07.1995
- Anmeldefrist für Forderungen:** 31.12.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Martani Health Care Consulting, Chemin de la Lamberta 18c, 1789 Lugnorre
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Gestützt auf den Fusionsvertrag vom 30. Juni 1995 und Fusionsbilanz per 1. Januar 1995 hat die Martani SA (seit 2001 Martani Health Care Consulting) auf dem Wege der Fusion sämtliche Aktiven und Passiven rückwirkend übernommen.

 Haussener Hanspeter, Notar
 3001 Bern

(01206744)

Schuldenruf infolge Fusion (Diverse)
Appel aux créanciers à la suite de fusions (diverses)
 Diffida ai creditori in seguito a fusioni (diverse)

Terza pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della persona giuridica sciolta: Hoyer Holding Sagl, Ligonetto**
- Forma giuridica della persona giuridica sciolta:** società in nome collettivo
- Nome e sede della persona giuridica incorporante:** Hoyer (Schweiz) AG, Basel
- Forma giuridica della persona giuridica incorporante:** società anonima
- Decisione presa da:** l'assemblea generale straordinaria
- Data della decisione:** 17.09.2003
- Termine per annunciare i crediti:** 17.11.2003
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Avv. Alessandro Guglielmetti, Via Beroldingen 8, 6850 Mendrisio
- Avvertenza:** I creditori della persona giuridica sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni:** Contratto di fusione del 17 settembre 2003. La società Hoyer (Schweiz) AG riprende a titolo universale attivi e passivi della Hoyer Holding Sagl, Ligonetto ai sensi dell'art. 748 CO e sulla scorta del bilancio al 31 agosto 2003. La Hoyer Holding Sagl, Ligonetto è pertanto sciolta.

 Alessandro Guglielmetti, Studio Legale e Notarile
 6850 Mendrisio

(01206776)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
 Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CD

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Laboratoires d'analyses Martine Pasche SA en liquidation, Aigle**
- Décision de dissolution par:** acte authentique
- Date de la décision:** 17.06.2003
- Echéance de préavis des créances:** 10.11.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** M. Benoît Fellay, liquidateur, c/o Fiduciaire Künzle SA, avenue de la Gare 24, 1870 Monthey
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

 M. Benoît Fellay, liquidateur
 1870 Monthey

(01206704)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Polytrade Appenzell AG (Polytrade Appenzell SA) (Polytrade Appenzell Ltd) in Liquidation, Appenzell**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 25.09.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 07.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. oec. Hans Zogg, Domastrasse 12, 9477 Trübbach
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

 Dr. oec. Hans Zogg
 9477 Trübbach

(01206720)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Culinas Public Relations AG in Liquidation, Basel**
- Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung

- Datum des Beschlusses:** 27.08.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 10.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Scobag AG, Liquidatorin, Henric Petri-Strasse 35, Postfach 164, 4010 Basel
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

 Scobag AG
 4010 Basel

(01206760)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Sirius Transfers AG in Liquidation, Bronschhofen SG**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 15.08.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 30.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Hugentobler & Bühler, AG für Treuhand und Unternehmensberatung, Roger Bühler, Liquidator, Hofstrasse 3, 8590 Romanshorn
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.

 Hugentobler & Bühler AG
 8590 Romanshorn

(01206496)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Control-Commerce AG in Liquidation, Chur**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 02.10.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 10.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** RA Dr. Daniel Wyss, Liquidator, c/o Walder Wyss & Partner, Münsterstrasse 2, 8001 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

 Walder Wyss & Partner, Rechtsanwälte
 8022 Zürich

(01206730)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Heinz Vogel Maschinen AG in Liquidation, Gde. Neuenkirch**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 03.09.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 03.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Hans Vogel, Liquidator, Stürmütstrasse 36, 6048 Horw
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

 Hans Vogel, Liquidator
 6048 Horw

(01206610)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Heinz Vogel AG in Liquidation, Gde. Neuenkirch**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 03.09.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** 03.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen:** Hans Vogel, Liquidator, Stürmütstrasse 36, 6048 Horw
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

 Hans Vogel, Liquidator
 6048 Horw

(01206616)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: TWS L'escalier SA en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 15.09.2003
- Echéance de préavis des créances:** 17.11.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Sophie Caboussat, rue du Cendrier 22, 1201 Genève
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

 Etude de Marc Pictet et Emmanuelle Eardley-Mossaz
 1204 Genève

(01195208)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Aqua-Net SA en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 15.09.2003
- Echéance de préavis des créances:** 17.11.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Sophie Caboussat, rue du Cendrier 22, 1201 Genève
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

 Etude de Marc Pictet et Emmanuelle Eardley-Mossaz
 1204 Genève

(01195212)

Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Mab Consultants S.A. en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 09.07.2002
- Echéance de préavis des créances:** 30.11.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Philippe G. Meyer, Avocat, liquidateur, rue du Rhône 78, 1204 Genève
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

 Philippe G. Meyer, Avocat
 1204 Genève

(01206596)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Société Immobilière Angle Grand Pré-Vermont en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 22.09.2003
- Echéance de préavis des créances:** 10.11.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Luc Hafner, liquidateur, chemin de Ruth 88, 1223 Coligny
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques:** Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément à l'art. 745 al. 3 du CO.

 Etude de Me Christian Goerg, notaire
 1211 Genève 3

(01206708)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Management SA en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 09.09.2003
- Echéance de préavis des créances:** 10.11.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** Alpha Asset Management SA en liquidation, c/o Richard Nussli Conseils, chemin des Clochettes 14, 1206 Genève
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques:** La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée des actifs dans les conditions prévues à l'article 745 CO.

 Mes Hugues Renaud et Valérie Marti,
 Notaires
 1211 Genève 12

(01206722)

Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Nivelar SA en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 02.10.2003
- Echéance de préavis des créances:** 12.11.2003
- Adresse pour la déclaration des créances:** c/o Albert Luis Dupont-Willemin, rue du Vieux-College 10 Bis, 1204 Genève
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques:** L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'article 745 al. 3 CO.

 Etude de Me Pierre Natural, notaire
 1207 Genève

(01207872)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: S.I. Le Mottey D. Renens en liquidation, Lausanne*
2. *Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire*
3. *Date de la décision: 24.09.2003*
4. *Echéance de préavis des créances: 17.11.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances: Frel & Mandaco, Chemin du Devin 51, 1012 Lausanne*
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques: Ils sont informés que la liquidatrice se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO)*
Pierre-Ami Bernay, Notaire
1006 Lausanne
(01207874)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Golden west seed S.A. en liquidation, Le Mont-sur-Lausanne*
2. *Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire*
3. *Date de la décision: 02.10.2003*
4. *Echéance de préavis des créances: 13.11.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances: Beat Schmid, liquidateur, route de Sauvabelin 21, 1052 Le Mont-sur-Lausanne*
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques: Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.*
Serge Yersin, Docteur en Droit - Notaire
1002 Lausanne
(01206488)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Vossen Laboratories S.A. in Liquidation, Les Verrières*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 22.07.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 12.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: OBT AG, Liquidatorin, Hardturmstrasse 120, 8005 Zürich*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
OBT AG
8037 Zürich
(00048255)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Spilec Finanz AG in liquidazione, Lugano*
2. *Scioglimento deciso da: l'assemblea generale straordinaria*
3. *Data della decisione: 02.10.2003*
4. *Termine per annunciare i crediti: 10.11.2003*
5. *Servizio a cui annunciare i crediti: Luca Confalonieri, liquidatore, c/o Società Fiduciaria Confalonieri SA, Piazza Cioccaro 7, CP 2360, 6901 Lugano*
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
Confalonieri Società Fiduciaria S.A.
6901 Lugano
(01206702)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Barbere SA en liquidation, Martigny*
2. *Décision de dissolution par: procès-verbal authentique*
3. *Date de la décision: 07.08.2003*
4. *Echéance de préavis des créances: 10.11.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances: André Masson, avocat et notaire, liquidateur, avenue de la Gare 8, 1920 Martigny*
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
Me André Masson, avocat et notaire
1920 Martigny
(01206754)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: BSA Atelier d'architecture S.A. en liquidation, Nyon*
2. *Décision de dissolution par: Président du Tribunal du district de Nyon*
3. *Date de la décision: 12.12.1997*

4. *Echéance de préavis des créances: 10.11.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances: BSA Atelier d'architecture S.A. en liquidation, chez Daniel Rossellat, liquidateur, route de St-Cergue 312, 1260 Nyon*
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
Paléo Arts & Spectacles
1260 Nyon 1
(01206758)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Reconsol S.A. en liquidation, Pully*
2. *Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire*
3. *Date de la décision: 17.09.2003*
4. *Echéance de préavis des créances: 10.11.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances: Géraldine Pozzi, Chemin de Sornais 16, 1009 Pully*
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques: Ils sont informés que la liquidatrice se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).*
Pierre-Ami Bernay, Notaire
1006 Lausanne
(01206510)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Y'Ideé Food K+S AG in Liquidation, Rickenbach SO*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 25.09.2002*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 14.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: L'Ideé Food K+S AG in Liq., R. Sieber, Studackerweg 24, 4554 Etziken*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
L'Ideé Food K+S AG in Liquidation
4554 Etziken
(00048161)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Vossen Trade S.A. in Liquidation, Vaumarcus*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 22.07.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 12.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: OBT AG, Hardturmstrasse 120, 8005 Zürich*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
OBT AG
8037 Zürich
(00048261)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: TFH Trade Finance Holding AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 01.10.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 20.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Oliver Wild, Liquidator, Bahnmatt 27, 6340 Baar*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Oliver Wild, Liquidator
6340 Baar
(01206500)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Logeka Trading AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch: öffentliche Urkunde*
3. *Datum des Beschlusses: 18.09.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 10.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Dr. Alex Düring, Kalchrainstrasse 9, 6515 Oberägeri*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Brandenberg Rechtsanwälte
6300 Zug
(01206506)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Indian-Martin AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 03.10.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 12.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Haussmann & Partner, Liquidatorin, Seefeldstrasse 45, 8008 Zürich*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen: Eine vorzeitige Vermögensverteilung und damit die vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 2 OR bleibt vorbehalten.*
Haussmann & Partner
8034 Zürich
(01206602)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Carl Ritsch AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 02.10.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 15.12.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Carl Ritsch AG in Liquidation, c/o Rainer Hager, Rechtsanwalt, Dammstrasse 19, 6300 Zug*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen: Der Liquidator beabsichtigt, das Vermögen möglicherweise im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.*
Carl Ritsch AG in Liq., c/o RA Rainer Hager
6300 Zug
(01206604)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Catana AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 17.09.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 31.10.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Dr. Michael Hamm, Postfach 677, 8027 Zürich*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen: Eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.*
Staiger, Schwald & Roesle, Rechtsanwälte
8027 Zürich
(01206750)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Cigolla & Partner AG in Liquidation, Zürich*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 02.10.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 12.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Cigolla & Partner AG in Liquidation, Jungstrasse 9, 8050 Zürich*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen: Es wird beabsichtigt, das Vermögen in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.*
Lenzlinger & Studer, Rechtsanwälte Notare
6304 Zug
(01206494)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata
Art. 823 l.v.m. Art. 742 OR
Art. 823 en relation avec art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Kulturbistro Amriswil GmbH in Liquidation, Amriswil*
2. *Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 27.08.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 15.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Rohner Gabrielle, Florastrasse 8, 8580 Amriswil*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Gabrielle Rohner
8580 Amriswil
(01206772)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: B & B Food and Beverage GmbH in Liq., Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 09.05.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 10.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Valiba Treuhand AG, Margarethenstrasse 47, 4053 Basel*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Valiba Treuhand AG
4053 Basel
(01206508)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: A Tavola GmbH in Liquidation, Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 08.04.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 10.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Victor Uebelhart, Liquidator, c/o A Tavola GmbH, Weissensteinstr. 12, 4059 Basel*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Waldmann Faesch & Partner
4001 Basel
(01206706)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Plastacor GmbH in Liquidation, Birmensdorf*
2. *Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 06.06.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 31.01.2004*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Eisele & Partner Treuhand AG, Stadlerstrasse 11, Postfach, 8404 Winterthur*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Eisele & Partner Treuhand AG
8404 Winterthur
(01206726)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: JIMNEY CONSULTING SARL en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire*
3. *Date de la décision: 09.09.2003*
4. *Echéance de préavis des créances: 10.11.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances: Lisa Jimney p.a. Jimney Consulting SARL, rue de la Tour-Maitresse 10, 1204 Genève*
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques: Conformément à l'article 745 alinéa 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs.*
Ducret & Fontanet, Notaires
1205 Genève
(01206766)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: NAZ GmbH Schreinerei in Liquidation, La Punt-Chamuesch*
2. *Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 29.08.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 10.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: Treuhand- und Immobilien-Gesellschaft Niggli & Zala AG, - 7504 Pontresina*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Niggli & Zala AG
7504 Pontresina
(01206712)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: SIC Software & Informatik Consulting GmbH in Liquidation, Luzern*
2. *Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung*
3. *Datum des Beschlusses: 19.08.2003*
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 12.11.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen: MSG Manag. Systems GmbH, Kapellplatz 2, 6004 Luzern*
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Willi Käfer, Liquidator
(01206492)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:**
Sollberger Limousine Service GmbH in Liquidation, Moosseedorf
 - Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 01.10.2003
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **31.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Sollberger Limousine Service GmbH in Liquidation c/o Heinz Sollberger, Camping Seerose, 3302 Moosseedorf
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Heinz Sollberger
3302 Moosseedorf
- (01206762)

Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:**
SAFE, Société d'Analyses Fiscales et Economiques Sàrl en liquidation, Pully
 - Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 - Date de la décision:** 25.09.2003
 - Echéance de préavis des créances:** **13.11.2003**
 - Adresse pour la déclaration des créances:** Luc Enderli, liquidateur, avenue Général-Guisan 46, chez FIDSWISS S.A., 1009 Pully
 - Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 - Remarques:** L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société à l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 alinéa 3 CO.
- Etude Chenevard & Wenger, Notaires
1003 Lausanne
- (01206368)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:**
ERM Etude - Réalisation - Maintenance Sàrl en liquidation, Rances
 - Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 - Date de la décision:** 23.09.2003
 - Echéance de préavis des créances:** **10.11.2003**
 - Adresse pour la déclaration des créances:** René Locher, liquidateur, Le Bugnon, 1359 Rances
 - Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Brigitte Stämpfli Chevalley, Notaire
1400 Yverdon-les-Bains
- (01206736)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:**
Chamäleon Informatik GmbH in Liquidation, Romanshorn
 - Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 10.09.2003
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **15.11.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Patrick Kobler, Liquidator, Reckholdenstrasse 61, 8590 Romanshorn
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Patrick Kobler, Liquidator
8590 Romanshorn
- (01206482)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:**
A.M. Music Sàrl en liquidation, Vevey
 - Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 - Date de la décision:** 16.04.2003
 - Echéance de préavis des créances:** **10.11.2003**
 - Adresse pour la déclaration des créances:** Domenico Nicastro, liquidateur, chemin du Mont-Blanc 8, 1023 Crissier
 - Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 - Remarques:** Etude du Notaire Jean-Daniel Rumpf, 1800 Vevey.
- Domenico Nicastro, liquidateur
1023 Crissier
- (01206718)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:**
FIP Fashion Import Partners, Genossenschaft unabhängiger Modehäuser in Liquidation, Zürich
 - Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 31.10.2002
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **01.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Claude Suhr, Liquidatorin, Klobachstr. 123, 8032 Zürich
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bilanz- und Treuhand AG
8053 Zürich
- (01206746)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung:**
Stiftung Kultur- und Vereinshaus Döttingen in Liquidation, Döttingen
 - Auflösungsbeschluss durch:** Stiftungsrat
 - Datum des Beschlusses:** 04.01.2001
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **31.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Stiftung Kultur- und Vereinshaus Döttingen in Liquidation, c/o Urs Blumenthal, Hauptstrasse 26, 5312 Döttingen
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Urs Blumenthal
5312 Döttingen
- (01206370)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
Baverim AG, Bottmingen
 - Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 6'000'000
 - Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 300'000
 - Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 01.10.2003
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **15.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Baverim AG c/o Theodor Kommann, Kreuzackerweg 63, 4103 Bottmingen
 - Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 - Bemerkungen:** Die ausserordentliche Generalversammlung hat beschlossen, das bisherige Aktienkapital der Gesellschaft von CHF 6'000'000.-, eingeteilt in 6'000 Namenaktien zu nominal je CHF 1'000 um CHF 5'700'000.- auf CHF 300'000.- herabzusetzen, und zwar durch Vernichtung von 5'700 Namenaktien mit einem Nennwert von je CHF 1'000.-. Der besondere Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach der Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
- Grether, Gutzwiller & Forrer, Advokaturbüro
4051 Basel
- (01206764)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
Willy Nyffeler AG, Kallnach
- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 2'000'000
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 800'000
- Herabsetzungsbeschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 03.10.2003
- Anmeldefrist für Forderungen:** **15.12.2003**
- Anmeldestelle für Forderungen:** Notar Andreas Blank, Stadtplatz 26, 3270 Aarberg
- Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.

- Bemerkungen:** Durch besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732 Abs. 2 OR wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.

Notariat Seiler & Blank
3250 Lyss

(01206364)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
Pantransport AG (Pantransport SA) (Pantransport Spa) (Pantransport Ltd), Kloten
 - Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 300'000
 - Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
 - Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 29.09.2003
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **05.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Pantransport AG, Steinackerstrasse 47, 8302 Kloten
 - Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 - Bemerkungen:** Der besondere Revisionsbericht der ITAG Revision AG, Basel, bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
- Mathys Schmid Partner, Advokatur und Notariat
4052 Basel
- (01206728)

Deuxième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:**
Du Pont de Nemours Development SA, Le Grand-Saconnex
 - Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:** CHF 2'478'026'370
 - Nouvelle valeur nominale du capital-actions:** CHF 2'348'026'370
 - Décision de réduction par:** l'assemblée générale extraordinaire
 - Date de la décision:** 02.10.2003
 - Echéance de préavis des créances:** **10.12.2003**
 - Adresse pour la déclaration des créances:** Du Pont de Nemours Development SA, chemin du Pavillon No 2, 1218 Le Grand-Saconnex
 - Indication:** Les créateurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.
- Etude de Me Laurent Brechbühl, Notaire
1208 Genève
- (01206714)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
Gerum & Waldburger AG, Oberbüren
 - Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 400'000
 - Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
 - Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 26.09.2003
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **15.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Treuhand Widmer AG, Bahnhofstr. 16, 9201 Gossau
 - Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 - Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 300 Namenaktien à CHF 1'000.- total CHF 300'000.- und Verwendung zur Gutschrift an die Aktionäre. Der besondere Revisionsbericht der Ostschweizerischen Treuhandgesellschaft Herisau AG, Herisau, bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach der durchgeführten Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.
- Widmer Treuhand AG
9201 Gossau
- (01206782)

Seconda pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima:**
Lior SA, Rancate
- Valore nominale attuale del capitale azionario:** CHF 500'000
- Nuovo valore nominale del capitale azionario:** CHF 100'000
- Riduzione decisa da:** l'assemblea generale straordinaria
- Data della decisione:** 02.10.2003
- Termine per annunciare i crediti:** **10.12.2003**
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Lior SA, via ai Grotti, 6862 Rancate
- Avvertenza:** I creditori sono invitati a far valere i propri diritti e pretendere la soddisfazione e garanzia.
- Osservazioni:** L'assemblea generale ha deciso la riduzione del capitale azionario mediante riduzione del valore nominale delle azioni da CHF 100.- a CHF 20.-. Il capitale azionario dopo la riduzione ammonta pertanto a CHF 100'000.- e sarà composto da n. 5000 azioni al portatore da CHF 20.- ciascuna. La relazione speciale di revisione prevista dall'art. 732 CO a disposizione degli azionisti riuniti in

assemblea per la delibera in questione è stata allestita dalla Reifson SA, Lugano. In base a questa relazione il revisore ha confermato che i debiti della società rimarranno coperti anche dopo la riduzione di capitale.

Studio Legale e Notarile Vassalli-Verga
6830 Chiasso

(01206716)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
CIS Amrein AG, Regensdorf
 - Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 120'000
 - Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 120'000
 - Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 03.10.2003
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **15.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** CIS Amrein AG, Althardstrasse 158, 8105 Regensdorf
 - Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 - Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung und Vernichtung von 220 Namenaktien à nom. CHF 1'000.-. Der nach Art. 732 OR vorgeschriebene Revisionsbericht stellt fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
- Controlla Revisions AG
8501 Frauenfeld
- (01206484)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
LASAG Lagerhaus und Zollfreilager Schaffhausen AG, Schaffhausen
 - Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 2'850'000
 - Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'100'000
 - Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 02.10.2003
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **15.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Victor Wyss, c/o Tresura Treuhand AG, Mühlientalsträsschen 25, Postfach, 8204 Schaffhausen
 - Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 - Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Rückkauf und Vernichtung von 650 Namenaktien zu CHF 1'000.- nominal und durch Reduktion des Nennwertes der restlichen 2'200 Namenaktien von CHF 1'000.- nominal auf CHF 500.- nominal je Aktie. Der nach Art. 732 OR vorgeschriebene Revisionsbericht stellt fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
- Tresura Treuhand AG
8204 Schaffhausen
- (01206486)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**
IBS AG, Wohlenschwil
 - Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 200'000
 - Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
 - Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 25.09.2003
 - Anmeldefrist für Forderungen:** **09.12.2003**
 - Anmeldestelle für Forderungen:** TIMAG Treuhand GmbH, Meierhöfling 3, 6017 Ruswil
 - Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 - Bemerkungen:** Die Redaktion erfolgt durch Herabsetzung des Nennwertes der Aktien von CHF 1'000.- auf CHF 500.- pro Namenaktie. Der durch die Kapitalherabsetzung frei werdende Kapitalbetrag wird vollumfänglich dem Darlehen an die Aktionäre gutgeschrieben. Gemäss Revisionsbericht der TIMAG Treuhand GmbH, in Ruswil, vom 3. September 2003, wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
- René Bärtschi
5512 Wohlenschwil
- (01206756)

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung und Aufforderung an die Gläubiger
Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée et appel aux créanciers
Trasformazione di una società anonima in una società a garanzia limitata e diffida ai creditori

Art. 824 ff. OR - Art. 824 ss. CO - Art. 824 ss. CO

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:**
Zebag Montageteam AG, Luzern
- Name und Sitz der neuen GmbH:** Zebag GmbH, Bern
- Umwandlungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung

- Datum des Umwandlungsbeschlusses: 11.09.2003
- Anmeldefrist für Forderungen: 30.11.2003
- Anmeldestelle für Forderungen: Zebag GmbH, Gerechtigkeitsgasse 33, 3011 Bern
- Hinweise: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.
- Bemerkungen: Die Zebag Montageteam AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalzession auf die Zebag GmbH übergegangen. Nach Ablauf der Frist geht die Schuld auf die neue Gesellschaft über.

ZEBAG GmbH
3011 Bern
(01206710)

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti

Aufruf Sommation Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. Titre: cédule hypothécaire au porteur

- Gravant: la parcelle 630 de la commune de Coppet, dont William Ainscough est propriétaire, en deuxième rang, intérêt maximum 10% l'an, profite des cases libres
 - N° du titre: 197995
 - Solde/Valeur: CHF 115'000
 - Délivré le: 19.06.1984
 - Expiration de l'échéance: 15.02.2004
- Tribunal d'arrondissement de la côte
1260 Nyon
(01027854)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. Titre: cédule hypothécaire au porteur

- Gravant: la parcelle 2144 de la commune d'Yverdon-les-Bains, intérêt maximum 10%, inscrite au registre foncier de Grandson Yverdon, en 1er rang, propriété de Rose-Marie Erath.
 - N° du titre: 142432
 - Solde/Valeur: CHF 200'000
 - Délivré le: 23.05.1972
 - Expiration de l'échéance: 20.02.2004
 - Remarques: JN02.018029
- Tribunal d'arrondissement de la Broye et du N. VD
1401 Yverdon-les-Bains
(01027858)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. Titre: cédule hypothécaire au porteur

- Gravant: la parcelle 8545 de la commune de Lausanne, sise à l'avenue de Cour 155, en premier rang, intérêt maximum 7%, inscrite au registre foncier de Lausanne, propriété, ensuite de vente passée devant Laurent Besso, notaire à Lausanne, en date du 9 avril 2003, de Meyer Andrea, domiciliée à Lausanne.
 - N° du titre: 364628
 - Solde/Valeur: CHF 80'000
 - Délivré le: 17.12.1971
 - Expiration de l'échéance: 10.06.2004
 - Remarques: JN03.005974
- Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne
(01027914)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. Titel: Sparheft

- Lautend auf: NAB (Neue Aargauer Bank) mit Sitz in Aarau
- Nr. des Titels: 0882-435136-80-1
- Saldo/Wert: CHF 15'934.15

- Ausgestellt am: 16.09.2003
- Auskündungsfrist: 30.03.2004
- Bemerkungen: SU.2003.51068
Gerichtspräsidium Aarau
5001 Aarau
(01202532)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. Titel: Eigentümerschuldbrief

- Lastend auf: den Liegenschaften Madiswil-Grundbuchblatt Nrn. 985, 986 und 987, im 1. Rang
- Saldo/Wert: CHF 12'000
- Ausgestellt am: 15.10.1872
- Auskündungsfrist: 28.09.2004
- Bemerkungen: Maximalzinsfuß 6% SU.2003.51069
Gerichtspräsidium Aarau
5001 Aarau
(01202534)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. Titolo: cartella ipotecaria al portatore

- gravante su: il foglio PPP 2615 RFD di Ponte Capriasca, quota di 51/1000 fondo base particella n. 730, appartamento n. 5, in 1. rango
- No. del titolo: 3381
- Saldo / Valore: CHF 10'850
- rilasciato il: 05.04.1972
- Termine per la pubblicazione: 09.10.2004
- Osservazioni: CN.2003.00064
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(01206362)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. Titolo: cartelle ipotecarie al portatore

- gravante su: cartelle ipotecarie al portatore di nominali CHF 25'000.- gravante in III° e pari rango la part. n. 1960 RFD di Lugano (documento giustificativo n. 906 del 28.4.1952); di nominali CHF 20'000.- gravante III° e pari rango la part. n. 1960 RFD di Lugano (documento giustificativo n. 907 del 28.4.1952); di nominali CHF 20'000.- gravante in III° e pari rango la part. n. 1960 RFD di Lugano (documento giustificativo n. 908 del 28.4.1952); di nominali CHF 50'000.- gravante in IV° rango la part. n. 1960 RFD di Lugano (documento giustificativo n. 5865 del 14.10.1957); di nominali CHF 50'000.- gravante in V° rango la part. n. 1960 RFD di Lugano (documento giustificativo n. 5866 del 14.10.1957)
- Termine per la pubblicazione: 09.10.2004
- Osservazioni: CN.2003.00063
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(01206366)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. Titolo: azione al portatore

- intestato a: azione al portatore n. 100, interamente liberata, della società Vegetal Progress SA, Lugano
- Saldo / Valore: CHF 1'000
- Termine per la pubblicazione: 09.10.2004
- Osservazioni: CN.2003.00065
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(01206372)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. Titolo: libretto di risparmio al portatore

- intestato a: libretto di risparmio al portatore, saldo al 28 febbraio 1997, emesso dalla stessa Banca, succursale di Bellinzona
- No. del titolo: R222191 (ex n. 3.7.22219.50.001.00001)
- Saldo / Valore: CHF 5'813.31

- Termine per la pubblicazione: 09.10.2004
- Osservazioni: CN.2003.00066
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(01206378)

Unique publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. Titre: obligations de caisse

- Au nom de: Jean-Claude Bovey, durée 17.7.1996-17.7.2001, aucun coupon le dernier ayant été payé le 24.7.2001:
a) obligation de caisse no 22543 de la Banque Raiffeisen Haute-Broye-Jorat, à Epalinges, d'un montant de CHF 30'000.-
b) obligation de caisse no 22544 de la Banque Raiffeisen Haute-Broye-Jorat à Epalinges, d'un montant de CHF 50'000.-
- Expiration de l'échéance: 20.01.2004
- Remarques: JN03.015022 mjr
Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1
(01206380)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. Titolo: cartella ipotecaria al portatore

- gravante su: la part. n. 86 RFD di Arogn, in 1. grado
- No. del titolo: 7508
- Saldo / Valore: CHF 80'000
- rilasciato il: 14.06.1972
- Termine per la pubblicazione: 09.10.2004
- Osservazioni: CN.2003.00067
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(01206382)

Prima pubblicazione

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. Titre: cédule hypothécaire au porteur

- Gravant: la parcelle no 143 de la commune de Cully, En Combis, route de la Côte-aux-Vignes no 31, premier rang, intérêt maximum 7%, inscrite au Registre foncier de Cully, propriété de Germaine Gay et Danielle Hanert.
- N° du titre: 97'432 ID.2001/002487
- Solde/Valeur: CHF 150'000
- Délivré le: 30.01.1963
- Expiration de l'échéance: 20.10.2004
- Remarques: JN03.014933 mjr
Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1
(01206384)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. Titolo: cartella ipotecaria al portatore

- gravante su: la part. n. 1274 RFD di Comano, in 1. grado
- No. del titolo: 6991
- Saldo / Valore: CHF 100'000
- rilasciato il: 01.09.1970
- Termine per la pubblicazione: 09.10.2004
- Osservazioni: CN.2003.00068
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(01206386)

Prima pubblicazione

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. Titre: obligation de caisse

- Au nom de: Désiré et Marie-Cécile Reynard, durée du 22 janvier 1998-22 janvier 2003, avec coupons échus au 22 janvier:
obligation de caisse de la Banque Raiffeisen de Sion-Région.
- N° du titre: 201300
- Solde/Valeur: CHF 50'000
- Expiration de l'échéance: 09.04.2004
- Remarques: C2 03 362
Tribunal de Sion
1950 Sion 2
(01206396)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. Titel: Inhaberschuldbrief

- Lastend auf: Unterpfad. StWE Nr. 3402, Grundbuch Engelberg, 9'71'000 an der Wohnsiedlung Sunnmatt-West, mit Sonderrecht an der 1/2-Zimmerwohnung Nr. 944, 5%, im 1. Rang; Eigentümer: Viehauen Günter, 22.10.1925, Weidkamp 130, D-45479 Mühlheim; letztebekannte Inhaberin und Gläubigerin: Cridi Suisse, Interlaken.
- Saldo/Wert: CHF 37'800
- Ausgestellt am: 09.02.1968
- Auskündungsfrist: 08.10.2004
- Bemerkungen: V 339
Kantonsgerichtspräsident I Obwalden
6060 Sarnen
(01206688)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. Titel: Eigentümerschuldbriefe

- Lastend auf: der Liegenschaft Jegenstul-Grundbuchblatt Nr. 1113:
a) Eigentümerschuldbrief von CHF 325'000.-, vom 27.2.1981, Beleg 414, im 1. Rang
b) Eigentümerschuldbrief von CHF 80'000.-, vom 14.8.1979, Beleg 1957, im 2. Rang
- Auskündungsfrist: 08.10.2004
- Bemerkungen: Z 03 1277 LE2
Gerichtskreis V Burgdorf-Fraubrunnen
3400 Burgdorf
(01206698)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. Titel: Namensschuldbrief

- Lastend auf: der Liegenschaft Parz. Nr. 668 im Grundbuch Emmishofen, Pfandstelle 1; Gläubigerin: Thurgauer Kantonalbank, Weinfelden; Schuldner und Pfanddebtentümer: Getrud Oberhänsli-Eger, Kreuzlingen.
- Nr. des Titels: 19627
- Saldo/Wert: CHF 30'000
- Ausgestellt am: 13.01.1932
- Auskündungsfrist: 07.10.2004
- Bemerkungen: Z2.2003.00192/10/VP
Präsidium des Bezirksgerichtes Kreuzlingen
8280 Kreuzlingen
(01206740)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. Titre: cédule hypothécaire

- Gravant: les feuillets no 146 et 167 d'Orvin, du 17.5.1939, PJ IG/8528 resp. 4.4.1967, PJ IIG/8095, en 2e rang, taux 6%, propriétés de Alexander Bühler
- Expiration de l'échéance: 07.10.2004
- Remarques: C 03 1150 ROJ
Arrondissement judiciaire I
2740 Moutier
(01206748)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. Titel: Namensschuldbrief

- Lautend auf: Rosmarie Rüegger-Aeschbacher, Uerkheim, als Schuldnerin und Neue Aargauer Bank, Aarau, als Gläubigerin.
- Lastend auf: Grundbuch Staffelbach Nr. 925 und 144, Plan 14, Parzellen 587 und 610, Maximalzinsfuß 9%, im 1. Rang.
- Saldo/Wert: CHF 60'000
- Ausgestellt am: 12.12.1980
- Auskündungsfrist: 06.10.2004
- Bemerkungen: SU.2003.5136
Gerichtspräsidium Zofingen
4800 Zofingen
(01206752)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: obligations hypothécaires**
- Grevant:** la PPE no 7938 de la commune de Monthey:
 - CHF 55'000.-, (Pj 27839/84), en 1er rang
 - CHF 15'000.-, (Pj 27840/84), en 2e rang
- Expiration de l'échéance:** 07.04.2004
- Remarques:** C2 03 272 Dorsaz Danièle

Tribunal de Monthey
1870 Monthey 2

(01206768)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbriefe**
- Lastend auf:** a) Schuldbrief von CHF 30'000.-, vom 25.5.1964, Beleg III/7973, im 1. Rang als Gesamtpfandrecht auf Bärswil Grundbuchblatt Nr. 56 und 549 z.G. UBS AG, Burgdorf
b) Schuldbrief von CHF 13'000.-, vom 25.5.1964, Beleg III/7973, im 2. Rang als Gesamtpfandrecht auf Bärswil Grundbuchblatt Nr. 56 und 549 z.G. UBS AG, Burgdorf
c) Schuldbrief von CHF 47'000.-, vom 23.11.1972, Beleg IV/6514, im 3. Rang als Gesamtpfandrecht auf Bärswil Grundbuchblatt Nr. 26 und 549 z.G. UBS AG, Burgdorf
- Auskündungsfrist:** 07.10.2004
- Bemerkungen:** Z 03 1198 LE2
Gerichtskreis V Burgdorf-Fraubrunnen
3400 Burgdorf

(01206770)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbrief**
- Lastend auf:** Personalfürsorge der Verbandsdruckerei AG.
- Lastend auf:** Worb-Grundbuchblatt Nr. 2341, im 2. Rang.
- Nr. des Titels:** Beleg IV/5954
- Saldo/Wert:** CHF 226'000
- Ausgestellt am:** 13.11.1968
- Auskündungsfrist:** 07.10.2004
- Bemerkungen:** Z 03 671 FAE
Gerichtskreis VII Konolfingen
3082 Schlosswil

(01206774)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbrief**
- Lastend auf:** Einwohnergemeinde Brenzikofen.
- Lastend auf:** Brenzikofen-Grundbuchblatt Nr. 232, im III. Rang.
- Nr. des Titels:** Beleg II/3147
- Saldo/Wert:** CHF 7'500
- Ausgestellt am:** 31.12.1942
- Auskündungsfrist:** 07.10.2004
- Bemerkungen:** Z 03 611 FAE
Gerichtskreis VII Konolfingen
3082 Schlosswil

(01206778)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Inhaberschuldbrief**
- Grevant:** GB 437 Lachen 7%, an 2. Pfandstelle; Grundeigentümer: Güter-Simisek Tefvik und Fevziye.
- Saldo/Valeur:** CHF 50'000
- Déposé le:** 03.07.1973
- Expiration de l'échéance:** 07.10.2004
- Remarques:** SV 03 107
Bezirksgericht March
8853 Lachen

(01206780)

Kraftloserklärung
Annulation
Annortamento

 Art. 971, 977, 986 OR
 Art. 971, 977, 986 CO
 Art. 971, 977, 986 CO

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

- Titre: cédule hypothécaire au porteur**
- Grevant:** en deuxième rang avec profit des cases libres sur l'unité de PPE no 7640/V du cadastre du Locle, propriété de HPT holding SA en liquidation.
- N° du titre:** 31.1964
- Saldo/Valeur:** CHF 300'000
- Remarques:** TI.2002.7/j5

Tribunal Civil du District du Locle
2400 Le Locle

(01206374)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:** der Liegenschaft Kat.-Nr. 1713, Grundregisterblatt 103, Plan 6, Wohnhaus mit Garage, Versicherungs-Nr. 1932, mit 224 m2 Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Goldiger Berg 13, in der Gemeinde 8910 Affoltern a.A., an 1. Pfandstelle
- Saldo/Wert:** CHF 26'000
- Ausgestellt am:** 18.01.1952
- Bemerkungen:** ESO20025/K03
Bezirksgericht Affoltern
8910 Affoltern a.A.

(01206392)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

- Titre: cédule hypothécaire au porteur**
- Grevant:** le bien-fonds 863 du cadastre de La Coudre, 1er rang, sans concurrence avec profit des cases libres.
- N° du titre:** 154.1956
- Saldo/Valeur:** CHF 13'000
- Remarques:** TI.2002.24/em

Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(01206394)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:** dem Grundstück Kat. Nr. 3068 (Grundbuchblatt 1263), Seestrasse 84, 8942 Rüschlikon, an 2. Pfandstelle
- Saldo/Wert:** CHF 30'000
- Ausgestellt am:** 10.08.1945
- Bemerkungen:** ESO20023

Bezirksgericht Horgen
8810 Horgen

(01206402)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Namensschuldbrief/Inhaberschuldbrief**
- Lastend auf:** dem Grundstück Kat.Nr. 2555 (Grundbuchblätter 1225 und 1236), Plan 22, Birkenstrasse 32, 8155 Langnau am Albis:
 - Namenschuldbrief über CHF 130'000.-, an 1. Pfandstelle
 - Inhaberschuldbrief über CHF 20'000.-, an 2. Pfandstelle
- Ausgestellt am:** 25.11.1964
- Bemerkungen:** ESO20021
Bezirksgericht Horgen
8810 Horgen

(01206404)

**Wenn Sie für wenig
Geld auf einer
Zeitungsseite
auffallen wollen:**

Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135, 2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Telefax 032 344 83 53
E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

**Unser Abonnementsdienst
ist unter folgenden
Nummern erreichbar:**

Telefon (031) 385 13 88

Fax (031) 385 14 45

oder per E-mail:

shab.abo@derbund.ch

**Notre service
d'abonnement est
atteignable dès maintenant
aux numéros suivants:**

Téléphone (031) 385 13 88

Fax (031) 385 14 45

ou par e-mail:

shab.abo@derbund.ch

**Il nostro servizio
d'abbonenti può essere
raggiunto da oggi sotto i
seguenti numeri:**

Telefono (031) 385 13 88

Fax (031) 385 14 45

oppure via e-mail:

shab.abo@derbund.ch

Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

Ausschreibungen nach WTO
Appels d'offres conformément à l'OMC
Bandi di concorso in conformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Gemeinden Communes Comuni

1. Auftraggeberin

1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:

Elektrizitätswerk Mülin der Gemeinde Trin Hans Peter Capatt
Postfach
7016 Trin-Mulin / CH
Telefon 081 635 12 22/Fax 081 635 19 03
e-mail: ewmulin@kns.ch

1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:

ITECO Ingenieurunternehmung AG
Hanspeter Leutwiler
Postfach 423
8910 Affoltern am Albis / CH
Telefon 01 762 18 18/Fax 01 762 18 15
e-mail: iteco@iteco.ch

1.3 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:

Elektrizitätswerk Mülin der Gemeinde Trin
Hans Peter Capatt
Postfach
7016 Trin-Mulin / CH
Telefon 081 635 12 22/Fax 081 635 19 03
e-mail: ewmulin@kns.ch

1.4 Art des Auftraggebers: Gemeinde

1.5 Verfahrensart: Offenes Verfahren

1.6 Auftragsart: Lieferauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf

2.2 Projektziel der Beschaffung:

Elektromechanische Kraftwerksausrüstung

2.3 Nummer des Gemeinschaftsokabular (CPV): 29112200

2.4 Detaillierter Produktbeschreibung: Lieferung, Montage und Inbetriebsetzung einer schlüsselfertigen Turbinen-Generator-Gruppe mit einer Pelton turbine 1'360 - 1'700 kW, inklusive Luft-Wasserkühlung und 16 kV-Blocktransformator.

Optional: Turbinenregler

2.5 Ort der Lieferung: 7016 Trin-Mulin

2.6 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein

2.7 Varianten zugelassen: Ja

2.8 Teilangebote zugelassen: Nein

2.9 Liefertermin: 8 Monate nach Vertragsunterzeichnung

Ausbauwassermenge zwischen 1'200 und 1'500 währbar, Optimierung nach Jahresnettoertrag.

3. Bedingungen

3.1 Kautions / Sicherheiten: Erfüllungsgarantie auf erstes Verlangen über 10% der Vertragssumme bis zur provisorischen Abnahme und Beginn der Garantieperiode.

Erfüllungsgarantie auf erstes Verlangen über 10% der Vertragssumme für die Garantieperiode von 2 Jahren.

3.2 Zahlungsbedingungen: Teilzahlungen gemäss Ausschreibungsunterlagen.

3.3 Einzubeziehende Kosten: gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.4 Bietergemeinschaften: zugelassen

3.5 Eignungskriterien: Ausreichendes Know how personelle und fabrikationstechnische Kapazitäten, Nachweis von Referenzen für ähnliche Objekte.

3.6 Geforderte Nachweise: Nachweis von Referenzen für ähnliche Objekte.

Nachweis, dass Serviceeule jederzeit innerhalb von 24 Stunden vor Ort erscheinen können.

3.7 Zuschlagskriterien:

aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.8 Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis: 15.10.2003

Zahlungsbedingungen: kostenlos

3.9 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:

19.11.2003, 14.30 Uhr

beim EW Mülin

3.10 Sprachen für Angebote: Deutsch

3.11 Gültigkeit des Angebotes: bis 31.03.2004

4. Andere Informationen

4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine

4.2 Verhandlungen: Es werden keine Preisverhandlungen geführt.

4.3 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohn-gleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.

4.4 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzurei-

chen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00048299)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:

Elektrizitätswerk Mülin der Gemeinde Trin Hans Peter Capatt
Postfach
7016 Trin-Mulin / CH
Téléphone 081 635 12 22/Fax 081 635 19 03
e-mail: ewmulin@kns.ch

1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:

ITECO Ingenieurunternehmung AG
Hanspeter Leutwiler
Postfach 423
8910 Affoltern am Albis / CH
Téléphone 01 762 18 18/Fax 01 762 18 15
e-mail: iteco@iteco.ch

1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Commune

1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte

1.5 Genre de marché: Marché de fournitures

2. Description détaillée des produits: Fournissage, installation et mise en service d'un groupe électromécanique turbine pelton avec alternateur entre 1'360 et 1'700 kW puissance, y compris système refroidissement air-eau et transformateur 16 kV.

optionel: régulateur de turbine

3. Délai de clôture pour le dépôt des offres: 19.11.2003 14:00 Heures

4. Appel d'offres public: L'appel d'offres officiel a été publié dans l'organe de publication suivant Schweizerisches Handelsamtsblatt
Amtsblatt des Kantons Graubünden du 09.10.2003

(00048347)



Gemeinden Communes Comuni

1. Auftraggeberin

1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:

Baudepartement der Stadt Zug, St.-Oswalds-Gasse 20, Postfach 1258, 6301 Zug

1.2 Verfahrensart:

Selektives Verfahren in 2 Stufen

1.3 Auftragsart:

Wettbewerb mit Präqualifikation

2. Abgebrochener Wettbewerb:

2.1 Ausschreibung: im SHAB-Nr. 111 vom 13.06.2003

3. Projektziel:

Studienauftrag für ein Alterszentrum Frauensteinmatt in Zug

4. Grund:

Entscheid des Grossen Gemeinderates der Stadt Zug auf Grund eines parlamentarischen Vorstosses.

5. Rechtsmittelbelehrung:

Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde muss einen Antrag und eine Begründung enthalten. Die angefochtene Ausschreibung ist beizulegen oder genau zu bezeichnen. Die Beweismittel sind zu benennen und so weit möglich beizulegen.

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:

Baudepartement der Stadt Zug, St.-Oswalds-Gasse 20, Postfach 1258, 6301 Zug

1.2 Mode de procédure choisi:

Procédure sélective en deux degré

1.3 Mode de procédure choisi:

préqualification

2. Appel d'offres annulé

2.1 Appel d'offres: dans la FOSC n° 111 du 13.06.2003

3. Titre du projet

Studienauftrag für ein Alterszentrum Frauensteinmatt in Zug

4. Raison:

Décision du «Grosser Gemeinderat der Stadt Zug» a cause d'une avance parlementaire.

5. Indication des voies de recours:

La présente publication peut être attaquée par écrit, dans un délai de 10 jours à compter de sa notification, auprès du tribunal administratif du canton de Zug. Le mémoire de recours indique les conclusions, motifs et moyens de preuve; y sont joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme les moyens de preuve.

Ausschreibungen nicht der WTO unterstellt

Appels d'offres non soumis à l'OMC

Bandi di concorso non sottomessi alle regole dell'OMC

Baufaufträge Constructions Costruzioni

Öffentlich-rechtliche Organisationen des Bundes
Organisations de droit public de la Confédération
Aziende federali di diritto pubblico

1. Auftraggeberin

1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:

Schweizerische Bundesbahnen SBB AG, Bern
Division Infrastruktur
Projektmanagement GPLS
Case Postale 345
1001 Lausanne / CH
Telefon 0512 24 28 89/Fax 0512 24 28 09

1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:

Ingenieurgemeinschaft (IG) 4Plus
kfm SA environnement naturel et construit
Philippe Antonioli
Postfach 823
1951 Sion / CH
Telefon 027 329 08 80/Fax 027 323 31 37
e-mail: ing.civils@kfm-sa.ch

1.3 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:

Schweizerische Bundesbahnen SBB AG
I-PM-GPLS
Avenue de la Gare 43
Madeleine Chomine - BA1/228
Case Postale 345
1001 Lausanne / CH
Telefon 0512 24 28 89/Fax 0512 24 28 09

1.4 Art des Auftraggebers: Öffentlich-rechtliche Organisationen des Bundes

1.5 Verfahrensart: Offenes Verfahren

1.6 Auftragsart: Bauauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 Art des Bauauftrages: Ausführung

2.2 Projektziel der Beschaffung:

3. Gleis St. German-Visp: Tiefbauarbeiten

2.3 Aktenzeichen / Projektnummer: 9403

2.4 Nummer des Gemeinschaftsokabular (CPV): 45000000

2.5 Detaillierter Projektbeschreibung: 3. Gleis inkl. Anpassung Anschlussgleis

- Unterbau Gleisbau: Länge ca. 3000 m

- Unterbau Anschlussgleis: Länge ca. 400 m

- Kabelkanalisation: Länge ca. 3600 m

- Abbruch und Neubau von Fahrleitungs-Mastsocle: ca. Stk 220

- Bahndammquerungen (Pressvortrieb) mit Schächten

- Verbreiterung Strassenunterführung und Anpassung Stützmauer: Beton ca. 250 m³

2.6 Ort der Ausführung: Visp, Balschieder, Raron / Wallis

2.7 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein

2.8 Varianten zugelassen: Nein

2.9 Teilangebote zugelassen: Nein

2.10 Ausführungsstermin: vom 02.02.2004 bis 30.06.2005

Begehung: obligatorisch,

- Datum: Mittwoch, 15.10.2003, 15:00 Uhr

- Ort: Silozementanlage Visp, Koordinaten 632°640' 127 820

- Die an der Begehung vermittelten Kenntnisse vor Ort werden bei der Bewertung der Angebote als bekannt vorausgesetzt (SIA 118 Art 16).

- Für die Begehung ist die Sicherheitsausrüstung (Warnweste) obligatorisch.

Fragen sind bis am 27.10.2003 schriftlich zu richten an:

Schweizerische Bundesbahnen SBB AG

I-PM-GPLS, Büro Visp

Bahnhofplatz 1, 3930 Visp

Tel 0512 25 86 51, Fax 0512 25 25 86 20

E-mail: roland.heinzmann@sbb.ch

3. Bedingungen

3.1 Kautions / Sicherheiten: keine

3.2 Zahlungsbedingungen: in CHF, 60 Tage netto

3.3 Bietergemeinschaften: zugelassen

3.4 Eignungskriterien: Hinreichende Befähigung zur Auftragsaufgabe; Referenzen über mindestens 3 vergleichbare Objekte unter Bahnbetrieb

- Angemessenes Verhältnis (max. 30%) von Auftragssumme pro Jahr zum Umsatz der massgebenden Unternehmens-einheit pro Jahr

- Hinreichendes Qualitätsmanagement; Nachweis eines unternehmensbezogenen Qualitäts- und Sicherheitsmanagements

- Sicherheitsnachweis: Ausgebildeter und geprüfter Baustellenchef und Stv.

- Kapazitätsnachweis der Firma: Personal, Geräte und Maschinen

3.5 Zuschlagskriterien: aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.6 Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis: 15.10.2003

Kosten: CHF 500.00

Zahlungsbedingungen: bar oder PC 19-4499-1 / IG 4 Plus

p.a. kfm SA Sion

3.7 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:

21.11.2003, 16.00 Uhr

Das Angebot muss spätestens zum angegebenen Zeitpunkt bei der Auftraggeberin einreichen oder zu deren Handen der schweizerischen Post übergeben werden (massgebend ist der Poststempel oder Stichode-Beleg), bzw. bei ausländischen Anbietern einer schweizerischen diplomatischen oder konsularischen Vertretung übergeben werden.

Zusatz:

Bei der Übergabe des Angebots an eine diplomatische oder konsularische Vertretung der Schweiz im Ausland, haben die Anbieter eine Empfangsbestätigung der entsprechenden Vertretung sofort per Fax an die Auftraggeberin zu melden.

Stichwort: "Submission 3 Gleis St. German - Visp / nicht öffnen"

3.8 Sprachen für Angebote: Deutsch

4. Andere Informationen

4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine

4.2 Verhandlungen: bleiben vorbehalten

4.3 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohn-gleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.

4.4 Sonstige Angaben: Rechtsmittelbelehrung: Soweit im vorliegenden Vergabeverfahren der geschätzte Auftragswert den massgeblichen Schwellenwert erreicht (Art. 2a Abs. 3 VoEB) und eine Tätigkeit im Sinne von Art. 2a Abs. 2 Bst. b betroffen ist, kann gegen diese Verfügung gemäss Art. 27ff. BoEB innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich und begründet Beschwerde an die Eidgenössische Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, erhoben werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel und unter Beilage der greifbaren Beweismittel einzureichen. Bezug der Ausschreibungsunterlagen ab 10.10.2003

- Abholen und Barzahlung

- oder Einzahlungsquittung per Fax an die Bestelleradresse (Fax 027 / 323 31 37)

Die Ausschreibung und die Ausführung der Arbeiten stehen unter dem Vorbehalt der Projektgenehmigungsverfügung des BAV und der notwendigen Kreditfreigaben

(0004573)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:

Chemins de fer fédéraux CFF SA
Division Infrastructure
Management des projets GPLS
Case Postale 345
1001 Lausanne / CH

Téléphone 0512 24 28 89/Fax 0512 24 28 09

1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:

Ingenieurgesellschaft (IG) 4Plus
kfm SA environnement naturel et construit
Philippe Antonioli
Postfach 823
1951 Sion / CH

Téléphone 027 329 08 80/Fax 027 323 31 37

e-mail: ing.civils@kfm-sa.ch

1.3 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:

Chemins de fer fédéraux CFF SA

I-PM-GPLS

Avenue de la Gare 43

Madeleine Chomine - BA1/228

Case Postale 345

1001 Lausanne / CH

Téléphone 0512 24 28 89/Fax 0512 24 28 09

1.4 Genre de pouvoir adjudicateur: Organisations de droit public de la Confédération

1.5 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte

1.6 Genre de marché: Marché de travaux de construction

2. Objet du marché

2.1 Genre du marché de travaux de construction: Exécution

2.2 Titre du projet du marché:

3ème voie St. German-Visp: travaux de génie civil

2.3 Référence / numéro de projet: 9403

2.4 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV): 45000000

2.5 Description détaillée du projet: 3ème voie y compris adaptation des voies de raccordement

- infrastructure des voies: longueur env. 3000 m

- infrastructure des voies de raccordement: longueur env. 400 m

- canalisation de câbles: longueur env. 3600 m

- démolition et construction des socles des lignes de contact: env. 220 pces

- traversée de la digue (pousse-tube) avec des chambres - prolongation du passage inférieur de la route et adaptation du mur de soutènement: béton env. 250 m³

2.6 Lieu de l'exécution: Visp, Balschieder, Raron / Valais

2.7 Allotissement du marché en lots: Non

2.8 Variantes admises: Non

2.9 Offres partielles admises: Non

2.10 Délai d'exécution: du 02.02.2004 jusqu'au 30.06.2005

Visite de lieux: obligatoire

- Date: mercredi, 15.10.2003, 15:00 Uhr

- Lieu: Silozementanlage Visp, coordonnées 632°640' 127 820

- les informations recues lors de la visite des lieux seront considérées comme connue pour l'

- pour la visite des lieux, le port de l'équipement de sécurité (gilet orange avec bande réfléchissante) est obligatoire. Les questions sont adressées par écrit jusqu'au 27.10.2003 à l'adresse suivante:

CFF AG
I-PM-GPLS, bureau Visp
Bahnhofplatz 1, 3930 Visp
Tel 0512 25 86 51, Fax 0512 25 25 86 20
E-mail: roland.heinzmann@sbb.ch

3. Conditions

- 3.1 **Caution / garanties:** Aucune
- 3.2 **Conditions de paiement:** en CHF, 60 jours net
- 3.3 **Communautés de soumissionnaires:** admis
- 3.4 **Critères d'aptitude:** - Qualifications minimum: références d'au moins 3 objets similaires avec trafic ferroviaire
- Rapport entre le montant du mandat et le chiffre d'affaire annuel du secteur concerné de l'entreprise. Rapport approprié (max. 30 %)
- Capacité économique suffisante
- Système de management de la qualité: faire preuve du management de la qualité et de la sécurité en rapport avec l'exigence des travaux
- garantie de sécurité: formation et légitimation du chef de chantier et son remplaçant
- Capacité de l'entreprise: personnel, équipement et machines

3.5 Critères d'adjudication:

- conformément aux critères cités dans les documents
- 3.6 **Conditions à l'obtention du dossier d'appel d'offres** souhaitée jusqu'au: 15.10.2003
Prix: CHF 500.00
Conditions de paiement: en espèce ou PC 19-4499-1 / IG 4Plus p.a. km Sion

3.7 Délai de clôture pour le dépôt des offres: 21.11.2003, 16.00 Heures

Le timbre postale ou le récépissé (code-barre) d'un office postale suisse fait foi, de même que, pour les soumissionnaires étrangers, l'accusé de réception d'une représentation diplomatique ou consulaire de Suisse
Avenant: Lors de la remise de l'offre à une représentation diplomatique ou consulaire de Suisse à l'étranger, les soumissionnaires sont tenus de faxer sans tarder leur accusé de réception à l'adjudicataire.
Mention: "Soumission 3ème voie St.German - Visp / ne pas ouvrir"

3.8 Langues utilisées pour les offres:

Allemand

4. Autres informations

- 4.1 **Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC:** Aucun
- 4.2 **Négociations:** Demeurent réservées
- 4.3 **Conditions régissant la procédure:** Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employés et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
- 4.4 **Autres indications:** Indication des voies de recours: Si, dans la présente procédure d'adjudication, la valeur estimée du marché atteint les seuils déterminants (art. 2a al. 3 OMP) et le marché concerne une activité au sens de l'art. 2a al. 2 lit. b OMP, la présente décision peut, conformément aux art. 27 ss LMP, faire l'objet d'un recours écrit

et motivé, qui doit être formé auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, dans les vingt jours à compter de la notification de la décision. L'acte de recours sera déposé en deux exemplaires et accompagné des moyens de preuve disponibles.

Retrait des documents de la soumission dès le 10.10.2003:

- Retrait et paiement en espèce
 - ou envoyer le récépissé du paiement par fax à l'adresse de commande (fax 027/323 31 37)
- L'adjudication dépend de l'octroi de toutes les autorisations nécessaires de l'OFT à l'exécution des travaux ainsi qu'à l'approbation du crédit par l'organe compétent de la SA CFF.

(00048297)

Vergabene Aufträge nach WTO
Ordres attribués conformément à l'OMC
Appalti aggiudicati in donformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin

- 1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**
GRUPPE RÜSTUNG
Bundesamt für Luftwaffen- und Führungssysteme
Felix Mössinger, RPLK-IMFS
Kasernenstrasse 19
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 59 18/Fax 031 324 59 94
e-mail: felix.moessinger@gr.admin.ch
- 1.2 **Art des Auftraggebers:** Bund
- 1.3 **Verfahrensart:** Selektives Verfahren
- 1.4 **Auftragsart:** Lieferauftrag
2. **Auftragsgegenstand**
- 2.1 **Projekttitel der Beschaffung:**
Kauf feldtauglicher Notebooks für die mobilen Vermittler eines mil. Fernmeldesystems.
- 2.2 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 30230000
3. **Verfahren**
- 3.1 **Vergabekriterien:**
- gem. Ausschreibung im SHAB Nr. 6 vom 13.01.2003
- 3.2 **Berücksichtigte Anbieter:**
Ascom Systec AG, Security Solutions
Belpstrasse 37
3000 Bern 14 / CH
- 3.3 **Aufträge an Dritte:** Nein
- 3.4 **Angabe über den Preis:** ohne Angaben, gemäss Art 23, Abs 3, Lit b) BoEb
- 3.5 **Begründung des Zuschlagentscheidens:** - optimale Erfüllung der Anforderungen
- bestes Preis-Leistungsverhältnis
4. **Sonstige Informationen:**
- 4.1 **Ausschreibung:** Ausschreibung im SHAB-Nr. 6 vom 13.01.2003
Für Projekt Notebook für das IMFS

4.2 Datum des Zuschlags:

03.10.2003

4.3 Anzahl eingegangene Angebote:

ohne Angabe

4.4 **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00048167)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**

Groupeement de l'armement

M. Félix Moessinger

Kasernenstrasse 19

3003 Bern / CH

Téléphone 031 324 5918

1.2 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Confédération

1.3 **Mode de procédure choisi:** Procédure sélective

1.4 **Genre de marché:** Marché de fournitures

2. Objet du marché

2.1 **Titre du projet du marché:**

Poste de dessert pour installation mobile de communication

2.2 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):**

30230000

3. Procédure

3.1 **Critères d'adjudication:**

- selon publication FOSC No. 6 du 13 janvier 2003

3.2 **Désignation des adjudicataires retenus:**

Ascom Systec AG, Security Solutions

Belpstrasse 37

3000 Bern 14 / CH

3.3 **Marchés sous-traitable à des tiers:** Non

3.4 **Indication sur le prix:** Sans indication, selon art. 23 al. 3 lettre b) de la LMP

3.5 **Raisons de la décision d'adjudication:** - réalisation optimale des exigences selon les demandes

- rapport prix/prestation le meilleur

4. Autres informations:

4.1 **Appel d'offres:** Appel d'offres dans la FOSC n° 6 du

13.01.2003

Pour le projet Ruggedized Notebooks pour le RITM

4.2 **Date de l'adjudication:** 03.10.2003

4.3 **Nombre d'offres contractées:** sans indication

4.4 **Indication des voies de recours:** La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00048183)

Dienstleistungsaufträge Services Servizio

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin

1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**

Schweiz. Eidgenossenschaft

Luftwaffe

Fliegerärztliches Institut

Dr. med. J. Suter

Bettlistr. 16

8600 Dübendorf / CH

Telefon ++41 01 823 25 19/Fax ++41 01 823 25 20

e-mail: jost.suter@lw.admin.ch

1.2 **Art des Auftraggebers:** Bund

1.3 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren

1.4 **Auftragsart:** Dienstleistungsauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 **Projekttitel der Beschaffung:**

Aufbau und Betrieb Test- & Trainingcenter sowie Erbringen von physiotherapeutischen Leistungen

2.2 **Dienstleistungskategorie (CPC):** Sonstige Dienstleistungen

2.3 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 93000000

3. Verfahren

3.1 **Vergabekriterien:**

- Qualität,

- Preis

3.2 **Berücksichtigte Anbieter:**

Dräger (Schweiz) AG

Agertweg 7

8305 Dietlikon / CH

3.3 **Aufträge an Dritte:** Nein

3.4 **Angabe über den Preis:** nach Aufwand bis zu einem Kostendach von 100'000 CHF

3.5 **Begründung des Zuschlagentscheidens:** Wirtschaftlich günstigstes Angebot

4. Sonstige Informationen:

4.1 **Ausschreibung:** Ausschreibung im SHAB-Nr. 26 vom

10.02.2003

4.2 **Datum des Zuschlags:** 19.09.2003

4.3 **Anzahl eingegangene Angebote:** 5

4.4 **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00047887)

Der SHAB-Leserkreis
ist kaufkräftig.

Anzeigen-Annahmestelle

Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel

Telefon 032 344 82 98, Telefax 032 344 83 53, E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

**Marken
Marques
Marchi**

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

**Neueintragungen
Nouveaux enregistrements
Nuove registrazioni**

(111) ■ **514461**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 1. Mai 2003
(730) *Inhaber/in:* Color-Test-Verlag AG Luzern c/o OPES Treuhand AG, Sempacherstrasse 1, 6003 Luzern
(740) *Vertreter/in:* Fellmann, Tschümperlin & Partner, Zingentorstrasse 4, Postfach 133, 6000 Luzern 10
(540)

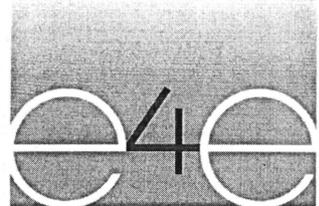


GOLDEN HAIR

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Kosmetische Produkte für die Haarpflege.

(111) ■ **514465**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. November 2002
(730) *Inhaber/in:* Experts for Experts AG, Christoph Merian-Ring 29, 4153 Reinach BL
(740) *Vertreter/in:* Dr. Lucius Huber, Advokat, Holzach, Safarik & Partner, Dufourstrasse 10, Postfach 336, 4010 Basel
(540)

global logistics consultants



experts for experts

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

35 Beratung bei der Organisation und Führung von Unternehmen in den Bereichen Strategieberatung, Mergers und Acquisitions, Interimsmanagement, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten, Werbung, Personalberatung.
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Immobilienwesen; Finanzberatung in den Bereichen Finanzstraten, Mergers und Acquisitions.
39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren.
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung.
(591) *Farbensprache:* Schwarz, weiss.

(111) ■ **514466**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 21. August 2003
(730) *Inhaber/in:* ELRO (Holding) AG, Wohlerstrasse 47, 5620 Bremgarten
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

ELRO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

11 Koch-, Brat- und Dampfapparate und -geräte für moderne Grossküchen, Metzgereien, Nahrungsmittelfabriken sowie chemische Betriebe und Spitäler, soweit sie in Klasse 11 enthalten sind.
21 Koch- und Bratgeräte für moderne Grossküchen, Metzgereien, Nahrungsmittelfabriken sowie chemische Betriebe und Spitäler, soweit sie in Klasse 21 enthalten sind.
(591) *Farbensprache:* Rot, schwarz.

(111) ■ **514467**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. Mai 2003
(730) *Inhaber/in:* Imagepoint AG, Ländliweg 26, 5436 Würenlos
(540)

IMAGEPOINT

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckereierzugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit es in dieser Klasse enthalten ist; Drucklettern; Druckstöcke.

35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung; Vermieten von Zugriffszeit auf eine Datenbank und Lizenzvergabe an digitalen Daten und Bildern insbesondere auf dem Gebiet des Verlags- und Pressewesens, des Grafiker- und Werbebereichs sowie des Multimediabereichs.

(111) ■ **514468**
(220) *Date de dépôt:* 4 juillet 2003
(730) *Titulaire:* Fondation Guilié, Route du Mont-Renaud 19+21, 2926 Boncourt
(740) *Mandataire:* Me Jean-Marc Christie, avocat, Marché aux Chevaux 5, 2800 Delémont
(540)

Guilé

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour l'emballage (comprises dans cette classe); caractères d'imprimerie; clichés.
35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.
41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.
42 Services scientifiques et technologiques ainsi que services de recherches et de conception y relatifs; services d'analyses et de recherches industrielles; conception et développement d'ordinateurs et de logiciels; services juridiques.

(111) ■ **514469**
(220) *Date de dépôt:* 7 juillet 2003
(730) *Titulaire:* ARES TRADING S.A., Château de Vaumarcus, 2028 Vaumarcus
(740) *Mandataire:* Jacobacci & Partners S.A., 2, avenue de la Gare des Eaux-Vives, 1207 Genève
(540)

KLIRACT

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
5 Produits pharmaceutiques et vétérinaires; produits hygiéniques pour la médecine; substances diététiques à usage médical, aliments pour bêtes; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants, produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.
41 Enseignement et éducation dans le domaine des services médicaux, y compris ces services rendus au moyen d'un réseau global d'ordinateurs.
44 Services médicaux; fourniture de conseils dans le domaine des services médicaux, y compris ces services rendus au moyen d'un réseau global d'ordinateurs; services vétérinaires; soins d'hygiène et de beauté pour les êtres humains ou pour animaux; services d'agriculture, d'horticulture et de sylviculture.

(111) ■ **514470**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Oktober 1999
(730) *Inhaber/in:* Sun Microsystems, Inc A Delaware Corporation, 901 San Antonio Road, Palo Alto (CA 94303), US-vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Troller Hitz Troller & Partner Rechtsanwälte, Schweizerhofquai 2 Postfach, 6002 Luzern
(540)

STARPORTAL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Apparate und Instrumente für die Leistung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetlaufzeichnungsträger, Schallplatten; Datenverarbeitungsgeräte und Computer, einschliesslich Computer-Hardware, Computer-Software, Computer-Peripheriegeräte, Netzwerkcomputer, andere elektronische Geräte soweit in dieser Klasse enthalten; Feuerlöschgeräte.
35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
42 Zurverfügungstellung von Informationen über ein globales Computernetzwerk auf den Gebieten Computertechnologie und Datenverarbeitung, auch zur Steigerung der Büroproduktivität; kostenlose Vermittlung und Vermietung von Zugriffszeit auf globale Computernetzwerke zum Zugriff auf Computerprogramme (Informatik-Dienstleistung); zur Verfügungstellung von Computer Hardware und -Software; Internet-Technologiedesign; Entwicklungs- und Beratungsdienstleistungen im Technologie- und Informatik-Bereich; kostenlose Vermittlung und Vermietung

von Zugriffszeit auf ein globales Computernetzwerk (Informatik-Dienstleistung) zur Erlangung einer breiten Auswahl von Informationen; Computer-Hardware-, Computer-Software- und Internet-Technologie-Design-Entwicklungs- und Beratungs-Dienstleistungen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 31. August 1999, US-Vereinigte Staaten v. Amerika, Teilpriorität; detaillierte Liste im Aktenheft.

(111) ■ **514471**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Januar 2003
(730) *Inhaber/in:* Fuchs ProCom AG, Haldenstrasse 1, 6340 Baar
(540)

SMART-CONTROL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
37 Bauwesen; Reparaturwesen; Installationsarbeiten.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie; Rechtsberatung und -vertretung.

(111) ■ **514472**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Januar 2003
(730) *Inhaber/in:* Masterfoods AG, Baarermatstrasse 6, 6340 Baar
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Höttingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

SUZI WAN

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
11 Kochgeräte; Kochtöpfe, Bratpfannen, Kasserollen, Grillroste, Fonduegeräte, Kasserollplatten, Holländeröfen, Suppentöpfe, Röstgeräte, Dampfkochtöpfe, Friteusen, Schnellkochtöpfe, Reiskocher, Woks; Teile und Zubehör für die vorgenannten Waren, soweit in Klasse 11 enthalten.
21 Behälter und Geräte für den Haushalt und die Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); nicht elektrisch betriebene Kochtöpfe, Bratpfannen, Kasserollen, Grillroste, Fonduepfannen, Kasserollplatten, Saucenöpfe, Röstgeräte, Friteusen, Backbleche, Dampfkochtöpfe, Woks, Esstischchen; Tassen, Krüge, Schüsseln, Bleche, Platten und Tafelgeschirr (nicht aus Edelmetall); Glaswaren, Porzellan und Steingutwaren soweit in Klasse 21 enthalten; Teile und Zubehör für die vorgenannten Waren, soweit in Klasse 21 enthalten.

29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Meeresfrüchte; Früchte und Gemüse, alle konserviert, getrocknet, gekocht oder verarbeitet; Esskastanien; Tofu; aus all den vorgenannten Waren hergestellte Präparate; Molkereiprodukte; Mousses auf der Basis von Früchten, Milch oder Milchprodukten, Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten oder Gemüse hergestellt; gekühlte Desserts auf der Basis von Milch, Milchprodukten oder Gemüse hergestellt; Milchgetränke, aromatisierte Milchgetränke; aus Molkereiprodukten hergestellte Getränke; Konfitüren; Suppen; Eier; pikante Brotaufstriche, auf der Basis von Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten, Käse, Speiseölen und Speiseeisen, Milchprodukten, Früchten oder Gemüse und süsse Brotaufstriche auf der Basis von Milchprodukten oder Früchten; Salate; Füllungen für Brötchen, Semmel, Sandwiches, Gebäck oder Kartoffel auf der Basis von Gemüse, Fleisch, Fisch, Käse, Geflügel, Meeresfrüchten, Tofu oder Früchten; Füllungen für Produkte die aus Teigwaren, Getreide oder Getreidepräparaten hergestellt sind, auf der Basis von Fleisch, Fisch, Käse, Geflügel, Meeresfrüchten oder Früchten; Zwischenverpflegung auf der Basis von Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten, Milch, Milchprodukten, Käse, Früchten oder Gemüse; Fertigmahlzeiten und Bestandteile für Mahlzeiten auf der Basis von Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten, Milch, Milchprodukten, Käse, Früchten oder Gemüse; Fertigmahlzeiten und Bestandteile für Mahlzeiten auf der Basis von Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten, Milch, Milchprodukten, Käse, Früchten oder Gemüse; Fertigmahlzeiten und Bestandteile für Mahlzeiten auf der Basis von Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten, Milch, Milchprodukten, Käse, Früchten oder Gemüse; gefrorenes Yoghurt, gefrorenes Konfekt; gekühlte Desserts auf der Basis von Schokolade, Getreide oder Getreidepräparaten, Mousses auf der Basis von Schokolade, Sorbet; Brot; Feingebäck; Füllungen; Füllungen für Kuchen oder Biskuits, auf der Basis von Schokolade, Kaffee oder Früchten; süsse Brotaufstriche auf der Basis von Schokolade, Kakao oder Kaffee und pikante Brotaufstriche auf der Basis von Reis, Teigwaren oder Getreide, Zwischenverpflegung auf der Basis von Reis, Teigwaren oder Getreide, Brot, feinen Backwaren, Schokolade oder Kaffee; Fertigmahlzeiten und Bestandteile für Mahlzeiten auf der Basis von Reis, Teigwaren, Getreide, Brot, feinen Backwaren, Schokolade oder Kaffee; Schokolade; Pizzas; Pizzaböden; Würzmittel; Salz, Senf; Essig; Gewürze; Saucen und Garnierungen für Pizzas; Saucen für Teigwaren, Reis und Nudeln; Salatsaucen; Mayonnaise; Saucen; Dipsaucen, einschliesslich solche aus geschmolzenem Käse hergestellt; aus Waren dieser Klasse hergestellte Lebensmittel.

Hotel-, Café- und Restaurant-Dienstleistungen; Catering-Dienstleistungen für die Verpflegung von Gästen; Gutachter-, Beratungs-, und Informations-Dienstleistungen in Bezug auf alle vorgenannten Dienstleistungen.

EMPORIO ARMANI

(511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
16 Carta, cartone e prodotti in queste materie, non compresi in altre classi; stampati; articoli per legatoria; fotografia; cartoleria; adesivi (materie collanti) per la cartoleria o per uso domestico; materiale per artisti; pennelli; macchine da scrivere e articoli per ufficio (esclusi i mobili); materiale per l'istruzione o l'insegnamento (tranne gli apparecchi); materie plastiche per l'imballaggio (non comprese in altre classi); caratteri tipografici; clichés.
41 Educazione, formazione; divertimento; attività sportive e culturali.

(111) ■ **514463**
(220) *Date de dépôt:* 6 juin 2003
(730) *Titulaire:* Nathalie Attias, Chalet Grignotte, Chemin du Ransou 4, 1936 Verbier
(740) *Mandataire:* CRONIN Intellectual Property, Route de Clémenty 62, 1260 Nyon
(540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
3 Parfumerie et cosmétiques.
16 Articles de papeterie, papier à lettre, gommes à effacer, fournitures pour écrire, produits de l'imprimerie, affiches, autocollants (articles de papeterie).
18 Cuir et imitation du cuir.
25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
28 Jeux, jouets, peluches (jouets), poupées.
38 Télécommunication.
(320/330) *Revendication de priorité:* 13 décembre 2002, FR-France, Priorité partielle, détails dans le dossier.

- (730) **Titulaire:** COTECNA S.A., 58, rue de la Terrassière, 1207 Genève
 (740) **Mandataire:** BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
 (540)

CRMS**(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.**

9 Appareils et instruments scientifiques, logiciels, progiciels, supports de données enregistrées ou non sous forme de bandes, de disques, disquettes ou cartes, tous ces produits étant destinés au domaine du contrôle de qualité, de l'inspection des marchandises, de l'évaluation douanière, de la classification des marchandises, de l'analyse des risques, de la gestion des entrepôts et du contrôle des inventaires, du triage des marchandises, des containers et des moyens de transport.

36 Evaluation de dommages et de sinistres en matière d'assurances; évaluation des risques financiers; assistance en douane; estimation de la valeur de marchandises en douane.

39 Services d'expédition de marchandises; conditionnement de produits; emballage de marchandises; entreposage de marchandises.

42 Contrôle technique de véhicules; inspection de navires et d'aéronefs; contrôle de qualité, à savoir inspection de marchandises, matières premières, produits manufacturés, semi-manufactures, transformés ou de toute sorte; contrôle de l'origine des marchandises; contrôle de la qualité, de la quantité et de l'authenticité des marchandises; inspection avant embarquement ayant pour but l'émission d'un certificat de conformité; contrôle de conformité de marchandises, équipements, services et systèmes avec les normes, notamment les normes écologiques, lois, règlements, pratiques et standards nationaux et internationaux, avec les exigences contractuelles des clients ainsi qu'avec les autres documents normatifs nationaux et internationaux relatifs aux produits, services, systèmes de gestion de personnel et systèmes de gestion, jusqu'à l'émission d'un certificat de conformité; audits techniques dans le domaine de la science et de la technologie; services de mise en place de systèmes de chaînes de sécurité, c'est à dire d'analyse et de vérification de toutes les étapes intervenant dans le processus d'élaboration et de distribution de produits créés au sein d'une entreprise; contrôle d'appareils; contrôle de qualité de bâtiments; contrôle d'installations et de machines; services d'analyse et d'essai pour champs pétroliers et exploitations pétrolières; essais industriels; essai de matériaux; essai de produits; essais de qualité, essais de sécurité des produits; examen visuel de marchandises; pesage et mesure de produits en vrac; élaboration, conception et création de logiciels, mise à jour, modification et maintenance de logiciels; conseils en informatique, programmation d'ordinateurs, consultation et conseil en matière d'informatique et d'ordinateurs, mise à jour et maintenance à distance de logiciels informatiques, location de logiciels informatiques; hébergement de sites informatiques; transfert de technologie, évaluation de la conformité aux normes sociales du travail (normes privées, conventions internationales, législations publiques).

(111) ■ 514489(220) *Date di deposito:* 3 luglio 2003(730) *Titulare:* Marzio Rovere c/o MEMA Sagl, CP 209, 6576 Gerra Gambarogno(740) *Mandatario:* studio legale Pedrazzini, via Ciseri 2b, 6601 Locarno

(540)

TOTALVINO**(511) Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale.**

33 Bevande alcooliche (tranne le birre).

(111) ■ 514490(220) *Date de dépôt:* 5 juillet 2003(730) *Titulaire:* AlpVision SA, Rue du Clos 12, 1800 Vevey(740) *Mandataire:* Leman Consulting S.A., Route de Clémenty 62, 1260 Nyon

(540)

CRYPTOGLYPH**(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.**

9 Appareils et instruments électroniques et optiques; appareils et instruments de contrôle (inspection) et d'essai; matériel informatique; appareils et instruments de traitement de l'information; appareils et instruments de reproduction, d'extraction, d'enregistrement, de stockage et de transmission d'images et/ou de données; détecteurs d'inscriptions codées, cachés et intégrés; détecteurs optiques d'inscriptions; périphériques d'ordinateurs; imprimantes d'ordinateurs; scanners; détecteurs de marques de reconnaissance; logiciels, notamment logiciel pour l'impression de marque de reconnaissance sur support physique, logiciel pour l'intégration de marque de reconnaissance à des données, logiciel de lecture et de traitement de marques de reconnaissance sur support physique, logiciel de lecture et de traitement de marques de reconnaissance sur des données, logiciel pour l'authentification de documents, de marchandises et de données; logiciel permettant la traçabilité des marchandises; appareils et instruments pour manipuler ou trier les billets de banques, le papier-monnaie, les chèques et/ou d'autres documents d'identification; lecteurs, encodeurs et terminaux électroniques pour l'enregistrement et le traitement des billets de banques, de papier-monnaie, de chèques et/ou d'autres documents d'identification; supports de données optiques; cartes, puces, disques, bandes, et/ou circuits magnétiques et optiques ou pouvant contenir des données, cartes optiques, électroniques ou magnétiques d'authentification; cartes à mémoire; cartes de paiement et de prépaiement; cartes ou autres supports optiques, électroniques ou magnétiques codés utilisés à des fins de sécurité, d'identification, d'accès, de transaction ou pour d'autres applications; cartes, disques et bandes magnétiques et autres supports de données préenregistrés ou vierges en tous genres; appareils et instruments d'authentification et/ou de contrôle d'identité; appareils et instruments de contrôle d'accès; appareils et instruments contrôleurs d'identité personnelle; appareils et instruments pour contrôler l'authenticité de documents, de papiers, de marchandises, de données et de supports de données en tous genres; équipements d'identification de personnes et de marchandises; équipements d'accès pour personnes; équipements d'identification électroniques; équipements pour la délivrance et l'inspection contrôlées électroniquement de titres d'accès, notamment de billets pour les transports publics ou pour des expositions; équipements pour la personnalisation de documents de valeur et de documents de sécurité; équipements pour application dans les techniques de sécurité, de protection, d'authentification et de traçabilité des produits.

16 Papier, carton et produits en ces matières, non compris dans d'autres classes; boîtes en carton ou en papier; emballages infalsifiables, matériel d'emballage en papier, en carton ou en plastique; matières plastiques pour l'emballage, non comprises dans d'autres classes, y compris pellicules en matières plastiques; papier et documents de sécurité (papier et documents infalsifiables), papier pour billet de banque, papier valeur, papier pour chèques, papier pour timbres-poste, papier monnaie, papier filigrane; billets (ti-

ckets); certificats imprimés; papier imprimé et autres imprimés infalsifiables; papier imprimé et autres imprimés pour valeurs ou titres; documents d'identification; passeports; papiers et documents d'identification; documents d'autorisation; papier pour bulletins de vote; cartes de sécurité; papier pour passeports; bons-cadeaux; coupons; mandats postaux; mandats; bons de valeur compris dans cette classe; chèques; chèques de voyage; timbres fiduciaires; supports de données compris dans cette classe; cartes imprimées; cartes d'authentification; produits de l'imprimerie, blocs (papeterie), carnets, feuilles (papeterie), formulaires, imprimés, articles de papeterie; photographies, images, représentations graphiques, dessins; papeterie.

42 Services informatiques; conception de systèmes informatiques; traitement et mise à disposition d'informations dans le domaine informatique; services de conseils dans le domaine informatique (logiciel et matériel); création, conception et conseil en matière de cartes, disques, bandes magnétiques, puces, microprocesseurs, circuits et autres supports de données préenregistrés ou vierges; création, conception et conseil en matière de billets, bons, documents, passeports, timbres, coupons, tickets, mandats postaux, mandats, cartes d'identité, filigranes, bons de valeur, chèques, chèques de voyage, timbres fiduciaires, documents pour billets de banque et/ou documents infalsifiables; conception et conseil en matière de papiers, emballages, flacons, récipients, conteneurs, marchandises infalsifiables; conseil en matière de sécurité informatique; conseil en matière de mesures informatiques anticounterfeiting, conseils en matière de développements informatiques destinés à la traçabilité de marchandises; service de personnalisation de cartes par chargement de paramètres spécifiques dans des cartes électroniques (service de programmation informatique); installation, maintenance et mise à jour de logiciels; services d'un ingénieur, à savoir élaboration et conception de logiciels et de matériel; établissement, actualisation, entretien et location de logiciels d'ordinateur, en particulier de logiciels pour l'impression de marque de reconnaissance sur support physique, de logiciel pour l'intégration de marque de reconnaissance à des données, de logiciel de lecture et de traitement de marques de reconnaissance sur support physique, de logiciel de lecture et de traitement de marques de reconnaissance sur des données et de logiciel pour l'authentification de documents et de données et de logiciels pour la traçabilité de marchandises; conception, conseil et relatif, développement, essai et mise à jour de logiciels dans le domaine des encodeurs, lecteurs, terminaux de transactions, appareils bancaires, appareils à manipuler les billets de banque et/ou de gestion de caisse et/ou lecteurs/manipulateurs de chèques/documents infalsifiables; consultation en matière de sécurité informatique, en particulier avec utilisation de techniques spéciales d'impression avec introduction d'éléments de protection, papier de sécurité et protection contre les contrefaçons; location d'appareils de traitement de l'information et de leurs accessoires; services d'établissement de moyens cryptographiques pour garantir la protection et l'authentification de documents et de marchandises; conseils pour la création de documents et de marchandises infalsifiables; services spécialisés dans la sécurité des documents et des marchandises lors de leur élaboration, production, distribution, à savoir création de clés et apposition de marques de reconnaissance, mémorisation de clés, codage et décodage de données digitales, digitalisation d'empreintes de reconnaissance; développement de systèmes de protection d'accès; services dans le domaine de l'établissement et de l'exploitation de systèmes de protection d'accès en relation avec des marques de reconnaissance digitales; mise au point de filigranes digitaux, mise au point de systèmes de paiement électroniques.

(111) ■ 514495
 (220) *Date de dépôt:* 25 juillet 2003
 (730) *Titulaire:* PRP S.A., Zone Industrielle Ouest, 1580 Avenches
 (740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex

(540)

FOUDROYANTE**(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.**

32 Bières et boissons sans alcool.

33 Boissons alcoolisées (à l'exception des bières).

(111) ■ 514495(220) *Date de dépôt:* 25 juillet 2003(730) *Titulaire:* PRP S.A., Zone Industrielle Ouest, 1580 Avenches(740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex

(540)

PRP FUNKTIONSSTOFF**(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.**

1 Produits chimiques destinés aux sciences, à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture, engrais pour les terres, produits chimiques destinés à conserver les aliments, produits chimiques, en particulier minéraux, entrant dans la composition d'aliments pour animaux; produits chimiques, en particulier minéraux, destinés à l'industrie alimentaire, dont l'alimentation animale, produits chimiques régulateurs des processus fermentaires destinés à l'industrie alimentaire, dont l'alimentation animale.

5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques à usage médical, produits vétérinaires plus précisément destinés à réguler l'équilibre alimentaire, digestifs à usage vétérinaire, compléments alimentaires à usage vétérinaire, préparations de vitamines à usage vétérinaire, vermifuges, médicaments à usage vétérinaire, désinfectants, désinfectants vétérinaires, produits pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides, herbicides, parasitocides.

31 Produits agricoles, horticoles, forestiers (ni préparés ni transformés), compris dans cette classe, graines (semences), animaux vivants, fruits et légumes frais, semences, plantes et fleurs naturelles, aliments pour les animaux, malt, produits alimentaires pour animaux, substances alimentaires fortifiantes pour les animaux, aliments liquides pour animaux, boissons pour animaux, aliments complémentaires liquides pour animaux.

(111) ■ 514496(220) *Date de dépôt:* 31 juillet 2003(730) *Titulaire:* Kraft Foods Schweiz Holding AG, Bellverstrasse 203, 8008 Zürich

(540)

THE ART OF THE PERFECT CUP**(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.**

7 Appareils électromécaniques pour la préparation et le débit de boissons chaudes et froides.

9 Distributeurs automatiques de café et de thé.

11 Appareils électriques pour la préparation de boissons chaudes et froides; appareils électriques pour faire du café et du thé, machines à café électriques, percolateurs à café électriques.

21 Percolateurs à café non-électriques; machines à café non-électriques.

30 Café, extraits de café; succédanés du café, cacao, chocolat, boissons à base de cacao, de chocolat ou de café et préparations pour faire ces boissons; thé; produits de boulangerie, de pâtisserie et de confiserie, en particulier sucreries et confiserie de chocolat, pâte à pain ou à gâteaux, préparations faites de céréales, glaces comestibles.

(111) ■ 514497(220) *Date de dépôt:* 12 août 2003(730) *Titulaire:* Sony Kabushiki Kaisha (Sony Corporation),

7-35, Kitashinagawa 6-chome Shinagawa-ku, Tokyo, JP-Japan

(740) *Mandataire:* William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle S.A., 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets

(540)

Harmonic Producer**(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.**

9 Appareils et installations audio pour voitures, notamment lecteurs et enregistreurs de bandes audio, lecteurs et/ou enregistreurs de disques audio, lecteurs MP3, changeurs de disques compacts, syntoniseurs stéréo, amplificateurs stéréo, appareils de radio, haut-parleurs audio.

(111) ■ 514498(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. August 2003(730) *Inhaber/in:* Feldschlösschen Getränke Holding AG, Feldschlösschenstrasse 34, 4310 Rheinfelden(740) *Vertreter/in:* Trademark Services Hunziker & Partner AG, Hintere Bahnhofstrasse 6, 5001 Aarau

(540)

Rhätzuser +**(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:****(111) ■ 514488**(220) *Date de dépôt:* 2 juillet 2003(730) *Titulaire:* COTECNA S.A., 58, rue de la Terrassière, 1207 Genève(740) *Mandataire:* BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE

(540)

SIAR**(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.**

9 Appareils et instruments scientifiques, logiciels, progiciels, supports de données enregistrées ou non sous forme de bandes, de disques, disquettes ou cartes, tous ces produits étant destinés au domaine du contrôle de qualité, de l'inspection des marchandises, de l'évaluation douanière, de la classification des marchandises, de l'analyse des risques, de la gestion des entrepôts et du contrôle des inventaires, du triage des marchandises, des containers et des moyens de transport.

36 Evaluation de dommages et de sinistres en matière d'assurances; évaluation des risques financiers; assistance en douane; estimation de la valeur de marchandises en douane.

39 Services d'expédition de marchandises; conditionnement de produits; emballage de marchandises; entreposage de marchandises.

42 Contrôle technique de véhicules; inspection de navires et d'aéronefs; contrôle de qualité, à savoir inspection de marchandises, matières premières, produits manufacturés, semi-manufactures, transformés ou de toute sorte; contrôle de l'origine des marchandises; contrôle de la qualité, de la quantité et de l'authenticité des marchandises; inspection avant embarquement ayant pour but l'émission d'un certificat de conformité; contrôle de conformité de marchandises, équipements, services et systèmes avec les normes, notamment les normes écologiques, lois, règlements, pratiques et standards nationaux et internationaux, avec les exigences contractuelles des clients ainsi qu'avec les autres documents normatifs nationaux et internationaux relatifs aux produits, services, systèmes de gestion de personnel et

(111) ■ 514491(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Skifabri Stöckli AG, 6110 Wolhusen(740) *Vertreter/in:* GERMANN MARKETING, Bodenhof 2, Postfach 54, 6403 Küssnacht am Rigi

(540)

STÖCKLI SNAKE**(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

28 Skis, Skistöcke.

(111) ■ 514492(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Lüchinger + Schmid AG Eier + Eiprodukte, Steinackerstrasse 35, 8302 Kloten

(540)

UOVOBEST**(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

29 Eier und Eiprodukte.

(111) ■ 514493(220) *Date de dépôt:* 23 juillet 2003(730) *Titulaire:* Ambassadeur de la Bière SA, en Longraz, 1808 Les Monts-de-Corsier

(540)

JULES**(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.**

32 Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer aus dem Kreis Rhäzüns und andere daraus hergestellte alkoholfreie Getränke.

(111) ■ 514499

(220) *Date de dépôt:* 19 août 2003(730) *Titulaire:* Omega SA (Omega AG) (Omega Ltd.), Jakob-Stämpfli-Strasse 96, 2502 Biel/Bienne(740) *Mandataire:* The Swatch Group SA (The Swatch Group AG) (The Swatch Group Ltd.), 6, Faubourg du Lac, 2501 Biel/Bienne

(540)

DOUBLE EAGLE(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.

(111) ■ 514500

(220) *Date de dépôt:* 26 août 2003(730) *Titulaire:* POINT BIOMEDICAL CORPORATION, 887L Industrial Road, San Carlos (CA 94070), US-Etats-Unis d'Amérique(740) *Mandataire:* Katzarov SA., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève

(540)

CARDIOSPHERE(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

5 Produits pharmaceutiques; agents de contraste pour l'imagerie de diagnostic par ultrasons; agents biothérapeutiques pour des applications de libération de médicament.

(111) ■ 514501

(220) *Hinterlegungsdatum:* 27. August 2003(730) *Inhaber/in:* Ulrich Humbaur, Sportallee 21, 86368 Gerstehofen, DE-Deutschland(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänthenli 14, 8126 Zumikon

(540)

Atis(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

12 Landfahrzeuge, nämlich Anhänger, insbesondere Pferdetransportanhänger und deren Teile.

(111) ■ 514502

(220) *Hinterlegungsdatum:* 12. September 2002(730) *Inhaber/in:* Brother Industries, Ltd., 15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya, 467-8561, JP-Japan(740) *Vertreter/in:* R.A. Egli & Co, Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich

(540)

PhotoCapture Centre(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Wissenschaftliche, fotografische, kinematographische, optische, Mess-, Signal- und Kontrollapparate und -instrumente; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetdatenträger und Speichergeräte; Magnetaufzeichnungsmedien; Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte; Computer und Computerhardware; Kopiermaschinen; Fotokopiermaschinen; Drucker; Telefonapparate; Telefonbeantworter; Scanner; Facsimilegeräte; Multifunktionsmaschinen, welche fähig sind zum Scannen, Senden und Empfangen von Facsimiles, Drucken, Kopieren, Imaging, Speichern von Nachrichten und Daten, Verarbeiten von Daten, und zum Benutzen als Telefon, als Anruferbeantworter, und zum Übermitteln von Daten über verschiedene Medien; Tonerkartuschen; Computerprogramme und Software; Computersoftware zum Empfangen, Abrufen, Lesen, Editieren, Speichern, Verarbeiten, Anzeigen, Drucken und Senden von Dokument- und Bilddaten; elektronische Ablageeinrichtungen, Computerhardware und Software für Kommunikationszwecke und zur Verwendung mit dem Internet; Server; visuelle Anzeigeeinheiten ("visual display units"); Datenkommunikationsapparate, Radiosignalkommunikations-, Übermittlungs- und -empfangsapparate, digitale Kameras; Teile und Zubehör zu allen vorerwähnten Waren, soweit in Klasse 9 enthalten.

(111) ■ 514503

(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Dezember 2002(730) *Inhaber/in:* Sevex AG, Schildstrasse, 9475 Sevelen(740) *Vertreter/in:* Patentanwälte Schaad, Balass, Menzl & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich

(540)

SEVEK(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

12 Bestandteile von Fahrzeugen, nämlich Hitzeschilder einschließlich akustische Hitzeschilder.

17 Isoliermittel und Isolatoren (Wärme, Schall), insbesondere Hitzeschilder und akustische Hitzeschilder.

42 Entwicklung und technische Projektplanung von Hitzeschildern und akustischen Hitzeschildern.

(111) ■ 514504

(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. Februar 2003(730) *Inhaber/in:* Institut fuer Baustatik und Konstruktion, Axel Volkwein, ETH Hoenggerberg HIL E22.3, 8093 Zuerich

(540)

Faro(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

(111) ■ 514505

(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Mai 2003(730) *Inhaber/in:* responsibility Social Investment Services AG, Seestrasse 11 Postfach 501, 8027 Zürich

(540)

responsAbility(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.

(111) ■ 514506

(220) *Hinterlegungsdatum:* 12. Mai 2003(730) *Inhaber/in:* Beiersdorf AG, Unnastrasse 48, 20253 Hamburg, DE-Deutschland(740) *Vertreter/in:* Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

(540)

SUPPORT YOUR ACTIVE LIFE(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

5 Verbandmaterial, medizinische Bandagen, Kompressionsbinden.

10 Orthopädische Bandagen; Kompressionsstrümpfe und Kompressionsstrumpfhosen; Sportbandagen, Tapebinden.

(111) ■ 514507

(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. Mai 2003(730) *Inhaber/in:* Harman International Industries, Incorporated, 8500 Balboa Blvd., Northridge, CA 91329, US-Vereinigte Staaten v. Amerika(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Gotthardstrasse 53 Postfach 6940, 8023 Zürich

(540)

DACS(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Interaktive Software, Messapparate und Ausgleicher für den Gebrauch von Audio-Spektralanalysen, Apparate und Instrumente für die Messung, Ausgleichung und Berichtigung von Tonsignalen für das Klang-System von Heimkinos.

(320/330) *Prioritätsanspruch:* 24. Januar 2003, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(111) ■ 514508

(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Juni 2003(730) *Inhaber/in:* Global Restaurant Operations of Ireland Limited, 2 Harbourmaster Place Custom House Dock, Dublin 1, IE-Irland(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich

(540)

I'M LOVIN' IT(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

29 Vorbereitete Hauptgerichte, die hauptsächlich aus Schweinefleisch, Fisch, Wild oder Geflügel bestehen; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gelees, Konfitüre; Eier, Käse, Milch und andere Milchprodukte mit der Ausnahme von Eiscreme, der Eismilch und gefrorenem Joghurts (frozen yogurt); aus Milchprodukten bestehende Shakes; Fruchtkonserven, Essiggurken; Speiseöle und Fette.

30 Sandwiches für den sofortigen oder späteren Verbrauch an Ort und Stelle, Kaffee, Kaffeeersatz, Tee, Kakao, Zucker, Honig, Reis, Tapioka, Mehl, Frühstücksmüli, verarbeitetes Getreide, auf Getreidebasis hergestellte Imbisse (Snacks) und vorbereitete Riegel auf Getreidebasis; Brot, Biskuite, Kuchen, Gebäck, Eiscreme, Eismilch und gefrorenes Joghurt (frozen yogurt); Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Pfeffer, Sosen, Gewürze und Eis.

32 Alkoholfreie Getränke, Fruchtsäfte, alkoholfreie Fruchtgetränke, alkoholfreie Getränke mit Fruchtgeschmack, Trinkwasser, Mineralwasser, Quellenwasser, Sirupe und andere Zusätze für das Herstellen von alkoholfreien Getränken, Fruchtsäften, Fruchtgetränken, Getränken mit Fruchtgeschmack und Sportgetränken.

43 Restaurantdienstleistungen.

(111) ■ 514509

(220) *Date de dépôt:* 24 juin 2003(730) *Titulaire:* SANKOM Sarl, 49 avenue de la Gare, 2800 Delémont

(540)

SANKOM SWITZERLAND(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

29 Bonbons à usage pharmaceutique provenant de la Suisse.

(111) ■ 514510

(220) *Date de dépôt:* 7 juillet 2003(730) *Titulaire:* Applera Corporation, Applied Biosystems 850 Lincoln Centre Drive, 94404 CA - Foster City, US-Etats-Unis d'Amérique(740) *Mandataire:* Inteltech SA, 10, rue J.-L. Pourtales CP 2510, 2001 Neuchâtel

(540)

SNPLEX(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

1 Réactifs destinés à la recherche scientifique et médicale; préparations pour le diagnostic et réactifs destinés à la recherche et à l'usage scientifique; produits chimiques pour l'industrie.

5 Réactifs pour usage médico-légal et de paternité; réactifs pour le diagnostic destinés à l'usage clinique ou médical en laboratoires; réactifs pour le diagnostic médical.

9 Logiciels; instruments scientifiques; équipement et fournitures de laboratoires.

(320/330) *Revendication de priorité:* 7 janvier 2003, US-Etats-Unis d'Amérique

(111) ■ 514511

(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Ringier AG, Brühlstrasse 5, 4800 Zofingen(740) *Vertreter/in:* Meyer Marks AG, Antonigasse 4, 5620 Bremgarten

(540)

CASH-Online(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Elektronische Datenträger aller Art; herunterladbare elektronische Daten und Publikationen.

16 Druckereizergebnisse aller Art, insbesondere Zeitungen, Zeitschriften und Bücher.

35 Zusammenstellen von Daten in elektronischen Datenbanken; Werbung, einschliesslich Vermitteln von Inseraten, insbesondere über globale/universale Telekommunikationssysteme; Publikation von Inseraten via Datenverarbeitungsanlagen, insbesondere über globale/universale Telekommunikationssysteme; E-Commerce-Dienstleistungen, nämlich Vermittlung von Verträgen über die Anschaffung und Veräusserung von Waren; Marketing; Durchführung von Auktionen, insbesondere via Telekommunikationssysteme; Verwalten von Daten mittels Computer in Datenbanken.

38 Telekommunikation, einschliesslich Übertragung von Inseraten in jeder Form; Sammeln, Liefern und Übermitteln von Informationen in Form von Daten, Bildern, Grafiken, Ton und/oder audiovisuellem Material mittels Computer- und/oder Kommunikationsnetzwerken (im Sinne der Presseagentur); Verbreitung und Ausstrahlung von Radio- und Fernsehprogrammen.

40 Druckereidienstleistungen.

41 Veröffentlichung und Herausgabe von Büchern, Zeitungen, Zeitschriften und andern Informationsträgern, auch via Telekommunikationsnetzwerke; Herausgabe von Inseraten (nicht zu Werbezwecken) in Druckmedien, multimedialen Computernetzwerken, Radio und Fernsehen; Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Produktion und Redaktion von Radio- und Fernsehsendungen.

42 Wartung von Software für Computerdatenbanken; Vermietung und Wartung von Speicherplätzen zur Benutzung als Websites für Dritte (hosting); Vermietung sowie Verwaltung von Zugriffen und Zugriffszeit auf Computerdatenbanken, insbesondere zum Herunterladen von audiovisuellem Material (Informationsdienstleistung); Vermietung von Zugangszeiten zu Computernetzwerken (Informationsdienstleistung).

(111) ■ 514512

(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Peter Blaser, Stöckenhof Stöckenstrasse 21, 3380 Wangen a/A

(540)

Geisepeter-Chäs(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

29 Weichkäse aus Ziegen- und Schafmilch.

(111) ■ 514513

(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Kern Konzepte, Huttenstrasse 55, 8006 Zürich

(540)

Pocket Opera(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.

(111) ■ 514514

(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Traitements Thermiques SA, Ile Falcon, 3960 Sierre

(540)

David(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen.

21 Behälter und Geräte für den Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert).

(111) ■ 514515

(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Lasting Impressions Picture Soap, Inc., 6401 Congress Avenue Suite No. 175, FL 33487 Boca Raton, Florida, US-Vereinigte Staaten v. Amerika(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Dr. Urs Falk, Eichholzweg 9A, 6312 Steinhausen

(540)

SOAP ART THE DESIGN DOESN'T WAH OFF!(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

3 Toilettenseife, Badseife.

(111) ■ 514516

(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Supplexan GmbH, Schenkendorffstrasse 15, 22085 Hamburg, DE-Deutschland(740) *Vertreter/in:* Ufamed AG, Kornfeldstrasse 2, 6210 Sürsee

(540)

Dermafit(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samen, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.

(111) ■ 514517

(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Fritschy + Partner, Junkemgasse 3, 3011 Bern

(540)

RADX(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und -anlagen; Feuerlöschergeräte.

42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

(111) ■ 514518

(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Juli 2003(730) *Inhaber/in:* Eldon Holding AB, Haagweg 112, 2282 AG Rijswijk, NL-Niederlande(740) *Vertreter/in:* Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

(540)

EPOS(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

6 Unedle Metalle und deren Legierungen, Baumaterialien aus Metall; transportable Bauten aus Metall; Kabel und Drähte aus Metall (nicht für elektrische Zwecke); Schliesswaren/Kleinschrauben, Metallrohre und Rohrstücke, Geldschränke, Waren aus Metall, soweit in Klasse 6 enthalten; Metallarmaturen/Passstücke und -beschläge für Möbel.

9 Wissenschaftliche-, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, fotografische-, Film-, optische-, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Apparate und Instrumente zum Leiten, Schalten, Umwandeln, Speichern, Regeln und Kontrollieren von Elektrizität, insbesondere elektrische Verteiler für elektr-

sche Leitungen und Anschlüsse, nämlich Stromzählerla-feln, Elektrizitätszählerblöcke; elektrische Schaltkreise, zentrale Gruppenverteilerapparate für elektrische Installationen für Haushalt und/oder Industrie; Anschlussklemmen und Verzweigungsklemmen; elektrische Schaltta-schen, nämlich elektrische Sicherheitsinstallationen, bestehend aus elektrischen Anordnungen, elektrischen Schaltern, elektrischen Stromsteuerapparaten, elek-trischen Busbars zur Errichtung von Busbar-Systemen für die Installation in Verteilerkästen und/oder Verteilerschrän-ken; elektrische Abdeckleisten aus Leichtmetall für Ver-drahtungen, Armaturen, Passstücke, Anschlussstücke für elektrische Installationen, nämlich Stecker, Steckverbin-der, Gerätesteckdosen, Wandsteckdosen, Nebenstellensteck-dosen, Steckdosen für Geräte und Steckfassungen; Geräte-schränke, nämlich Verbindungs-, Anschluss- und Sicherungs-kästen und -schränke; Schalttafeln; elektrische Sicherungsmaterial, nämlich Schutzschalter, Verbindungs-und/oder Wendschalter, Sicherungen für elektrische In-stallationen; elektrische Zählergehäuse; Schränke für elektrische Installationen; Geräte zur Aufzeichnung, Über-tragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetauf-zeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Com-puter; Feuerlöschgeräte.

20 Möbel, Beschläge für Möbel, nicht aus Metall.
(320/330) **Prioritätsanspruch:** 8. Januar 2003, EM-Harmonisie-rungsamt (HABM)

(111) ■ 514519
(220) **Hinterlegungsdatum:** 21. Juli 2003
(730) **Inhaber/in:** BRO AG, Parkstrasse 15, 4106 Therwil
(540)

ABOUT

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

16 Druckerzeugnis, namentlich Zeitschriften, Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckerzeugnisse; Buch-binderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Pa-pier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künst-lerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroarti-kel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit es in dieser Klasse enthalten ist; Druck-lettern; Druckstöcke.

35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.

(111) ■ 514520
(220) **Hinterlegungsdatum:** 24. Juli 2003
(730) **Inhaber/in:** Dolphin Systems AG, Samstagerstr. 45, 8832 Wollerau
(540)

963

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

38 Telekommunikation.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Ent-wicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und For-schung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

(111) ■ 514521
(220) **Hinterlegungsdatum:** 25. Juli 2003
(730) **Inhaber/in:** Amitee Cosmetics, Inc., 151 Kalmus Drive Suite H-3 Costa Mesa, 92626 California, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) **Vertreter/in:** Walder Wyss & Partner, Münsterstrasse 2 Post-fach 2990, 8022 Zürich
(540)

GOT2B SOBLONDE

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernung- und Schleifmittel, Seifen; Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarpflege, Zahnpflege, Haarpflegepräparate und -produkte, Haarmousse, Haarwaschmittel und Pflegesprays, Hauptpflegepräparate und -produkte, Gesichtspflege-mittel, Gesichtscremes, Gesichtsemulsionen, Gesichtsmas-ken, Gesichtspeeling, Gesichtslotionen, Fussreinigungs-produkte, Fusspuder, Fusscreme, Fusslotion, Körperrei-nigungsprodukte, Körperpuder, Körpercreme, Körperlotion, Körperseifen, nicht medizinische Badesätze, Nagelpflegepräparate und -produkte, Nagelcreme, Nagelpolierun-gspräparate, Parfüm, Parfümöle, Kosmetika, Badesalz, Zahnpasta und Toilettemittel.

(320/330) **Prioritätsanspruch:** 3. Juli 2003, US-Vereinigte Sta-ten v. Amerika

(111) ■ 514522
(220) **Date de dépôt:** 7 août 2003
(730) **Titulaire:** Urs Daendliker, Vieux-Collège 18, 1950 Sion

école du repos

(511) **Liste des produits et/ou des services selon classif. interna-tionale:**

41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.
44 Services médicaux; services vétérinaires; soins d'hygiène et de beauté pour être humains ou pour animaux; services d'agriculture, d'horticulture et de sylviculture.

(111) ■ 514523
(220) **Hinterlegungsdatum:** 12. August 2003
(730) **Inhaber/in:** Bio-Rad Laboratories, Inc., 1000 Alfred Nobel Drive, Hercules, CA 94547, US-Vereinigte Staaten v. Ame-rika
(740) **Vertreter/in:** Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

BIO-PLEX

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

1 Chemische und biologische Reagenzien zur Verwendung mit wissenschaftlichen Laborinstrumenten für Protein-, Nukleinsäure- und/oder Immunoassays-Analysen im Bereich Drogennachweis, In-vitro- und biomedizinischen Di-agnosen.
9 Wissenschaftliche Laborinstrumente und dazugehörige Computersoftware für Protein-, Nukleinsäure- und/oder Immunoassays-Analysen im Bereich Drogennachweis, In-vitro- und biomedizinischen Diagnosen.

(111) ■ 514524
(220) **Hinterlegungsdatum:** 17. August 2003
(730) **Inhaber/in:** ThinX AG, Adlergasse 5, 4500 Solothurn
(540)

ContentX

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

9 Computer-Software (gespeichert).
42 Vermietung von Computer-Software.

(111) ■ 514525
(220) **Hinterlegungsdatum:** 19. August 2003
(730) **Inhaber/in:** ABP PATENT NETWORK Swiss GmbH, Luzia-weg 6, 8807 Freienbach / SZ
(540)

LAMBDA-LAB

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

9 Wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, fotografi-sche, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Ret-tungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Appa-rate und Instrumente zum Leiten, Schalten, Umwandeln, Speichern, Regeln und Kontrollieren von Elektrizität; Ge-räte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Appa-rate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenver-arbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.

(111) ■ 514526
(220) **Hinterlegungsdatum:** 20. August 2003
(730) **Inhaber/in:** Estée Lauder Cosmetics Ltd., 161 Commander Blvd. Agincourt, Ontario M1S 3K9, CA-Kanada
(740) **Vertreter/in:** Baker & McKenzie, Zollikerstr. 225, 8034 Zü-rich
(540)

ULTIMATE

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

3 Seifen; Parfümeriewaren; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarpflege, Toilettemittel; Haut- und Haarpflegemittel; Zahnpflegemittel.

(111) ■ 514527
(220) **Hinterlegungsdatum:** 20. August 2003
(730) **Inhaber/in:** Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-6399, US-Vereinigte Staaten v. Ame-rika
(740) **Vertreter/in:** Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

JOANNA DARK

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

9 Computerprogramme, nämlich Spielssoftware für Compu-ter und Videospiele; beispieles Videobänder, Audiobän-der, CDs und DVDs, die Ton- und Videoinhalte in den Be-reichen Komödie, Drama, Action, Abenteuer und Anima-tion; Lichtspiele und Filme zur Fernsehübertragung in den Be-reichen Komödie, Drama, Action, Abenteuer und Anima-tion; Computerspielpatronen (cartridges), Computerspiel-kassetten und Computerspielbänder, Videospieldatronen (cartridges), Videospieldkassetten.

16 Publikationen, nämlich Strategiehandbücher, Benutzer-handbücher, Comichbücher, Fiction-Bücherreihen, Zeit-schriften und Rundschreiben (newsletters), alle im Bereich

Computerspiele, Science-Fiction, Spiele und Unterhaltung; Schreibstifte, Bleistifte, Markerstifte, Schreibwaren, Map-pen (Büroartikel), Manuskriphalter (Büroartikel), Schreibunterlagen (Büroartikel), Bleistift- und Schreib-stifthalter, gerahmte und ungerahmte Fotografien, Poster, Magnetafeln, Notizblöcke (mem pads), Hefter, Büroklamm-ern, Briefbeschwerer, Papierunterlagen, Kalender, Notiz-bücher, Buchenbände, Bücher für Aufkleber, Gruss- und Glückwunschkarten sowie Notizzettel.

25 Hemden, Westen, Sweatshirts, Sweaters, Sweatpants, Hosen, Kittel, kurze Hosen (Shorts), Spielanzüge, Jacken, Mützen, Pyjamas, Roben und Röcke, Nachthemden, Hosenträger, Overall, Mäntel, Schweissbänder, Halstücher, Hand-schuhe, Fausthandschuhe, Socken, Strumpfwaren, Nylon-strümpfe, Unterwäsche, Schuwaren, Kopfbedeckungen, Hüte, Krawatten, Schirmmützen, Schweissbänder für Handgelenke, Lätze (nicht aus Papier), Schürzen und Hal-loweenkostüme sowie Bekleidungsstücke zum Verkleiden.

28 Spiele und Spielzeug, nämlich Actionfiguren und Zubehör (soweit in dieser Klasse enthalten); Balls; Spielsachen für die Badewanne; Bauklötze; Puppen und Zubehör (soweit in dieser Klasse enthalten); Puppenbekleidungen; Brettspiele; Kartenspiele; Spielkosmetika für Kinder, Kostüm- und Trachtenmasken; Miniaturspritzgussfahrzeuge; Spielflug-zeuge und -helikopter; batteriebetriebene, ferngesteuerte Spielfahrzeuge; Würfelscheiben; aufblasbare Vinylspiel-zeuge; Puzzles; Drachen; Murneln; Schlummer- und Spielzette für Zuhause; Plüschspielsachen; Marionetten; Spielfahrzeuge zum Hinein- und Darraufsitzen; Modelleisenbahnen und Kulissen; Raserspielzeug; Rollbretter; Rol-lerskates; Spielzeugbanken; Wasserspritzspielzeug; Spiel-pistolen; Zielscheiben; Christbaumschmuck; Flipper- und andere Spielautomaten; tragbare Vorrichtungen zum Spie-len elektronischer Spiele; Modellbausätze zu Spielfiguren; Spielbälle; Sportbälle; Basketball; Golfbälle; Golfballmar-kierer; Tennisbälle; Baseballbälle; Gummibälle; Gummis-portbälle; Gummispielbälle; Quetschbälle für die Stress-linderung; speziell für die Aufnahme von Sportausrüstun-gen gefertigte Taschen, nämlich Golf-, Basketball-, Base-ball- und Tennisausrüstungen; Rätselspiele und Modellbausätze; Mobiles für Kinderbetten; Kindermobile; Schiessvorrichtungen, bestehend aus einem Ziel, Pfeilen mit Gummisaugknöpfen und dazugehörigem Schussge-rät.

41 Veröffentlichung einer online Zeitschrift; Zurverfügung-stellen von Informationen zu Computerspielen, Science-Fiction, Spiel und Unterhaltung via eine Website; online In-formationenangebot zu Computerspielen; online Informa-tionsdienstleistungen, nämlich Betreiben eines online Computerspiels; Herstellung, Vermietung und Verleih von Lichtspielen, Filmen und Fernsehprogrammen; Unterhal-tung in Form eines fortlaufenden Fernsehprogramms im Bereich Computerspiele, Science-Fiction, Spiel und Unter-haltung.

(111) ■ 514528
(220) **Hinterlegungsdatum:** 20. August 2003
(730) **Inhaber/in:** Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-6399, US-Vereinigte Staaten v. Ame-rika
(740) **Vertreter/in:** Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

PERFECT DARK

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

9 Computerprogramme, nämlich Spielssoftware für Compu-ter und Videospiele; beispieles Videobänder, Audiobän-der, CDs und DVDs, die Ton- und Videoinhalte in den Be-reichen Musik, Abenteuerprogramme, Film und Zeichen-trickfilm aufweisen; Lichtspiele und Filme in den Berei-chen Komödie, Drama, Action, Abenteuer und Anima-tion; Lichtspiele und Filme zur Fernsehübertragung in den Be-reichen Komödie, Drama, Action, Abenteuer und Anima-tion; Computerspielpatronen (cartridges), Computerspiel-kassetten und Computerspielbänder, Videospieldatronen (cartridges), Videospieldkassetten.

16 Publikationen, nämlich Strategiehandbücher, Benutzer-handbücher, Comichbücher, Fiction-Bücherreihen, Zeit-schriften und Rundschreiben (newsletters), alle im Bereich

Computerspiele, Science-Fiction, Spiele und Unterhaltung; Schreibstifte, Bleistifte, Markerstifte, Schreibwaren, Map-pen (Büroartikel), Manuskriphalter (Büroartikel), Schreibunterlagen (Büroartikel), Bleistift- und Schreib-stifthalter, gerahmte und ungerahmte Fotografien, Poster, Magnetafeln, Notizblöcke (memo pads), Hefter, Büro-klammern, Briefbeschwerer, Papierunterlagen, Kalender, Notizbücher, Buchenbände, Bücher für Aufkleber, Gruss- und Glückwunschkarten sowie Notizzettel.

25 Hemden, Westen, Sweatshirts, Sweaters, Sweatpants, Hosen, Kittel, kurze Hosen (Shorts), Spielanzüge, Jacken, Mützen, Pyjamas, Roben und Röcke, Nachthemden, Hosenträger, Overall, Mäntel, Schweissbänder, Halstücher, Hand-schuhe, Fausthandschuhe, Socken, Strumpfwaren, Nylon-strümpfe, Unterwäsche, Schuwaren, Kopfbedeckungen, Hüte, Krawatten, Schirmmützen, Schweissbänder für Handgelenke, Lätze (nicht aus Papier), Schürzen und Hal-loweenkostüme sowie Bekleidungsstücke zum Verkleiden.

28 Spiele und Spielzeug, nämlich Actionfiguren und Zubehör (soweit in dieser Klasse enthalten); Balls; Spielsachen für die Badewanne; Bauklötze; Puppen und Zubehör (soweit in dieser Klasse enthalten); Puppenbekleidungen; Brettspiele; Kartenspiele; Spielkosmetika für Kinder, Kostüm- und Trachtenmasken; Miniaturspritzgussfahrzeuge; Spielflug-zeuge und -helikopter; batteriebetriebene, ferngesteuerte Spielfahrzeuge; Würfelscheiben; aufblasbare Vinylspiel-zeuge; Puzzles; Drachen; Murneln; Schlummer- und Spielzette für Zuhause; Plüschspielsachen; Marionetten;

dieser Klasse enthalten); Puppenbekleidungen; Brettspiele; Kartenspiele; Spielkosmetika für Kinder, Kostüm- und Trachtenmasken; Miniaturspritzgussfahrzeuge; Spielflug-zeuge und -helikopter; batteriebetriebene, ferngesteuerte Spielfahrzeuge; Würfelscheiben; aufblasbare Vinylspiel-zeuge; Puzzles; Drachen; Murneln; Schlummer- und Spielzette für Zuhause; Plüschspielsachen; Marionetten; Spielfahrzeuge zum Hinein- und Darraufsitzen; Modelleisenbahnen und Kulissen; Raserspielzeug; Rollbretter; Rol-lerskates; Spielzeugbanken; Wasserspritzspielzeug; Spiel-pistolen; Zielscheiben; Christbaumschmuck; Flipper- und andere Spielautomaten; tragbare Vorrichtungen zum Spie-len elektronischer Spiele; Modellbausätze zu Spielfiguren; Spielbälle; Sportbälle; Basketball; Golfbälle; Golfballmar-kierer; Tennisbälle; Baseballbälle; Gummibälle; Gummis-portbälle; Gummispielbälle; Quetschbälle für die Stress-linderung; speziell für die Aufnahme von Sportausrüstun-gen gefertigte Taschen, nämlich Golf-, Basketball-, Base-ball- und Tennisausrüstungen; Rätselspiele und Modellbausätze; Mobiles für Kinderbetten; Kindermobile; Schiessvorrichtungen, bestehend aus einem Ziel, Pfeilen mit Gummisaugknöpfen und dazugehörigem Schussge-rät.

41 Veröffentlichung einer online Zeitschrift; Zurverfügung-stellen von Informationen zu Computerspielen, Science-Fiction, Spiel und Unterhaltung via eine Website; online In-formationenangebot zu Computerspielen; online Informa-tionsdienstleistungen, nämlich Betreiben eines online Computerspiels; Herstellung, Vermietung und Verleih von Lichtspielen, Filmen und Fernsehprogrammen; Unterhal-tung in Form eines fortlaufenden Fernsehprogramms im Be-reich Computerspiele, Science-Fiction, Spiel und Unter-haltung.

(111) ■ 514529
(220) **Hinterlegungsdatum:** 20. August 2003
(730) **Inhaber/in:** Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-6399, US-Vereinigte Staaten v. Ame-rika

(740) **Vertreter/in:** Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

(540)

PERFECT DARK ZERO

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

9 Computerprogramme, nämlich Spielssoftware für Compu-ter und Videospiele; beispieles Videobänder, Audiobän-der, CDs und DVDs, die Ton- und Videoinhalte in den Be-reichen Musik, Abenteuerprogramme, Film und Zeichen-trickfilm aufweisen; Lichtspiele und Filme in den Berei-chen Komödie, Drama, Action, Abenteuer und Anima-tion; Lichtspiele und Filme zur Fernsehübertragung in den Be-reichen Komödie, Drama, Action, Abenteuer und Anima-tion; Computerspielpatronen (cartridges), Computerspiel-kassetten und Computerspielbänder, Videospieldatronen (cartridges), Videospieldkassetten.

41 Veröffentlichung einer online Zeitschrift; Zurverfügung-stellen von Informationen zu Computerspielen, Science-Fiction, Spiel und Unterhaltung via eine Website; online In-formationenangebot zu Computerspielen; online Informa-tionsdienstleistungen, nämlich Betreiben eines online Computerspiels; Herstellung, Vermietung und Verleih von Lichtspielen, Filmen und Fernsehprogrammen; Unterhal-tung in Form eines fortlaufenden Fernsehprogramms im Bereich Computerspiele, Science-Fiction, Spiel und Unter-haltung.

(111) ■ 514530
(220) **Hinterlegungsdatum:** 20. August 2003
(730) **Inhaber/in:** Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-6933, US-Vereinigte Staaten v. Ame-rika

(740) **Vertreter/in:** Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

(540)

IT'S MR. PANTS

(511) **Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:**

9 Computerprogramme, nämlich Spielssoftware für Compu-ter und Videospiele; beispieles Videobänder, Audiobän-der, CDs und DVDs, die Ton- und Videoinhalte in den Be-reichen Musik, Abenteuerprogramme, Film und Zeichen-trickfilm aufweisen; Lichtspiele und Filme in den Berei-chen Komödie, Drama, Action, Abenteuer und Anima-tion; Lichtspiele und Filme zur Fernsehübertragung in den Be-reichen Komödie, Drama, Action, Abenteuer und Anima-tion; Computerspielpatronen (cartridges), Computerspiel-kassetten und Computerspielbänder, Videospieldatronen (cartridges), Videospieldkassetten.

16 Publikationen, nämlich Strategiehandbücher, Benutzer-handbücher, Comichbücher, Fiction-Bücherreihen, Zeit-schriften und Rundschreiben (newsletters), alle im Bereich

Computerspiele, Science-Fiction, Spiele und Unterhaltung; Schreibstifte, Bleistifte, Markerstifte, Schreibwaren, Map-pen (Büroartikel), Manuskriphalter (Büroartikel), Schreibunterlagen (Büroartikel), Bleistift- und Schreib-stifthalter, gerahmte und ungerahmte Fotografien, Poster, Magnetafeln, Notizblöcke (memo pads), Hefter, Büro-klammern, Briefbeschwerer, Papierunterlagen, Kalender, Notizbücher, Buchenbände, Bücher für Aufkleber, Gruss- und Glückwunschkarten sowie Notizzettel.

28 Spiele und Spielzeug, nämlich Actionfiguren und Zubehör (soweit in dieser Klasse enthalten); Balls; Spielsachen für die Badewanne; Bauklötze; Puppen und Zubehör (soweit in dieser Klasse enthalten); Puppenbekleidungen; Brettspiele; Kartenspiele; Spielkosmetika für Kinder, Kostüm- und Trachtenmasken; Miniaturspritzgussfahrzeuge; Spielflug-zeuge und -helikopter; batteriebetriebene, ferngesteuerte Spielfahrzeuge; Würfelscheiben; aufblasbare Vinylspiel-zeuge; Puzzles; Drachen; Murneln; Schlummer- und Spielzette für Zuhause; Plüschspielsachen; Marionetten;

Spielfahrzeuge zum Hinein- und Daraufrufen; Modelleisenbahnen und Kulissen; Rasurspielzeug; Rollbretter; Rollskates; Spielzeugbanken; Wasserspritzspielzeug; Spielstolen; Zielscheiben; Christbaumschmuck; Flipper- und andere Spielautomaten; tragbare Vorrichtungen zum Spielen elektronischer Spiele; Modellbausätze zu Spielfiguren; Spielbälle; Sportbälle; Basketballbälle; Golfbälle; Golfballmarkierer; Tennisbälle; Baseballbälle; Gummibälle; Gummisportbälle; Gummispielbälle; Quetschbälle für die Stresslinderung; Taschen für die Aufnahme von Golfzurüstungen; Taschen für die Aufnahme von Basketballzurüstungen; Taschen für die Aufnahme von Baseballzurüstungen; Taschen für die Aufnahme von Tenniszurüstungen; Rätelspiele und Modellbausätze; Mobiles für Kinderbetten; Kindermobile; Schiessvorrichtungen, bestehend aus einem Ziel, Pfeilen mit Gummisaugknöpfen und dazugehörigem Schussgerät; Spielkarten.

(111) ■ 514531
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 20. August 2003
 (730) *Inhaber/in:* Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-6399, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) *Vertreter/in:* Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
 (540)

HALO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 25 Hemden, Westen, Sweatshirts, Sweaters, Sweatpants, Hosen, Kittel, kurze Hosen (Shorts), Spielanzüge, Jacken, Mützen, Pyjamas, Roben und Röcke, Nachthemden, Hosenträger, Overalls, Mäntel, Schweißbänder, Halstücher, Handschuhe, Fausthandschuhe, Socken, Strumpfwaren, Nylonstrümpfe, Unterwäsche, Schuhwaren, Kopfbedeckungen, Hüte, Krawatten, Schirmmützen, Schweißbänder für Handgelenke, Lätze (nicht aus Papier), Schürzen und Halbwollkostüme sowie Bekleidungsstücke zum Verkleiden
 41 Veröffentlichung einer online Zeitschrift, Zurverfügungstellen von Informationen zu Computerspielen, Science-Fiction, Spiel und Unterhaltung via eine Website; online Informationsangebot zu Computerspielen; online Informationsangebot zu Computerspielfunktionen; Unterhaltungsdienstleistungen, nämlich Betreiben eines online Computerspiels; Unterhaltung in Form eines fortlaufenden Fernsehprogramms im Bereich Computerspiele, Science-Fiction, Spiel und Unterhaltung.

(111) ■ 514532
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 25. August 2003
 (730) *Inhaber/in:* Martin Wey, Rütliweg 6, 5103 Mörken
 (540)

DokuManager

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

(111) ■ 514533
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 26. August 2003
 (730) *Inhaber/in:* Hero, 5600 Lenzburg
 (740) *Vertreter/in:* von Meiss Blum & Partner, Usterstrasse 14, 8021 Zürich
 (540)

DINNER FOR ONE - RESTENLOS GLÜCKLICH

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Fruchtmus; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette
 30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Essig, Saucen (Würzmittel); Gewürze; Kühlleis
 32 Biere; Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.

(111) ■ 514534
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 1. September 2003
 (730) *Inhaber/in:* Alcon, Inc., Bösch 69, 6331 Hünenberg
 (740) *Vertreter/in:* Walder Wyss & Partner, Münsterstrasse 2 Postfach 2990, 8022 Zürich
 (540)

EXTRAVAN

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Ophthalmologisch pharmazeutische Präparate.

(111) ■ 514535
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 4. September 2003
 (730) *Inhaber/in:* TecPharma Licensing AG, Brunnmattstrasse 6, 3401 Burgdorf

(540)
YPSOPEN
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 10 Ärztliche und medizintechnische Instrumente und Geräte, insbesondere Injektionsgeräte, Nadeln und Ampullen.

(111) ■ 514536
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 11. September 2003
 (730) *Inhaber/in:* G. Pohl-Boskamp GmbH & Co., Kieler Strasse 11, 25551 Hohenlockstedt, DE-Deutschland
 (740) *Vertreter/in:* Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
 (540)

UROPOP

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke; Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel.

(111) ■ 514537
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 12. September 2003
 (730) *Inhaber/in:* Maria Müller, Neunbrunnenstrasse 152, 8046 Zürich
 (540)

BOUDOIR

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 44 Dienstleistungen eines Arztes; Dienstleistungen eines Tierarztes; Gesundheits- und Schönheitspflege für Menschen und Tiere; Dienstleistungen im Bereich der Land-, Garten- und Forstwirtschaft.

(111) ■ 514538
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 18. September 2003
 (730) *Inhaber/in:* DIWISA, Distillerie Willisau SA Menzaustrasse 23, 6130 Willisau
 (540)

KINGSTINI

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 32 Biere; Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
 33 Alkoholisches Getränke (ausgenommen Biere).
 43 Verpflegung; Beherbergung von Gästen.

(111) ■ 514539
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Februar 2003
 (730) *Inhaber/in:* 3C Advance Medical Holding AG, Chriesbaumstrasse 4, 8804 Volketswil
 (740) *Vertreter/in:* Dr. Urs Erne Wiget Erne Marty Rechtsanwälte, Seefeldstrasse 5, Postfach 1063, 8032 Zürich
 (540)



ATLAS BIOMEDICAL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische Erzeugnisse und Präparate, biotechnische Präparate und Heilmittel.
 10 Chirurgische und ärztliche Instrumente und Apparate; orthopädische Artikel.
 44 Dienstleistungen eines Arztes, orthopädische Eingriffe.

(111) ■ 514540
 (220) *Date de dépôt:* 3 mars 2003
 (730) *Titulaire:* GENDARMERIE VAUDOISE, Centre Blécherette, 1014 Lausanne
 (540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

8 Coutellerie.
 9 Programmes d'ordinateurs.
 12 Véhicules.
 13 Armes à feu.
 14 Horlogerie et instruments chronométriques.
 15 Instruments de musique.
 16 Produits de l'imprimerie.
 18 Sacs, à savoir sacs à dos, sacs à main, sacs à provision, sacs, compris en classe 18.
 21 Verrerie, compris en classe 21.
 24 Tissus et produits textiles, compris en classe 24.
 25 Vêtements.
 32 Boissons non alcooliques, bières.
 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).
 34 Articles pour fumeurs.
 45 Services de sécurité pour la protection des biens et des individus.

(111) ■ 514541
 (220) *Date de dépôt:* 8 septembre 2003
 (730) *Titulaire:* TAG Heuer SA, 14a, avenue des Champs-Montants, 2074 Marin
 (740) *Mandatitaire:* B.M.G. Avocats, 8c, avenue de Champel Case postale 385, 1211 Genève 12
 (540)

MICROTIMER



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 9 Appareils et instruments de mesure du temps, ainsi que leurs parties et accessoires, non compris dans d'autres classes.
 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué non compris dans d'autres classes; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques, en particulier montres, bracelets de montres, chronomètres, chronographes, horloges, ainsi que leurs parties et accessoires compris dans cette classe.

(111) ■ 514542
 (220) *Data di deposito:* 1 marzo 2002
 (730) *Titolare:* Inpharzam S.A., 6814 Lamone-Cadempino
 (540)

FLUIVISIO

(511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
 5 Prodotti farmaceutici e veterinari; prodotti igienici per la medicina; prodotti dietetici per uso medico, alimenti per neonati; impiastri, materiale per fasciature; materie per orturare i denti e impronte dentarie; disinfettanti; prodotti per distruggere gli animali nocivi; fungicidi, erbicidi.

(111) ■ 514543
 (220) *Data di deposito:* 1 marzo 2002
 (730) *Titolare:* Inpharzam S.A., 6814 Lamone-Cadempino
 (540)

FLUIITEARS

(511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
 5 Prodotti farmaceutici e veterinari; prodotti igienici per la medicina; prodotti dietetici per uso medico, alimenti per neonati; impiastri, materiale per fasciature; materie per orturare i denti e impronte dentarie; disinfettanti; prodotti per distruggere gli animali nocivi; fungicidi, erbicidi.

(111) ■ 514544
 (220) *Data di deposito:* 1 marzo 2002
 (730) *Titolare:* Inpharzam S.A., 6814 Lamone-Cadempino
 (540)

FLUIOPTIC

(511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
 5 Prodotti farmaceutici e veterinari; prodotti igienici per la medicina; prodotti dietetici per uso medico, alimenti per neonati; impiastri, materiale per fasciature; materie per orturare i denti e impronte dentarie; disinfettanti; prodotti per distruggere gli animali nocivi; fungicidi, erbicidi.

(111) ■ 514545
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 28. April 2003
 (730) *Inhaber/in:* Marilena Gnesa Hamberger, Helmweg 32, 8405 Winterthur
 (730) *Inhaber/in:* Sebastian Hamberger, Helmweg 32, 8405 Winterthur
 (740) *Vertreter/in:* Sebastian Hamberger, Helmweg 32, 8405 Winterthur

(540)
biobio!
 beauty & wellness

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 3 Seifen, Parfümiewaren, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Zahnputzmittel.
 5 Pharmazeutische Erzeugnisse, Präparate zur Gesundheitspflege, diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Nahrungsergänzungsmittel für medizinische Zwecke.
 30 Nahrungsergänzungsmittel für nicht medizinische Zwecke auf pflanzlicher Basis.
 35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.
 44 Gesundheits- und Schönheitspflege für Menschen.

(111) ■ 514546
 (220) *Hinterlegungsdatum:* 25. Mai 2003
 (730) *Inhaber/in:* Feldschlösschen Getränke Holding AG, Feldschlösschenstrasse 34, 4310 Rheinfelden
 (740) *Vertreter/in:* Trademark Services Hunziker & Partner AG, Laurenzenvorstadt 19, 5001 Aarau
 (540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 32 Bier, Ale und Porter, Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke, Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
 (591) *Farbanspruch:* Gelb, grün, silber, weiss, blau, rot.

(111) ■ 514547
 (220) *Date de dépôt:* 13 juin 2003
 (730) *Titulaire:* Sources Minérales Henniez S.A., 1525 Henniez
 (740) *Mandatitaire:* BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
 (540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 32 Boissons non alcooliques, en particulier limonades; tous les produits précités de provenance suisse.
 (591) *Couleur/s revendiquée/s:* La croix contenue dans la marque ne sera reproduite ni en blanc sur fond rouge, ni en rouge sur fond blanc; elle ne sera pas non plus reproduite dans une autre couleur susceptible de prêter à confusion avec la croix suisse ou l'emblème de la Croix-rouge.

(111) ■ 514548
 (220) *Date de dépôt:* 11 septembre 2003
 (730) *Titulaire:* Paul Erard, 2, chemin Fantaisie, 2300 La Chaux-de-Fonds
 (740) *Mandatitaire:* INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, rue du Grenier 18, 2302 La Chaux-de-Fonds
 (540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 13 Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs; feux d'artifice; tous ces produits de provenance suisse.

- (111) ■ 514549
(220) *Date de dépôt:* 11 septembre 2003
(730) *Titulaire:* Paul Erard, 2, chemin Fantaisie, 2300 La Chaux-de-Fonds
(740) *Mandataire:* INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, rue du Grenier 18, 2302 La Chaux-de-Fonds (540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
13 Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs; feux d'artifice.

- (111) ■ 514550
(220) *Hinterlegungsdatum:* 15. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* ceracom ag, Spalenring 72, Postfach, 4009 Basel
(540)

golden

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
31 Futtermittel.

- (111) ■ 514551
(220) *Data di deposito:* 24 luglio 2003
(730) *Titolare:* SISA Studio Informatica SA, Via Carvina 1, 6807 Taverna
(740) *Mandatario:* Fiammenghi-Fiammenghi, Via San Gottardo 15, 6900 Lugano
(540)

SISA
On your way.

- (511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
9 Software.
39 Trasporti e spedizioni di merci; servizi inerenti all'organizzazione logistica dei suddetti trasporti e spedizioni di merci; consulenza nel campo dei trasporti e delle spedizioni di merci e nel campo della logistica ad essi correlata.
42 Progettazione e sviluppo di programmi per ordinatori elettronici relativi alla gestione ed all'organizzazione di trasporti e spedizioni ed alla logistica ad essi correlata.

- (111) ■ 514552
(220) *Data di deposito:* 24 luglio 2003
(730) *Titolare:* Future Nutrition SA c/o Studio Niccolò Lucchini, Via Pretorio 7, 6900 Lugano
(740) *Mandatario:* Fiammenghi-Fiammenghi, Via San Gottardo 15, 6900 Lugano
(540)



- (511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
5 Sostanze dietetiche per uso medico.
30 Integratori alimentari non per uso medico a base di piante.

- (111) ■ 514553
(220) *Date de dépôt:* 18 juillet 2003
(730) *Titulaire:* Laurent Dufour, 128, Route de Florissant, 1231 Conches
(730) *Titulaire:* Déo Habyambere, 11, Chemin Curé-Descloude, 1226 Thônex

- (730) *Titulaire:* Sandro Hadzizlufic, 29, Chemin Curé-Descloude, 1226 Thônex
(740) *Mandataire:* Laurent Dufour, 128, Route de Florissant, 1231 Conches
(540)



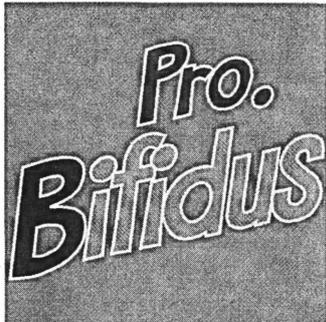
- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
25 Vêtements.

- (111) ■ 514554
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* Przedsiębiorstwo POLMOS BIALYSTOK S.A., ul. Elewatorska 20, 15-950 Białystok, PL-Polen
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
33 Alkoholische Getränke, nämlich Wodka.
(591) *Farbanspruch:* Schwarz, weiss, grün, golden und braun.

- (111) ■ 514555
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Milchprodukte, Joghurt.

- (111) ■ 514556
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Milchprodukte.

- (111) ■ 514557
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Milchprodukte, Joghurt.

- (111) ■ 514558
(220) *Date de dépôt:* 29 juillet 2003
(730) *Titulaire:* TERROIR SANS FRONTIÈRES s.à.r.l., Route du Village, 1326 Juriens
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matières plastiques pour emballage (comprises dans cette classe); caractères d'imprimerie; clichés.
39 Transport, emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages.

- (111) ■ 514559
(220) *Date de dépôt:* 30 juillet 2003
(730) *Titulaire:* Neptune (Société par Actions Simplifiée), 42, rue Rieussec, 78200 Viroflay, FR-France
(740) *Mandataire:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
(540)



Le meilleur de la mer
Das Beste vom Meer
Il meglio del mare

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
29 Poissons, mollusques comestibles (non vivants), crustacés (non vivants), préparations culinaires à base de poisson et/ou de fruits de mer.
(591) *Couleur/s revendiqué/s:* Bleu, rouge.

- (111) ■ 514560
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* Pfizer Products Inc., Eastern Point Road, Groton (CT 06340), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
(540)



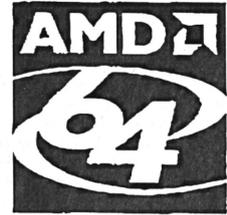
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Veterinärmedizinische Präparate und Erzeugnisse.

- (111) ■ 514561
(220) *Hinterlegungsdatum:* 31. Juli 2003
(730) *Inhaber/in:* MIGROS-GENOSSENSCHAFTS-BUND, Rechtsdienst, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Kosmetische Produkte für die Haarpflege.

- (111) ■ 514562
(220) *Hinterlegungsdatum:* 12. August 2003
(730) *Inhaber/in:* Advanced Micro Devices, Inc., A Delaware Corporation, One AMD Place, P.O. Box 3453, Sunnyvale (CA 94088), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

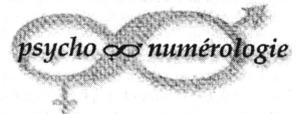


- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 9 Computerhardware; Computerperipheriegeräte; Halbleitereinheiten; Mikroprozessormodule; Computerhardware-Subsysteme, nämlich Mutterleiterplatten, Tochterkarten, Eingabeinheiten, Ausgabeinheiten, Zentralverarbeitungseinheiten, Speichersteuerungen, Peripheriegerätsteuerungen und Grafiksteuerungen; und Computersoftware, nämlich Betriebssystemsoftware, Spielssoftware, 3D-Grafiksoftware, Produktivitätssoftware, Digitalkinosoftware, Multimedia-Inhalteherstellungs- und -manipulationssoftware; Anwendungs-, Datenbank-, Netz- und Datei-Server.

- (320/330) *Prioritätsanspruch:* 11. August 2003, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

- (111) ■ 514563
(220) *Date de dépôt:* 19 août 2003
(730) *Titulaire:* Silvia Khan, Chemin du Fau-Blanc 11, 1009 Pully
(740) *Mandataire:* ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, Avenue du Théâtre 16 C.P. 2065, 1002 Lausanne
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 9 Cassettes audio et vidéo préenregistrées, supports magnétiques et numériques et/ou optiques (CD-Rom et DVD) préenregistrés contenant des logiciels et des présentations multimédia concernant en particulier une méthode de mise en relation des chiffres et des nombres avec les événements et les individus.
16 Livres, périodiques, bulletins d'information.
41 Enseignement, notamment enseignement d'une méthode de mise en relation des chiffres et des nombres avec les événements et les individus; organisation et conduite de cours.
45 Services destinés aux individus à savoir services relatifs à l'explication des éléments de la vie par l'examen des chiffres et des nombres et de leur rapport avec les individus.

- (111) ■ 514564
(220) *Date de dépôt:* 20 juillet 2001
(730) *Titulaire:* Sony Overseas SA, Rütistrasse 12, 8952 Schlieren
(740) *Mandataire:* William Blanc & Cie, Conseils en propriété industrielle S.A., 25, avenue du Pailly, 1220 Les Avanchets
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 5 Equipements pour la collection d'insectes compris dans cette classe, notamment poisons et produits toxiques et répipients adaptés à les contenir.
6 Matériaux métalliques compris dans cette classe utilisés exclusivement dans le bâtiment et la construction; ferrures pour la construction; coffres-forts et cassettes de sûreté; quincaillerie métallique; kits d'assemblage de construc-

- tions métalliques préfabriqués; récipients métalliques (à l'exclusion des bouchons, tampons, chevilles et couvercles métalliques); clés; clavettes; chaînes de chiens; réservoirs à eau métalliques pour le ménage ou la cuisine; boîtes à outils en métal; tirelignes métalliques; marchepieds et échelles métalliques; plaques d'identité et plaques d'identité pour portes en métal; distributeurs de serviettes métalliques; crochets pour chapeaux métalliques; boîtes aux lettres métalliques; grattes-pieds et paillasons en métal (décroissants); rideaux et stores vénitiens en métal; boucles en métaux communs; embouts métalliques de cannes; crampons (fers d'escalade); mousquetons; pitons (pour rocs et rochers); plongeurs métalliques; étriers; éperons; garnitures métalliques pour sacs; garnitures métalliques de rideaux.
- 7 Machines automatiques à timbrer; mélangeurs-agitateurs d'eau pour le bain.
- 8 Pilon en bois; mortiers en faïence pour le pilage; cuillers.
- 9 Appareils et instruments de physique et de chimie; appareils et instruments de mesure; appareils et instruments de distribution et de commande électriques compris dans cette classe, notamment interrupteurs, relais électriques, disjoncteurs, redresseurs de courant, connecteurs, joncteurs, condensateurs électriques, résistances électriques, armatures de distribution, tableaux de connexion, tableaux de distribution, fusibles, transformateurs, inducteurs, régulateurs de voltage; piles et batteries; appareils et instruments de mesure électriques ou magnétiques; fils et câbles électriques; appareils et instruments photographiques, cinématographiques et optiques; lunettes; verre travaillé (non pour la construction); appareils et équipements de secours (sauvetage); brides, attaches et liens pour téléphones portables et autres appareils et instruments électriques de communication; bandes magnétiques, cartes à circuits intégrés, disques magnétiques, disques optiques et disques magnéto-optiques préenregistrés; disques compris dans cette classe, notamment disques acoustiques, CD-ROMs; métromètres; circuits électroniques, cartes à circuits intégrés, bandes magnétiques, disques magnétiques, disques optiques et disques magnéto-optiques stockant des programmes d'ordinateurs; tapis de souris; appareils et instruments électroniques et leurs parties et accessoires compris dans cette classe, notamment robots pour le divertissement; appareils et instruments compris dans cette classe pour parcs d'attractions et terrains de divertissements, notamment appareils de jeux vidéo à usage commercial (appareils pour jeux conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision); fers à repasser électriques; bigoudis à chauffage électrique; bourdons électriques; films cinématographiques; films diapositifs et diapositives; montures pour films diapositifs; publications électroniques téléchargeables depuis des réseaux d'ordinateurs; disques magnétiques, disques optiques, disques magnéto-optiques, CD-ROMs, DVD-ROMs, RAMs, cartes à circuits intégrés et bandes magnétiques sur lesquels sont enregistrées des informations d'images et des informations de caractères de magazine, livres, journaux, cartes et dessins; disques et bandes vidéo préenregistrés; circuits électroniques, disques magnétiques, disques optiques, disques magnéto-optiques, CD-ROMs, DVD-ROMs, RAMs, cartes à circuits intégrés et bandes magnétiques stockant des programmes pour appareils de jeux d'ordinateurs à usage industriel; circuits électroniques, disques magnétiques, disques optiques, disques magnéto-optiques, CD-ROMs, DVD-ROMs, RAMs, cartes à circuits intégrés et bandes magnétiques stockant des programmes pour appareils de jeux d'ordinateurs à usage personnel; appareils de jeux d'ordinateurs à usage personnel; équipements pour la collection d'insectes compris dans cette classe, notamment éprouvettes; appareils pour photocalques; casques; écouteurs pour connexion à des machines de jeux à écran d'affichage à cristaux liquides; programmes de jeux d'ordinateurs (téléchargeables).
- 12 Ballons aérostiques à buts publicitaires.
- 14 Métaux précieux; vaisselle et pièces et accessoires pour le service de la table en métaux précieux compris dans cette classe, notamment théières en métaux précieux, services à thé en métaux précieux, boîtes à thé en métaux précieux, boules à thé en métaux précieux, passe-thé en métaux précieux, filtres à thé en métaux précieux, cafetières non électriques en métaux précieux, services à café en métaux précieux, tasses en métaux précieux, plats, saladiers, soupèrres et soucoupes en métaux précieux, bols en métaux précieux, notamment pour le riz, cruchons en métaux précieux, barils en métaux précieux, pots en métaux précieux, boîtes et corbeilles à pain en métaux précieux, gobelets en métaux précieux; casse-noix en métaux précieux; poivriers en métaux précieux; sucriers en métaux précieux; salières en métaux précieux; coquetiers en métaux précieux; porte-serviettes en métaux précieux; ronds de serviettes en métaux précieux; plateaux en métaux précieux; porte-cure-dents en métaux précieux; vases et bacs à fleurs en métaux précieux; aiguilliers et étuis à aiguilles en métaux précieux; coffres à bijoux et écrans en métaux précieux; étrenoirs et chandeliers en métaux précieux; pochettes et porte-monnaie en métaux précieux; parures pour chaussures en métaux précieux; poussoirs en métaux précieux; articles pour fumeurs en métaux précieux compris dans cette classe, notamment boîtes à allumettes en métaux précieux, cendriers pour fumeurs en métaux précieux, fume-cigarette en métaux précieux, boîtes et étuis à cigares ou à cigarettes en métaux précieux, coffres à cigares en métaux précieux, pots à tabac et tabatières en métaux précieux, pipes en métaux précieux, notamment pipes longues d'origine asiatique (Kiseru), et boîtes, étuis et coffrets en métaux précieux pour de telles pipes; parures personnelles (autres que boutons de manchettes); boutons de manchettes; joaillerie; articles de bijouterie et leurs imitations; pierre gemme brute, horloges, pendules et montres; trophées en métaux précieux; plaques commémoratives en métaux précieux; porte-clés.
- 15 Instruments de musique; accessoires pour représentations musicales compris dans cette classe, notamment accordions de cordes, pupites à musique, baguettes pour battre la mesure; diapasons.
- 16 Papiers; récipients d'emballage en papier; films et pellicules d'emballage d'aliments pour le ménage en plastique et en papier; sacs à ordures en papier; sacs à ordures en matières plastiques; papier hygiénique; serviettes en papier; serviettes de table en papier; essuie-mains en papier; mouchoirs de poche en papier; patrons pour la confection de vêtements; craies pour tailleurs (stéatite); étiquettes pour bagages; manuels d'utilisateurs relatifs à des programmes de jeux d'ordinateurs; manuels; produits de l'imprimerie; nappes et tapis de table en papier; rideaux et stores en papier; bannières en papier; drapeaux et fanions en papier; couches et langes en papier; produits de calligraphie et tableaux (peintures); photographies; supports pour photographies; articles de papeterie (autres qu'équipements pour la collection d'insectes); équipements pour la collection d'insectes compris dans cette classe, notamment albums, boîtes, punaises (pointes) et planches; adhésifs pour la papeterie ou le ménage; machines à imprimer des adresses; rubans encres et rubans pour machines à écrire; duplicateurs hectographiques; agrafeuses électriques de bureau; machines de bureau à cacher les enveloppes; machines à oblitérer les timbres; instruments de dessin et fournitures pour le dessin; machines à écrire; machines à typar et libeller les chèques; polycopieurs; duplicateurs typographiques; déchiqueteurs de papier; machines pour l'affranchissement, pour coller les timbres-poste ou imprimer l'affranchissement; duplicateurs rotatifs, réglettes; caractères d'imprimerie; pinceaux; cire à cacher; gabarits, patrons à marquer; aquariums et leurs accessoires compris dans cette classe.
- 18 Cuir, sacs, sachets, enveloppes, pochettes et sacoches en cuir et imitations du cuir, sacs à dos, sacs à main, sacs à provisions, sacs à roulettes, sacs d'alpinistes, sacs de campeurs, sacs de plage, sacs de voyage, serviettes d'écoliers; coffrets destinés à contenir des articles de toilette dits "vanity cases"; garnitures métalliques pour sacs (parties de sacs compris dans cette classe); fermoirs de bourses; parapluies et parasols; cannes; garnitures métalliques pour cannes; manches, embouts, poignées et pommeaux de cannes; équipement d'équitation compris dans cette classe, notamment couvertures de chevaux, selles pour chevaux, housses de selles pour chevaux, ocelliers, rênes, mors, fouets, colliers de chevaux; accessoires pour animaux de compagnie compris dans cette classe, notamment colliers et laisse.
- 20 Meubles; réservoirs de stockage ni en métal, ni en maçonnerie; clapets et soupapes en matières plastiques (autres que parties de machines); attaches, agrafes, liens, fermetures et fermoirs en matières plastiques; clous, cales, coins, écrous, vis, boulons, rivets et roulettes non métalliques; rondelles (non en métal, ni en maçonnerie ou en fibre vulcanisée); serrures non métalliques autres qu'électriques; récipients d'emballage en bois (à l'exclusion des bouchons, tampons, chevilles et couvercles en liège ou en bois); récipients d'emballage en bambou; récipients d'emballage en matières plastiques; équipements pour funérailles ou cérémonies religieuses compris dans cette classe, notamment cercueils, urnes funéraires, reliquaires, autels; palettes de chargement non métalliques; coussins; coussins japonais (Zabuton); oreillers; matelas; couchettes pour animaux d'intérieur; niches de chiens; nids et nichoirs pour petits oiseaux; éventails à main plats; éventails à main pliables; paniers à provisions; cadres; réservoirs à eau pour le ménage ou la cuisine ni en métal, ni en maçonnerie; marchepieds et échelles (non métalliques); boîtes à outils (non métalliques); cadres à broderie et métiers à broder; cercueils et cercles (non métalliques); échals; échantillons de nourriture artificielle (viandes, poissons, fruits, légumes, oeufs, produits laitiers, café, thé, pain, pâtisserie, confiserie) pour présentation; bassins (récipients) pour la création de pièces d'eau artificielles; jalousies, stores et rideaux en rotin; rideaux de perles pour la décoration; chalumeaux (pailles) pour la dégustation des boissons; corbeilles (non métalliques); sacs de couchage (pour le camping); distributeurs de serviettes (non métalliques); écrans pliants (Byobu); hampes; tableaux à suspendre; établis; crochets pour chapeaux (non métalliques); mannequins; bustes pour tailleurs; tresses de paille; enseignes en bois et en matières plastiques; boîtes aux lettres ni en métal, ni en maçonnerie; berceaux; trotteurs pour enfants; sculptures en plâtre et en bois; coraux; écume de mer; arbre jauge; tabourets de salles de bain; mobiles produisant des sons; housses pour chaussettes japonaises (Tabi) (housses pour vêtements).
- 21 Poêles; cafetières non électriques (non en métaux précieux); bouilloires en fonte non électriques (Tetsubin); bouilloires non électriques; vaisselle (non en métaux précieux); seaux à glace; fouets à usage ménager (non électriques); passoirs; poivriers (non en métaux précieux); sucriers (non en métaux précieux); salières (non en métaux précieux); coquetiers (non en métaux précieux); porte-serviettes et ronds de serviettes (non en métaux précieux); plateaux (non en métaux précieux); porte-cure-dents (non en métaux précieux); bols en bambou; mélangeurs manuels (shakers); pelles à riz; moulins à café et moulins à poivre à main; entonnoirs; plateaux et supports à repas; ouvre-bouteilles; râpes; pelles à tarte; dessous-de-plat, notamment dessous-de-plat à trois pieds; baguettes (instruments de cuisine); étuis pour baguettes (instruments de cuisine); cuillers à mélanger; tamis et cribles; planches à hacher; rouleaux à pâtisserie; grils; cure-dents; presse-citron; fers à broche et gantiers non électriques; brochettes et aiguilles pour la cuisson; glacières portatives; caisses à riz; bocaux de verre pour la conservation; bidons et gourdes; bouteilles isolantes; gants de ménage; ustensiles de toilette; ustensiles cosmétiques; brosses à dents électriques; fil dentaire; brosses à vêtements; brosses à chaussures; chausse-pieds et cornes à chaussures; torchons et chiffons pour faire briller les chaussures; ciréuses de chaussures à main; formes, embauchoirs et tendeurs pour chaussettes; récipients d'emballage en verre (à l'exclusion des bouchons, tampons, chevilles et couvercles en verre); récipients d'emballage en céramique; planches à repasser; vaporisateurs à parfum; supports pour repassage; planches à tracer pour tailleurs (Hera-dai); mangeoires pour animaux; brosses pour animaux; cages à oiseaux et volières; baignoires d'oiseaux; pots à fleurs; instruments hydroponiques de jardinage, à savoir pots à fleurs; arrosoirs; tamiseurs de cendres; seaux à charbon; boîtes en métal pour la distribution de serviettes en papier; tire-bottes; distributeurs de savon; pots de chambre et vases de nuit; distributeurs de papier hygiénique; tirelignes (non métalliques); soucieries; chasse-mouches; baquets; seaux et seaux pour salles de bain; éteignoirs et chandeliers (non en métaux précieux); vases et bacs à fleurs (non en métaux précieux); brûle-encens (Koro) et brûle-parfums; batteries de cuisine d'extérieur; équipements pour funérailles ou cérémonies religieuses compris dans cette classe, notamment vases et vases sacrés; torchons à vaisselle.
- 24 Etoffes tissées (autres que étoffes de bordure pour tatamis), étoffes tricotées, étoffes de feutre et étoffes textiles non tissées; accessoires vestimentaires compris dans cette classe; serviettes de table en matières textiles; moustiquaires; draps de lit; courtpeignes; couvertures piquées; matelas à rembourrage de coton; enveloppes pour courtpeignes et couvertures piquées; coulis; taies d'oreillers; couvertures de lit; housses en matières textiles pour chaises et sièges; tentures murales en matières textiles; stores en matières textiles; rideaux; nappes et tapis de table; rideaux épais pour scènes; rideaux de douche; housses textiles pour toilettes; étiquettes en tissu; bannières, drapeaux et fanions non en papier.
- 25 Vêtements, notamment manteaux, pardessus, surtout, chandails, chemises; vêtements de nuit; lingerie de corps et sous-vêtements; costumes et maillots de bain; bonnets de bain; tibets; cache-col; chaussettes et bas; guêtres; étoles; châles; foulards; chaussettes japonaises (Tabi); gants; couches et langes en matières textiles; cravates; mouchoirs de cou; fichus et collettes; cache-nez; couvre-oreilles; capuchons; chapeaux japonais en jonc ou roseau (Suge-gasa); bonnets de nuit; chapeaux et bonnets; jarretières; jarretelles; bretelles; ceintures; souliers, chaussures et bottes; chevilles pour chaussures; vis pour chaussures; languettes de chaussures; clous et fers pour chaussures; pièces en métal pour prévenir l'usure des semelles de chaussures; sabots japonais; sandales japonaises; costumes de mascarade; vêtements spéciaux pour la gymnastique et le sport; chaussures spéciales pour la gymnastique et le sport comprises dans cette classe; bottes pour l'équitation.
- 28 Machines de jeux d'ordinateurs format de poche; machines de jeux à écran d'affichage à cristaux liquides et leurs accessoires compris dans cette classe; jouets, notamment robots pour le divertissement; machines de jeux comprises dans cette classe, notamment jeux automatiques à préparation, appareils de jeux électroniques autres que ceux conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision, jeux automatiques autres que ceux utilisés seulement avec récepteur de télévision; équipements de billard; équipements de jeux de Go; équipements de jeux de Shogi (équipements de jeux d'échecs japonais); dés; jeux Sugoroku (parcheesi japonais); gobelets pour jeux; jeux, notamment jeux de carreaux ("diamond games"); jeux d'échecs, jeux de dames, appareils de prestidigitateurs, jeux de dominos, équipements pour mah-jongs; poupées; jouets pour animaux domestiques; articles et ustensiles de gymnastique et de sport compris dans cette classe; fart; attirail de pêche; appareils et instruments compris dans cette classe pour parcs d'attractions et terrains de divertissements, notamment appareils de jeux vidéo à usage commercial (appareils de jeux électroniques autres que ceux conçus pour être utilisés seulement avec récepteur de télévision), grandes roues, manèges forains, carrousels, montagnes russes; cartes à jouer et jeux de cartes; équipements pour la collection d'insectes compris dans cette classe, notamment filets à papillons; têtes et sucettes à mâcher pour chiens ("pacifiers").
- 30 Café; cacao; grains de café; thé; pâtes de graines de soja fermentées (miso); sauce Worcester; ketchup; sauces de soja; vinaigres; essences de vinaigres; soupes pour nouilles/pâtes (soba) à base de sarrasin et/ou de blé (sobatsuyu); sauces à salade; sauces blanches; mayonnaises; sauces pour viandes rôties au barbecue; sucre en morceaux; fructose; sucres d'orge; sucre; maltose; miel; glucose à usage alimentaire; poudre d'amidon charbonné; sel de cuisine mélangé avec des graines de sésame; sel de cuisine; graines de sésame moules; sel de céleri; assaisonnements chimiques; épices; préparations aromatiques à usage alimentaire (autres que huiles essentielles); riz; avoine mondée; orge mondée; farines alimentaires; gluten à usage alimentaire; préparations faites de céréales; pouding chinois (gyozu poché); sandwi-
- ches; dim sum chinois (shumai), à savoir ravioli chinois; sushi; mets cuisinés d'origine japonaise en forme de balles à base de poultre et fleur de farine (takoyaki); buns à la viande chinoise; hamburgers; pizzas; casse-croûte en boîtes à base de produits compris dans cette classe; hot dogs; pâtés à la viande; ravioli; confiserie; pains et buns; gâteaux et mélanges pour desserts à préparation rapide; mélanges pour crèmes glacées à préparation rapide; mélange pour sorbets à préparation rapide; pâte d'amandes; levure en poudre; cé-réales fermentées, du type riz, traitées avec moisissures productrices d'enzymes appelées *Aspergillus oryzae* (koji); levure; levure chimique ou artificielle; glaces alimentaires; liants pour glaces alimentaires; produits pour atténuer la viande à usage domestique; produits pour stabiliser la crème fouettée; gâteaux au saké (gâteaux doux comestibles de vin de riz); buns chinois aux fèves et à la confiture (buns de pâte d'haricots chinois); poudings au fromage; sucre pour café; propolis comestibles; sucre isomère, fructo-oligosaccharides, autres oligosaccharides, à usage alimentaire; raifort japonais (wasabi râpé), à savoir assaisonnement; pâte à pizza; nouilles chinoises à préparation rapide; bouillie d'avoine (porridge); rouleaux de printemps; petits pâtés farcis de viande, poisson, chou, légumes et/ou fromage (pirojki).
- 32 Bières; boissons non alcoolisées; jus de fruits; jus de légumes; boissons à base de petit-lait; extraits de houblon pour la fabrication de la bière; eaux minérales; boisson douce non alcoolique faite de riz fermenté (Amazake); mélange pour boisson douce faite de riz fermenté (Amazake).
- 33 Boisson douce alcoolique faite de riz fermenté (Amazake).
- 35 Promotion de voyages et d'excursions; promotion de jeux sur l'Internet; promotion d'événements ludiques sur ordinateurs; expositions animalières à buts commerciaux ou de publicité.
- 36 Leasing de terminaux portables pour messagerie électronique; leasing d'appareils de communication, notamment de téléphones et de télécopieurs; leasing d'aéroports, de fauteuils roulants, de cycles et bicyclettes, d'avions, de conteneurs, de palettes, d'automobiles, de navires et bateaux, de machines et appareils et équipements d'emballage, de véhicules à service réduit, d'appareils automatiques pour le stationnement, de coffres-forts et de réfrigérateurs et réfrigérateurs avec congélateurs; leasing de disques magnétiques, disques optiques, disques magnéto-optiques, CD-ROMs, DVD-ROMs, cartes à circuits intégrés et bandes magnétiques sur lesquels des programmes de jeux d'ordinateurs à usage personnel sont stockés.
- 38 Communication de messages électroniques par terminaux d'ordinateurs; communication de messages électroniques par terminaux portables; communications par téléphones cellulaires; communications par terminaux d'ordinateurs; communications téléphoniques; services d'appels radioélectriques par radio et téléphone; mise à disposition de lignes de communication par satellite à l'heure; diffusion d'émissions de radio par câble; diffusion d'émissions de télévision par terminaux d'ordinateurs; fournitures de nouvelles par communications téléphoniques; location de terminaux portables pour messagerie électronique; location d'appareils de communication, notamment de téléphones et de télécopieurs; services de transmission de données; fourniture d'accès à des réseaux d'ordinateurs par communications électroniques; fourniture de connexions à des réseaux mondiaux d'ordinateurs par communications électroniques; fourniture de liaisons à des bases de données d'ordinateurs ou à l'Internet par communications électroniques; fourniture d'avis et de conseils en matière de communications électroniques; services de transmission de vidéo sur demande; mise à disposition de communications pour conférences télévisées.
- 39 Transport en chemin de fer; transport en automobile; transport en navire et bateau; transports aériens; conditionnement et emballage de produits; chargement et déchargement de produits; courtage de fret; courtage de location, d'affermage, de vente, d'achat et d'affrètement de navires et de bateaux; sauvetage et renouveau de navires et bateaux; pilotage; conduite et accompagnement de voyages et d'excursions; agences et courtage de contrats de voyage, à l'exclusion des contrats d'hébergement (agences de tourisme); emmagasinage, entreposage et stockage; distribution et adduction de gaz; distribution et fourniture de l'électricité; distribution et adduction des eaux; location d'entrepôts; services de parcs de stationnement; location d'aéroports, de fauteuils roulants, de cycles et bicyclettes, d'avions, de conteneurs, de palettes, d'automobiles, de navires et bateaux, de machines et appareils et équipements d'emballage, de véhicules à service réduit, d'appareils automatiques pour le stationnement, de coffres-forts et de réfrigérateurs et réfrigérateurs avec congélateurs; fourniture d'informations routières (informations en matière de transports, de conditions de circulation et d'état des routes); conduite d'automobiles à la commission; chargement et déchargement de cargaisons et cargos; prise en charge d'activités de déménagement à la commission; mise à disposition de routes à péage, de postes d'amarrage et d'aéroports; gestion de lieux de stationnement.
- 41 Mise à disposition de jeux de concurrence par l'Internet ou par réseaux d'ordinateurs; fourniture et exploitation de programmes de jeux par l'Internet (non téléchargeables); fourniture de jeux par d'autres réseaux de communication; planification et gestion de jeux sur l'Internet (organisation de compétitions et concours); services d'éducation et de instruction en matière d'arts, d'artisanat, de sports et de sciences; fourniture d'information et de connaissances, à sa-

voir formation; mise à disposition et courtage de matériel d'enseignement d'informations pour usage en matière de recherches, de planification, de gestion ou de promotion de séminaires; bibliothèques publiques de référence; mise à disposition de lieux et d'équipements pour le divertissement; location de disques magnétiques, disques optiques, disques magnéto-optiques, CD-ROMs, DVD-ROMs, cartes à circuits intégrés et bandes magnétiques sur lesquels des programmes de jeux d'ordinateurs à usage personnel sont stockés; planification et gestion d'événements ludiques sur ordinateurs; dressage d'animaux; expositions animalières à buts culturels ou éducatifs.

42 Création de CD-ROMs; sauvegarde de messages, notamment de messages électroniques de communications par terminaux d'ordinateurs.

- (111) ■ **514565**
- (220) *Hinterlegungsdatum:* 23. September 2002
- (730) *Inhaber/in:* RICOH COMPANY, LTD., 3-6, 1 Chome, Naka-Magome, Ohta-Ku, Tokyo, JP-Japan
- (740) *Vertreter/in:* Riederer Hasler & Partner Patentanwälte AG, Eleasstrasse 8, 7310 Bad Ragaz



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 1 Chemische Erzeugnisse für fotografische, Vervielfältigungs-, Kopier- und Druckzwecke; Entwickler, Fixierer, Fixiermittel, Fixierlösungen, fotografische Sensibilisatoren; Entwicklermaterialien; Fotofilm; Fotopapier; lichtempfindliches Kopierpapier; Thermopapier, druckempfindliches Kopierpapier, Diazpapier, jeweils Platten, Film oder Folien; Filme für Normalpapierkopierer oder Overhead-Projektoren; Filme enthaltend hitzeaktivierbare Farbpigmente; Lösungsmittel für Töne mit oberflächenaktiven Stoffen; Pigmente für Druckertinte.
- 2 Chemische Erzeugnisse für fotografische, Vervielfältigungs-, Kopier- und Druckzwecke; Entwickler, Toner, Fixierer, Fixiermittel, Druckertinten; Tonerpatronen zur Verwendung in Kopiergeräten, Fernkopierern, Druckmaschinen und Druckern, Toner in Patronen; Druckertinte in Patronen; Tinte in Rollkassetten.
- 7 Druckmaschinen, Maschinen zur Herstellung von Filmen und Kopierpapier in Platten, Sortiermaschinen für industrielle Zwecke, Heftmaschinen; Lichtsatzmaschinen; Heliogravüremaschinen; Fotosatzmaschinen; Sortiermaschinen; Maschinen zum Kollationieren; Heftgeräte; Teile und Zusatzteile für alle vorstehend genannten Waren, soweit in dieser Klasse enthalten; umweltfreundliche Reinigungsgeräte, geruchsabsorbierende Maschinen.
- 9 Elektrische Geräte für Photographie, Film-, Repro- und Kopierzwecke; optische Apparate und Instrumente; elektrostatische, elektrophotografische, Thermo- und fotografische Kopiermaschinen; Sortier- und Stapelgeräte für Kopierer und Drucker, automatische Vorlageneinzieher für Kopierer und Drucker und automatische Heftmaschinen für Kopierer und Drucker; Projektoren, Filmprojektoren, Grossformatprojektoren, Diaprojektoren; Vergrößerungsmaschinen; Etuis für alle vorstehend genannten Waren; Wechselobjektive und Stativ; Kamerafilter, Auslöser für Kameras, Kameraständer, Entfernungsmesser für Kameras; Mikrofilmgeräte; Mikrofilmkameras, Lesegeräte, Lese-/Druckgeräte, Vervielfältigungsgeräte, Drucker, Vergrößerungsgeräte, alle für Mikrofilme, Bild- und Tonaufzeichnungs- und -wiedergabemaschinen; Digitalkameras; Datenverarbeitungsgeräte; Zentraleinheiten, Dateneinheiten, Speichereinheiten, Dateneingabeterminale und Datenausgabeterminale; Plattenaufwerke, Magnet- und optische Plattenmedien; Faxgeräte; Fernkopierapparate; Kopierer, Fernkopierer und Drucker zur Datenfernübertragung über Telefonleitungen; Vorrichtungen zur automatischen Dokumentenzufuhr und Heftgeräte; Gasalmergeräte; Aufspür- und Wamgeräte für das Ausströmen von Gas in einem Raum; Gas- und Wasserzähler; elektrische Magnettafeln; Magnettafeln mit Drucker; Textverarbeitungsgeräte, Drucker, Halbleitererzeugnisse, integrierte Schaltkreise, einschliesslich Festkörperschaltkreise und/oder integrierte Hybridschaltkreise, LSI-Schaltungen (Schaltungen mit hohem Integrationsgrad) und/oder VLSI-Schaltungen (Schaltungen mit Höchstintegration); Telefonapparate und Fernsprechvermittlungsanlagen; Fernschonkontersysteme; Software, Computersoftware, Computernetzwerke; Kopierer, elektronische Komponenten, nämlich Filter; Filme; Filmhalter, Filmobjektive, Filmmatrizen, Apparate und Instrumente zur Filmbearbeitung; Filmprojektoren; Filmaufzeichnungsgeräte, Filmbildschirme, Filmstreifenbetreiber; Bänder; Computer; Flüssigkristallanzeigen; Datenverarbeitungsgeräte und -Instrumente; Peripheriegeräte, alle zur Verwendung mit Computern und Datenverarbeitungsgeräten; Computernetze, LANs, Mäuse; Modems; Multifunktionsgeräte zum Drucken, Kopieren, Senden und/oder Empfangen von Fernkopienachrichten; Tonaufzeichnungs- und/oder -wiedergabegeräte; Bildaufzeichnungs- und/oder -wiedergabegeräte; Videospieleautomaten; Vorrichtungen zur Videomischung; Geräte zur Videomischung; Videomonitor; Videomultiplexer; Video-Tuner, elektrische und elektronische Apparate und Instru-

mente, alle zur Speicherung, zum Abruf, zur Eingabe, Ausgabe oder Übertragung von Daten; Alarmanlagen; Messapparate; Teile und Bestandteile für alle vorstehend genannten Waren; digitale Druckmaschinen; Plotter; CAD/CAM-Software (Software für computergestütztes Konstruieren und computergestützte Fertigung); Videodrucker; Videokameras; Bildscanner; optische Archivierungsgeräte; Strichcode-Scanner; Strichcodelesegeräte; Recycling-Kopierer (Maschinen, die ein Verfahren verwenden, das dem Kopierverfahren entgegengesetzt ist und den Toner von einem Dokument löst); Drucker für Thermochromfilme; Telefaxgeräte; Registrierkassen, Münzzähl- oder -sortierautomaten; Kartenlesegeräte; Karaoke-Apparate und -Ausrüstungen oder deren Teile oder Zubehör, soweit in dieser Klasse enthalten, Sensoren.

10 Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Apparate und Instrumente, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne; orthopädische Artikel; chirurgisches Nahtmaterial; Mundreinigungsgeräte, die einen pulsierenden Wasserstrahl zur Reinigung der Zähne und des Zahnfleisches ausstossen; elektrische Zahnbürsten; chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, insbesondere Geräte für die Zahnhygiene.

11 Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen; Klimaanlage für Fahrzeuge; Klimaapparate; Luftkühlungsapparate; Luftdeodorisierungsapparate; Lufttrockner; Luftfilteranlagen; Luftreinigungsapparate und -maschinen; Luftnacherhitzer; Luftsterilisatoren; Badewannen; Luftsprühdüsen; Gaskondensatoren (ausgenommen Maschinenteile); Klimaanlage; Öfen für zahnärztliche Zwecke; Desodorisierungsgeräte (nicht für persönlichen Gebrauch); Entsalzungsanlagen; Trockenapparate; Desinfektionsapparate; Desinfektionsmittelspender für Toiletten; Destillierapparate; Destillationskolonnen; Trockenapparate und -anlagen; Futtermitteldämpfer; Ventilatoren (Klimatisierung); Ventilatoren (Teile von Klimaanlage); Luftwärmepumpen; Wärmepumpen; Heissluftapparate; Apparate für Heissluftbäder; Heizlüfter; Heizplatten; Wärmflaschen; Luftbefeuchter für Zentralheizungsanlagen; Hydranten; Lampen; elektrische Wäschetrockner; Wäschereiskeless; Niveauregventile für Tanks; Lichtverteiler; Kerneaktoren; Zierbrunnen; Pasteurisierungsmaschinen; Petroleumbrenner; Polymerisationsanlagen; Wärmerückgewinnung; Regelungszubehör für Wasser- oder Gasgeräte sowie für Wasser- oder Gasleitungen; Regelungs- und Sicherheitszubehör für Gasgeräte; Regelungs- und Sicherheitszubehör für Gasleitungen; Regelungs- und Sicherheitszubehör für Wassergefässe; Luftnacherhitzer; Grillgeräte (mit Drehspeis); Sicherheitszubehör für Wasser- oder Gasgeräte sowie für Wasser- oder Gasleitungen; Sicherheitslampen; sanitäre Apparate und Anlagen; Duschen; Wasserenthärtungsapparate; Solarkollektoren (Heizung); Solaröfen; Sterilisierapparate; Bräunungsgeräte; Rohrleitungshähne; Zapfhähne; Thermostatventile (Teile von Heizungsanlagen); Lüftungsanlagen und -apparate (Klimatisierung); Lüftungsanlagen (Klimatisierung) für Fahrzeuge; Belüftungshauben, Belüftungshauben für Labors; Handwaschbecken (Teile von sanitären Anlagen); Unterlegscheiben für Wasserhähne; Wäschereiskeless; Toiletten (WC); Wasserleitungsanlagen; Wasserverteilungsanlagen; Wasserfiltergeräte; Toiletenspülungen; Warmwasserbereiter (Apparate); Wasserzapfgeräte; Wasserreinigungsanlagen; Wasserreinigungsgeräte und -maschinen; Wasserenthärtungsapparate und -anlagen; Wassersterilisierapparate; Wasserversorgungsanlagen; automatische Einrichtungen zum Tränken; Whirlpool-Düsen; Alkali-Ionen-Wasseraufbereiter.

14 Waren aus Edelmetall oder damit plattiert, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Armbanduhren, Taschenuhren, Uhren, Barometer, Stoppuhren; Uhren und Zeitschwerinstrumente; Teile und Zusatzteile für alle vorstehend genannten Waren, soweit in dieser Klasse enthalten.

16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in Klasse 16 enthalten sind; Papierwaren; Diazpapier (Platten, Film, Folien), elektrostatisches Papier (Platten, Film, Folien), Offsetvorlagenpapier (Platten, Film, Folien), xerografisches Papier, Vervielfältigungsmaschinen und deren Anbauteile; Druckerbänder und Thermopapier für Drucker; Normalpapier; Schreibmaschinen; Farbbänder für Schreibmaschinen; Farbe für Vervielfältigungsgeräte; Vervielfältigungspapier; Schreibwaren; gedruckte Veröffentlichungen, Zeitungen, Magazine, Vorlagen, Vorlagenpapier für den Siebdruck in Form von Platten, Filmen, Folien, Mimeografenvorlagenpapier (Platten, Filme, Folien); Thermopapierbänder; Filme für Normalpapierkopierer oder Overhead-Projektoren; Papierschredder; Lithographien.

21 Elektrische Zahnbürsten.

35 Hilfe bei der Geschäftsführung; Auskünfte in Geschäftsangelegenheiten; Aussenwerbung; Import-/Exportagenturen; Auskunftsagenturen in Handels- und Geschäftsangelegenheiten; Kosten-/Preis-Analysen; Verbreitung von Werbematerial; Photokopieren; Kopieren von Dokumenten für Dritte; Begutachtung von Nutzholz; Personalvermittlung;

Vermietung von Büromaschinen und -geräten; Erstellung von statistische Informationen als Entscheidungshilfe für die Geschäftsführung; Buchhaltung; Erstellung von Rechnungsausweisen; Buchprüfung; Beratung in Unternehmensführung und Unternehmensorganisation; Unternehmensberatung; Personalmanagementberatung; Beratung in Fragen des Geschäftsmanagements; Werbung durch Werbeschriften; Schreibmaschinenarbeiten; Vorführung von Waren; Direktwerbung; Hilfe bei der Führung von gewerblichen oder Handelsbetrieben; Reproduktion von Dokumenten; Aktualisierung von Werbematerial; Verteilung von Warenproben; Erstellung von Geschäftsgutachten; Durchführung von Versteigerungen und Auktionen; Marketingstudien; Wertermittlungen in Geschäftsangelegenheiten; Ermittlungen in Geschäftsangelegenheiten; Standortermittlung von Güterwaggons durch Computer; Vermietung von Werbematerial; Beratung in Fragen der Geschäftsorganisation; Veröffentlichung von Werbetexten; Werbung; Rundfunkwerbung; Rundfunkwerbung; Unternehmensforschung; Public Relations; Stenografarbeiten; Fernsehwerbung; Durchführung von Transkriptionen; Schaufensterdekoration; Dienstleistungen von Werbeagenturen; Beratung bei der Geschäftsführung; Mannequindienste für Werbe- und verkaufsfördernde Zwecke; Schätzungen auf dem Gebiet der Wolle; Marketingforschung; computergestützte Dateiverwaltung; gewerbmässige Unternehmensberatung; Erstellung von Wirtschaftsprognosen; Organisation von Ausstellungen und Messen für wirtschaftliche und Werbezwecke; Auskünfte in Geschäftsangelegenheiten; Meinungsforschung; Lohn- und Gehaltsabrechnungen; Personalanwerbung; Durchführung von Unternehmensverlagerungen; Vermietung von Werbeflächen; Verkaufsförderung für Dritte; Sekretariatsdienstleistungen; Erstellung von Steuerklärungen; Telefonantwortdienst (für abwesende Teilnehmer); Textverarbeitung; Vermittlung von Zeitungsabonnements für Dritte; Werbung über Versand; Verbreitung von Werbung für Dritte über ein elektronisches Online-Kommunikationsnetz; Geschäftsführung für Hotels; Geschäftsführung für darstellende Künstler; Zusammenstellung von Informationen in Computerdatenbanken; Systematisierung von Informationen zur Eingabe in Computerdatenbanken; Organisation von Handelsmessen für wirtschaftliche und Werbezwecke; Verkaufsförderung von Waren und Dienstleistungen Dritter durch die Konzipierung und Platzierung von Werbung in einem elektronischen Magazin, auf das über ein globales Computernetz zugegriffen werden kann; Vermietung von Fotokopiermaschinen; Vermietung von Fotokopiermaschinen; Registrierung von Domain-Namen zur Identifizierung von Benutzern in einem globalen Computernetz.

36 Unfallversicherung; Gewährung von Teilzahlungskrediten; Dienstleistungen eines Akteurs; Vermietung von Immobilien; Maklergeschäft; Kreditvermittlung; Immobilienvermittlung; Dienstleistungen eines Wohnungsmaklers; Immobilienmaklergeschäft; Inkassogeschäfte; Versicherungsmaklergeschäfte; Zollabfertigung; Versicherungsgeschäfte; Bankgeschäfte; Schätzung von Immobilien; Sammeln von Spenden für Wohltätigkeitszwecke; Investmentfonds; Investmentgeschäfte; Fondsanlagen; Übernahme von Kauttionen, Bürgschaften; Geldwechsellgeschäfte; Ausgabe von Bauschecks; Clearing (Verrechnungsverkehr); Dienstleistungen von Verrechnungsstellen; Verwahrung von Wertstücken in Safes; Sammeln von Spenden für andere; Vergabe von Darlehen; Steuergutachten; finanzielle Schätzungen (Versicherungs-, Bank-, Grundstücksangelegenheiten); Factoring; Treuhänderverwaltungsdienste; Treuhänderschaft; Finanzierungen; Vermögensverwaltung; Pfandleihe; Behefen von Gebrauchsgütern; Immobilienverwaltungsdienste; Verwaltung von Wohnhäusern; Feuerversicherung; Appartementvermietung; Verpachtung von landwirtschaftlichen Betrieben; Krankenversicherung; Seeverversicherung; Hypothekengeschäfte; Sparkassengeschäfte; Ratenkauffinanzierung; Effekteschätzung; Handel mit Wertpapieren und Obligationen; Lebensversicherung; Wohnungsvermittlung; Finanzanalysen; Schätzung von Antiquitäten; Schätzung von Kunstgegenständen; Scheckprüfung; Finanzberatung; Versicherungsberatung; Abwicklung von Geldgeschäften mit Kreditkarten; Ausgabe von Debitkarten; elektronische Kapitaltransfers; Finanzauskünfte; Erteilung von Auskünften in Versicherungsangelegenheiten; Schätzung von Schmuck; numismatische Schätzungen; Einziehen von Mieträgen; Schätzen von Briefmarken; Ausgabe von Wertmarken, Gutscheinen; Depotverwahrung von Wertsachen; Börsennotierungen; Ausgabe von Kreditkarten; Vermietung von Büros (Immobilien); Pensionszahlungen; finanzielles Sponsoring.

37 Möbelpflegerarbeiten; Reparatur von Fotoapparaten; Installation und Reparatur von Elektrogeräten; Installation und Reparatur von Aufzügen; Installation und Reparatur von Liften; Asphaltarbeiten; Reparatur und Wartung von Kraftfahrzeugen; Waschen von Kraftfahrzeugen; Wartung und Reparatur von Flugzeugen; Innenreinigung von Gebäuden; Waschen und Bleichen von Wäsche; Reinigung und Reparatur von Dampfesseln; Wartung und Reparatur von Brennern; Vermietung von Buldozern; Installation, Wartung und Reparatur von Bürogeräten; Installation und Reparatur von Feueralarmanlagen; Installation und Reparatur von Einbruchalarmanlagen; Schlüsseldienste; Reparatur von Polsterungen; Wartung und Reparatur von Tresorschlössern; Vermietung von Baumaschinen; Schifffahrt; Ausbessern, Wiederherstellen von Bekleidungsstücken; Installation und Reparatur von Heizungen; Schuhreparatur-

ren; Fegen von Schornsteinen; Wartung und Reparatur von Panzerschränken; Installation und Reparatur von Klimaanlage; Konstruktion; Unterverbau; Leitung von Bauarbeiten (Oberaufsicht); Reparatur von Bekleidungsstücken; Instandhaltung, Reinigung und Reparatur von Leder; Installation von Kücheneinrichtungen; Abbrucharbeiten an Gebäuden; Rostschutzarbeiten; Desinfektionsarbeiten; Anstreichen und Reparatur von Schildern; Bauarbeiten und Reparaturarbeiten an Lagerräumen; Abdichtungsarbeiten an Gebäuden; Walken von Stoffen; Vermietung von Baggern; Reinigung von Fenstern; Reparatur und Wartung von Filmvorführgeräten; Installation und Reparatur von Öfen; Pflege, Reinigung und Reparatur von Pelzen; Abschmieren von Fahrzeugen; Reinigung von Bekleidungsstücken; Reparatur von Uhren; Farbnachbau; Installation und Reparatur von Bewässerungsanlagen; Dämmungsarbeiten an Gebäuden; Waschen von Fahrzeugen; Waschen von Wäsche; Waschen; Installation, Wartung und Reparatur von Maschinen; Maurerarbeiten; Restaurierung von Möbeln; Molenbau; Dampfpressen von Bekleidungsstücken; Installation und Instandhaltung von Rohrleitungen; Tapezierarbeiten; Reparatur von Regenschirmen; Reparatur von Sonnenschirmen; Polstern von Möbeln; Malerarbeiten; Schmirgeln; Gipsarbeiten; Klempnerarbeiten; Polieren von Fahrzeugen; Pumpenreparatur; Hafenaufbau; Flecken von Bekleidungsstücken; Rattenvertilgung; Runderneuerung von Reifen; Installation und Reparatur von Kühlapparaten; Bügeln von Wäsche; Hausmeisterdienste; Kesselflecken; Vermietungsarbeiten; Rostschutzbehandlung von Fahrzeugen; Dienstleistungen von Fahrzeug-Service-Stationen; Installation und Reparatur von Telefonen; Wartung von Fahrzeugen; Lackierarbeiten; Reinigung von Fahrzeugen; Reparatur von Fahrzeugen im Rahmen der Pannenhilfe; Vermietung von Reinigungsmaschinen; Ungeziefer- und Schädlingsvernichtung, ausgenommen für landwirtschaftliche Zwecke; Kunstschlöhlerarbeiten (Reparatur); Gerüstbau; Maurerarbeiten; Reinigung von Windeln; chemische Reinigung; Auskünfte in Bauangelegenheiten; Auskünfte über Reparaturen; Schleifen (Schärten) von Messern; Bergbauarbeiten; Steinbrucharbeiten; Strassenbelagsarbeiten; Sandstrahlen; Unterverbaureparatur; Ausseinerung von Gebäuden; Vulkanisierung von Reifen (Pannenhilfe); Schacht- oder Brunnenbohrungen; Bau von Messeständen und Geschäften; Installation, Wartung und Reparatur von Computerhardware; Installation, Wartung und Reparatur von Kopierern; Installation, Wartung und Reparatur von Fernkopierern; Installation, Wartung und Reparatur von Druckern; Bestimmung und Behebung von gegenseitigen Beeinträchtigungen von elektrischen Geräten; Umbau von verschlissenen oder teilweise zerstörten Motoren; Umbau von verschlissenen oder teilweise zerstörten Maschinen; Vermietung von Kränen (Baumaschinen); Vermietung von Strassenkehrmaschinen; Dachdeckerarbeiten; künstliche Beschneidung; Betrieb von Eisbrechern; Straßenreinigung; Senden von Telegrammen; Ausstrahlung von Rundfunksendungen; Rundfunkübertragung von leichten Unterhaltungsprogrammen; Übermittlung von Nachrichten; Übermittlung von Fernkopien; Fernsehausstrahlungen; Telegrammübermittlung; Telegrafendienste; Telegrafieren; Telefondienste; Dienstleistungen eines Internet-Providers; Kommunikation mittels Telephon; Fernschreibdienste; Nachrichtenagenturen; Ausstrahlung von Kabelfernsehsendungen; Mobil-Funktelefondienst; Kommunikation über Computerterminals; computergestützte Nachrichten- und Bildübertragung; elektronische Post (E-Mail); Fernkopierdienst; Auskünfte über Telekommunikation; Personrufdienst (über Radio, Telefon oder andere elektronische Kommunikationsmittel); Vermietung von Geräten zur Nachrichtenübertragung; Vermietung von Telekommunikationsausrüstungen, beispielsweise von Telefonen und Fernkopierern; Kommunikation über Glasfasernetze; Konferenzdienstleistungen im Netz; Vermietung von Fernkopiergeräten; Vermietung von Modems; Vermietung von Telekommunikationsanlagen; Vermietung von Telefonen; Satellitenübertragung; Bereitstellung des Mehrfachnutzerzugangs zu einem globalen Computernetz; Beratung auf den Gebieten Telekommunikation, Rundfunk und Fernsehen; Photoreinstellung.

39 Dienstleistungen von Verkehrsbüros (ausgenommen Zimmervermittlung in Hotels); Reisebegleitung; Wasserversorgung (Transport); Lufttransporte; Transport von Kranken; Abschleppen von Fahrzeugen im Rahmen der Pannenhilfe; Autovermietung; Transport mit Kraftfahrzeugen; Beförderung von Personen mit Autobussen; Beförderung von Personen mit Vergnügungsdampfern; Vermietung von Booten; Transport mit Lastkraftwagen; Bergung von Schiffen; Transport mit Lastkähnen; Dienstleistungen eines Fuhrunternehmers (Güterbeförderung); Transport mit Eisenbahnen; Vermietung von Pferden; Zustellung von Paketen; Gepäckträgerdienste; Verpackung von Waren; Schiffsmaklerdienste; Veranstaltung von Kreuzfahrten; Veranstaltung von Besichtigungen; Entladen von Frachten; Warenauslieferung; Lagerung von Waren, Wasserverteilung; Verteilung von Elektrizität; Schleusendienste; Parkplatzdienste; Lagerung von Waren; Lagerhaltung; Vermietung von Lagerhäusern; Transport mit Fährschiffen; Transport mit Binnenschiffen; Verachten (Transport von Gütern mit Schiffen); Vermittlung von Schiffsladungen (Befrachtung); Vermietung von Garagen; Transport per Pipeline; Vermietung von Parkplätzen; Vermietung von Kühlstränken; Fahrzeugvermietung; Vermietung von Wagen; Waggovermietung; Möbeltransporte; Transportwesen; Transport mit Schiffen;

Organisation von Fahrten; Beförderung von Passagieren; Lotsendienst; Abschleppen von Fahrzeugen; Wiederflottmachen, Heben auf Grund gelauener Schiffe; Buchung von Plätzen für Reisen; Rettungsdienste; Taxidienste; Personenbeförderung mit Strassenbahnen; Spedition; Seetransporte; bewachter Transport von Wertgegenständen; Beförderung von Reisenden; Transport und Lagerung von Müll; Durchführung von Umzügen; Lagerung auf Schiffen; Dienstleistungen eines Frachtmaklers; Dienstleistungen eines Transportmaklers; Chauffeurdienste; Kurierdienste (Nachrichten oder Waren); Ertelung von Auskünften über Lagerhaltung; Auskünfte über Transportangelegenheiten; Vermietung von Taucherglocken; Vermietung von Taucherausrüstungen (Skaphander, schwere Taucherausrüstungen); Vermietung von Lagercontainern; Vermietung von Gepäckträgern für Fahrzeuge; Rettungsdienste (Transport); Reservierungsdienste (Transportwesen); Reisereservierungen; Unterwasserrettungsdienst; Einpacken von Waren; Nachrichtenüberbringung (Botendienst); Austragen (Verteilen) von Zeitungen; Zustellung von Waren über den Postversand; Verteilung von Energie; Vermietung von Renngewagen; Vermietung von Rollstühlen; Entrümpelungen und Wohnungs- und Hausräumarbeiten.

40 Abschleifarbeiten; Filmbearbeitung; Fotosatzarbeiten; Luftreinigung; Magnetisierung; Appretierung von Textilien; Papierappretierung; Versilbern; Bleichen von Webstoffen; Holzbearbeitung; Einfassen von Stoffen; Schweißen; Massanfertigung von Bekleidungsstücken; Kadmiumplattieren; Kalendern von Stoffen; Keramikarbeiten; Färben von Schuhen; Verchromen; Plattieren von Metallen; Färben von Leder; Pelzbearbeitung; Zuschneiden von Stoffen; Aufdrucken von Mustern; Fotofilmentwicklung; Vergolden; Wasseraufbereitung; Galvanisieren; Verzinnen; Zurichten von Pelzen; Schmiedearbeiten; Mottenschutzbehandlung von Pelzen; Fräsen; Kelteln von Früchten; Räuchern von Nahrungsmitteln; Galvanisieren; Gravieren; Wasserdichtmachen von Webstoffen; Feuerfestmachen von Webstoffen; Knitterfestmachen von Webstoffen; Behandlung von Wolle; Laminieren; Schleifen; Metallbearbeitung; Härten von Metallen; Mahlen von Getreide; Vernickeln; Zetteln (Wabern); Zurichten von Häuten, Fellen; Polieren durch Abschleifen; Buchbinderarbeiten; Hobelarbeiten; Sattlerarbeiten; Sägearbeiten; Schneidern; Gerben von Fellen und Häuten; Präparieren und Ausstopfen von Tieren; Dienstleistungen einer Färberei; Färben von Textilien; Behandlung von Webstoffen und Textilien; Mottenschutzbehandlung von Stoffen; Färben von Stoffen; Papierbehandlung; Glasblasen; Bedrucken von Stoffen; Lithographische Druckarbeiten; Druckarbeiten; Offsetdruckarbeiten; Schablonendruckarbeiten; Vermietung von Strickmaschinen; Sortieren von Abfallstoffen und wiederverwertbaren Materialien; Bearbeitung von optischen Platten.

41 Redigieren geschriebener Texte; Tierdressur; Vermietung von Filmgeräten und Filmbühnen; Dienstleistungen eines Filmstudios; Vermietung von Bühnendekoration; Bereitstellung von Freizeiteinrichtungen; Herausgabe von Texten, andere als Werbebelegte; Unterricht; Vermietung von Tonaufnahmen; Verleih von Kinofilmen; Verleih von Spielfilmen; Filmproduktion; Veröffentlichung von Librettos; Vermietung von Rundfunk- und Fernsehgeräten; Produktion und Zusammenstellung von Rundfunk- und Fernsehprogrammen; Dienstleistungen eines Nachrichtenreporters; Theaterproduktionen; Produktion von Shows; Fernsehunterhaltung; Vermietung von Theaterdekoration; Vermietung von Ausstellungsräumen für kulturelle Zwecke; Betrieb von zoologischen Gärten; Betrieb von Kindergärten (Erziehung); Demonstrationsunterricht in praktischen Übungen; Dienstleistungen eines Aufnahmestudios; Freizeitinformatio; Vermietung von Sportausrüstungen (ausgenommen Fahrzeuge); Vermietung von Stadten; Vermietung von Videokassettenrecodern; Verleih von Videobändern; Vorbereitung und Durchführung von Seminaren; Betrieb von Sportcamps; Organisation und Veranstaltung von Symposien; Zeitmessung bei Sportveranstaltungen; Videofilmproduktion; Betrieb eines Internets; Organisation und Durchführung von Ausbildungsworkshops; religiöse Unterweisung; Vermietung von Audiogeräten; Vermietung von Beleuchtungsgeräten für Theaterdekorationen oder Fernsehstudios; Vermietung von Tennisplätzen; Vermietung von Videokameras; Verfassen von Drehbüchern/Manuskripten; Bearbeitung von Videobändern; Bereitstellung eines Computerspiels, zu dem Netznutzer netzweiten Zugang haben; Berufsberatung; Anfertigung von Übersetzungen; Dolmetschen der Gebärdensprache; Videobandaufzeichnungsdienste; Mikroverfilmung; Photographieren.

42 Dienstleistungen eines Optikers; Ingenieurwesen; Werkstoffprüfung; technische Projektstudien; geologische Gutachten; Feldmessung; Chemische Analysen; Dienstleistungen eines chemischen Labors; Durchführung von chemischen Analysen; wissenschaftliche und industrielle Forschung; physikalische Forschungen; Forschungen auf dem Gebiet der Mechanik; chemische Forschung; Dienstleistungen von bakteriologischen Labors für nichtmedizinische Zwecke; Forschungen auf dem Gebiet der Bakteriologie; Forschungen auf dem Gebiet der Kosmetik; biologische Forschung; Forschungen auf dem Gebiet der Technik; Rechtsberatung und -vertretung; Forschungen auf dem Gebiet der Genealogie; Durchführung von Erdölbohrungen; geologische Schürfarbeiten; geologische Forschungen; Erstellung von Analysen für Erdölförderung; Überwachung von Erdölbohrungen; Vermessung von Ölfeldern; Landvermessung; Dienstleistungen eines Architekt-

ten; Stadtplanung; Konstruktionsplanung; Umweltschutzberatung; Bauberatung; Dienstleistung eines Innenarchitekten; Dienstleistungen eines Industriedesigners; Verpackungsdesign; Dienstleistungen eines Modedesigners; Grafikdesign; technische Zeichnungen; Wettvorhersage; Recherchen in Rechtsfragen; Materialprüfung bei Textilien; Echtheitsbeglaubigungen von Kunstwerken; Eichen (Kalibrieren); Design von Computer-Software; Aktualisieren von Computer-Software; Beratung auf dem Gebiet der Computerhardware; Vermietung von Zugriffszeit auf eine Computerdatenbank (Informatik-Dienstleistung); Lizenzvergabe von Rechten zum Urheberrecht; Verwaltung von Urheberrechten; Verwertung von Patenten; Qualitätskontrolle; Vermietung von Computer-Software; Forschung und Entwicklung für Dritte; Styling (industrielles Design); Unterwassererkundung; Beratung in Fragen geistigen Eigentums; Schlichtungsdienste; Computervermietung; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung; Wiederherstellung von Computerdaten; Pflege von Computersoftware; Analyse von Computersystemen; Vermieten von Zugriffszeit zu einem Computer zur Bearbeitung von Daten (Informatik-Dienstleistung); Computerdienstleistungen, nämlich Erstellung und Pflege von Websites für Dritte; Computerdienstleistungen, nämlich Entwurf und Implementierung von Web-Seiten für Dritte; Computerdienstleistungen, nämlich Entwurf und Implementierung von Websites für Dritte; Vermietung und Wartung von Speicherplätzen zur Benutzung als Websites für Dritte (hosting) über einen Server für ein globales Computernetz; Computerdienstleistungen, nämlich Bereitstellung von Suchmaschinen zum Abrufen von Daten aus einem globalen Computernetz; Vermietung von Zugangszeiten zu Ausrüstungen für den elektronischen Handel und für Geschäfte über Computernetze, insbesondere über das Internet (Informatik-Dienstleistung); Computerberatung in Bezug auf elektronischen Handel und in Bezug auf Geschäfte über Computernetze, insbesondere über das Internet; Beratung auf diesen Gebieten; Planung von Computerprogrammen in einem globalen Computernetz; Übernahme von Vormundschaften.

43 Bereitstellung von Hotelunterkünften; Catering; Betrieb von Cafeterias; Bereitstellung von Campingplätzen; Betrieb und Verpflegung von Gästen in Kantinen; Vermietung von zeitweiligen Unterkünften; Vermietung von Ferienhäusern; Dienstleistungen von Pensionen, Hotels, Motels, Restaurants; Dienstleistungen einer Kinderkrippe; Zimmerreservierung in Pensionen; Reservierungsdienstleistungen im Hotel und Gastronomiebereich; Hotelreservierungen; Selbstbedienungsrestaurants; Betrieb von Snackbars; Betrieb von Motels; Zimmerreservierung; Barbetrieb; Betrieb von Feriencamps (Beherbergung); Vermietung von transportablen Gebäuden; Vermietung von Stühlen, Tischen, Tischwäsche, Glaswaren; Vermietung von Tagungsräumen; Vermietung von Zelten; Dienstleistungen von Altenheimen.

44 Betrieb von öffentlichen Bädern für Zwecke der Körperhygiene; Betrieb von türkischen Bädern; Vermietung von Sanitäreinrichtungen; Dienstleistungen von Schönheitssalons; Dienstleistungen eines Frisörsalons; Maniküre; Betrieb von medizinischen Kliniken; medizinische Dienstleistungen, medizinische Hilfe, Massagen; Dienstleistungen eines Chiropraktikers; Dienstleistungen eines Psychologen, Physiotherapeuten, Optikers; plastische und Schönheitschirurgie; Haarimplantation; Betrieb von Genesungsheimen; Dienstleistungen von Genesungsheimen; Dienstleistungen eines Krankenhauses; Dienstleistungen eines Sanatoriums; Gesundheitsfürsorge; Durchführung von psychologischen Tests; Dienstleistungen von bakteriologischen Labors für medizinische Zwecke; Dienstleistungen von Sportaerzten; Dienstleistungen eines Tierarztes; Physiotherapie; Dienstleistungen eines Zahnarztes; Dienstleistungen von Pflegeheimen; Betrieb von Hospizen; Dienstleistungen einer Blutbank; Dienstleistungen einer Hebamme; Krankenpflegedienste; Beratungen in der Pharmazie; Landschaftsgestaltung; Gartenbau; Gartenarbeiten; Vermietung von landwirtschaftlichen Geräten; Dienstleistungen von Baumschulen; Baumchirurgie; Rasenpflege; Ungeziefer- und Schädlingsvernichtung für landwirtschaftliche Zwecke; Unkrautvernichtung; Verteilung (aus der Luft oder nicht) von Düngemitteln und anderen chemischen Produkten für die Landwirtschaft; Tierzucht; Betrieb von Tierpflegeheimen; Tierpflege; Betrieb von Tiersalons; Dienstleistungen eines Floristen; Kranzbinderarbeiten; Lieferung von Modeinformationen.

45 Sicherheitsbegleitung (Eskorte); Begleitung von Personen als Gesellschafter; Dienstleistungen eines Detektivs; Beratung auf dem Gebiet der Sicherheit; Vermittlung von Bekanntschaften; nächtlicher Wachdienst; Kinderbetreuungsdienste; Schreifarbeiten für Dritte, nämlich Erstellung und Führung der Korrespondenz für andere; Feuerbestattung; Nachforschungen nach vermissten Personen; Photographie; Bestattungen; Vermietung von Kleidung; Verleih von Abendkleidung; Verleih von Bekleidungsstücken; Vermietung von Uniformen; zivile Schutzdienste; Ehemeritstellung; Erstellung von Horoskopen; Brandbekämpfung; Organisation von religiösen Zusammenkünften und diesbezügliche Beratung.

(111) ■ 514566
 (220) Hinterlegungsdatum: 29. April 2003
 (730) Inhaber/in: Josef Winter, Hauptstrasse 20, 9464 Lienz

(540)

wintermed

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 5 Veterinärmedizinische Erzeugnisse, Verbandmaterial; Bandagen für gesundheitliche Zwecke, Bandagen für Verbandszwecke, Pflaster für medizinische Zwecke.
 10 Chirurgische, ärztliche und tierärztliche Instrumente und Apparate; Schienen und Orthesen für chirurgische und orthopädische Zwecke; orthopädische Artikel, Therapieartikel, nämlich Gummi- oder Seilzug, Therapieball; Therapie-Geräte.
 44 Vermietung von Physiotherapie-Geräten.



(111) ■ 514567
 (220) Hinterlegungsdatum: 23. Oktober 2002
 (730) Inhaber/in: Fundnexus Technology (Bermuda) Limited, Cedar House, 41 Cedar Avenue, Hamilton, BM-Bermudas
 (740) Vertreter/in: Niederer Kraft & Frey, Bahnhofstrasse 13, 8001 Zürich
 (540)

Fundnexus

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Computersoftware und Computerprogramme zur Erbringung von Finanzdienstleistungen und Fondsgeschäftsdienstleistungen über weltweite Computernetzwerke (online).
 36 Auf elektronischem Weg an Finanzdienstleistungsanbieter und deren Kunden vermittelte Finanzinformationen, nämlich Informationen über Finanzprodukte und die Finanzbranche; Vermitteln von Finanz-Informationen über Aktienmärkte auf elektronischem Weg an Finanzdienstleistungsanbieter und deren Kunden; auf elektronischem Weg an Finanzdienstleistungsanbieter und deren Kunden vermittelte Finanz-Dienstleistungen betreffend Vertrags- und Handelserklärungen und elektronische Geschäfte, Käufe, Rückkäufe und Transaktionen mit Fondsanteilen und anderen Sicherheiten, nämlich mittels elektronischer Verarbeitung und Übermittlung von Daten.
 38 Verbreitung von Finanzinformationen über weltweite Computernetzwerke (online via Internet); elektronische Kommunikationsdienstleistungen für Finanzinstitutionen; elektronische Kommunikationsdienstleistungen zur Vorbereitung von Finanzinformationen; Telekommunikationsdienstleistungen zwischen Finanzinstitutionen; alle vorstehend genannten Dienstleistungen über weltweite Computernetzwerke (online).

(320/330) Prioritätsanspruch: 27. Juni 2002, GB-Großbritannien
 (111) ■ 514568
 (220) Hinterlegungsdatum: 15. September 2003
 (730) Inhaber/in: S & TAG, Zollstrasse 91, 8212 Neuhausen am Rheinfluss
 (740) Vertreter/in: HIEBSCH & PEEGE AG Patentanwaltsbüro, Promenenstrasse 21, 8201 Schaffhausen
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 10 Chirurgische und mikrochirurgische Instrumente und Geräte, eingeschlossen Skalpelle, Klemmen, Pinzetten, Scheren; chirurgisches und mikrochirurgisches Nahtmaterial; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
 41 Ausbildung, Unterricht, eingeschlossen Schulungs- und Unterweisungsdienstleistungen in Anwendung und Gebrauch medizinischer und chirurgischer Instrumente und Geräte; Erstellung von Schulungsmaterial für den Gebrauch der oben genannten Waren.
 42 Wissenschaftliche und industrielle Forschung, insbesondere auf dem Gebiet der Entwicklung und Erprobung chirurgischer und mikrochirurgischer Instrumente und Geräte; Beratung in Labortechnik und in Technik für die Medizin.
 (591) Farbandspruch: Das in der Marke enthaltene Kreuz wird weder in weiss auf rotem Grund noch in rot auf weissem Grund noch in einer anderen zu Verwechslungen mit dem Schweizerkreuz oder dem Zeichen des Roten Kreuzes führenden Farbe wiedergegeben.

(111) ■ 514569
 (220) Hinterlegungsdatum: 20. Januar 2003
 (730) Inhaber/in: Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-6399, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Computersoftware, nämlich Betriebssystemsoftware, Serveware, Netzwerkverwaltungssoftware und Software für die Entwicklung und das Ausführen anderer Computerprogramme auf Computer, Computernetzwerken und globalen Kommunikationsnetzwerken; Software für das Navigieren, Durchsuchen und Übermitteln von Informationen auf Computer, Computernetzwerken und globalen Kommunikationsnetzwerken sowie Software für das Verteilen und Betrachten von anderen Computerprogrammen auf Computer, Computernetzwerken und globalen Kommunikationsnetzwerken; eine vollständige Produktlinie von Anwendersoftware und Geschäftssoftware, nämlich Computersoftware für Datenbankverwaltung, Buchführung, Textverarbeitung, Einkauf, Inventarführung und -kontrolle, Abwicklung von Detailhandel, Marketing, elektronische Nachrichten und das Durchsuchen von globalen Kommunikationsnetzwerken mit Hilfe von Computer, Computernetzwerken und globalen Kommunikationsnetzwerken.
 39 Bereitstellen von Reiseinformationen, Informationen betreffend Fahr- und Flugplänen mit Hilfe von Computernetzwerken, kabellosen Netzwerken und globalen Kommunikationsnetzwerken.
 41 Erstellen und Verleih/Vermietung von Texten, Grafiken, Ton- und Videosequenzen für den Gebrauch in Computernetzwerken, kabellosen Netzwerken und globalen Kommunikationsnetzwerken.
 42 Computerberatungsdienste; Vermietung und Wartung von Speicherplätzen zur Benutzung als Websites für Dritte (web site hosting); Vermieten von Zugriffszeit auf Software und Datenbanken für Geschäftsbetriebe, Datenbankverwaltung sowie das Verschaffen von persönlichen und finanziellen Informationen via Computernetzwerke, kabellose Netzwerke und globale Kommunikationsnetzwerke; Bereitstellen mit Hilfe von Computernetzwerken, kabellosen Netzwerken und globalen Kommunikationsnetzwerken von Informationen über Computer, Computersoftware und die Entwicklung von Computersystemen und Software, Computernetzwerke, Videospiele und Computerspiele; Lizenzierung von geistigem Eigentum, insbesondere Marken.
 (320/330) Prioritätsanspruch: 23. Juli 2002, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(111) ■ 514570
 (220) Hinterlegungsdatum: 30. Juli 2003
 (730) Inhaber/in: Aquametro AG, Ringstrasse 75, 4106 Therwil
 (740) Vertreter/in: Patentanwaltsbüro EDER AG, Lindenhofstrasse 40, 4052 Basel
 (540)

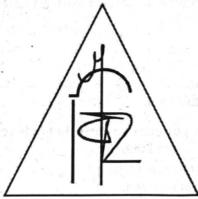
gasdata

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Durchfluss-Messgeräte.
 (591) Farbandspruch: Blau, gold.
 (111) ■ 514571
 (220) Hinterlegungsdatum: 29. April 2003
 (730) Inhaber/in: BTL Logistics AG, Worbstrasse 97, 3074 Muri b. Bern
 (740) Vertreter/in: Brechtbühl AG, Karin Leemann Leiterin Kommunikation Heinrich Stutz-Strasse 27, 8902 Udorf
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 12 Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser, alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
 39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren; Veranstaltung von Reisen.
 (111) ■ 514572
 (220) Date de dépôt: 14 mai 2003

(730) *Titulaire*: Didier Joris SA, Case postale 62, 1955 Chamoson
(540)



(540)

quam personal

Quality Asset Management

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 35 Publicité, gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.
36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.

(111)

■ 514576

(220) *Date de dépôt*: 20 août 2003(730) *Titulaire*: Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel(740) *Mandataire*: Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

(540)

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 33 Vins.

(111) ■ 514573

(220) *Hinterlegungsdatum*: 14. Juli 2003(730) *Inhaber/in*: TERTIANUM ZFP, Ein Betrieb der TERTIANUM NEUTAL AG Kronenhof, 8267 Berlingen

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 35 Personalberatung; betriebswirtschaftliche Beratung; Organisationsberatung in Geschäftsangelegenheiten; Beratung in Fragen der Geschäftsführung; Beratung bei der Organisation und Führung von Unternehmen.
41 Veranstaltung und Durchführung von Workshops (Ausbildung); Coaching; Organisation und Veranstaltung von Kongressen; Veranstaltung und Durchführung von Seminaren; Veröffentlichung von Büchern; Berufsberatung; Aus- und Fortbildungs- sowie Erziehungsberatung; kulturelle Aktivitäten.

(111) ■ 514574

(220) *Hinterlegungsdatum*: 24. Juli 2003(730) *Inhaber/in*: Beeli Peter, Bärengasse 1, 5620 Bremgarten(730) *Inhaber/in*: Breu Isabelle, Morgentalstrasse 34, 8038 Zürich(740) *Vertreter/in*: Beeli Peter, Bärengasse 1, 5620 Bremgarten

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 35 Unternehmensberatung im Bereich der integrierten Kommunikation.
(591) *Farbanspruch*: Braungrau.

(111) ■ 514575

(220) *Date de dépôt*: 15 août 2003(730) *Titulaire*: Quality Asset Management Personal SA, 9, rue du Commerce, 1204 Genève

(111)

■ 514576

(220) *Date de dépôt*: 20 août 2003(730) *Titulaire*: Philip Morris Products S.A., Quai Jeanrenaud 3, 2000 Neuchâtel(740) *Mandataire*: Bovard AG, Patentanwälte Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

(540)



L&M

MILD

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 34 Tabac, brut ou manufacturé, y compris cigares, cigarettes, cigarrillos, tabac pour cigarettes à rouler soi-même, tabac pour pipe, tabac à chiquer, tabac à priser, succédanés du tabac (pour usage non médical); articles pour fumeurs, y compris papier à cigarettes et tubes, filtres pour cigarettes, boîtes pour tabac, étuis à cigarettes et cendriers non en métaux précieux, en leurs alliages ou en leur placage; pipes, appareils de poche à rouler les cigarettes, briquets; allumettes.
(591) *Couleur/s revendiquée/s*: Jaune, bleu, blanc, or, gris et rouge.

(111) ■ 514577

(220) *Hinterlegungsdatum*: 27. März 2003(730) *Inhaber/in*: IDH Ltd., Gerbergasse 69 Postfach 1563, 4001 Basel(730) *Inhaber/in*: Pharmdialog, Flurstrasse 1a, 3027 Bern(740) *Vertreter/in*: IDH Ltd., Gerbergasse 69 Postfach 1563, 4001 Basel

(540)

Skinac OC8

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 5 Aknemittel gegen fettige Haut.

(111) ■ 514578

(220) *Hinterlegungsdatum*: 12. Mai 2003(730) *Inhaber/in*: IVF Immobilien Verwaltungen und Finanz AG, Industriestrasse 3, 6345 Neuheim

(540)

IVF AG

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
37 Bauwesen; Reparaturwesen; Installationsarbeiten.

(111) ■ 514579

(220) *Hinterlegungsdatum*: 8. August 2003(730) *Inhaber/in*: Estée Lauder Cosmetics Ltd., 161 Commandeur Blvd., Agincourt (Ontario M1S 3K9), CA-Kanada(740) *Vertreter/in*: Baker & McKenzie Rechtsanwälte, Zollikerstrasse 225, 8034 Zürich

(540)

MOISTURE CELLS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 3 Seifen; Parfümeriewaren; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haut- und Haarpflegemittel, Haarpflegemittel, Zahnpflegemittel.

(111) ■ 514580

(220) *Date de dépôt*: 3 avril 2003(730) *Titulaire*: Pro-Concept SA, Z.I. de la Suze Sonceboz, 2605 Sonceboz-Sombeval BE(740) *Mandataire*: KPMG Fides, Rue du Seyon 1, 2001 Neuchâtel

(540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

- 9 Equipement pour le traitement de l'information et les ordinateurs notamment, systèmes modulaires et paramétrables de logiciels de gestion, logiciels et matériels pour tous les types d'applications industrielles et de gestion.
16 Matériel d'instruction ou d'enseignement, notamment, publications informatiques.
35 Publicité, gestion des affaires commerciales, administration commerciale et travaux de bureau.
41 Formation.
42 Services, conseils et consultations en gestion informatique et programmation de logiciels, logiciels et programmes d'ordinateurs, notamment étude, conception, création, recherche et développement, perfectionnement, installation d'applications et maintenance.

(111) ■ 514581

(220) *Hinterlegungsdatum*: 6. August 2003(730) *Inhaber/in*: Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel

(540)

Zymetrics

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 1 Chemische Erzeugnisse für forstwirtschaftliche Zwecke; Enzyme zur Verwendung auf oder in Feldfrüchten, Getreide, Futter-, Nutz- und Zierpflanzen sowie in Tierfuttermitteln.
31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Saatgut und Sämereien; Futtermittel.
(591) *Farbanspruch*: Grün, blau.

(111) ■ 514582

(220) *Hinterlegungsdatum*: 2. April 2003(730) *Inhaber/in*: Studio Moderna SA c/o Studio legale Av. Giovanni Polar, Piazza Molino Nuovo 15, 6900 Lugano(740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 10 Orthopädische Kissen, Geräte zur therapeutischen Behandlung von Rücken-, Rückgrat- oder anderen Muskulatur- oder Gelenkstörungen.
20 Kopfkissen; Kissen; Komfortkissen; Matratzen; Sprungfedermatratzen; Latexmatratzen und Komfortkissen; Lattenrost aus Holz; Lattenrost aus Holz mit Plastikvorrichtungen zur Verstärkung, fixierte Lattenrost oder Lattenrost mit verstellbaren Kopf- oder Fusssteilen, Zierkissen und Sitzpolster, anatomische Kopfkissen, soweit in dieser Klasse enthalten; Kissenimitationen.
35 Entgegennahme von Kundenaufträgen, einschliesslich via Telefon, Fax und E-mail; Werbe-, Marketing- und Promotion-Service, nämlich Entwerfen, Bereitstellen und Platzieren von Werbungen in verschiedenen Medien, einschliesslich der Gestaltung von Print- und Elektronikmedien, Katalogen und Direktwerbung; Produzieren und Bereitstellen von Infowerbesendungen; Verkaufsförderung von Waren und Dienstleistungen und Bereitstellen und Platzieren von Werbungen in einem globalen Computernetzwerk; Herausgabe von Waren- und Versandkatalogen, Versandwerbung; Gestaltung von Werbungen, einschliesslich Infowerbesendungen; Detailhandel, einschliesslich Detailhandel via Fernsehprogramme.
39 Versand und Lieferung durch Dritte (Versand- und Lieferfirmen); Zustellung (Auslieferung) von Versandhandelswaren.
41 Zusammenstellung und Verleih von Radio- und Fernsehprogrammen einschliesslich der Gestaltung von Direktantwortsendungen; Organisation von Verkaufskonferenzen.

(111) ■ 514583

(220) *Hinterlegungsdatum*: 28. August 2003(730) *Inhaber/in*: Siri-Vision AG, Lättichstrasse 1 Postfach 2158, 6341 Baar

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 8 Handbetätigte Werkzeuge und Geräte.
21 Behälter und Geräte für den Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert).
34 Raucherartikel.

www.igg.ch

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds

Loi fédérale sur les fonds de placement
Legge federale sui fondi d'investimento

Deuxième publication

Modification du règlement de la gestion des placements

The Alpar Fund

Fonds de droit suisse de la catégorie «Autres fonds à risques particuliers» selon art. 35 al. 6 LFP

La Direction des fonds Pictet Funds SA et la Banque dépositaire Pictet Cie ont décidé de modifier plusieurs articles du règlement du fonds dans sa version du 13 juin 2002. Le nouveau règlement entrera en vigueur après l'autorisation obtenue de la Commission Fédérale des Banques et dans le délai qui aura été fixé par cette dernière.

Les modifications envisagées ont pour but de faciliter la gestion du fonds et de tenir compte du fait que le fonds n'a plus qu'un seul segment actif soit le «Master global», lequel suite à l'élargissement de sa politique de placement, verra son nom modifié en Multistratégie. Toutes les références aux anciens segments ont été éliminées. L'ancien texte est reproduit uniquement lorsque cela s'avère nécessaire, les modifications apportées sont indiquées en caractères gras. Nous avons également profité de la modification du règlement pour corriger quelques erreurs de rédaction.

Article 1 al 1

Suite à la liquidation du segment Strategic et à l'abandon de la famille marché, il est nécessaire d'adapter le règlement du fonds. Le nom du segment subsistant devient Multistratégie, afin de refléter de la manière la plus explicite, la nouvelle politique de placement qui est décrite à l'article 7 ci-après.

Texte nouveau

1. Sous la dénomination The Alpar Fund il existe un fonds de placement de droit suisse faisant partie de la catégorie «autres fonds présentant un risque particulier», à segments multiples (Umbrella fund) au sens des art. 2 et 35 de la Loi fédérale sur les fonds de placement du 18 mars 1994 (LFP). Le fonds comprend le segment suivant:

– Segment **Multistratégie** (monnaie de référence USD)

Article 7

Afin d'améliorer la flexibilité et la diversification des sous-fonds détenus par le segment Multistratégie (anciennement Master global) il est prévu de modifier le minimum et maximum par stratégie ainsi que de s'autoriser de nouvelles qui ne sont généralement pas en corrélation avec la stratégie principale qui consiste à faire de l'arbitrage.

Nouveau texte

a) Segment **Multistratégies** (monnaie de référence USD) La politique de placement du Segment est celle d'un fonds de fonds investissant dans un certain nombre de fonds et véhicules de placement collectif poursuivant des stratégies d'investissement de type alternatif, principalement d'arbitrage, visant à assurer le meilleur rendement absolu («absolute return») pour le risque quantitatif le plus faible (sharpe ratio). Après la sélection des fonds présentant les meilleurs ratios risque/return, un second filtre est appliqué ayant pour but d'obtenir l'allocation de fonds présentant entre eux la plus faible corrélation.

- La Direction du Fonds a fixé la répartition des actifs nets du Segment, après déduction des liquidités, par type de stratégie d'investissement, comme suit:
- Arbitrage: maximum **50%**
- Event Driven: maximum **25%**
- Market Timing: maximum **25%**
- Market Neutral: maximum **25%**
- Long / Short: maximum **25%**
- **Classique/opportuniste: maximum 25%**
- Commodities Trading Advisors: maximum **25%**

Article 11

Les références à la famille Marché ainsi qu'à la famille Alternative sont supprimées.

Nouveau texte

Pour la couverture de risques de change, la Direction peut en outre vendre des options «calls» et des «futures» sur devises, acheter des options «puts» sur devises et recourir à des opérations à terme et à des «swaps» sur devises.

La monnaie du contrat doit être identique à celle des valeurs de base faisant l'objet de la couverture. Les opérations portant sur une autre monnaie («cross hedges») sont exceptionnellement autorisées sous forme de «futures» ou d'opérations à terme pour autant que l'on atteigne par ce biais le même résultat que par une opération de couverture directe et que, dans l'ensemble, les coûts occasionnés ne dépassent pas ceux d'une opération de couverture directe. La valeur du contrat de toutes les opérations de couverture des risques de change ne doit pas dépasser, au moment de la conclusion du contrat, 100% de la valeur vénale des valeurs de base faisant l'objet de la couverture.

Article 12 – limitations dans la répartition des placements

Les exigences de liquidité des fonds sous-jacents sont modifiées pour tenir compte du fait que parfois des fonds peuvent avoir une liquidité annuelle, il est par contre précisé que l'investissement n'est possible que dans des fonds qui font l'objet d'une évaluation mensuelle.

Dans la mesure où le segment Multistratégie prévoit de pouvoir investir dans des sous-fonds en long/short, il doit être autorisé à utiliser des sous-fonds pratiquant le short selling

Nouveau texte

... 50% au moins de la fortune de chaque Segment, après déduction des liquidités, doivent être investis en parts ou actions de fonds qui font l'objet d'une évaluation mensuelle et offrent des conditions de liquidités qui permettent la souscription et le remboursement

ou, le cas échéant, la négociation des parts, au moins sur une base mensuelle.

50% au maximum de la fortune de chaque Segment, après déduction des liquidités, peuvent être investis en parts ou actions de fonds qui font l'objet d'une évaluation mensuelle et offrent des conditions de liquidités qui permettent la souscription et le remboursement ou, le cas échéant, la négociation des parts, au moins sur une base trimestrielle

10% au maximum de la fortune de chaque Segment, après déduction des liquidités, peuvent être investis en parts ou actions de fonds qui font l'objet d'une évaluation mensuelle et qui permettent la souscription et le remboursement ou, le cas échéant, la négociation des parts, au moins sur une base annuelle.

...

Le Fonds ne pratiquera pas de short selling. Cependant dans la mesure où certains Segments investissent dans des stratégies Long/Short, les Segments pourraient théoriquement et au maximum être investis indirectement dans des tels fonds dans les proportions suivantes:

– Segment **Multistratégie: 25%**

Article 14 al 1 Emission et rachat des parts

Le délai relatif aux demandes de souscription a été raccourci, passant de 10 à 7 jours ouvrables et le paiement du prix, de 6 à 5 jours ouvrables. L'indication que le premier jour du mois correspondait au jour de calcul a été éliminée car en réalité le calcul s'effectue le dernier jour du mois comme cela est précisé dans le prospectus.

Nouveau texte

Les souscriptions aux parts du fonds sont acceptées au prix d'émission et les sorties au prix de rachat. Les parts des Segments peuvent être souscrites le premier jour ouvrable de chaque mois au moyen du bulletin de souscription annexé. Les demandes de souscription doivent être adressées à Pictet & Cie au minimum 7 jours ouvrables avant le jour de calcul de la valeur nette d'inventaire. Les demandes de souscription qui ne parviendraient pas dans le délai imparti seront automatiquement reportées au prochain jour de calcul de la valeur nette d'inventaire. Le paiement du prix d'émission se fera au minimum 5 jours ouvrables avant le jour de calcul de la valeur d'inventaire.

Les demandes de remboursement doivent être adressées par écrit à Pictet & Cie, moyennant un préavis de 30 jours précédant le jour de calcul de la valeur nette d'inventaire. Les demandes de rachat qui ne parviendraient pas dans le délai imparti seront automatiquement reportées au prochain jour de calcul de la valeur nette d'inventaire. Le paiement du prix de rachat se fera au plus tard 15 jours ouvrables après le jour de calcul de la valeur d'inventaire.

Article 19 Publications des fonds

Dans le but d'alléger les obligations de publication dans les organes officiels, la mention de la Neue Zürcher Zeitung a été supprimée tout en laissant la possibilité d'y recourir.

Nouveau texte

1. Les organes de publication officiels du fonds sont la «Feuille officielle suisse du commerce», et «Le Temps».

2. Les organes de publication mentionneront notamment les modifications apportées au règlement, le changement de direction et/ou de la banque dépositaire ainsi que la liquidation du fonds. La direction du fonds les fait publier dans la «Feuille officielle suisse du commerce» et dans «Le Temps». Elle peut également publier ces modifications dans l'un des journaux dans lesquels sont publiés les prix.

3. La direction publie conjointement les prix d'émission et de rachat ou la valeur d'inventaire avec la mention «plus commissions» dans «Le Temps» ainsi qu'au maximum dans 4 autres journaux et médias électroniques de son choix. Les cours doivent être publiés à chaque émission ou rachat, mais au moins une fois par mois.

Nous signalons aux investisseurs qu'ils pourront dans les 30 jours qui suivent cette publication, faire valoir leurs objections auprès de la Commission Fédérale des Banques, Schwanengasse 12, Case postale 3001 Berne ou demander le paiement de leurs parts en espèces selon les dispositions des fonds réglant le remboursement des parts (art. 8, al. 2 LFP). Les investisseurs peuvent obtenir gratuitement auprès de la direction de fonds ainsi qu'auprès de la banque dépositaire un exemplaire des nouveaux règlements. Genève, le 2 octobre 2003

Pictet Funds SA

Pictet & Cie

Einmalige Veröffentlichung

Änderungen im Prospekt gemäss

Art. 61 Abs. 3 AFV

SCHRODER INTERNATIONAL SELECTION FUND

Société d'Investissement à Capital Variable (SICAV)
Luxemburg

1. Auflösung der Teilfonds Portfolio und Portfolio (US Dollar)

Die Teilfonds Portfolio und Portfolio (US Dollar) sind per 1. August 2003 aufgelöst worden. Der Prospekt enthält deshalb keinen Hinweis mehr auf diese Teilfonds.

2. Market Timing

Wie bisher lässt die Gesellschaft wesentlich keine Anlagen zu, bei denen Praktiken des sogenannten Market-Timing angewandt werden.

Der Verwaltungsrat des Fonds kann seit dem 8. Juli 2003 neu den Fondsverwalter dazu veranlassen, im Falle von bedeutenden Ereignissen in der Zeit zwischen der Schliessung der Märkte, in die ein Teilfonds investiert und dem Bewertungszeitpunkt, den Nettovermögenswert pro Anteil anzupassen, damit er den Fair-Value des Portfolios zum Zeitpunkt der Bewertung widerspiegelt. Der Umfang der Anpassung basiert auf der Entwicklung in einem ausgewählten Ersatzwert bis zum Bewertungszeitpunkt, vorausgesetzt, dass solche Entwicklungen den vom Verwaltungsrat für den jeweiligen Teilfonds festgesetzten Schwellenwert übersteigen. Gegenwärtig ist vorgesehen, dass die Massnahmen des Fair-Value-Pricing nur für die Teilfonds North American Equity, Global Technology, Global Equity Sigma und North American Equity Sigma angewandt wird. Der Verwaltungsrat behält sich

jedoch das Recht vor, das Fair-Value-Pricing auch in bezug auf andere Teilfonds einzuführen, wenn er dies als angebracht erachtet.

3. Benchmark Hedging

Bezüglich der Teilfonds, die gemäss ihrer Anlageziele in Anleihen oder andere fest- oder variable verzinsliche Wertpapiere investieren, die von Regierungen, Regierungsstellen und supranationalen Einrichtungen und Unternehmen in Schwellenländern ausgegeben werden, kann die Gesellschaft neu Devisenterminkontrakte zur Absicherung gegen Anlagewährungen eingehen. Gleichzeitig kann die Gesellschaft ein Engagement in lokalen Märkten mit kurzfristigem Anlagehorizont anstreben. Devisenterminkontrakte und Absicherungen gegen Anlagewährungen werden eingesetzt, um die Volatilität und das Kontrahentenrisiko zu limitieren und die Liquidität angesichts der lokalen Marktbedingungen in den entsprechenden Schwellenländern zu verbessern. Als Anlagewährungen gelten diejenigen Währungen, die im Benchmark enthalten sind und die von der Gesellschaft für die Anlagen des entsprechenden Teilfonds benutzt werden.

4. Änderungen der Investmentmanagements

Die Investmentmanagements des Teilfonds Asian Bond betragen seit dem 1. August 2003 für Anteile der Klassen A und B statt 1% nun 1,25% und für Anteile der Klasse C statt 0,6% nun 0,75%. Die Investmentmanagements des Teilfonds Converging Europe Bond und Emerging Markets Debt betragen seit dem 1. August 2003 für Anteile der Klassen A und B 1,5% und für Anteile der Klasse C 0,9%. Beim Vertreter in der Schweiz sind das Fondsreglement, die Statuten, der Prospekt, die Jahres- und Halbjahresberichte kostenlos erhältlich.

Zürich, im Oktober 2003

Der Vertreter (Zahlstelle) in der Schweiz:

Schroder & Co Bank AG, Postfach 1820, Central 2, CH-8021 Zürich

Einmalige Veröffentlichung

Liquidation des Subfonds Special Situations Fund Janus World Funds plc – Special Situations Fund

Ein Fonds irischen Rechts

Der am 19. Juni 2003 von der Eidgenössischen Bankenkommission zum Vertrieb in und von der Schweiz aus zugelassene Subfonds wurde am 11. Juli 2003 aufgrund wirtschaftlicher Gründe liquidiert.

Nyon/Zürich, den 7. Oktober 2003

Die Vertreter und Zahlstelle in der Schweiz:

Banque MeesPierson BGL S.A., Nyon

Adresse für Anfragen, Mitteilungen und Zahlungen:

Banque MeesPierson BGL S.A., Niederlassung Zürich

Renweg 57, Postfach, 8023 Zürich

Auf Anfrage sind bei der obengenannten Niederlassung der Vertreter ein Exemplar des Prospektes sowie die Jahres- und Halbjahresberichte kostenlos erhältlich.

Unique publication

Modifications apportées au prospectus conformément à l'art. 61 al. 3 OFP

Mellon Global Funds, plc

Irlande

Le Conseil d'administration du Fonds informe les investisseurs des modifications suivantes apportées au prospectus:

1. Mellon U.S. Large Companies Growth Portfolio

La société Mellon Growth Advisors LLC, gestionnaire d'investissement du fonds, a été remplacée par The Boston Company Asset Management, LLC.

2. Addenda

Le second et le troisième Addenda contiennent les informations complémentaires pour les investisseurs en Italie, le quatrième pour les investisseurs en Autriche, le sixième pour les investisseurs en Hollande, le septième pour les investisseurs en Belgique et le huitième pour les investisseurs en Suisse.

3. Modifications d'adresses

Nous vous prions de bien vouloir noter les changements d'adresses suivants qui concernent tous les compartiments, soit le:

- MELLON ASIAN EQUITY PORTFOLIO
- MELLON CONTINENTAL EUROPEAN EQUITY PORTFOLIO
- MELLON EURO GOVERNMENT BOND INDEX TRACKER
- MELLON EURO STOXX 50SM INDEX TRACKER
- MELLON GLOBAL BOND PORTFOLIO
- MELLON GLOBAL EMERGING MARKETS PORTFOLIO
- MELLON GLOBAL EQUITY PORTFOLIO
- MELLON GLOBAL INNOVATION PORTFOLIO
- MELLON GLOBAL INTREPID PORTFOLIO
- MELLON JAPAN EQUITY PORTFOLIO
- MELLON NIKKEI 225 INDEX TRACKER
- MELLON NORTH AMERICAN EQUITY PORTFOLIO
- MELLON PAN EUROPEAN EQUITY PORTFOLIO
- MELLON STERLING BOND PORTFOLIO
- MELLON UK EQUITY PORTFOLIO
- MELLON U.S. LARGE COMPANIES GROWTH PORTFOLIO
- MELLON S&P 500 INDEX TRACKER
- MELLON U.S. LARGE COMPANIES VALUE PORTFOLIO
- MELLON EUROLAND BOND PORTFOLIO

Pour chacun des compartiments sus-mentionnés, l'adresse de l'administrateur, de l'agent de registre et de transfert, du gérant et distributeur et du dépositaire est désormais la suivante: The Harcourt Building, Harcourt Street, Dublin 2, Ireland.

4. Mellon Global Tactical Asset Allocation Portfolio Le compartiment Mellon Global Tactical Asset Allocation Portfolio a été radié de la liste des fonds autorisés en Suisse. Il n'a plus aucun actionnaire et sera liquidé.

Nyon/Zürich, Octobre 2003.

Le représentant et agent de paiement en Suisse:

Banque MeesPierson BGL S.A., Nyon

Adresse pour toute requête, information et paiement:

Banque MeesPierson BGL S.A., Succursale de Zurich

Renweg 57, Case postale, 8023 Zurich

Le prospectus, les statuts ainsi que les rapports annuel et semestriel peuvent être obtenus gratuitement et sur demande auprès de la succursale susmentionnée du représentant suisse.

Première publication

Avis aux porteurs de parts du fonds commun de placement Tower Fund

SOCIETE DE GESTION DU FONDS

COMMUN DE PLACEMENT

TOWER FUND

58, Boulevard Grande-Duchesse Charlotte
L-1330 LUXEMBOURG

Il est porté à la connaissance des porteurs de parts que le Conseil d'Administration de la Société de Gestion de TOWER FUND a décidé de procéder à certaines modifications au niveau de certains compartiments.

Ainsi, il a été décidé de:

- 1) modifier la dénomination et la politique d'investissement de TOWER FUND – GLOBAL TECHNOLOGY libellé en US Dollars qui deviendra TOWER FUND – GLOBAL GROWTH libellé en US Dollars avec une nouvelle politique d'investissement désormais axée sur les valeurs mobilières des pays développés émises par des entreprises à fort potentiel de croissance du chiffre d'affaires et du bénéfice avec comme objectif une croissance à long terme du capital. Les investissements pourront être effectués dans des sociétés de toutes tailles, y compris dans de petites sociétés en phase initiale de développement mais avec une perspective de croissance importante. De tels investissements dans des sociétés de croissance présentent un risque plus élevé que les investissements en actions de sociétés bien établies.
- 2) modifier la dénomination de TOWER FUND – GLOBAL BOND EURO en TOWER FUND – GLOBAL BOND (EURO) sans affecter la politique d'investissement et de TOWER FUND – BANKREIT GLOBAL EQUITY libellé en EURO en TOWER FUND – GLOBAL EQUITY (EURO) libellé en EURO. La politique d'investissement de ce compartiment reste inchangée. Le compartiment s'ouvre à la souscription pour tous investisseurs et n'est plus réservé à la clientèle de BANKREIT.
- 3) modifier dans TOWER FUND – CAPITAL INVEST libellé en US Dollars la stratégie d'investissement et remplacer l'actuel conseiller en investissements par un gestionnaire en investissements, La Compagnie de Trésorerie Benjamin de ROTH-SCHILD S.A., Genève. Désormais, le compartiment suivra une stratégie clairement définie d'allocation d'actifs basée sur un contrôle du portefeuille au travers de la volatilité annuelle. Les décisions d'achat et de vente seront fondées sur des systèmes quantitatifs directionnels à long terme. L'allocation d'actifs sera adaptée aux conditions de marché en vigueur avec pour objectif de ne pas dépasser une perte maximale de 10%. Pour réaliser son objectif, les actifs du compartiment seront constitués d'actifs synthétiques, à savoir composés d'obligations à court terme ainsi que de liquidités et d'instruments du marché monétaire dans les limites permises par la loi, couplés rigoureusement avec des contrats à terme sur indices boursiers ou sur indices obligataires traités sur les marchés organisés internationaux (tels que le S&P 500 et le Nasdaq 100 aux Etats-Unis, l'Euro Stoxx 50 en Europe ou le Nikkei au Japon) reflétant ainsi l'allocation décidée entre les actifs correspondants. Ces changements n'entraînent pas une augmentation du coût de gestion pour les investisseurs.

Enfin, il est porté à la connaissance des porteurs de parts que Banque Multi Commerciale, promoteur et représentant pour la Suisse de TOWER FUND, a changé de nom et porte actuellement la dénomination de Banque Safdie S.A. tandis que la société de gestion TOWER MANAGEMENT COMPANY S.A. a nommé un réviseur en lieu et place d'un commissaire aux comptes pour la révision de ses états financiers futurs.

Les modifications 1 à 3 prendront effet le 17 novembre 2003. Les porteurs de parts des compartiments concernés par ces changements au niveau de la politique d'investissement ont la possibilité, en cas de désaccord sur les modifications proposées, de demander le rachat ou la conversion, sans frais, de leurs parts auprès du représentant pour la Suisse.

Des prospectus de vente actualisés seront disponibles gratuitement auprès du représentant en Suisse.

Genève, le 9 octobre 2003

Le représentant pour la Suisse:

Banque Safdie SA, 1 rue de la Tour-de-Tille

case postale 5415, 1211 Genève 11

Bundesamt für Privatversicherungen

Office fédérale des assurances privées

Ufficio federale delle assicurazioni

Zweite Veröffentlichung

Verzicht auf die Bewilligung

Die Limmat Versicherungs-Gesellschaft, Zürich, hat nach Artikel 40 Absatz 2 des Versicherungsaufsichtsgesetzes vom 23. Juni 1978 (VAG, SR 961.01) auf die Bewilligung zum Betrieb der Versicherungszweige Nr. 1 Unfall, Nr. 2 Krankheit, Nr. 3 Landwirtschaft-Kasko, Nr. 4 Schienenfahrzeug-Kasko, Nr. 5 Luftfahrzeug-Kasko, Nr. 6 See-, Binnensee- und Flussfahrzeugs-Kasko, Nr. 7 Transportüter (einschliesslich Waren, Gepäckstücke und alle sonstigen Güter), Nr. 8 Feuer und Elementarschäden, Nr. 9 Sonstige Sachschäden, Nr. 10 Haftpflicht für Landwirtschaft mit eigenem Antrieb (keine Motorfahrzeug-Haftpflicht), Nr. 11 Luftfahrzeughaftpflicht, Nr. 12 See-, Binnensee- und Flussfahrzeugs-Haftpflicht, Nr. 13 Allgemeine Haftpflicht, Nr. 15 Kaution, Nr. 16 Verschiedene finanzielle Verluste und der Speziellen Rückversicherungszweige verzichtet.

Deuxième publication

■ Renonciation à l'agrément

La **Limmat Compagnie d'Assurances**, Zurich, a renoncé, selon l'article 40, 2e alinéa de la loi du 23 juin 1978 sur la surveillance des assurances (LSA; RS 961.01) à l'agrément pour l'exploitation des branches d'assurances no 1 accidents, no 2 maladie, no 3 corps de véhicules terrestres, no 4 corps de véhicules ferroviaires, no 5 corps de véhicules aériens, no 6 corps de véhicules maritimes, lacustres et fluviaux, no 7 marchandises transportées (y compris les marchandises, bagages et tous autres biens), no 8 incendie et éléments naturels, no 9 autres dommages aux biens, no 10 responsabilité civile pour véhicules terrestres automoteurs (pas de responsabilité civile pour voiture de tourisme), no 11 responsabilité civile pour véhicules aériens, no 12 responsabilité civile pour véhicules maritimes, lacustres et fluviaux, no 13 responsabilité civile générale, no 15 caution, no 16 pertes pécuniaires de verses et des branches spéciales de réassurance.

Seconda pubblicazione

■ Rinuncia all'autorizzazione

La **Limmat Compagnia di Assicurazioni**, Zurigo, ha rinunciato, secondo l'articolo 40, cpx 2 della legge sulla sorveglianza degli assicuratori (LSA; RS 961.01), all'autorizzazione d'esercizio per i rami assicurativi n. 1 infortuni, n. 2 malattia, n. 3 corpi di veicoli terrestri, n. 4 corpi di veicoli ferroviari, n. 5 corpi di veicoli aerei, n. 6 corpi di veicoli marittimi, lacustri e fluviali, n. 7 merci trasportate (compresi merci, bagagli e ogni altro bene), n. 8 incendio ed elementi naturali, n. 9 altri danni ai beni, n. 10 responsabilità civile veicoli terrestri con automotori (senza responsabilità civile autoveicoli), n. 11 responsabilità civile aeromobili, n. 12 responsabilità civile marittimi, lacustri e fluviali, n. 13 responsabilità civile generale, n. 15 cauzione, n. 16 perdite pecuniarie di vario genere e per i rami speciali di riassicurazione.

Erbenruf

Sommaton aux ayants droit
Ricerca eredi sconosciuti

Seconda pubblicazione

■ Ricerca eredi sconosciuti

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 12/15 settembre 2003 dell'avv. Franco Felder, Lugano diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Biasca Marie Louise Simone**, figlia di Luigi Domenico e di Marie Antoinette, nata Tailand, nata il 20 agosto 1924, attinente di Caslano, già domiciliata a **Caslano**, deceduta a Croglio il 19 settembre 2003, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida.

6901 Lugano, 2 ottobre 2003

Pretura di Lugano - Sezione 4

Il Segretario Assessore; Avv. Claudia Canonica

Öffentliches Inventar / Rechnungsrufr

Bénéfice d'inventaire
Beneficio d'inventario

Première publication

■ Inventaire public - Sommaton de produire

Par décision du 30 septembre 2003, la Juge administrative du Tribunal de Première Instance de la République et Canton du Jura a accordé le bénéfice d'inventaire aux héritiers de feu M. **Jean-Jacques Racine**, né le 13 novembre 1949, originaire de La Chaux-de-Fonds/NE, en son vivant domicilié à 2338 **Les Embois/Muriaux**, précédemment à Lausanne, décédé le 12 septembre 2003.

Conformément aux dispositions des articles 580 et suivants du CCS, les créanciers, y compris ceux en vertu de cautionnement, et les débiteurs du prénommé, sont sommés de produire leurs créances et de déclarer leurs dettes, avec pièces à l'appui, à la Recette et administration du district des Franches-Montagnes à 2350 Saignelégier, jusqu'au **30 novembre 2003** inclusivement, sous peine des suites légales du défaut (article 590 CCS). Les personnes détenant des biens ayant appartenu au prénommé sont également sommées de s'annoncer dans le même délai au notaire soussigné.

Saignelégier, le 9 octobre 2003

L'administratrice: Mme Sylvia Thiévent, Saignelégier

Le notaire: Me Vincent Cattin, notaire à Saignelégier

Verschiedenes

Divers
Diversi

Einmalige Veröffentlichung

■ Gemeinsamer Tarif 5

S U I S A

Schweiz. Gesellschaft für die Rechte der Urheber musikalischer Werke

S W I S S P E R F O R M

Schweizerische Gesellschaft für die verwandten Schutzrechte

Die Eidg. Schiedskommission für die Verwertung von Urheberrechten und verwandten Schutzrechten hat am **29. September 2003** die Gültigkeitsdauer des mit Beschluss vom 25. Oktober 1999 genehmigten **Gemeinsamen Tarifs 5** (Vermieten von Werkexemplaren) bis zum **31. Dezember 2005 verlängert**.

Le **29 septembre 2003**, la Commission arbitrale fédérale pour la gestion de droits d'auteur et de droits voisins a **prolongé jusqu'au 31 décembre 2005** la durée de validité du **Tarif commun 5** (Location d'exemplaires d'oeuvre) qui a été approuvé par décision du 25 octobre 1999.

Il **29 settembre 2003**, la Commissione arbitrale federale per la gestione dei diritti d'autore e dei diritti affini ha **prolungato fino al 31 dicembre 2005** il periodo di validità della **Tariffa comune 5** (Noleggio di esemplari di opere) approvata con decisione del 25 ottobre 1999.

Abonnementsdienst
Service d'abonnement
Servizio d'abbonenti

Unser Abonnementsdienst

ist unter folgenden Nummern erreichbar:

Tel. 031 385 13 88

Fax 031 385 14 45

oder per E-mail: shab.abo@derbund.ch

Notre service d'abonnement est atteignable dès maintenant aux numéros suivants:

Tél. 031 385 13 88

Fax 031 385 14 45

ou par e-mail: shab.abo@derbund.ch

Il nostro servizio d'abbonenti può essere raggiunto da oggi sotto i seguenti numeri:

Tel. 031 385 13 88

Fax 031 385 14 45

oppure via e-mail: shab.abo@derbund.ch

Publications officielles:

Merci d'envoyer vos manuscrits à notre rédaction dans la mesure du possible par voie électronique.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Amtliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihre Manuskripte wenn möglich auf elektronischem Wege an unsere Redaktion.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Bilanzen Bilans Bilanci
Banken Banques Banchi
BANQUE PRIVÉE BCP (SUISSE) SA, GENÈVE

Actifs		Bilan au 30 juin 2003		Passifs	
		30.06.2003		30.06.2003	
		CHF		CHF	
Liquidités		415		Engagements envers les banques	66 761 196
Créances sur les banques		64 343 419		Autres engagements envers la clientèle	31 930 824
Créances sur la clientèle		68 723 134		Comptes de régularisation	871 970
Immobilisations corporelles		2 805 875		Autres passifs	15 029
Comptes de régularisation		547 715		Correctifs de valeurs et provisions	100 649
Autres actifs		301 400		Capital social	41 000 000
				Perte reportée	-58 516
				Perte de l'exercice	-3 899 194
Total des actifs		136 721 958		Total des passifs	136 721 958
Total des créances sur le Groupe		63 795 782		Total des engagements envers le Groupe	66 761 196
Opérations hors-bilan					
Engagements conditionnels		4 211 520			
Opérations fiduciaires		93 972 949			
		30.06.2003		30.06.2003	
		CHF		CHF	
Produits et charges de l'activité bancaire ordinaire				Charges d'exploitation	
Résultat des opérations d'intérêts				Charges de personnel	-2 191 546
Produits des intérêts		194 166		Autres charges d'exploitation	-1 476 140
Charges d'intérêts		-65 458		Total charges d'exploitation	-3 667 686
Total des opérations d'intérêts		128 708		Résultat brut	-3 454 625
Résultat des opérations de commissions et de prestations de service				Amortissements sur l'actif immobilisé	-311 660
Produits des commissions sur les opérations de négoce de titres et les placements		88 630		Résultat intermédiaire	-3 766 285
Charges de commissions		-5 837		Produits extraordinaires	43 750
Total des opérations de commissions et de prestations de services		82 793		Impôts	-176 659
Résultat des opérations de négoce		1 560		Résultat de l'exercice	-3 899 194
Produit d'exploitation		213 061			

Bilanzen Bilans Bilanci
Versicherungen Assicurazioni
ESCAVIER RISKS SA, NEUCHÂTEL

		Bilan per 31. Dezember 2002			
		31.12.2002	31.12.2001	31.12.2002	31.12.2001
		CHF	CHF	CHF	CHF
Aktiven				Passiven	
A. Flüssige Mittel		668'592	1'254'474	Eigenkapital und Verbindlichkeiten	
B. Forderungen		295'640	511'045	A. Eigenkapital	10'161'995
I. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft		294'362	508'435	I. Eingefordertes Aktienkapital/Genossenschaftskapital	10'000'000
1. an Versicherungsnehmer		-	-	II. Partizipationskapital	-
2. an Agenten und Vermittler		-	-	III. Kapitalreserven	2'000'000
3. an Versicherungsgesellschaften		294'362	508'435	IV. Gewinnreserven	1'838'000
II. Sonstige Forderungen an verbundene Unternehmen, Beteiligungen, Aktionäre		-	-	1. Gesetzliche Gewinnreserve	1'838'000
III. Sonstige Forderungen an andere Schuldner		1'278	2'610	2. Reserve für eigene Aktien	-
C. Kapitalanlagen		38'437'050	40'042'654	3. Aufwertungsreserve	-
I. Grundstücke und Bauten		-	-	4. Statutarische Reserven	-
II. Kapitalanlagen in verbundenen Unternehmen, Beteiligungen, bei Aktionären		-	-	5. Freiwillige Reserven	-
III. Andere Kapitalanlagen		38'437'050	40'042'654	V. Bilanzgewinn/Bilanzverlust	-3'676'005
1. Aktien, andere nicht festverzinsliche Wertpapiere und Anteile an Anlagefonds		-	-	B. Nachrangige Verbindlichkeiten	-
2. Eigene Aktien		-	-	C. Fonds für spätere Zuweisungen	-
3. Festverzinsliche Wertpapiere		4'364'212	363'382	D. Andere Verbindlichkeiten	1'080'570
4. Schuldscheindarlehen und Schuldbuchforderungen		-	-	I. Verbindlichkeiten aus dem Versicherungsgeschäft	1'075'840
5. Hypothekendarlehen		-	-	1. gegenüber Versicherungsnehmern	-
6. Policendarlehen und vorausbezahlte Versicherungsleistungen		-	-	2. Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien	-
7. Festgelder und ähnliche Kapitalanlagen		34'072'838	39'679'272	3. gegenüber Agenten und Vermittlern	-
8. Sonstige Kapitalanlagen		-	-	4. gegenüber Versicherungsgesellschaften	1'075'840
IV. Depotforderungen aus in Rückdeckung übernommenem Versicherungsgeschäft		-	-	II. Anleihsverbindlichkeiten	-
D. Kapitalanlagen für anteilgebundene Lebensversicherungen		-	-	III. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber verb. Unternehmen, Beteiligungen, Aktionären	4'730
E. Sachanlagen (ohne Grundstücke und Bauten), aktivierte Vorräte		-	-	IV. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Banken	-
F. Immaterielle Werte		-	-	V. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber andern Gläubigern	-
I. Aufwendungen für die Errichtung, Erweiterung oder Umstellung des Unternehmens		-	-	Versicherungstechnische Rückstellungen und übrige	
II. Geschäfts- oder Firmenwert		-	-	E. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung	27'984'604
III. Sonstige immaterielle Aktiven		-	-	I. Prämienüberträge	367'665
G. Sonstige Vermögensgegenstände		-	-	II. Deckungskapital	-
H. Eingefordertes, aber nicht einbezahltes Kapital		-	-	III. Gutgeschriebene Überschussanteile der Versicherten (Lebensversicherung)	-
I. Rechnungsabgrenzungsposten		62'260	34'990	IV. Schadenrückstellung	16'641'561
				V. Rückstellung für erfolgsabhängige und erfolgsunabhängige Überschussbeteiligung	-
				VI. Aufsichtsrechtlich vorgeschriebene Schwankungsrückstellung	-
				VII. Sonstige versicherungstechnische Rückstellungen	10'975'378
				F. Versicherungstechnische Rückstellungen für anteilgebundene Lebensversicherungen	-
				G. Andere Rückstellungen	216'004
				H. Depotverbindlichkeiten aus in Rückdeckung gegebenem Versicherungsgeschäft	-
				I. Rechnungsabgrenzungsposten	20'369
J. Bilanzsumme		39'463'542	41'843'163	J. Bilanzsumme	39'463'542
					41'843'163

Unternehmenspublikationen
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf das am 1. Januar 1998 vollständig in Kraft getretene Börsengesetz teilt die

BB MEDTECH AG, Schaffhausen

mit, dass ihre 100%-Tochterfirma Medhealth N.V., De Ruyterkade 62, Willemstad, Curaçao, Niederländische Antillen, den Bestand an eigenen Inhaber-Aktien

- per 2. Oktober 2003 auf über 5% (Total 806 034 / 5,04%) des Stimmrechtsanteils erhöht hat.
- Schaffhausen, 3. Oktober 2003

BB MEDTECH AG

237347

PROVEIS S.A.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EXTRAORDINAIRE

Convocation des actionnaires pour le 5 novembre 2003, à 14 h 30.

Lieu: Etude de Me Christian Fischele
5-7, rue du Clos
1207 Genève

- Ordre du jour:**
1. Enregistrement de la démission des administrateurs
 2. Nomination du ou des nouveaux administrateurs
 3. Divers

237369

Einladung

zur 54. ordentlichen Generalversammlung der AG Luftseilbahn Klosters-Gotschnagrat-Parsenn

Dienstag, 4. November 2003, 15.30 Uhr, im Kongresszentrum Davos
(Um 10.30 Uhr findet im Kongresszentrum die allgemeine Information für Aktionäre zur Fusion statt.)

TRAKTANDEN

- 1. Begrüssung**
- 2. Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung 2002/2003 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung 2002/2003 sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle.
- 3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn wie folgt zu verwenden:

Bilanzvortrag Vorjahr	CHF 230 439.71
Jahresgewinn 2002/2003	CHF 16 063.20
Vortrag auf neue Rechnung	CHF 246 502.91
- 4. Entlastung der verantwortlichen Organe**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung für das Geschäftsjahr 2002/2003 Entlastung zu erteilen.
- 5. Genehmigung Fusionsvertrag**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Fusionsvertrag zwischen der Berg-Bahnen Brämabüel & Jakobshorn AG, der AG Davos-Parsenn-Bahnen und der AG Luftseilbahn Klosters-Gotschnagrat-Parsenn zu genehmigen.
- 6. Auflösung der AG Luftseilbahn Klosters-Gotschnagrat-Parsenn**
Der Verwaltungsrat beantragt Auflösung der Gesellschaft ohne Liquidation unter Vorbehalt, dass die Aktionäre der AG Davos-Parsenn-Bahnen (DPB), Davos, und die Aktionäre der Berg-Bahnen Brämabüel & Jakobshorn AG, Davos, der Fusion zustimmen.

Vorbehaltene Beschlüsse für den Fall, dass die Fusion nicht zustande kommt

- 7. Kenntnisnahme der Demissionen im VR**
- 8. Wahl der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt die Wahl der Firma Capol, Nold & Partner AG, Chur.
- 9. Mitteilungen**

Besondere Mitteilungen

Der Geschäftsbericht 2002/2003 mit dem Jahresbericht, der Jahresrechnung sowie dem Bericht der Revisionsstelle wird den Aktionären mit dieser Einladung zugestellt.

Das Protokoll der 53. Generalversammlung, der entsprechende Geschäftsbericht mit Jahresbericht und Jahresrechnung 2002/2003, der dazugehörige Revisionsbericht sowie der vollständige Fusionsvertrag und die neuen Statuten der Davos Klosters Bergbahnen AG liegen am Sitz der Gesellschaft, Talstation Gotschnabahn, 7250 Klosters, zur Einsichtnahme auf.

Namenaktionäre, die am 4. Oktober 2003 im Aktienregister eingetragen sind, erhalten die Einladung und den Geschäftsbericht per Post zugestellt. Die Zutrittskarten sind von den Aktionären mit der beigefügten Anmeldung bis zum 24. Oktober 2003 beim Sitz der Gesellschaft anzufordern. Gleichzeitig können eventuelle Vollmachten und die Bankausweise über den Besitz von Inhaberaktien eingesandt werden.

Die Einladung an die Inhaberaktionäre erfolgt durch Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt, im Amtsblatt des Kantons Graubünden und in der Klosterser Zeitung. Diese können die Zutrittskarten zur Generalversammlung gegen Vorweisung der Aktien oder eines Ausweises über deren Besitz bis zum 24. Oktober 2003 am Sitz der Gesellschaft beziehen.

Nach dem 24. Oktober 2003 werden keine Zutrittskarten mehr abgegeben.

Stichtag für die Teilnahme und Stimmberechtigung gemäss Aktienbuch ist der 4. Oktober 2003. In der Zeit vom 5. Oktober 2003 bis 4. November 2003 wird das Aktienregister geschlossen und es werden keine Aktienübertragungen vorgenommen.

Klosters, 9. Oktober 2003

Für den Verwaltungsrat
Dr. J. David Melsser, Präsident

237342

Flughafen Zürich AG

Offenlegung von Beteiligungen gemäss Börsengesetz (BEHG)

Die UBS Fund Management (Switzerland) AG, Postfach, 4002 Basel, hat der Flughafen Zürich AG aufgrund von Art. 20 BEHG mitgeteilt, dass ihr Beteiligungsanteil an der Flughafen Zürich AG 5% unterschritten hat und sich auf 244 642 Aktien oder 4,98% des Aktienkapitals beläuft.

Zürich Flughafen, 3. Oktober 2003

Flughafen Zürich AG

237346

Leclanché S.A., Yverdon-les-Bains

Information

La société Leclanché S.A. à Yverdon-les-Bains communique, conformément à la loi sur les bourses (LBVM), la réduction d'une participation des droits de vote de son capital-actions.

Il s'agit de:

- Groupe de la Banque Cantonale Vaudoise, place St-François 14, 1001 Lausanne, dont la participation a passé en dessous du seuil des 5%

L'annonce est faite ce jour, car la participation a été réduite, à la suite d'une aliénation, en date du 26 septembre 2003.

237372

Multipar Holding S.A., Lausanne

Invitation à l'assemblée générale

Lundi 3 novembre 2003, à 11 heures, à l'avenue d'Ouchy 14, à Lausanne.

Ordre du jour:

- 1. Procès-verbal de l'assemblée générale du 7 novembre 2002**
Proposition du conseil d'administration: le procès-verbal de l'assemblée générale du 7 novembre 2002 doit être approuvé.
- 2. Rapport annuel et résultats de l'exercice pour l'année 2002**
- 3. Rapport de l'organe de révision**
Proposition du conseil d'administration: le rapport annuel et les comptes pour l'année 2002 doivent être approuvés.
- 4. Décharge au conseil d'administration**
Proposition du conseil d'administration: décharge doit être donnée au conseil d'administration et à la direction pour son activité durant l'année écoulée.
- 5. Décision concernant l'utilisation du bénéfice**
Proposition du conseil d'administration: la distribution d'un dividende Fr. 345 000.– et le report à nouveau de Fr. 70 254.– doivent être approuvés.
- 6. Election du conseil d'administration et de l'organe de révision pour une nouvelle année**
Proposition du conseil d'administration: les membres actuels du conseil d'administration, MM. Pierre Lavie, Hermann Schaefer, Robert Lavie, sont à confirmer dans leurs fonctions pour une nouvelle année. L'organe de révision Fidinter S.A., Lausanne, est à confirmer dans sa fonction pour une nouvelle année.
- 7. Divers**

Le procès-verbal de la dernière assemblée générale, les comptes 2002, le rapport annuel et le rapport de l'organe de révision sont à disposition des actionnaires dès ce jour.

Lausanne, le 30 septembre 2003

Au nom du conseil d'administration

237371

COMPAGNIE FINANCIERE MICHELIN

Société en commandite par actions au capital - actions de 1 404 831 200 francs
Route Louis-Braille 10 et 12, 1763 Granges-Paccot

Convocation à l'Assemblée générale extraordinaire

Date et lieu de l'Assemblée:

Vendredi 31 octobre 2003, Route Louis-Braille 10, 1763 Granges-Paccot, à 11 h 30

Ordre du jour et propositions de l'Administration:

1. Augmentation du capital-actions d'un montant, prime d'émission comprise, de francs 1 638 969 150.–.
2. Modification de l'art 5 § I des statuts relatif aux modalités d'exécution des augmentations du capital-actions.

Droit de vote:

Ont le droit d'assister ou de se faire représenter à cette Assemblée les actionnaires, respectivement les usufruitiers:

- titulaires d'actions nominatives et inscrits sur le registre des actions de la Compagnie au plus tard le 29 septembre 2003,
- titulaires d'actions au porteur.

Procuration:

Si un actionnaire n'a pas l'intention d'assister à l'Assemblée, il a la possibilité de s'y faire représenter par son conjoint ou par un autre actionnaire.

Documentation:

Le texte du rapport de l'Administration et du rapport des Contrôleurs concernant les objets portés à l'ordre du jour seront adressés aux actionnaires, au moins 20 jours avant la tenue de l'Assemblée.

Correspondance:

Les actionnaires sont priés d'adresser toute correspondance concernant l'Assemblée au Bureau des actions de la Compagnie, à son siège social.

Granges-Paccot, le 2 octobre 2003

COMPAGNIE FINANCIERE MICHELIN
Pour l'Administration,
le Gérant

François MICHELIN

237344

absolute
■■■■■■■■ invest

Information gemäss Art. 20 des Bundesgesetzes über die Börsen und den Effektenhandel

Absolute US AG, c/o Credit Suisse Private Banking, Bahnhofstrasse 17, 6301 Zug, hat uns mitgeteilt, dass sie an Absolute Invest AG, c/o Credit Suisse Private Banking, Bahnhofstr. 17, 6301 Zug, am 29. September 2003 den Grenzwert von 20% der im Handelsregister eingetragenen Stimmrechte überschritten hat und mit 548 413 Inhaberaktien über einen Stimmrechtsanteil von 27,88% verfügt. Gemäss Übernahmekommission ist das Handeln der Absolute US AG der Credit Suisse, Paradeplatz 8, 8001 Zürich, sowie der Credit Suisse Group, Paradeplatz 8, 8001 Zürich, zuzurechnen, welche somit gemeinsam mit der Absolute US AG eine Gruppe im Sinne von Art. 20 Abs. 3 BEHG bilden.

ABSOLUTE INVEST AG

237332

le cinéma Feuerwehrmagazin No 1, Murten

2. ordentliche Generalversammlung

am 30. Oktober 2003, um 17.00 Uhr, im Kinosaal

Nebst den **statutarischen** Traktanden ist eine genehmigte Kapitalerhöhung um maximal CHF 100 000.– traktandiert.

Hinweise zur Generalversammlung

- Stimmausweisabgabe: ab 16.00 Uhr (die Aktien sind **zwingend** vorzulegen).
- Die vollständigen Traktanden, die Anträge des Verwaltungsrates, der Geschäftsbericht 2002/2003 und der Revisionsstellenbericht liegen 20 Tage vor der Generalversammlung an der Kinokasse und bei der FIDUCONSULT & JECKELMANN AG, Freiburg, auf.
- Es werden keine persönlichen Einladungen versandt.
- *Pour les actionnaires francophones: la traduction des documents officiels sont déposés à la caisse du cinéma et chez FIDUCONSULT & JECKELMANN S.A., à Fribourg.*

Murten, im Oktober 2003

Der Verwaltungsrat

237415

absolute
■■■■■■■■ U.S.

Information gemäss Art. 20 des Bundesgesetzes über die Börsen und den Effektenhandel

Mit Bezug auf Art. 20 des Bundesgesetzes über die Börsen und den Effektenhandel (BEHG) teilen wir Ihnen mit, dass Absolute US AG, c/o Credit Suisse Private Banking, Bahnhofstr. 17, 6301 Zug, am 29. September 2003 Derivate auf 524 773 Inhaberaktien erwarb, welche einem Stimmrechtsanteil von 23,89% entsprechen. Gemäss Übernahmekommission ist das Handeln der Absolute US AG der Credit Suisse, Paradeplatz 8, 8001 Zürich, sowie der Credit Suisse Group, Paradeplatz 8, 8001 Zürich, zuzurechnen, welche somit gemeinsam mit der Absolute US AG eine Gruppe im Sinne von Art. 20 Abs. 3 BEHG bilden. Credit Suisse Group verfügt indirekt durch ihre Tochtergesellschaft Credit Suisse, Paradeplatz 8, 8001 Zürich, per 29. September 2003 mit 426 172 Inhaberaktien über einen Stimmrechtsanteil von 18,59%. Die gesamte Gruppe verfügt somit an Absolute US AG mit Derivaten auf 524 773 Inhaberaktien und 426 172 Inhaberaktien über einen Stimmrechtsanteil von insgesamt 42,48%.

ABSOLUTE US AG

237334

absolute
■■■■■■■■ invest

Information gemäss Art. 20 des Bundesgesetzes über die Börsen und den Effektenhandel

Absolute US AG, c/o Credit Suisse Private Banking, Bahnhofstrasse 17, 6301 Zug, hat uns mitgeteilt, dass sie an Absolute Invest AG, c/o Credit Suisse Private Banking, Bahnhofstr. 17, 6301 Zug, am 30. September 2003 den Grenzwert von 66% der im Handelsregister eingetragenen Stimmrechte überschritten hat und mit 1 670 926 Inhaberaktien über einen Stimmrechtsanteil von 84,95% verfügt. Gemäss Übernahmekommission ist das Handeln der Absolute US AG der Credit Suisse, Paradeplatz 8, 8001 Zürich, sowie der Credit Suisse Group, Paradeplatz 8, 8001 Zürich, zuzurechnen, welche somit gemeinsam mit der Absolute US AG eine Gruppe im Sinne von Art. 20 Abs. 3 BEHG bilden.

ABSOLUTE INVEST AG

237333

Amtliche Publikationen:

**Bitte senden Sie Ihre Manuskripte
wenn möglich auf elektronischem
Wege an unsere Redaktion.**

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches
Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse
du commerce

Foglio ufficiale svizzero
di commercio

Das

Schweizerische Handelsamtsblatt

ist das einzige offizielle Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Auch Ihre Anzeige findet hier die gewünschte Beachtung!

Erscheinungsweise: täglich, Montag bis Freitag

Anzeigenschluss: 3 Arbeitstage vor Erscheinen,
14 Uhr

Anzeigenmarketing
und Verkauf: Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135
2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Fax 032 344 83 53
E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Schalten Sie jetzt und reservieren Sie Ihren Anzeigenraum im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Team der Annoncen-Agentur Biel AG steht Ihnen gerne beratend zur Seite!

La

Feuille officielle suisse du commerce

est le seul organe officiel suisse de la Confédération qui publie régulièrement les nouvelles informations ainsi que les publications légales.

Votre annonce aura ici toute l'attention désirée

Parution: quotidienne, du lundi au vendredi

Dépôt des annonces: 3 jours ouvrables avant la
parution, jusqu'à 14 heures

Marketing et vente
d'annonces: Agence d'Annonces Bienne SA
Ch. du Long-Champ 135
2501 Bienne
Téléphone: 032 344 82 98
Fax: 032 344 83 53
E-mail: anzeigen@gassmann.ch

Décidez-vous maintenant et réservez votre emplacement dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le Team de l'Agence d'Annonces Bienne SA est à votre disposition pour vous conseiller.

